

WETTEN, DECRETEN, ORDONNANTIES EN VERORDENINGEN LOIS, DECRETS, ORDONNANCES ET REGLEMENTS

MINISTERIE VAN SOCIALE ZAKEN, VOLKSGEZONDHEID EN LEEFMILIEU

N. 2002 — 3849

[S - C - 2002/22868]

14 JUNI 2002. — Wet betreffende de palliatieve zorg (1)

ALBERT II, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

De Kamers hebben aangenomen en Wij bekrachtigen hetgeen volgt : (*)

HOOFDSTUK I. — *Algemene bepaling*

Artikel 1. Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet.

HOOFDSTUK II. — *Recht op palliatieve zorg*

Art. 2. Elke patiënt heeft recht op palliatieve zorg bij de begeleiding van het levenseinde.

Een voldoende ruim aanbod van palliatieve zorg en de criteria voor de terugbetaling van die zorg door de sociale zekerheid moeten er borg voor staan dat dit soort zorg voor alle ongeneeslijk zieke patiënten even toegankelijk is, binnen het geheel van het zorgaanbod. Onder palliatieve zorg wordt verstaan : het geheel van zorgverlening aan patiënten waarvan de levensbedreigende ziekte niet langer op curatieve therapieën reageert. Voor de begeleiding van deze patiënten bij hun levenseinde is een multidisciplinaire totaalzorg van essentieel belang, zowel op het fysieke, psychische, sociale als morele vlak. Het belangrijkste doel van de palliatieve zorg is deze zieke en zijn naasten een zo groot mogelijke levenskwaliteit en maximale autonomie te bieden. Palliatieve zorg is erop gericht de kwaliteit van het resterende leven van deze patiënt en nabestaanden te waarborgen en te optimaliseren.

HOOFDSTUK III. — *Verbetering van het aanbod van palliatieve zorg*

Art. 3. De Koning bepaalt de erkennings-, programmatie- en financieringsnormen voor de kwalitatieve ontwikkeling van de palliatieve zorg binnen het geheel van het zorgaanbod.

Art. 4. Om het in de artikelen 2 en 3 beschreven doel te bereiken, leggen de ministers die bevoegd zijn voor Sociale Zaken en voor Volksgezondheid dienaangaande een jaarlijks vooruitgangsrapport, als wezenlijk onderdeel van hun beleidsnota, voor aan de wetgevende Kamers.

Art. 5. De Koning neemt, binnen een termijn van drie maanden vanaf de dag waarop deze wet in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt, de nodige maatregelen om de uitwerking te coördineren van een aan de noden aangepaste palliatieve zorg.

Art. 6. De Koning neemt de maatregelen die nodig zijn om de gezondheidswerkers die in de uitoefening van hun functie geconfronteerd worden met de problematiek van het levenseinde, de steun van een team voor palliatieve zorg te bieden, alsook begeleidingsmogelijkheden en in de verzorgingsstructuur georganiseerde spreektijd en -ruimte.

Art. 7. Elke patiënt heeft recht op informatie over zijn gezondheids-toestand en de mogelijkheden van de palliatieve zorg. De behandelende arts deelt die informatie mee in de vorm en in de bewoordingen die hij passend acht, rekening houdend met de toestand van de patiënt, diens wensen en begripsvermogen.

Behoudens spoedgevallen, is voor alle onderzoeken of behandelingen steeds de vrije en geïnformeerde toestemming van de patiënt vereist.

MINISTERE DES AFFAIRES SOCIALES, DE LA SANTE PUBLIQUE ET DE L'ENVIRONNEMENT

F. 2002 — 3849

[S - C - 2002/22868]

14 JUIN 2002. — Loi relative aux soins palliatifs (1)

ALBERT II, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Les Chambres ont adopté et Nous sanctionnons ce qui suit : (*)

CHAPITRE I^{er}. — *Disposition générale*

Article 1^{er}. La présente loi règle une matière visée à l'article 78 de la Constitution.

CHAPITRE II. — *Du droit aux soins palliatifs*

Art. 2. Tout patient doit pouvoir bénéficier de soins palliatifs dans le cadre de l'accompagnement de sa fin de vie.

Les dispositifs d'offre de soins palliatifs et les critères de remboursement de ces soins par la sécurité sociale doivent garantir l'égalité d'accès aux soins palliatifs de tous les patients incurables, dans l'ensemble de l'offre de soins. Par soins palliatifs, il y a lieu d'entendre : l'ensemble des soins apportés au patient atteint d'une maladie susceptible d'entraîner la mort une fois que cette maladie ne réagit plus aux thérapies curatives. Un ensemble multidisciplinaire de soins revêt une importance capitale pour assurer l'accompagnement de ces patients en fin de vie, et ce sur les plans physique, psychique, social et moral. Le but premier des soins palliatifs est d'offrir au malade et à ses proches la meilleure qualité de vie possible et une autonomie maximale. Les soins palliatifs tendent à garantir et à optimiser la qualité de vie pour le patient et pour sa famille, durant le temps qu'il lui reste à vivre.

CHAPITRE III. — *De l'amélioration de l'offre de soins palliatifs*

Art. 3. Le Roi fixe les normes d'agrément, de programmation et de financement en vue du développement qualitatif des soins palliatifs dans l'ensemble de l'offre de soins.

Art. 4. Aux fins décrites aux articles 2 et 3, les ministres qui ont les Affaires sociales et la Santé publique dans leurs attributions présentent chaque année aux Chambres législatives un rapport d'avancement en tant qu'élément essentiel de leur note de politique.

Art. 5. Le Roi prend, dans un délai de trois mois prenant cours le jour de la publication de la présente loi au *Moniteur belge*, les mesures nécessaires en vue de coordonner le développement de l'offre de services de soins palliatifs adaptée aux besoins.

Art. 6. Le Roi prend les mesures nécessaires pour que les professionnels de la santé confrontés dans l'exercice de leur activité à la problématique de fin de vie puissent bénéficier de l'appui d'une équipe de soins palliatifs, de supervision, de temps et de lieux de parole organisés au sein des structures de soins.

Art. 7. Tout patient a le droit d'obtenir une information concernant son état de santé et les possibilités des soins palliatifs. Le médecin traitant communique cette information sous une forme et en des termes appropriés, compte tenu de la situation du patient, de ses souhaits et de l'état de ses facultés de compréhension.

Sauf en cas d'urgence, l'accord du patient, donné librement et en connaissance de cause, est requis pour tous les examens ou traitements.

Art. 8. De noden inzake palliatieve zorg en de kwaliteit van de gevonden oplossingen worden geregeld geëvalueerd door een evaluatiecel die de Koning opricht binnen het Wetenschappelijk Instituut voor Volksgezondheid - Louis Pasteur.

Dit evaluatieverslag wordt om de twee jaar aan de wetgevende Kamers voorgelegd.

De Koning ziet erop toe dat de beroepsorganisaties van de palliatieve zorgverleners bij deze evaluatie worden betrokken.

HOOFDSTUK IV. — Wijzigingsbepalingen

Art. 9. Artikel 1 van het koninklijk besluit nr. 78 van 10 november 1967 betreffende de uitoefening van de geneeskunst, de verpleegkunde, de paramedische beroepen en de geneeskundige commissies wordt vervangen als volgt :

« Artikel 1. De geneeskunst omvat de geneeskunde, de tandheelkunde inbegrepen, uitgeoefend ten aanzien van menselijke wezens, en de artseneijbereidkunde, onder hun preventief, curatief, continu en palliatief voorkomen. »

Art. 10. In artikel 21quinquies, § 1, a), van hetzelfde koninklijk besluit, worden tussen de woorden « het herstel van de gezondheid » en de woorden « of hem bij het sterven te begeleiden », de woorden « de handelingen van palliatieve zorg te verrichten » ingevoegd.

Kondigen deze wet af, bevelen dat zij met 's Lands zegel zal worden bekleed en door het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Gegeven te Brussel, 14 juni 2002.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Consumentenzaken,
Volksgezondheid en Leefmilieu,
Mevr. M. AELVOET

Met 's Lands zegel gezegeld :

De Minister van Justitie,
M. VERWILGHEN

Nota

(1) Zie :

Stukken van de Senaat :

2-246 -1999/2000 :

Nr. 1 : Wetsvoorstel van de dames Vanlerberghe, Nagy, De Roeck, Leduc en de heren Mahoux en Monfils.

2-246 - 2000/2001 :

Nrs. 2 en 3 : Amendementen.

Nr. 4 : Advies van de Raad van State.

Nr. 5 : Verslag.

Nr. 6 : Tekst aangenomen door de verenigde commissies.

Nr. 7 : Bijlage.

2-246 - 2001/2002 :

Nr 8 : Amendementen.

Nr. 9 : Tekst aangenomen in plenaire vergadering en overgezonden aan de Kamer van volksvertegenwoordigers.

Handelingen van de Senaat :

23, 24 en 25 november 2001.

KAMER VAN VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

Stukken :

Doc 50 1489/(2001/2002) :

001 : Ontwerp overgezonden door de Senaat.

002 tot 004 : Amendementen.

005 : Verslag.

006 : Tekst aangenomen in plenaire vergadering en aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd.

Doc 50 82/30 : Beslissingen van de overlegcommissie.

Zie ook :

Integraal verslag :

15 en 18 mei 2002.

(*) Artikel 81 van de Grondwet.

Art. 8. Une évaluation régulière des besoins en matière de soins palliatifs et de la qualité des réponses qui y sont apportées est réalisée par une cellule d'évaluation instituée par le Roi au sein de l'Institut scientifique de la santé publique - Louis Pasteur.

Ce rapport d'évaluation est présenté tous les deux ans aux Chambres législatives.

Le Roi veille à ce que les organisations de professionnels de la santé assurant les soins palliatifs soient associées à cette évaluation.

CHAPITRE IV. — Dispositions modificatives

Art. 9. L'article 1^{er} de l'arrêté royal n° 78 du 10 novembre 1967 relatif à l'exercice de l'art de guérir, de l'art infirmier, des professions paramédicales et aux commissions médicales est remplacé par la disposition suivante :

« Article 1^{er}. L'art de guérir couvre l'art médical, en ce compris l'art dentaire, exercé à l'égard d'êtres humains, et l'art pharmaceutique, sous leurs aspects préventifs, curatifs, continus et palliatifs. »

Art. 10. A l'article 21quinquies, § 1^{er}, a), du même arrêté royal, les mots « à l'accomplissement des actes de soins palliatifs » sont insérés entre les mots « ou au rétablissement de la santé » et les mots « ou pour l'assister dans son agonie ».

Promulguons la présente loi, ordonnons qu'elle soit revêtue du sceau de l'Etat et publiée par le *Moniteur belge*.

Donné à Bruxelles, le 14 juin 2002.

ALBERT

Par le Roi :

La Ministre de la Protection de la Consommation,
de la Santé publique et de l'Environnement,
Mme M. AELVOET

Scellé du sceau de l'Etat :

Le Ministre de la Justice,
M. VERWILGHEN

Note

(1) Voir :

Documents du Sénat :

2-246 - 1999/2000 :

N° 1 : Proposition de loi de Mmes Vanlerberghe, Nagy, De Roeck, Leduc et MM. Mahoux et Monfils.

2-246 - 2000/2001 :

N^{os} 2 et 3 : Amendements.

N° 4 : Avis du Conseil d'Etat.

N° 5 : Rapport.

N° 6 : Texte adopté par les commissions réunies.

N° 7 : Annexe.

2-246 - 2001/2002 :

N° 8 : Amendements.

N° 9 : Texte adopté en séance plénière et transmis à la Chambre des représentants.

Annales du Sénat :

23, 24 et 25 novembre 2001.

CHAMBRE DES REPRESENTANTS

Documents :

Doc 50 1489/(2001/2002) :

001 : Projet transmis par le Sénat.

002 à 004 : Amendements.

005 : Rapport.

006 : Texte adopté en séance plénière et soumis à la sanction royale.

Doc 50 82/30 : Décisions de la commission de concertation.

Voir aussi :

Compte rendu Intégral :

15 et 16 mai 2002.

(*) Article 81 de la Constitution.

N. 2002 — 3850

[C - 2002/22862]

18 OKTOBER 2002. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 14 september 1984 tot vaststelling van de nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen inzake verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen

ALBERT II, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994, inzonderheid op artikel 35, §§ 1 en 2, gewijzigd bij de wetten van 20 december 1995, 22 februari 1998, 25 januari 1999, 24 december 1999, 10 augustus 2001 en 22 augustus 2002 en bij het koninklijk besluit van 25 april 1997;

Gelet op de bijlage bij het koninklijk besluit van 14 september 1984 tot vaststelling van de nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen inzake verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, inzonderheid op de artikelen 35, ingevoegd bij het koninklijk besluit van 24 augustus 1994 en gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 18 juli 1996, 25 juni 1997, 9 januari 1998, 24 maart 1998, 18 januari 1999, 28 februari 1999, 6 november 1999, 8 november 1999, 13 juli 2001, 24 augustus 2001, 5 september 2001, 24 september 2001, 15 oktober 2001, 21 januari 2002 en 22 januari 2002, en 35bis, ingevoegd bij het koninklijk besluit van 8 november 1999 en gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 9 juli 2000, 20 maart 2001, 10 augustus 2001, 15 oktober 2001, 15 januari 2002 en 22 januari 2002;

Gelet op de voorstellen van de Technische Raad voor Implantaten van 10 juli 2001;

Gelet op de beslissing van de Overeenkomstencommissie verstrekkers van implantaten-verzekeringsinstellingen van 10 juli 2001;

Overwegende dat artikel 27, vierde lid van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994, voorziet dat het advies van de Dienst voor geneeskundige controle wordt geacht te zijn gegeven indien het niet geformuleerd is binnen de voorziene termijn van vijf dagen en dat dit hier het geval is;

Gelet op de adviezen van de Commissie voor begrotingscontrole van 12 september 2001 en 26 juni 2002;

Gelet op de beslissing van het Comité van de verzekering voor geneeskundige verzorging van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering van 10 september 2001 en 8 juli 2002;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 30 juli 2002;

Gelet op de akkoordbevinding van de Minister van Begroting van 6 september 2002;

Gelet op advies 34.145/1 van de Raad van State, gegeven op 26 september 2002;

Op de voordracht van Onze Minister van Sociale Zaken en Pensioenen,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. In artikel 35, van de bijlage bij het koninklijk besluit van 14 september 1984 tot vaststelling van de geneeskundige verstrekkingen inzake verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen ingevoegd bij het koninklijk besluit van 24 augustus 1994 en gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 18 juli 1996, 25 juni 1997, 9 januari 1998, 24 maart 1998, 18 januari 1999, 28 februari 1999, 6 november 1999, 8 november 1999, 13 juli 2001, 24 augustus 2001, 5 september 2001, 24 september 2001, 15 oktober 2001, 21 januari 2002 en 22 januari 2002, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° § 16 wordt vervangen door de volgende bepalingen :

« § 16. De bepalingen betreffende de volgende verstrekkingen zijn van toepassing :

A. Orthopedie en traumatologie :

— Categorie 2 :

Heup :

688516 - 688520, 688531 - 688542, 688553 - 688564, 688575 - 688586, 688590 - 688601, 688612 - 688623, 688634 - 688645, 688656 - 688660, 688671 - 688682, 688693 - 688704, 688715 - 688726, 688730 - 688741, 688752 - 688763, 688774 - 688785, 688796 - 688800, 688811 - 688822, 688833 - 688844, 688855 - 688866, 688870 - 688881, 688892 - 688903, 688914 - 688925, 688936 - 688940, 688951 - 688962, 688973 - 688984, 689415 - 689426, 689430 - 689441

F. 2002 — 3850

[C - 2002/22862]

18 OCTOBRE 2002. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 14 septembre 1984 établissant la nomenclature des prestations de santé en matière d'assurance obligatoire soins de santé et indemnités

ALBERT II, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994, notamment l'article 35, §§ 1^{er} et 2, modifié par les lois des 20 décembre 1995, 22 février 1998, 25 janvier 1999, 24 décembre 1999, 10 août 2001 et 22 août 2002 et par l'arrêté royal du 25 avril 1997;

Vu l'annexe à l'arrêté royal du 14 septembre 1984 établissant la nomenclature des prestations de santé en matière d'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, notamment les articles 35, inséré par l'arrêté royal du 24 août 1994 et modifié par les arrêtés royaux des 18 juillet 1996, 25 juin 1997, 9 janvier 1998, 24 mars 1998, 18 janvier 1999, 28 février 1999, 6 novembre 1999, 8 novembre 1999, 13 juillet 2001, 24 août 2001, 5 septembre 2001, 24 septembre 2001, 15 octobre 2001, 21 janvier 2002 et 22 janvier 2002, et 35bis, inséré par l'arrêté royal du 8 novembre 1999 et modifié par les arrêtés royaux des 9 juillet 2000, 20 mars 2001, 10 août 2001, 15 octobre 2001, 15 janvier 2002 et 22 janvier 2002;

Vu les propositions du Conseil technique des implants du 10 juillet 2001;

Vu la décision de la Commission de convention fournisseurs d'implants-organismes assureurs du 10 juillet 2001;

Considérant que l'article 27, alinéa 4, de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994, prévoit que l'avis du Service du contrôle médical est considéré comme étant donné lorsqu'il n'a pas été formulé dans le délai prévu de cinq jours et que tel n'est pas le cas;

Vu les avis de la Commission de contrôle budgétaire du 12 septembre 2001 et 26 juin 2002;

Vu la décision du Comité de l'assurance soins de santé de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité du 10 septembre 2001 et 8 juillet 2002;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 30 juillet 2002;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 6 septembre 2002;

Vu l'avis 34.145/1 du Conseil d'Etat, donné le 26 septembre 2002;

Sur la proposition de Notre Ministre des Affaires sociales et des Pensions,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. A l'article 35, de l'annexe à l'arrêté royal du 14 septembre 1984 établissant la nomenclature des prestations de santé en matière d'assurance obligatoire soins de santé et indemnités inséré par l'arrêté royal du 24 août 1994 et modifié par les arrêtés royaux des 18 juillet 1996, 25 juin 1997, 9 janvier 1998, 24 mars 1998, 18 janvier 1998, 28 février 1999, 6 novembre 1999, 8 novembre 1999, 13 juillet 2001, 24 août 2001, 5 septembre 2001, 24 septembre 2001, 15 octobre 2001, 21 janvier 2002 et 22 janvier 2002, sont apportées les modifications suivantes :

1° le § 16 est remplacé par les dispositions suivantes :

« § 16. Les dispositions relatives aux prestations suivantes sont d'application :

A. Orthopédie et traumatologie :

— Catégorie 2 :

Hanche :

688516 - 688520, 688531 - 688542, 688553 - 688564, 688575 - 688586, 688590 - 688601, 688612 - 688623, 688634 - 688645, 688656 - 688660, 688671 - 688682, 688693 - 688704, 688715 - 688726, 688730 - 688741, 688752 - 688763, 688774 - 688785, 688796 - 688800, 688811 - 688822, 688833 - 688844, 688855 - 688866, 688870 - 688881, 688892 - 688903, 688914 - 688925, 688936 - 688940, 688951 - 688962, 688973 - 688984, 689415 - 689426, 689430 - 689441

— Categorie 3 :

Toebehoren voor heupprothese :

688995 - 689006, 689010 - 689021, 689032 - 689043, 689452 - 689463

Cement

689054 - 689065

— Categorie 4 :

Gewrichtsprothesen :

682651 - 682662

B. Oftalmologie :

— Categorie 2 :

Intra-oculaire lenzen :

682754 - 682765, 682776 - 682780

C. Neurochirurgie :

— Categorie 1 :

Programmeerbare elektronische pomp :

683071 - 683082, 683152 - 683163

Neurostimulator en toebehoren :

683093 - 683104, 683115 - 683126, 683130 - 683141

— Categorie 2 :

Synthetisch weefsel :

683410 - 683421

D. Otorinolaryngologie :

— Categorie 1 :

Cochleair implantaat :

683690 - 683701, 683712 - 683723

— Categorie 2 :

Spraakprothese :

685554 - 685565, 685591 - 685602

— Categorie 3 :

Toebehoren voor spraakprothese :

685613 - 685624, 685635 - 685646

Verankeringsystemen voor BAHA :

685952 - 685963, 685974 - 685985

Contactpunten voor epithesen :

685451 - 685462, 685473 - 685484, 685495 - 685506

E. Urologie en nefrologie :

— Categorie 1 :

Blaasstimulator :

684154 - 684165

— Categorie 3 :

Hulpmiddel ter behandeling van stress-incontinentie :

684235 - 684246

G. Heelkunde op de thorax en cardiologie :

— Categorie 1 :

Hartstimulator :

684530 - 684541

— Categorie 2 :

Hartklep :

684736 - 684740

Coronaire stents :

685694 - 685705

Elektroden voor hartstimulator :

685731 - 685742, 685753 - 685764, 685775 - 685786, 685790 - 685801

— Catégorie 3 :

Accessoires pour prothèses de hanche :

688995 - 689006, 689010 - 689021, 689032 - 689043, 689452 - 689463

Ciment

689054 - 689065

— Catégorie 4 :

Prothèses articulaires :

682651 - 682662

B. Ophtalmologie :

— Catégorie 2 :

Lentilles intra-oculaires :

682754 - 682765, 682776 - 682780

C. Neurochirurgie :

— Catégorie 1 :

Pompe programmable commandée électroniquement :

683071 - 683082, 683152 - 683163

Neurostimulateur et accessoires :

683093 - 683104, 683115 - 683126, 683130 - 683141

— Catégorie 2 :

Tissu synthétique :

683410 - 683421

D. Oto-rhino-laryngologie :

— Catégorie 1 :

Implant cochléaire :

683690 - 683701, 683712 - 683723

— Catégorie 2 :

Prothèse de la parole :

685554 - 685565, 685591 - 685602

— Catégorie 3 :

Accessoires pour prothèse de la parole :

685613 - 685624, 685635 - 685646

Systèmes d'ancrage pour le BAHA :

685952 - 685963, 685974 - 685985

Points de contact pour épithèses :

685451 - 685462, 685473 - 685484, 685495 - 685506

E. Urologie et néphrologie :

— Catégorie 1 :

Stimulateur vésical :

684154 - 684165

— Catégorie 3 :

Dispositif pour le traitement de l'incontinence urinaire de stress :

684235 - 684246

G. Chirurgie thoracique et cardiologie :

— Catégorie 1 :

Stimulateur cardiaque :

684530 - 684541

— Catégorie 2 :

Valve cardiaque de veine cave :

684736 - 684740

Tuteurs coronaires :

685694 - 685705

Electrodes pour stimulateur cardiaque :

685731 - 685742, 685753 - 685764, 685775 - 685786, 685790 - 685801

<i>H. Bloedvatenheelkunde :</i> — Categorie 2 : Materialen gebruikt voor het sluiten van de ductus arteriosus persistens en voor het sluiten van de interatriale communicatie : 685871 - 685882, 685893 - 685904, 685915 - 685926, 685930 - 685941 Endovasculaire filter van vena cava : 685252 - 685263 Stent(s) en dilatatiemateriaal : 685296 - 685300, 685311 - 685322 » 2° § 17 wordt vervangen door de volgende bepalingen : « § 17. De veiligheidsgrens bedoeld in § 4, 2° en 3°, wordt vastgesteld op : — 0 % voor de verstrekkingen : A. Orthopedie en traumatologie : Heup : 688715 - 688726 en 688730 - 688741; C. Neurochirurgie : Synthetisch weefsel : 683410 - 683421 D. Otorinolaryngologie : Spraakprothese : 685554 - 685565 Toebehoren voor spraakprothese : 685613 - 685624, 685635 - 685646; Verankeringsystemen voor BAHA : 685952 - 685963 en 685974 - 685985 Contactpunten voor epithesen : 685451 - 685462, 685473 - 685484 en 685495 - 685506 G. Heelkunde op de thorax en cardiologie : Elektroden voor hartstimulator : 685731 - 685742, 685753 - 685764, 685775 - 685786, 685790 - 685801 Coronaire stents : 685694 - 685705 <i>H. Bloedvatenheelkunde</i> Materialen gebruikt voor het sluiten van de ductus arteriosus persistens en voor het sluiten van de interatriale communicatie : 685871 - 685882, 685893 - 685904, 685915 - 685926, 685930 - 685941 Endovasculaire filter van vena cava : 685252 - 685263 Stent(s) en dilatatiemateriaal : 685296 - 685300, 685311 - 685322 — 10 % voor de verstrekkingen : A. Orthopedie en traumatologie : Heup : 688516 - 688520, 688531 - 688542, 688575 - 688586, 688590 - 688601, 688693 - 688704, 688752 - 688763, 688774 - 688785, 688796 - 688800, 688855 - 688866, 688870 - 688881 Toebehoren voor heupprothese : 688995 - 689006, 689032 - 689043 Cement : 689054 -689065 — 15 % voor de verstrekkingen : A. Orthopedie en traumatologie : Heup : 688634 - 688645 E. Urologie en nefrologie : Hulpmiddel ter behandeling van stress-incontinentie : 684235 - 684246	<i>H. Chirurgie vasculaire :</i> — Catégorie 2 : Matériel utilisé pour la fermeture du canal artériel persistant et pour la fermeture de la communication interauriculaire : 685871 - 685882, 685893 - 685904, 685915 - 685926, 685930 - 685941 Filtre endovasculaire : 685252 - 685263 Tuteur(s) et matériel de dilatation : 685296 - 685300, 685311 - 685322 » 2° Le § 17 est remplacé par les dispositions suivantes : « § 17. La marge de sécurité, visée au § 4, 2° et 3°, est fixée à : — 0 % pour les prestations : A. Orthopédie et traumatologie : Hanche : 688715 - 688726 et 688730 - 688741; C. Neurochirurgie : Tissu synthétique : 683410 - 683421 D. Oto-rhino-laryngologie : Prothèse de la parole : 685554 - 685565 Accessoires pour prothèse de la parole : 685613 - 685624, 685635 - 685646; Systèmes d’ancrage pour le BAHA : 685952 - 685963 et 685974 - 685985 Points de contact pour épithèses : 685451 - 685462, 685473 - 685484 et 685495 - 685506 G. Chirurgie thoracique et cardiologie : Electrodes pour stimulateur cardiaque : 685731 - 685742, 685753 - 685764, 685775 - 685786, 685790 - 685801 Tuteurs coronaires : 685694 - 685705 <i>H. Chirurgie vasculaire :</i> Matériel utilisé pour la fermeture du canal artériel persistant et pour la fermeture de la communication interauriculaire : 685871 - 685882, 685893 - 685904, 685915 - 685926, 685930 - 685941 Filtre endovasculaire de veine cave : 685252 - 685263 Tuteur(s) et matériel de dilatation : 685296 - 685300, 685311 - 685322 — 10 % pour les prestations : A. Orthopédie et traumatologie : Hanche : 688516 - 688520, 688531 - 688542, 688575 - 688586, 688590 - 688601, 688693 - 688704, 688752 - 688763, 688774 - 688785, 688796 - 688800, 688855 - 688866, 688870 - 688881 Accessoires pour prothèses de hanche : 688995 - 689006, 689032 - 689043 Ciment : 689054 -689065 — 15 % pour les prestations : A. Orthopédie et traumatologie : Hanche : 688634 - 688645 E. Urologie et néphrologie : Dispositif pour le traitement de l’incontinence urinaire de stress : 684235 - 684246
--	---

— 20 % voor de verstrekkingen :

A. Orthopedie en traumatologie :

Heup : 688656 - 688660, 688811 - 688822, 688833 - 688844

Toebehoren voor heupprothese : 689010 - 689021, 689452-689463

— 30 % voor de verstrekkingen :

A. Orthopedie en traumatologie :

Heup : 688553 - 688564, 688612 - 688623, 688671 - 688682, 688892 - 688903

— 36 % voor de verstrekkingen :

D. Otorinolaryngologie :

Spraakprothese : 685591 - 685602

— 50 % voor de verstrekkingen :

A. Orthopedie en traumatologie :

Heup : 688914 - 688925

— 54 % voor de verstrekkingen :

B. Oftalmologie :

Intra-oculaire lenzen : 682754 - 682765

— 110 % voor de verstrekkingen :

A. Orthopedie en traumatologie :

Heup : 688936 - 688940, 688951 - 688962, 688973 - 688984, 689415 - 689426 en 689430 - 689441

— 113 % voor de verstrekkingen :

B. Oftalmologie :

Intra-oculaire lenzen : 682776 - 682780 »

3° § 18 wordt vervangen door de volgende bepalingen :

« § 18. *a)* Voor de volgende verstrekkingen moet de tegemoetkoming als een forfait worden beschouwd :

D. Otorinolaryngologie :

Toebehoren voor spraakprothese : 685613 - 685624, 685635 - 685646

Verankeringsystemen voor BAHA : 685952 - 685963, 685974 - 685985

Contactpunten voor epithesen : 685451 - 685462, 685473 - 685484 en 685495 - 685506

G. Heelkunde op de thorax en cardiologie :

Elektroden voor hartstimulator : 685731 - 685742, 685753 - 685764, 685775 - 685786, 685790 - 685801

Coronaire stents : 685694 - 685705

H. Bloedvatenheelkunde :

Materialen gebruikt voor het sluiten van de ductus arteriosus persistens en voor het sluiten van de interatriale communicatie : 685871 - 685882, 685893 - 685904, 685915 - 685926, 685930 - 685941

Endovasculaire filter van vena cava :

685252 - 685263

Stent(s) en dilatatiemateriaal :

685296 - 685300, 685311 - 685322

b) Een lijst, zoals bepaald in § 3, III., 1, *d)*, wordt voorzien voor de volgende verstrekkingen :

G. Heelkunde op de thorax en cardiologie :

Coronaire stents : 685694 - 685705 »

— 20 % pour les prestations :

A. Orthopédie et traumatologie :

Hanche : 688656 - 688660, 688811 - 688822, 688833 - 688844

Accessoires pour prothèses de hanche : 689010 - 689021, 689452 - 689463

— 30 % pour les prestations :

A. Orthopédie et traumatologie :

Hanche : 688553 - 688564, 688612 - 688623, 688671 - 688682, 688892 - 688903

— 36 % pour les prestations :

D. Oto-rhino-laryngologie :

Prothèse de la parole : 685591 - 685602

— 50 % pour les prestations :

A. Orthopédie et traumatologie :

Hanche : 688914 - 688925

— 54 % pour les prestations :

B. Ophtalmologie :

Lentilles intra-oculaires : 682754 - 682765

— 110 % pour les prestations :

A. Orthopédie et traumatologie :

Hanche : 688936 - 688940, 688951 - 688962, 688973 - 688984, 689415 - 689426 et 689430 - 689441

— 113 % pour les prestations :

B. Ophtalmologie :

Lentilles intra-oculaires : 682776 - 682780 »

3° Le § 18 est remplacé par les dispositions suivantes :

« § 18. *a)* Pour les prestations suivantes, l'intervention doit être considérée comme un forfait :

D. Oto-rhino-laryngologie :

Accessoires pour prothèse de la parole : 685613 - 685624, 685635 - 685646

Systèmes d'ancrage pour le BAHA : 685952 - 685963, 685974 - 685985

Points de contact pour épithèses : 685451 - 685462, 685473 - 685484 et 685495 - 685506

G. Chirurgie thoracique et cardiologie :

Electrodes pour stimulateur cardiaque : 685731 - 685742, 685753 - 685764, 685775 - 685786, 685790 - 685801

Tuteurs coronaires : 685694 - 685705

H. Chirurgie vasculaire :

Matériel utilisé pour la fermeture du canal artériel persistant et pour la fermeture de la communication interauriculaire : 685871 - 685882, 685893 - 685904, 685915 - 685926, 685930 - 685941

Filtre endovasculaire :

685252 - 685263

Tuteur(s) et matériel de dilatation :

685296 - 685300, 685311 - 685322

b) Une liste, telle que définie § 3, III., 1, *d)*, est prévue pour les prestations suivantes :

G. Chirurgie thoracique et cardiologie :

Tuteurs coronaires : 685694 - 685705 »

Art. 2. In artikel 35bis van dezelfde bijlage, ingevoegd bij het koninklijk besluit van 8 november 1999 en gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 9 juli 2000, 20 maart 2001, 10 augustus 2001, 15 oktober 2001, 15 januari 2002 en 22 januari 2002 worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° In § 1, opschrift « I. Gynecologie, plastische en reconstructieve heekunde », worden na de verstrekking 689356 - 689360 het volgende opschrift en verstrekking ingevoegd :

« Categorie 2

688472

Geheel van materiaal aangewend ter gelegenheid van de verstreking 355670-355681, bij een directionele vacuümgeassisteerde biopsie van de borstklier, uitgevoerd onder begeleiding van echografie, stereotactische mammografie of magnetische resonantieU 240 »

2° § 5 wordt vervangen door de volgende bepalingen :

« § 5. Voor de volgende verstrekkingen moet de tegemoetkoming als een forfaitair bedrag worden beschouwd :

B. Oftalmologie :

— Categorie 2 :

Visco-elastische producten :

682393 - 682404, 682415 - 682426, 682430 - 682441, 682452 - 682463, 682474 - 682485, 682496 - 682500 en 682511 - 682522

E. Urologie en nefrologie :

— Categorie 1 :

Endoscopisch en viscerosynthesemateriaal :

689113 - 689124

Endoscopisch materiaal :

689135 - 689146

F. Heelkunde op het abdomen en pathologie van het spijsverteringstelsel :

— Categorie 1 :

Materiaal voor viscerosynthese :

686512 - 686523, 686534 - 686545, 686556 - 686560, 686571 - 686582, 686593 - 686604, 686615 - 686626, 686630 - 686641, 686652 - 686663, 686674 - 686685, 686696 - 686700, 686711 - 686722, 689150 - 689161

Endoscopisch en viscerosynthesemateriaal :

687013 - 687024, 687035 - 687046, 687330 - 687341, 687352 - 687363, 687374 - 687385, 687396 - 687400, 687411 - 687422, 687433 - 687444, 689172 - 689183, 689194 - 689205, 689216 - 689220, 689231 - 689242, 689253 - 689264

Endoscopisch materiaal :

687212 - 687223, 689275 - 689286

G. Heelkunde op de thorax en cardiologie :

— Categorie 1 :

Materiaal voor viscerosynthese :

684670 - 684681, 684692 - 684703

Endoscopisch materiaal :

689290 - 689301, 689312 - 689323

— Categorie 2 :

687455 - 687466

Art. 2. A l'article 35bis de la même annexe, inséré par l'arrêté royal du 8 novembre 1999 et modifié par les arrêtés royaux des 9 juillet 2001, 10 août 2001, 15 octobre 2001, 15 janvier 2002 et 22 janvier 2002 sont apportées les modifications suivantes :

1° Au § 1^{er}, intitulé « I. Gynécologie, chirurgie plastique et reconstructive », après la prestation 689356 - 689360, l'intitulé et la prestation suivants sont insérés :

« Catégorie 2

688472

Ensemble du matériel utilisé à l'occasion de la prestation 355670-355681 lors d'une biopsie directionnelle assistée par aspirateur de la glande mammaire, effectuée sous guidance échographique, mammographie stéréotactique ou résonnance magnétique.....U 240 »

2° Le § 5 est remplacé par les dispositions suivantes :

« § 5. Pour les prestations suivantes, l'intervention doit être considérée comme un montant forfaitaire :

B. Ophtalmologie :

— Catégorie 2 :

Produits visco-élastiques :

682393 - 682404, 682415 - 682426, 682430 - 682441, 682452 - 682463, 682474 - 682485, 682496 - 682500 et 682511 - 682522

E. Urologie et néphrologie :

— Catégorie 1 :

Matériel endoscopique et de viscérosynthèse :

689113 - 689124

Matériel endoscopique :

689135 - 689146

F. Chirurgie abdominale et pathologie digestive :

— Catégorie 1 :

Matériel de viscérosynthèse :

686512 - 686523, 686534 - 686545, 686556 - 686560, 686571 - 686582, 686593 - 686604, 686615 - 686626, 686630 - 686641, 686652 - 686663, 686674 - 686685, 686696 - 686700, 686711 - 686722, 689150 - 689161

Matériel endoscopique et de viscérosynthèse :

687013 - 687024, 687035 - 687046, 687330 - 687341, 687352 - 687363, 687374 - 687385, 687396 - 687400, 687411 - 687422, 687433 - 687444, 689172 - 689183, 689194 - 689205, 689216 - 689220, 689231 - 689242, 689253 - 689264

Matériel endoscopique :

687212 - 687223, 689275 - 689286

G. Chirurgie thoracique et cardiologie :

— Catégorie 1 :

Matériel de viscérosynthèse :

684670 - 684681, 684692 - 684703

Matériel endoscopique :

689290 - 689301, 689312 - 689323

— Catégorie 2

687455 - 687466

<i>H. Bloedvatenheelkunde</i>
— Categorie 2 :
Dilatatiekatheters :
688052 - 688063, 688074 - 688085, 688111 - 688122, 688133 - 688144, 688155 - 688166, 688170 - 688181, 688214 - 688225, 688236 - 688240.
<i>I. Gynecologie, plastische en reconstructieve heelkunde :</i>
— Categorie 1 :
Endoscopisch en viscerosynthesemateriaal :
688413 - 688424, 688435 - 688446
Endoscopisch materiaal :
688450 - 688461, 689334 - 689345, 689356 - 689360 »
3° § 6 wordt vervangen door de volgende bepalingen :
« § 6. De veiligheidsgrens bedoeld in § 4, 1, wordt vastgesteld op :
— 0 % voor de verstrekkingen :
<i>B. Oftalmologie :</i>
— Categorie 2 :
Visco-elastische producten :
682393 - 682404, 682415 - 682426, 682430 - 682441, 682452 - 682463, 682474 - 682485, 682496 - 682500, 682511 - 682522
<i>E. Urologie en nefrologie :</i>
— Categorie 1 :
Endoscopisch en viscerosynthesemateriaal :
689113 - 689124
Endoscopisch materiaal :
689135 - 689146
<i>F. Heelkunde op het abdomen en pathologie van het spijsverteringstelsel :</i>
— Categorie 1 :
Materiaal voor viscerosynthese :
686512 - 686523, 686534 - 686545, 686556 - 686560, 686571 - 686582, 686593 - 686604, 686615 - 686626, 686630 - 686641, 686652 - 686663, 686674 - 686685, 686696 - 686700, 686711 - 686722, 689150 - 689161
Endoscopisch en viscerosynthesemateriaal :
687013 - 687024, 687035 - 687046, 687330 - 687341, 687352 - 687363, 687374 - 687385, 687396 - 687400, 687411 - 687422, 687433 - 687444, 689172 - 689183, 689194 - 689205, 689216 - 689220, 689231 - 689242, 689253 - 689264
Endoscopisch materiaal :
687212 - 687223, 689275 - 689286, 687330 - 687341
<i>G. Heelkunde op de thorax en cardiologie :</i>
— Categorie 1 :
Materiaal voor viscerosynthese :
684670 - 684681, 684692 - 684703
Endoscopisch materiaal :
689290 - 689301, 689312 - 689323
— Categorie 2 :
687455 - 687466

<i>H. Chirurgie vasculaire</i>
— Catégorie 2 :
Cathéters de dilatation :
688052 - 688063, 688074 - 688085, 688111 - 688122, 688133 - 688144, 688155 - 688166, 688170 - 688181, 688214 - 688225, 688236 - 688240.
<i>I. Gynécologie, chirurgie plastique et reconstructive :</i>
— Catégorie 1 :
Matériel endoscopique et de viscérosynthèse :
688413 - 688424, 688435 - 688446
Matériel endoscopique :
688450 - 688461, 689334 - 689345, 689356 - 689360 »
3° Le § 6 est remplacé par les dispositions suivantes :
« § 6. La marge de sécurité, visée au § 4, 1, est fixée à :
— 0 % pour les prestations :
<i>B. Ophtalmologie :</i>
— Catégorie 2 :
Produits visco-élastiques :
682393 - 682404, 682415 - 682426, 682430 - 682441, 682452 - 682463, 682474 - 682485, 682496 - 682500, 682511 - 682522
<i>E. Urologie et néphrologie :</i>
— Catégorie 1 :
Matériel endoscopique et de viscérosynthèse :
689113 - 689124
Matériel endoscopique :
689135 - 689146
<i>F. Chirurgie abdominale et pathologie digestive :</i>
— Catégorie 1 :
Matériel de viscérosynthèse :
686512 - 686523, 686534 - 686545, 686556 - 686560, 686571 - 686582, 686593 - 686604, 686615 - 686626, 686630 - 686641, 686652 - 686663, 686674 - 686685, 686696 - 686700, 686711 - 686722, 689150 - 689161
Matériel endoscopique et de viscérosynthèse :
687013 - 687024, 687035 - 687046, 687330 - 687341, 687352 - 687363, 687374 - 687385, 687396 - 687400, 687411 - 687422, 687433 - 687444, 689172 - 689183, 689194 - 689205, 689216 - 689220, 689231 - 689242, 689253 - 689264
Matériel endoscopique :
687212 - 687223, 689275 - 689286, 687330 - 687341
<i>G. Chirurgie thoracique et cardiologie :</i>
— Catégorie 1 :
Matériel de viscérosynthèse :
684670 - 684681, 684692 - 684703
Matériel endoscopique :
689290 - 689301, 689312 - 689323
— Catégorie 2 :
687455 - 687466

H. Chirurgie vasculaire

— Catégorie 2 :

Cathéters de dilatation :

688052 - 688063, 688074 - 688085, 688096 - 688100, 688111 - 688122,
688133 - 688144, 688155 - 688166, 688170 - 688181, 688192 - 688203,
688214 - 688225. 688236 - 688240.

I. Gynécologie, chirurgie plastique et reconstructive :

— Catégorie 1 :

Matériel endoscopique et de viscérosynthèse :

688413 - 688424, 688435 - 688446

Matériel endoscopique :

688450 - 688461, 689334 - 689345, 689356 - 689360

— 50 % pour les prestations :

I. Gynécologie, chirurgie plastique et reconstructive :

— Catégorie 2 :

688472 »

4° Le § 7 est remplacé par les dispositions suivantes :

« § 7. Les dispositions relatives aux prestations suivantes sont d'application :

B. Ophtalmologie :

— Catégorie 2 :

Produits visco-élastiques :

682393 - 682404, 682415 - 682426, 682430 - 682441, 682452 - 682463,
682474 - 682485, 682496 - 682500 et 682511 - 682522

E. Urologie et néphrologie :

— Catégorie 1 :

Matériel endoscopique et de viscérosynthèse :

689113 - 689124

Matériel endoscopique :

689135 - 689146

F. Chirurgie abdominale et pathologie digestive :

— Catégorie 1 :

Matériel de viscérosynthèse :

686512 - 686523, 686534 - 686545, 686556 - 686560, 686571 - 686582,
686593 - 686604, 686615 - 686626, 686630 - 686641, 686652 - 686663,
686674 - 686685, 686696 - 686700, 686711 - 686722, 689150 - 689161

Matériel endoscopique et de viscérosynthèse :

687013 - 687024, 687035 - 687046, 687330 - 687341, 687352 - 687363,
687374 - 687385, 687396 - 687400, 687411 - 687422, 687433 - 687444,
689172 - 689183, 689194 - 689205, 689216 - 689220, 689231 - 689242,
689253 - 689264

Matériel endoscopique :

687212 - 687223, 689275 - 689286

G. Chirurgie thoracique et cardiologie :

— Catégorie 1 :

Matériel de viscérosynthèse :

684670 - 684681, 684692 - 684703

Matériel endoscopique :

689290 - 689301. 689312 - 689323

— Catégorie 2

687455 - 687466

H. Bloedvatenheelkunde

— Categorie 2 :

Dilatatiekatheters :

688052 - 688063, 688074 - 688085, 688096 - 688100, 688111 - 688122, 688133 - 688144, 688155 - 688166, 688170 - 688181, 688192 - 688203, 688214 - 688225, 688236 - 688240.

I. Gynecologie, plastische en reconstructieve heelkunde :

— Categorie 1 :

Endoscopisch en viscerosynthesemateriaal :

688413 - 688424, 688435 - 688446

Endoscopisch materiaal :

688450 - 688461, 689334 - 689345, 689356 - 689360

— Categorie 2 :

688472 »

5° Na § 12 wordt de volgende § 12bis ingevoegd :

« § 12bis. Het materiaal gebruikt naar aanleiding van de verstrekking 688472 komt enkel voor vergoeding in aanmerking bij ambulante patiënten en indien gebruikt in een van de volgende indicaties :

- gegroepeerde microcalcificaties;
- asymmetische densiteiten;
- architecturale distorties;
- stellaire beelden van onduidelijke origine;
- nodulaire densiteiten met een diameter kleiner dan of gelijk aan 1 cm;
- solide letsels met een diameter kleiner dan of gelijk aan 1 cm;
- prepectorale of subcutane letsels groter dan 1 cm;
- mammografisch aangetoonde letsels met sterk vermoeden van fibroadenoom.

De indicaties, de klinische evaluatie en de resultaten van het histologisch onderzoek dienen te worden vermeld in een dossier dat steeds kan worden opgevraagd door de adviserend-geneesheer. »

Art. 3. Dit besluit treedt in werking op de eerste dag van de maand na die waarin het is bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad*.**Art. 4.** Onze Minister van Sociale Zaken en Pensioenen is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 18 oktober 2002.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Sociale Zaken en Pensioenen,
F. VANDENBROUCKE*H. Chirurgie vasculaire*

— Catégorie 2 :

Cathéters de dilatation :

688052 - 688063, 688074 - 688085, 688096 - 688100, 688111 - 688122, 688133 - 688144, 688155 - 688166, 688170 - 688181, 688192 - 688203, 688214 - 688225, 688236 - 688240.

I. Gynécologie, chirurgie plastique et reconstructive :

— Catégorie 1 :

Matériel endoscopique et de viscérosynthèse :

688413 - 688424, 688435 - 688446

Matériel endoscopique :

688450 - 688461, 689334 - 689345, 689356 - 689360

— Catégorie 2 :

688472 »

5° Après le § 12, le § 12bis suivant est inséré :

« § 12bis. Le matériel utilisé lors de la prestation 688472 n'entre en ligne de compte pour une intervention de l'assurance que pour les patients en ambulatoire et s'il est utilisé dans une des indications suivantes :

- microcalcifications groupées;
- densités asymétriques;
- distortions architecturales;
- images stellaires d'origine incertaine;
- densités nodulaires d'un diamètre inférieur ou égal à 1 cm;
- lésions solides d'un diamètre inférieur ou égal à 1 cm;
- lésions prépectorales ou sous-cutanées supérieures à 1 cm;
- lésions démontrées par mammographie avec forte présomption d'adénome fibreux.

Les indications, l'évaluation clinique et les résultats de l'examen histologique doivent être mentionnés dans un dossier qui peut toujours être demandé par le médecin-conseil. »

Art. 3. Le présent arrêté entre en vigueur le premier jour du mois qui suit celui au cours duquel il aura été publié au *Moniteur belge*.**Art. 4.** Notre Ministre des Affaires sociales et des Pensions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 18 octobre 2002.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre des Affaires sociales et des Pensions,
F. VANDENBROUCKE**FEDERALE OVERHEIDSDIENST BINNENLANDSE ZAKEN**

N. 2002 — 3851

[2002/00768]

23 OKTOBER 2002. — Ministerieel besluit tot uitvoering van het koninklijk besluit van 14 januari 2002 houdende oprichting van de Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken en tot bepaling, voor wat betreft deze Overheidsdienst, van de inwerkingtreding van hoofdstuk I van het koninklijk besluit van 19 juli 2001 houdende diverse bepalingen betreffende de inwerkingstelling van de federale overheidsdiensten en de programmatorische federale overheidsdiensten

De Minister van Binnenlandse Zaken,

Gelet op het koninklijk besluit van 14 januari 2002, houdende oprichting van de Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken, inzonderheid artikel 2, § 2;

Gelet op het koninklijk besluit van 19 juli 2001 houdende diverse bepalingen betreffende de inwerkingstelling van de federale overheidsdiensten en de programmatorische federale overheidsdiensten, inzonderheid op artikel 19, eerste lid;

SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR

F. 2002 — 3851

[2002/00768]

23 OCTOBRE 2002. — Arrêté ministériel pris en exécution de l'arrêté royal du 14 janvier 2002 portant création du Service public fédéral Intérieur et fixant l'entrée en vigueur, en ce qui concerne ce Service public, du chapitre I^{er} de l'arrêté royal du 19 juillet 2001 portant diverses dispositions concernant la mise en place des services publics fédéraux et des services publics fédéraux de programmation

Le Ministre de l'Intérieur,

Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2002 portant création du Service public fédéral Intérieur, notamment l'article 2, § 2;

Vu l'arrêté royal du 19 juillet 2001 portant diverses dispositions concernant la mise en place des services publics fédéraux et des services publics fédéraux de programmation, notamment l'article 19, alinéa 1^{er};

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 14 oktober 2002,

Besluit :

Artikel 1. De Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken neemt de diensten over van het Ministerie van Binnenlandse Zaken, met uitzondering van de dienst belast met het beheer van de begraafplaatsen voor Belgische militairen, die overgenomen wordt door het Ministerie van Landsverdediging.

Art. 2. Hoofdstuk I van het koninklijk besluit van 19 juli 2001 houdende diverse bepalingen betreffende de inwerkingstelling van de federale overheidsdiensten en de programmatorische federale overheidsdiensten, treedt in werking op 1 november 2002, voor wat betreft de Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken.

Art. 3. Dit besluit treedt in werking op 1 november 2002.

Brussel, 23 oktober 2002.

A. DUQUESNE

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 14 octobre 2002,

Arrête :

Article 1^{er}. Le Service public fédéral Intérieur reprend les services du Ministère de l'Intérieur, à l'exception du service chargé de la gestion des cimetières pour les militaires belges, qui est repris par le Ministère de la Défense nationale.

Art. 2. Le chapitre I^{er} de l'arrêté royal du 19 juillet 2001 portant diverses dispositions concernant la mise en place des services publics fédéraux et des services publics fédéraux de programmation, entre en vigueur le 1^{er} novembre 2002, en ce qui concerne le Service public fédéral Intérieur.

Art. 3. Le présent arrêté entre en vigueur le 1^{er} novembre 2002.

Bruxelles, le 23 octobre 2002.

A. DUQUESNE

GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN

VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE

MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP

N. 2002 — 3852

[S — C — 2002/36337]

19 JULI 2002. — Decreet houdende wijziging van het decreet van 18 mei 1999 houdende de organisatie van de ruimtelijke ordening en van het decreet betreffende de ruimtelijke ordening, gecoördineerd op 22 oktober 1996 (1)

Het Vlaams Parlement heeft aangenomen en Wij, Regering, bekrachtigen hetgeen volgt :

Decreet houdende wijziging van het decreet van 18 mei 1999 houdende de organisatie van de ruimtelijke ordening en van het decreet betreffende de ruimtelijke ordening, gecoördineerd op 22 oktober 1996.

HOOFDSTUK I. — *Algemene bepaling*

Artikel 1. Dit decreet regelt een gewestaangelegenheid

HOOFDSTUK II. — *Wijzigingen aan het decreet van 18 mei 1999 houdende de organisatie van de ruimtelijke ordening*

Art. 2. Aan artikel 88, § 2, eerste lid van het decreet van 18 mei 1999 houdende de organisatie van de ruimtelijke ordening, gewijzigd bij het decreet van 13 juli 2001, wordt een 5° toegevoegd, die luidt als volgt :

« 5° wanneer het goed waarop een bestaand bedrijf gevestigd is, een voor bedrijvigheid geëigende bestemming krijgt ten gevolge van het ruimtelijk uitvoeringsplan. Deze vrijstelling van de planbaten geldt niet voor het gedeelte van het goed waarop het bedrijf door de nieuwe bestemmingsvoorschriften het bestaande, vergunde bouwvolume of de vergunde bebouwde en/of verharde oppervlakte met meer dan 25 % kan uitbreiden. »

Art. 3. In artikel 103 van hetzelfde decreet, vervangen bij het decreet van 26 april 2000, worden § 3 en § 4 opgeheven.

Art. 4. In artikel 109, § 1, van hetzelfde decreet, gewijzigd bij het decreet van 13 juli 2001, wordt het vierde lid vervangen door wat volgt :

« De vergunningsaanvragen in het kader van artikel 145, 145bis, 145quater en 195bis, eerste lid, 1° en 2°, worden onderworpen aan een openbaar onderzoek. »

Art. 5. Artikel 136 van hetzelfde decreet, gewijzigd bij het decreet van 26 april 2000, wordt opgeheven.

Art. 6. Artikel 145 van hetzelfde decreet, gewijzigd bij de decreten van 26 april 2000 en 13 juli 2001, wordt vervangen door wat volgt :

« Artikel 145, § 1. Voorzover voldaan is aan de voorwaarden in deze paragraaf, vormen de geldende bestemmingsvoorschriften van de gewestplannen en de algemene plannen van aanleg op zichzelf geen weigeringsgrond bij de beoordeling, door de vergunningsverlenende overheid, van aanvragen tot het verkrijgen van een stedenbouwkundige vergunning of milieuvergunning met betrekking tot vergunde of hoofdzakelijk vergunde gebouwen. Deze uitzonderingsbepaling geldt slechts indien de aanvrager het bewijs levert dat voldaan is aan de volgende voorwaarden

1° het gebouw is geheel of gedeeltelijk vernield of beschadigd door een plotse ramp, buiten de wil van de eigenaar;

2° het gebouw was voor de vernieling of beschadiging niet verkrot en werd volgens het bevolkingsregister in de loop van het jaar voorafgaand aan de vernieling of beschadiging bewoond of werd in de loop van het jaar voorafgaand aan de vernieling of beschadiging uitgebaat;

3° de aanvraag gebeurt ten laatste binnen het jaar na het toekennen van het verzekeringsbedrag of indien de ramp plaats had na 1 januari 1990, binnen het jaar na de inwerkingtreding van deze bepaling;

4° het voorwerp van de aanvraag is niet gelegen in de groengebieden, natuurgebieden, natuurgebieden met wetenschappelijke waarde, natuurreservaten, natuurontwikkelingsgebieden, bosgebieden, valleigebieden en brongebieden, zoals aangewezen in de plannen van aanleg of de ermee vergelijkbare gebieden zoals aangewezen in de ruimtelijke uitvoeringsplannen, evenals in de beschermde duingebieden en voor het duingebied belangrijke landbouwgebieden, aangewezen krachtens het decreet van 14 juli 1993 houdende maatregelen tot bescherming van de kustduinen;

5° in het geval van woningbouw blijft zo het voor de vernieling of beschadiging bestaande bouwvolume meer bedraagt dan 1.000 m³ en het een herbouw betreft, de herbouwde woning beperkt tot 1.000 m³. Indien van de aanvraag gebruik wordt gemaakt om de woning uit te breiden wordt de aanvraag beperkt tot een maximaal bouwvolume van 850 m³ nuttige ruimte en mag deze uitbreiding een volumevermeerdering met 100 % niet overschrijden. Het aantal wooneenheden blijft beperkt tot het bestaande aantal;

6° in het geval van gebouwen, anders dan woningbouw, is de in het gebouw uitgeoefende activiteit vergund of geacht vergund en blijft het bouwvolume en/of verhardingen beperkt tot de vergunde, of vergund geachte toestand.

Het karakter en de verschijningsvorm van het gebouw blijft - ook bij herbouwen - behouden.

De hierboven vermelde regeling kan slechts worden toegepast op voorwaarde dat de goede ruimtelijke ordening niet wordt geschaad. Dit betekent onder meer dat de ruimtelijke draagkracht van het gebied niet wordt overschreden en dat de beoogde verweving van functies de aanwezige of te realiseren bestemmingen in de onmiddellijke omgeving niet in het gedrang brengt of verstoort.

§ 2. De Vlaamse regering vergoedt de grondwaarde en vult de schadevergoeding die uitbetaald wordt door de verzekeraar, met toepassing van artikel 67, § 2, 2° of 67, § 3, 1°, b) van de wet van 25 juni 1992 op de landverzekeringsovereenkomst, aan tot 100 % van de totale verzekerde waarde, ongeacht of het een gehele of gedeeltelijke vernietiging betreft, op voorwaarde dat aan de volgende drie voorwaarden gezamenlijk is voldaan :

1° de gehele of gedeeltelijke vernieling gebeurde buiten de wil van de aanvrager;

2° het gebouw is gelegen in een gebied bedoeld in § 1, 4°;

3° de eigendom van het betrokken kadastraal perceel wordt overgedragen aan het Vlaamse Gewest.

De Vlaamse regering bepaalt de nadere regels met betrekking tot deze bepaling. »

Art. 7. In artikel 145bis, van hetzelfde decreet, ingevoegd bij het decreet van 26 april 2000 en gewijzigd bij het decreet van 13 juli 2001, wordt § 1 vervangen door wat volgt :

« § 1. Voorzover voldaan is aan de voorwaarden in deze paragraaf, vormen de geldende bestemmingsvoorschriften van de gewestplannen en de algemene plannen van aanleg op zichzelf geen weigeringsgrond bij de beoordeling, door de vergunningsverlenende overheid, van aanvragen tot het verkrijgen van een stedenbouwkundige vergunning met betrekking tot bestaande gebouwen. Deze uitzonderingsbepaling geldt slechts indien de aanvraag betrekking heeft op :

1° het verbouwen van een bestaand gebouw binnen het bestaande bouwvolume;

2° het herbouwen op dezelfde plaats van een bestaand gebouw binnen het bestaande bouwvolume voorzover het karakter, de verschijningsvorm en de functie van het gebouw behouden blijven; als herbouwen op dezelfde plaats wordt beschouwd, het herbouwen van een nieuw gebouw dat op minstens drie kwart van de oppervlakte van de bestaande gebouwen wordt opgericht; voor woninggebouwen wordt de bestaande woonoppervlakte bedoeld met inbegrip van de woningbijgebouwen, die er fysisch één geheel mee vormen :

3° het herbouwen op een gewijzigde plaats van een bestaand gebouw binnen het bestaande bouwvolume op voorwaarde dat het gebouw getroffen is door een rooilijn of gevat is door een gemeentelijke verordening inzake de voorbouwlijn en op voorwaarde dat de wijziging van de inplanting zich beperkt tot de verplaatsing die tot gevolg heeft dat het gebouw dezelfde voorbouwlijn krijgt als de dichtstbijzijnde gebouwen of tot de verplaatsing conform de in de verordening bepaalde voorbouwlijn;

4° het uitbreiden van een bestaand gebouw, niet zijnde woningbouw, met een gebouw of een vaste inrichting, op voorwaarde dat de uitbreiding het noodzakelijke gevolg is van overeenkomstig het decreet van 28 juni 1985 betreffende de milieuvergunning voorgeschreven algemene, sectoriële of bijzondere voorwaarden, strekkende tot het bevorderen van de kwaliteit van het leefmilieu, of het noodzakelijk gevolg van een voorwaarde die betrekking heeft op de gezondheid van de mens opgelegd na advies van de bevoegde administratie naar aanleiding van een vergunning verleend in het kader van dat decreet, of het noodzakelijk gevolg van maatregelen voorgeschreven door de sociale inspecteurs die bevoegd zijn in het kader van de wet van 16 november 1972 betreffende de arbeidsinspectie, of het noodzakelijk gevolg van maatregelen voorgeschreven in het kader van de wet van 2 april 1971 betreffende de bestrijding van voor planten en plantaardige producten schadelijke organismen, in het kader van de wet van 24 maart 1987 betreffende de diergezondheid, of in het kader van de wet van 14 augustus 1986 betreffende de bescherming en het welzijn der dieren;

5° aanpassingswerken aan of bij een gebouw bedoeld in 4°, zonder dat het overdekte volume wordt uitgebreid;

6° het uitbreiden van een bestaande woning; de uitbreiding kan met inbegrip van de woningbijgebouwen, die er fysisch één geheel mee vormen, slechts leiden tot een maximaal bouwvolume van 850 m³ nuttige ruimte; deze uitbreiding mag een volumevermeerdering met 100 % echter niet overschrijden.

De Vlaamse regering kan hiervoor de nadere regels vaststellen.

De mogelijkheden, vermeld in het eerste lid, 1° tot en met 6°, gelden enkel indien voldaan is aan de volgende voorwaarden :

a) de woning of het gebouw is op het moment van de vergunningsaanvraag niet verkrot; woningen of gebouwen worden beschouwd als zijnde verkrot indien ze niet voldoen aan de elementaire eisen van stabiliteit op het moment van de eerste vergunningsaanvraag tot ver- of herbouwen;

b) de woning of het gebouw is hoofdzakelijk vergund of wordt geacht vergund te zijn, ook wat de functie betreft;

c) het volume van de herbouwde woning blijft beperkt tot 1.000 m³, indien het bestaande bouwvolume meer dan 1.000 m³ bedraagt, en het aantal wooneenheden blijft beperkt tot het bestaande aantal;

d) voor inrichtingen in gebouwen, niet zijnde woningbouw, waarvoor een milieuvergunning vereist is overeenkomstig het decreet van 28 juni 198 betreffende de milieuvergunning is bovendien voldaan aan de volgende voorwaarden :

— op het moment van de vergunningsaanvraag beschikt de aanvrager over de nodige milieuvergunning voor de uitbating;

— het gebouw werd uitgebaat in de loop van het jaar voorafgaand aan de vergunningsaanvraag;

— in het geval van herbouwen volgens het eerste lid, 2° dateren de activiteiten in het gebouw van voor 17 juli 1984 en is de milieuvergunning nog geldig voor een periode van minstens 10 jaar op het ogenblik van het indienen van de aanvraag.

De mogelijkheden, vermeld in het eerste lid, 2° tot en met 6°, gelden niet voor de recreatiegebieden en de ruimtelijk kwetsbare gebieden, behoudens de parkgebieden. Onder de ruimtelijk kwetsbare gebieden worden verstaan de groengebieden, natuurgebieden, natuurgebieden met wetenschappelijke waarde, natuurreservaten, natuurontwikkelingsgebieden, parkgebieden, bosgebieden, valleigebieden, brongebieden, agrarische gebieden met ecologische waarde of belang, agrarische gebieden met bijzondere waarde, grote eenheden natuur, grote eenheden natuur in ontwikkeling en de ermee vergelijkbare gebieden, aangewezen op de plannen van aanleg, alsook de beschermde duingebieden en voor het duingebied belangrijke landbouwgebieden, aangewezen krachtens het decreet van 14 juli 1993 houdende maatregelen tot bescherming van de kustduinen. Onder recreatiegebieden worden de gebieden voor dagrecreatie, gebieden voor verblijfsrecreatie en de ermee vergelijkbare gebieden, aangewezen op de plannen van aanleg verstaan. »

Art. 8. In hetzelfde decreet wordt een artikel 145ter ingevoegd, dat luidt als volgt :

« Artikel 145ter. § 1. Het planologisch attest is een document dat aangeeft of een bestaand bedrijf al dan niet behouden kan worden op de plaats waar het gevestigd is. In het geval van behoud worden de ruimtelijke ontwikkelingsmogelijkheden op korte en op lange termijn meegedeeld.

Daarbij worden de ruimtelijke behoeften van de verschillende maatschappelijke activiteiten gelijktijdig tegen elkaar afgewogen en wordt er rekening gehouden met de ruimtelijke draagkracht, de gevolgen voor het leefmilieu en de culturele, economische, esthetische en sociale gevolgen.

Het planologisch attest kan enkel aangevraagd worden door en voor een bedrijf waarvoor het maken of wijzigen van een ruimtelijk uitvoeringsplan of plan van aanleg overwogen moet worden om de uitbreiding of het herbouwen van liet bedrijf mogelijk te maken en dat voldoet aan één van de volgende voorwaarden :

1° het bedrijf is onderworpen aan de milieuvergunningsplicht in de zin van het decreet van 28 juni 1985 betreffende de milieuvergunning;

2° het betreft een volwaardig land- of tuinbouwbedrijf;

3° het bedrijf heeft een omzet geboekt van minstens 250.000 euro op basis van de BTW-aangiften over het volledige boekjaar voorafgaande aan de aanvraag.

De aanvraag tot planologisch attest wordt ingediend bij de gewestelijke planologische ambtenaar. De aanvraag bevat in elk geval :

1° een grafisch plan dat aangeeft voor welk gebied de aanvraag van toepassing is;

2° een weergave van de feitelijke en juridische toestand;

3° de ruimtelijke behoeften op korte termijn. Kortetermijnbehoeften zijn vergunningsplichtige werken, wijzigingen of handelingen, die het bedrijf overeenkomstig zijn aanvraag binnen 2 jaar na de afgifte van het planologisch attest wil realiseren;

4° de ruimtelijke behoeften op lange termijn. Langetermijnbehoeften zijn de ruimtelijke behoeften van het bedrijf binnen een periode van minstens 10 jaar.

De Vlaamse regering bepaalt de nadere regels voor de aanvraag, de ontvankelijkheid en de beoordeling van het planologisch attest.

Indien de aanvraag onvolledig is, meldt de gewestelijke planologische ambtenaar binnen de 20 dagen welke gegevens er ontbreken. Indien de aanvraag volledig is, geeft de gewestelijke planologische ambtenaar binnen 20 dagen een ontvangstbewijs af en stuurt hij de aanvraag door naar de overheid, die belast is met het maken van het ruimtelijke uitvoeringsplan of het plan van aanleg voor het gebied, waar het bedrijf zich bevindt, hierna de bevoegde overheid te noemen.

De bevoegde overheid wint de adviezen in van de instellingen en administraties die over het ruimtelijke uitvoeringsplan of het plan van aanleg een advies moeten verstrekken. Deze instellingen en administraties brengen een advies uit binnen 30 dagen na ontvangst van het dossier. Het advies wordt aan de bevoegde commissie voor ruimtelijke ordening toegezonden. Indien geen advies wordt uitgebracht, binnen die termijn, kan aan deze adviesvereiste worden voorbijgegaan.

De bevoegde overheid onderwerpt de aanvraag aan een openbaar onderzoek gedurende 30 dagen. De bezwaren en opmerkingen worden uiterlijk bij het verstrijken van de termijn van 30 dagen aan de bevoegde commissie voor ruimtelijke ordening toegezonden bij aangetekende brief of afgegeven tegen ontvangstbewijs.

De bevoegde commissie voor ruimtelijke ordening bundelt en coördineert alle adviezen, bezwaren en opmerkingen en brengt binnen 60 dagen na het einde van het openbaar onderzoek een gemotiveerd advies uit bij de bevoegde overheid.

De gewestelijke planologische ambtenaar deelt binnen 120 dagen na ontvangst van de aanvraag zijn advies mee aan de bevoegde overheid. Indien geen advies wordt uitgebracht binnen die termijn, kan aan deze adviesvereiste worden voorbijgegaan. De Vlaamse regering, de bestendige deputatie of het college van burgemeester en schepenen beslissen over de aanvraag van het planologisch attest. Het attest wordt per aangetekende brief aan de aanvrager toegezonden. Van planologische attesten afgeleverd door de bestendige deputatie of door het college van burgemeester en schepenen wordt op dezelfde dag een afschrift aan de planologische ambtenaar toegezonden.

De Vlaamse regering bepaalt de nadere regels voor de behandeling van het planologisch attest.

§ 2. De planologische ambtenaar kan, binnen 30 dagen na ontvangst van een afschrift van een attest, beroep aantekenen bij de Vlaamse regering tegen de afgifte van een gunstig planologisch attest door de bestendige deputatie of het college van burgemeester en schepenen.

Er kan slechts beroep worden aangetekend tegen het planologisch attest wanneer het onverenigbaar is met een ruimtelijk structuurplan of met de goede ruimtelijke ordening.

Tegelijk met het instellen van het beroep stuurt de planologische ambtenaar een afschrift van zijn beroepsschrift aan de aanvrager en aan de bestendige deputatie of het college van burgemeester en schepenen. Het beroep werkt schorsend.

De Vlaamse regering beslist over het beroep binnen 60 dagen na het instellen ervan. Ze brengt de aanvrager en de bestendige deputatie of het college van burgemeester en schepenen onmiddellijk op de hoogte van haar beslissing.

Indien de Vlaamse regering geen beslissing verstuurd heeft binnen 60 dagen na het instellen van het beroep, wordt het beroep geacht te zijn verworpen.

§ 3. Bij afgifte van een positief planologisch attest wordt het voorontwerp van ruimtelijk uitvoeringsplan binnen een jaar na afgifte van het attest verstuurd naar de betrokken instanties overeenkomstig artikel 41, § 1, tweede lid, artikel 44, § 1, tweede lid of artikel 48, § 1, tweede lid of wordt het voorontwerp of ontwerp van bijzonder plan van aanleg binnen een jaar na afgifte van het attest verstuurd naar de betrokken instanties overeenkomstig artikel 18 van het decreet betreffende de ruimtelijke ordening, gecoördineerd op 22 oktober 1996.

Indien de bevoegde overheid dit nalaat binnen de periode van één jaar na de afgifte van het attest, dan wordt haar recht tot het voorlopig vaststellen van een ruimtelijk uitvoeringsplan of tot het voorlopig aannemen van een plan van aanleg voor een ander, bestaand bedrijf of een nieuw bedrijventerrein opgeschort, tot voldaan is aan de bepalingen van het eerste lid, tenzij het planologisch attest inmiddels vervallen is.

§ 4. Het planologisch attest is geldig tot het ruimtelijke uitvoeringsplan voor het gebied is vastgesteld of het bijzonder plan van aanleg voor het gebied is goedgekeurd. Het attest vervalt echter ook indien :

1° binnen een jaar na de afgifte van het attest het bedrijf geen aanvraag tot stedenbouwkundige vergunning heeft ingediend volgens de bepalingen van artikel 145^{quater}, of;

2° indien deze stedenbouwkundige vergunning vervallen is volgens de bepalingen van artikel 128, of;

3° bij stopzetting van het bedrijf, of;

4° bij overdracht van enig zakelijk recht, of;

5° vijf jaar na de afgifte van het planologisch attest.

§ 5. Bij afgifte van een negatief planologisch attest wordt door de bevoegde overheid op het eerste verzoek van het bedrijf bevestigd of er al dan niet een mogelijkheid is tot herlokalisatie. »

Art. 9. In hetzelfde decreet wordt een artikel 145^{quater} ingevoegd, dat luidt als volgt :

« Artikel 145^{quater}. § 1. Voor werken, handelingen en wijzigingen in een gebied waarvoor, blijkens een overeenkomstig artikel 145^{ter}, § 1 afgeleverd planologisch attest, het maken van een ruimtelijk uitvoeringsplan of het maken of wijzigen van een plan van aanleg overwogen wordt, mag worden afgeweken van de voorschriften van een gewestplan of een algemeen plan van aanleg indien de aanvrager bewijst dat aan al de volgende voorwaarden voldaan is :

1° de aanvraag heeft betrekking op een bedrijf waarvan de gebouwen niet verkrot zijn en hoofdzakelijk vergund zijn of geacht worden vergund te zijn;

2° de aanvraag tot stedenbouwkundige vergunning is ingediend binnen een jaar na de afgifte van het planologisch attest. Indien het bedrijf deels niet vergund is, moet de aanvraag tot stedenbouwkundige vergunning ook duidelijkheid bieden over de verwijdering of de gewenste regularisatie van de onvergunde werken, handelingen en wijzigingen;

3° de aanvraag moet zich beperken tot de regelingen en voorwaarden voor de invulling van de kortetermijn-behoefte, zoals aangegeven in het planologisch attest.

§ 2. Bij het verlenen van een milieuvergunning kan eveneens worden afgeweken van de voorschriften van een gewestplan of een algemeen plan van aanleg, met toepassing van de bepalingen van § 1. »

Art. 10. Artikel 166 van hetzelfde decreet wordt opgeheven.

Art. 11. In artikel 193, § 3 van hetzelfde decreet, gewijzigd bij de decreten van 26 april 2000 en 13 juli 2001, wordt het derde lid vervangen door wat volgt "Vóór het einde van het zesde jaar na de inwerkingtreding van dit decreet stelt de Vlaamse regering vast welke gemeenten niet beschikken over enerzijds een gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan met stedenbouwkundige voorschriften voor woningen, waarvoor thans de bepalingen van artikel 145^{bis} van toepassing zijn, en anderzijds een bijzonder plan van aanleg of gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan met stedenbouwkundige voorschriften voor bedrijfsgebouwen, waarvoor thans de bepalingen van artikel 145^{bis} van toepassing zijn. Die vaststelling wordt bij uittreksel bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad*, uiterlijk de laatste dag van de periode van zes jaar na de inwerkingtreding van dit decreet. Vanaf de datum van die bekendmaking bij uittreksel in het *Belgisch Staatsblad*, worden in die gemeenten de aanvragen voor een stedenbouwkundige vergunning of een verkavelingsvergunning in eerste aanleg ingediend bij en beslist door de bestendige deputatie van de provincie. In dat geval worden alle taken van de gemeente inzake vergunningverlening overgenomen door de provincie. Tevens worden alle taken van de gemeentelijke stedenbouwkundige ambtenaar overgenomen door de provinciale stedenbouwkundige ambtenaar. Tegen de beslissingen van de bestendige deputatie inzake de vergunningsaanvragen kan beroep worden ingesteld bij de Vlaamse regering. De Vlaamse regering bepaalt de regels voor de indiening en de behandeling van het beroep. ».

HOOFDSTUK III. — *Wijzigingen aan het decreet betreffende de ruimtelijke ordening, gecoördineerd op 22 oktober 1996*

Art. 12. Artikel 14^{bis} van het decreet betreffende de ruimtelijke ordening, gecoördineerd op 22 oktober 1996, ingevoegd bij het decreet van 26 april 2000, wordt opgeheven.

Art. 13. In artikel 43 van hetzelfde decreet, gewijzigd bij de decreten van 18 mei 1999, 26 april 2000 en 13 juli 2001, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° paragraaf 1^{bis} wordt opgeheven;

2° in § 2 wordt het zesde lid vervangen door wat volgt :

« Bij het verlenen van een gunstig advies mag de gemachtigde ambtenaar toepassing maken van de bepalingen van de artikelen 145, 145^{bis}, 145^{quater}, 195^{bis} en 195^{quinquies} van het decreet van 18 mei 1999 houdende de organisatie van de ruimtelijke ordening. ».

Art. 14. In artikel 44 van hetzelfde decreet, gewijzigd bij het decreet van 26 april 2000, wordt het derde lid opgeheven.

HOOFDSTUK IV. — *Inwerkingtreding*

Art. 15. Dit decreet treedt in werking op de dag van de bekendmaking ervan in het *Belgisch Staatsblad*.

Kondigen dit decreet af, bevelen dat het in het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Brussel, 19 juli 2002.

De minister-president van de Vlaamse regering,

P. DEWAELE

De Vlaamse minister van Financiën en Begroting, Innovatie, Media en Ruimtelijke Ordening,

D. VAN MECHELEN

Nota

(1) Zitting 2001-2002.

Stukken. — Voorstel van decreet : 1203, nr. 1. Amendementen : 1203, nrs. 2 en 3. Verslag : 1203, nr. 4. Amendementen : 1203, nr. 5. Tekst aangenomen door de plenaire vergadering : 1203, nr. 6.

Handelingen. — Bespreking en aanneming : Vergaderingen van 9 juli 2002.

TRADUCTION

MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTE FLAMANDE

F. 2002 — 3852

[C — 2002/36337]

**19 SEPTEMBRE 2002. — Décret modifiant le décret du 18 mai 1999
portant organisation de l'aménagement du territoire et du décret relatif à l'aménagement du territoire,
coordonné le 22 octobre 1996 (1)**

Le Parlement flamand a adopté et Nous, Gouvernement, sanctionnons ce qui suit :

Décret modifiant le décret du 18 mai 1999 portant organisation de l'aménagement du territoire et du décret relatif à l'aménagement du territoire, coordonné le 22 octobre 1996

CHAPITRE Ier. — *Disposition générale*

Article 1^{er}. Le présent décret règle une matière régionale.

CHAPITRE II. — Modification au décret du 18 mai 1999 portant l'organisation de l'aménagement du territoire

Art. 2. A l'article 88, § 2, premier alinéa du décret du 18 mai 1999 portant l'organisation de l'aménagement du territoire, modifié par le décret du 13 juillet 2001, il est ajouté un point 5°, libellé comme suit :

« 5° lorsque le bien sur lequel l'entreprise existante est établie, reçoit une affectation adaptée à une activité économique suite au plan d'exécution spatial. Cette exemption des bénéfices résultant du plan ne vaut pas pour la partie du bien sur laquelle l'entreprise peut agrandir le volume de construction existant autorisé ou la surface autorisée construite et/ou durcie de plus de 25 %. »

Art. 3. A l'article 103 du même décret, remplacé par le décret du 26 avril 2000, les §§ 3 et 4 sont abrogés.

Art. 4. A l'article 109, § 1^{er} du même décret, modifié par le décret du 13 juillet 2001, le quatrième alinéa est remplacé par ce qui suit :

« Les demandes de permis dans le cadre de l'article 145, 145bis, 145quater et 195bis, premier alinéa, 1° et 2°, sont soumises à une enquête publique. »

Art. 5. L'article 136, du même décret, modifié par le décret du 26 avril 2000, est abrogé.

Art. 6. L'article 145 du même décret, modifié par les décrets des 26 avril 2000 et 13 juillet 2001, est remplacé par ce qui suit :

« Art. 145. § 1^{er}. Pour autant qu'il soit répondu aux conditions du présent paragraphe, les prescriptions d'affectation en vigueur des plans de secteur et des plans d'aménagement généraux ne constituent en soi aucune base de refus lors de l'évaluation, par l'autorité accordant l'autorisation, des demandes d'obtention d'une autorisation urbanistique ou d'une autorisation écologique en ce qui concerne les bâtiments autorisés ou principalement autorisés. Cette disposition d'exception ne vaut qu'à condition que le demandeur fournit la preuve qu'il a été répondu aux conditions suivantes :

1° l'habitation est partiellement ou entièrement démolie ou endommagée en dehors de la volonté du demandeur;

2° avant la démolition ou l'endommagement, l'habitation n'était pas délabrée et était habitée, suivant le registre de population, pendant l'an précédant la démolition ou l'endommagement ou exploitée pendant l'an précédant la démolition ou l'endommagement;

3° la demande se fait au plus tard à près l'attribution du montant de l'assurance ou lorsque les désastre a eu lieu après le 1^{er} janvier 1990, dans l'année suivant l'entrée en vigueur de la présente disposition;

4° l'objet de la demande n'est pas situé : dans des zones vertes, zones naturelles, des zones naturelles à valeur scientifique, des réserves naturelles, des zones de développement naturelles, des zones forestières, des zones de vallées, des zones de sources, telles que désignées sur les plans d'aménagement ou dans les zones comparables telles que désignées dans les plans d'exécution spatiaux, ainsi que dans les zones dunaires protégées et dans les zones agricoles ayant un intérêt pour les zones dunaires désignées en vertu du décret du 14 juillet 1993 portant les mesures de protection des dunes côtières;

5° dans le cas de construction d'une habitation, lorsque le volume de construction avant la démolition ou l'endommagement comprenait plus de 1.000 m³ et lors qu'il s'agit d'une reconstruction, l'habitation reconstruite doit être limitée à 1.000 m³. Lorsque la demande vise à agrandir l'habitation, la demande est limitée à un volume de construction maximal de 850 m³ d'espace utile et cet agrandissement cette augmentation de volume ne peut pas dépasser une augmentation de volume de 100 %. Le nombre de logements doit rester limité au nombre existant.

6° dans le cas de bâtiments autres que des constructions habitation, l'activité exercée est autorisée ou supposée autorisée et le volume de construction et/ou les revêtements restent limités à la situation autorisée ou supposée autorisée.

Le caractère et l'apparence du bâtiment autorisé - également lors de la reconstruction - doit être maintenu.

La dérogation mentionnée ci-dessus ne peut être accordée qu'à condition qu'il n'est pas porté préjudice au bon aménagement du territoire. Cela signifie entre autre que la capacité spatiale de la zone n'est pas dépassée et que l'imbrication prévue des fonctions ne compromet ou ne gêne pas les affectations présentes ou à réaliser dans les environs immédiats.

§ 2. Le Gouvernement flamand indemnise la valeur du terrain et complétera l'indemnité accordée par l'assureur en application de l'article 67, § 2, 2° ou 67, § 3, 1°, b) de la loi du 25 juin 1992 sur le contrat d'assurance terrestre, jusqu'à 100 % de la valeur assurée pour autant que les trois conditions cumulatives suivantes soient réunies :

1° la destruction totale ou partielle s'est produite en dehors de la volonté du demandeur;

2° le bâtiment est situé dans une zone visée au § 1^{er}, 4°;

3° la propriété de la parcelle cadastrale concernée est cédée à la Région flamande.

Le Gouvernement flamand peut déterminer d'autres modalités d'octroi de l'indemnité, visée à l'alinéa premier. »

Art. 7. A l'article 145bis du même décret, inséré par le décret du 26 avril 2000 et modifié par le décret du 13 juillet 2001, le § 1^{er} est remplacé par ce qui suit :

« § 1^{er}. Pour autant qu'il soit répondu aux conditions du présent paragraphe, les prescriptions d'affectation en vigueur des plans de secteur et des plans d'aménagement généraux ne constituent en soi aucune base de refus lors de l'évaluation, par l'autorité accordant l'autorisation, des demandes d'obtention d'une autorisation urbanistique en ce qui concerne les bâtiments autorisés ou principalement autorisés. Cette disposition d'exception ne vaut que lorsque la demande a trait :

1° à la transformation d'un bâtiment existant à l'intérieur du volume de construction existant;

2° à la reconstruction au même endroit d'une habitation existante à l'intérieur du volume de construction existant pour autant que le caractère et l'aspect apparent de l'habitation restent conservés; est considérée comme reconstruction au même endroit, la reconstruction d'une nouvelle habitation érigée sur au moins trois quart de l'habitation existante, y compris les annexes qui forment un ensemble physique avec cette dernière;

3° à la reconstruction à un endroit modifié d'une habitation existante à l'intérieur du volume de construction existant à condition que l'habitation est touchée par un alignement ou compris dans un règlement communal en matière d'alignement de façade et à condition que la modification de l'implantation se limite au déplacement résultant en même alignement de façade que celui des bâtiments les plus proches ou au déplacement conformément à l'alignement de façade prévu dans le règlement communal;

4° à l'agrandissement d'un bâtiment existant, à l'exception d'une construction d'habitation, par un bâtiment ou une installation fixe à condition que l'agrandissement est la suite nécessaire des conditions générales, sectorielles ou particulières servant à améliorer la qualité de l'environnement conformément au décret du 28 juin 1985 relatif à l'autorisation écologique, ou la suite nécessaire d'une condition ayant trait à la santé humaine imposée sur avis de l'administration compétente suite à l'autorisation attribuée dans le cadre du décret précité, ou la suite nécessaire de mesures prescrites par les inspecteurs sociaux compétents dans le cadre de la loi du 16 novembre 1972 relative à l'inspection du travail, ou la suite nécessaire de mesures prescrites dans le cadre de la loi du 2 avril 1971 relative à la lutte contre les organismes nocifs pour les plantes et les produits végétaux, dans le cadre de la loi du 14 août 1986 relative à la protection et la santé des animaux;

5° aux travaux d'adaptation à ou près d'un bâtiment visé au 4°, sans agrandir le volume couvert;

6° à l'agrandissement d'une habitation existante; l'agrandissement, y compris les annexes qui forment un ensemble physique avec cette dernière, ne peut mener qu'à un volume de construction maximum de 850 m³ d'espace utile; cet agrandissement ne peut pas dépasser 100 % de l'augmentation du volume.

Le Gouvernement flamand peut fixer les règles détaillées à cet effet.

Les possibilités mentionnées au premier alinéa, 1° à 6°, ne valent que lorsqu'il a été satisfait aux conditions suivantes :

a) l'habitation ou le bâtiment n'est pas délabré au moment de la demande d'autorisation : des habitations et bâtiments sont considérés comme étant délabrés lorsqu'ils ne répondent pas aux exigences élémentaires de stabilité au moment de la première demande d'autorisation de transformation ou de reconstruction;

b) l'habitation ou le bâtiment est autorisé ou est réputé être autorisé, égale en ce qui concerne leur fonction;

c) lorsque le volume de construction existant est supérieur à 1 000 m³, le volume de l'habitation reconstruite doit resté limité à 1 000 m³ et le nombre d'habitations doit rester limité au nombre existant.

d) en ce qui concerne les aménagements dans les bâtiments, autres que des habitations, pour lesquelles une autorisation écologique est exigée conformément à au décret du 28 juin 1985 relatif à l'autorisation écologique, il doit être répondu aux dispositions suivantes :

— le demandeur dispose de l'autorisation écologique nécessaire à l'exploitation au moment de la demande de l'autorisation;

— le bâtiment a été exploité dans le cours de l'année précédant la demande d'autorisation;

— dans le cas d'une reconstruction suivant le premier alinéa, 2°, les activités dans le bâtiment datent d'avant le 17 juillet 1984 et l'autorisation écologique est toujours valable pour une période d'au moins 10 années au moment de l'introduction de la demande.

Les possibilités, mentionnées au premier alinéa, 2° à 6°, ne valent pas pour les zones de récréation et pour les zones vulnérables du point de vue spatial, sauf les zones de parc. Par zones vulnérables du point de vue spatial, il faut entendre les zones vertes, les zones naturelles, les zones naturelles à valeur scientifique, les réserves naturelles, les zones de développement naturelles, les zones de parc, les zones forestières, les zones de vallées et de sources, les zones agricoles à valeur à valeur ou intérêt écologique, les zones agricoles à valeur particulière, les grandes entités naturelles, les grandes entités naturelles en développement et les zones y comparables, désignées sur les plans d'aménagement, ainsi que les zones dunaires protégées et les zones dunaires à intérêt agricole, désignées en vertu du décret du 14 juillet 1993 portant les mesures de protection des dunes côtières. Par zones de récréation, il faut entendre, les zones de récréation d'un jour, les zones de récréation résidentielle et les zones y comparables, désignées sur les plans d'aménagement. »

Art. 8. Au même décret, il est inséré un article 145ter, libellé comme suit :

« Article 145ter. § 1. L'attestation planologique est un document qui indique qu'une entreprise existante peut ou ne peut pas être maintenue à l'endroit où elle est établie. En cas de maintien, les possibilités de développement spatial à court et long terme doivent être communiquées.

A cet effet, les besoins spatiaux des différentes activités sociales sont simultanément comparées et il est tenu compte de la capacité spatiale, les effets sur l'environnement et les conséquences culturelles, économiques, esthétiques et sociales.

L'attestation planologique ne peut être demandée par et pour une entreprise pour laquelle l'établissement ou la modification d'un plan d'exécution spatial doit être pondéré afin de permettre l'expansion ou la reconstruction de l'entreprise et qui répond à une des conditions suivantes :

1° l'entreprise est soumise à l'obligation d'autorisation écologique dans le sens du décret du 28 juin 1985 relatif à l'autorisation écologique;

2° il s'agit d'une entreprise agricole ou horticole;

3° l'entreprise accuse un chiffre d'affaires d'au moins 250.000 euros sur la base de la déclaration de la T.V.A. sur l'entière année comptable précédant la demande;

La demande d'attestation planologique est introduite auprès du fonctionnaire planologique régional.

La demande comprend en tout cas :

1° un plan graphique indiquant la zone à laquelle la demande s'applique;

2° une reproduction de la situation de faite et juridique;

3° les besoins spatiaux à court terme. Ceux-ci sont les travaux, modifications ou actes soumis à l'obligation d'autorisation que l'entreprise veut réaliser conformément à sa demande dans les deux ans suivant la délivrance de l'attestation planologique;

4° les besoins spatiaux à long terme. Ceux-ci sont les besoins spatiaux d'une entreprise dans une période d'au moins dix ans.

Le Gouvernement flamand fixe les règles détaillées pour la demande, la recevabilité et l'évaluation de l'attestation planologique.

Lorsque la demande est incomplète, le fonctionnaire planologique régionale signale dans les 20 jours quelles sont les données manquantes. Lorsque la demande est complète, le fonctionnaire planologique régionale délivre un récépissé dans les 20 jours et il transmet la demande à l'autorité chargée de l'établissement du plan d'exécution spatial ou du plan d'aménagement de la zone où l'entreprise se situe, à appeler l'autorité compétente ci-après.

L'autorité compétente demande les avis des institutions et administrations devant émettre un avis sur le plan d'exécution spatial ou sur le plan d'aménagement. Ces institutions et administrations émettent un avis dans les 30 jours après réception du dossier. L'avis est envoyé à la commission compétente pour l'aménagement du territoire. Lorsqu'aucun avis n'est émis dans ce délai, cette obligation d'avis peut être omise.

L'autorité compétente soumet la demande à une enquête publique pendant 30 jours. Les objections et remarques sont envoyées par lettre recommandée ou contre récépissé à la commission compétente pour l'aménagement du territoire au plus tard dans un délai de 30 jours.

L'autorité compétente rassemble et coordonne tous les avis, objections et remarques et émet un avis motivé auprès de l'autorité compétente dans les 60 jours après la fin de l'enquête publique.

Le fonctionnaire planologique régionale communique son avis dans les 120 jours après réception de la demande à l'autorité compétente. Lorsqu'aucun avis n'est émis dans ce délai, cette obligation d'avis peut être omise.

Le Gouvernement flamand, la députation permanente ou le collège des bourgmestre et échevins décident de la demande d'attestation planologique. L'attestation est envoyée au demandeur par lettre recommandée. Une copie des attestations planologiques délivrées par la députation permanente ou par le collège des bourgmestre et échevins est envoyé le même jour au fonctionnaire planologique.

Le Gouvernement flamand fixe les règles détaillées pour le suivi de l'attestation planologique.

§ 2. Le fonctionnaire planologique peut, dans les 30 jours après réception d'une copie de l'attestation, former recours auprès du Gouvernement flamand contre la délivrance d'une attestation planologique favorable délivrée par la députation permanente ou par le collège des bourgmestre et échevins.

Un recours ne peut être formé contre l'attestation planologique que lorsque cette dernière est incompatible avec un schéma de structure d'aménagement ou avec un bon aménagement du territoire.

En même temps que le recours est formé, le fonctionnaire planologique envoie une copie de son recours au demandeur, à la députation permanente ou au collège des bourgmestre et échevins. Le recours a un effet suspensif.

Le Gouvernement flamand décide du recours dans les 60 jours suivant la date qu'il a été formé. Il informe immédiatement le demandeur, la députation permanente ou le collège des bourgmestre et échevins de sa décision.

Lorsque le Gouvernement flamand n'a pas envoyé une décision dans les 60 jours suivant la date que le recours a été formé, ce dernier est réputé être rejeté.

§ 3. En cas de délivrance d'une attestation planologique favorable, l'avant-projet d'un plan d'exécution spatial est envoyé dans l'année suivant la délivrance de l'attestation aux instances concernées conformément à l'article 41, § 1^{er}, deuxième alinéa, l'article 44, § 2, deuxième alinéa ou à l'article 48, § 1^{er}, deuxième alinéa ou l'avant-projet ou le projet d'un plan particulier d'aménagement est envoyé dans l'année suivant la délivrance de l'attestation aux instances concernées conformément à l'article 18 du décret relatif à l'aménagement du territoire, coordonné le 22 octobre 1996.

Lorsque l'autorité compétente néglige de l'envoyer dans l'année suivant la délivrance de l'attestation, son droit de fixer provisoirement un plan d'exécution spatial ou de fixer provisoirement un plan pour une autre entreprise existante ou pour un nouveau terrain d'activités économique est suspendu jusqu'à ce qu'il ait été répondu aux dispositions du premier alinéa, sauf si l'attestation planologique est entre-temps devenu non valable.

§ 4. L'attestation planologique est valable jusqu'à ce que le plan d'exécution spatial soit fixé pour la zone ou que le plan particulier pour la zone ait été approuvé. L'attestation échoit également :

1° lorsque l'entreprise n'a pas introduit de demande d'attestation urbanistique dans l'année suivant la délivrance de l'attestation suivant les dispositions de l'article 145^{quater}, ou;

2° lorsque cette attestation urbanistique est échue suivant les dispositions de l'article 128, ou

3° lorsque les activités de l'entreprise ont cessé, ou

4° en cas de cession du droit réel unique, ou

5° cinq ans après la délivrance de l'attestation planologique.

§ 5. En cas de délivrance d'une attestation planologique négative, l'autorité compétente confirme à la première demande qu'il y a possibilité ou non de nouvelle location". »

Art. 9. Au même décret, il est inséré un article 145^{quater}, libellé comme suit :

« Article 145^{quater}. § 1^{er}. En ce qui concerne les travaux, les actes et les modifications dans une zone dans laquelle l'on envisage, d'après une attestation planologique délivrée conformément à l'article 145^{ter}, § 1^{er}, de dresser un plan d'exécution spatial ou de dresser ou de modifier un plan d'aménagement, il peut être dérogé aux prescriptions d'un plan de secteur ou d'un plan d'aménagement général lorsque le demandeur fournit la preuve qu'il a été répondu à :

1° la demande a trait à une entreprise dont les bâtiments ne sont pas délabrés ou sont principalement autorisés ou supposés être autorisés;

2° la demande d'autorisation urbanistique est introduite dans l'année après la délivrance de l'attestation planologique. Lorsque l'entreprise n'est autorisée que partiellement, la demande d'autorisation urbanistique doit clairement spécifier l'enlèvement ou la régularisation voulue des travaux, actes et modifications non autorisés;

3° la demande doit se limiter aux règlements et aux conditions en vue de la concrétisation des besoins à court terme, tels qu'indiqués dans l'attestation planologique;

§ 2. Lors de l'octroi d'une autorisation écologique, il peut également être dérogé aux prescriptions d'un plan de secteur ou d'un plan d'aménagement général à condition que les dispositions du § 1^{er} soient appliquées. »

Art. 10. L'article 166 du même décret est abrogé.

Art. 11. A l'article 193, § 3 du même décret, modifié par les décrets des 26 avril 2000 et 13 juillet 2001, le troisième alinéa est remplacé par ce qui suit :

« Avant la fin de la sixième année suivant l'entrée en vigueur du présent décret, le Gouvernement flamand désigne les communes qui ne disposent pas, d'une part, d'un plan d'exécution spatial avec prescriptions urbanistiques pour habitations, auxquelles s'appliquent actuellement les dispositions de l'article 145^{bis}, et d'autre part, d'un plan particulier d'aménagement ou d'un plan d'exécution spatial avec prescriptions urbanistiques pour bâtiments industriels, auxquelles s'appliquent actuellement les dispositions de l'article 145^{bis}. Cette constatation est publiée par extrait au *Moniteur belge*, au plus tard le dernier jour de la période de six ans suivant l'entrée en vigueur du présent décret. A partir de la date de cette publication par extrait au *Moniteur belge*, les demandes d'autorisation urbanistique ou de permis de lotir sont introduites dans ces communes en première instance auprès de et décidées par la députation permanente de la province. Dans ce cas, toutes les missions de la commune en matière d'octroi de permis sont reprises par la province. De plus, toutes les missions du fonctionnaire urbaniste communal sont reprises par le fonctionnaire urbaniste provincial. Contre les décisions de la députation permanente concernant des demandes de permis, il peut être interjeté appel auprès du Gouvernement flamand. Le Gouvernement flamand détermine les modalités d'introduction et de traitement de l'appel. »

CHAPITRE III. — Modifications au décret relatif à l'aménagement du territoire, coordonné le 22 octobre 1996

Art. 12. L'article 14^{bis} du décret relatif à l'aménagement du territoire, coordonné le 22 octobre 1996, inséré par le décret du 26 avril 2000, est abrogé.

Art. 13. A l'article 43 du même décret, modifié par les décrets des 26 avril 2000 et 13 juillet 2001, les modifications suivantes sont apportées :

1° le paragraphe 1^{bis} est abrogé;

2° au § 2, le sixième alinéa est remplacé par ce qui suit :

« En cas d'un avis favorable, le fonctionnaire autorisé peut appliquer les dispositions des articles 145, 145^{bis}, 145^{quater}, 195^{bis} et 195^{quinquies} du décret portant organisation de l'aménagement du territoire du 18 mai 1999. »

Art. 14. A l'article 44 du même décret, modifié par le décret du 26 avril 2000, le troisième alinéa est abrogé.

CHAPITRE IV. — Entrée en vigueur

Art. 15. Le présent décret entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Promulguons le présent décret, ordonnons qu'il soit publié au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 19 juillet 2002.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,
P. DEWAELE

Le Ministre flamand des Finances et du Budget, de l'Innovation, des Médias et de l'Aménagement du Territoire,
D. VAN MECHELEN

Note

(1) Séance 2001-2002.

Documents. — Projet de décret : 1203, n° 1. Amendements : 1203, n°s 2 et 3. Rapport : 1203, n° 4. Amendements : 1203, n° 5. Texte adopté par la réunion plénière : 1203, n° 6.

Actes. — Discussion et adoption : Réunions du 9 juillet 2002.

COMMUNAUTE FRANÇAISE — FRANSE GEMEENSCHAP

MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

F. 2002 — 3853

[C - 2002/29412]

17 JUILLET 2002. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française fixant les modalités de concertation relative au suivi médical, entre les services de promotion de la santé à l'école et les centres psycho-médico-sociaux subventionnés, en application de l'article 10, § 1^{er}, du décret du 20 décembre 2001 relatif à la promotion de la santé à l'école

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu le décret du 20 décembre 2001 relatif à la promotion de la santé à l'école, notamment l'article 10, § 1^{er};

Vu l'avis de la commission de promotion de la santé à l'école, donné le 10 juin 2002;

Vu le protocole d'accord du 4 juillet 2002 du Comité des services publics provinciaux et locaux, section II;

Vu l'urgence justifiée par le fait que le décret du 20 décembre 2001 entre en vigueur le 1^{er} septembre, et que les services de promotion de la santé à l'école et les centres psycho-médico-sociaux subventionnés doivent connaître les modalités de concertation qu'ils devront mettre en œuvre au plus tard à cette date;

Vu l'avis n° 33.786/4 du Conseil d'Etat, donné le 10 juillet 2002, en application de l'article 84, alinéa 1^{er}, 2°, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat;

Sur proposition de la Ministre ayant la santé dans ses attributions;

Vu la délibération du Gouvernement du 17 juillet 2002,

Arrête :

Article 1^{er}. Au sens du présent arrêté, on entend par :

1°. service PSE : les membres du personnel du service de promotion de la santé à l'école exerçant dans l'établissement scolaire la promotion de la santé à l'école, en application de l'article 4, § 2 du décret du 20 décembre 2001 relatif à la promotion de la santé à l'école;

2°. centre PMS : les membres du personnel du centre psycho-médico-social subventionné par la Communauté française exerçant dans l'établissement scolaire la mission d'assurer les tâches de guidance définies à l'arrêté royal du 13 août 1962 organique des centres psycho-médico-sociaux.

Art. 2. Une réunion de concertation générale est organisée, au plus tard le 15 septembre, entre le service PSE et le centre PMS, afin de déterminer les procédures, les moyens, et les modalités de communication à mettre en œuvre pour répondre au mieux aux besoins de santé des élèves.

Le calendrier des différentes concertations spécifiques visées à l'article 3 est déterminé, de commun accord, lors de la réunion de concertation générale visée à l'alinéa 1^{er}.

Art. 3. En outre, une concertation spécifique collective est organisée, pour chaque classe de 3^e maternelle, entre le service PSE et le centre PMS et, si nécessaire et dans la mesure du possible, en présence de l'enseignant.

Un membre au moins du personnel médical ou infirmier délégué par le service PSE, et un membre au moins du personnel délégué par le centre PMS, assistent à cette concertation.

Art. 4. Si le service PSE ou le centre PMS le juge nécessaire, en fonction des problématiques de santé liées aux choix d'orientation, particulièrement en 6^e primaire, 2^e secondaire et 4^e professionnelle ou technique de qualification, une concertation spécifique individuelle est organisée.

Art. 5. Lorsque est envisagée l'orientation d'un élève de l'enseignement ordinaire vers l'enseignement spécial, ou l'intégration d'un élève de l'enseignement spécial dans l'enseignement ordinaire, le centre PMS informe le service PSE.

Si le service PSE ou le centre PMS le juge nécessaire, une concertation spécifique individuelle est organisée, sans préjudice des dispositions de la loi du 6 juillet 1970 sur l'enseignement spécial et intégré.

Art. 6. A la demande du service PSE ou du centre PMS, une concertation spécifique individuelle est organisée pour les élèves vivant une situation particulière, si nécessaire avec la collaboration de toute personne ou service utile.

Art. 7. Lorsqu'un bilan de santé fait apparaître la nécessité d'un bilan psycho-médico-social, le service PSE avertit le centre PMS du fait que les parents ont été informés de l'utilité de ce bilan.

Art. 8. Le présent arrêté entre en vigueur le 1^{er} septembre 2002.

Art. 9. Le Ministre ayant la santé dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 17 juillet 2002

Par le Gouvernement de la Communauté française :

La Ministre de l'Aide à la Jeunesse et de la Santé,
Mme N. MARECHAL

VERTALING

MINISTERIE VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP

N. 2002 — 3853

[C — 2002/29412]

17 JULI 2002. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot vaststelling van de wijze waarop overleg tussen de diensten voor de gezondheidspromotie op school en de gesubsidieerde psycho-medisch-sociale centra wordt gepleegd over de medische opvolging, bij toepassing van artikel 10, § 1, van het decreet van 20 december 2001 betreffende de gezondheidspromotie op school

De Regering van de Franse Gemeenschap,

Gelet op het decreet van 20 december 2001 betreffende de gezondheidspromotie op school, inzonderheid op artikel 10, § 1;

Gelet op het advies van de Commissie voor gezondheidspromotie op school, gegeven op 10 juni 2002;

Gelet op het protocolakkoord van 4 juli 2002 van het Comité voor de provinciale en plaatselijke overheidsdiensten, afdeling II;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid, gewettigd door het feit dat het decreet van 20 december 2001 in werking treedt op 1 september en dat de diensten voor gezondheidspromotie op school en de gesubsidieerde psycho-medisch-sociale centra de nadere regels moeten kennen voor het overleg dat zij uiterlijk op die datum zullen moeten plegen;

Gelet op het advies nr. 33.786/4 van de Raad van State, gegeven op 10 juli 2002, bij toepassing van artikel 84, lid 1, 2° van de gecoördineerde wetten op de Raad van State;

Op de voordracht van de Minister tot wiens bevoegdheid de gezondheid behoort;

Gelet op de beraadslaging van de Regering van 17 juli 2002,

Besluit :

Artikel 1. In de zin van dit besluit wordt verstaan onder :

1° GPS-dienst : de personeelsleden van de dienst voor gezondheidspromotie op school die in de schoolinrichting de gezondheidspromotie op school opvolgen, bij toepassing van artikel 4, § 2 van het decreet van 20 december 2001 betreffende de gezondheidspromotie op school;

2° PMS-centrum : de personeelsleden van het psycho-medisch-sociaal centrum gesubsidieerd door de Franse Gemeenschap die als opdracht hebben de begeleidingstaken in de schoolinrichting uit te voeren bepaald in het koninklijk besluit van 13 augustus 1962 tot regeling van psycho-medisch-sociale centra.

Art. 2. Er wordt een vergadering voor algemeen overleg georganiseerd uiterlijk op 15 september tussen de GPS-dienst en het PMS-centrum om de procedures, de middelen en de wijze van communiceren te bepalen die moeten aangewend worden om zo goed mogelijk te beantwoorden aan de gezondheidsbehoeften van de leerlingen.

Het kalender van de verschillende specifieke overlegvergaderingen bedoeld bij artikel 3 wordt in gemeenschappelijk overleg opgesteld tijdens de vergadering voor algemeen overleg bedoeld bij lid 1.

Art. 3. Bovendien wordt er een collectief specifiek overleg georganiseerd voor elke klas van het 3e jaar kleuteronderwijs tussen de GPS-dienst en het PMS-centrum en, zo nodig en voor zover mogelijk, in aanwezigheid van de leerkracht.

Ten minste een lid van het medisch of verplegend personeel afgevaardigd door de GPS-dienst en ten minste een personeelslid afgevaardigd door de PMS-dienst wonen dit overleg bij.

Art. 4. Indien de GPS-dienst of het PMS-centrum het nodig acht, naargelang van de gezondheidsproblemen die verband houden met de oriënteringskeuzen, inzonderheid in het 6e lager, het 2e secundair en het 4e beroeps- of technisch kwalificatieonderwijs, wordt er een specifiek individueel overleg georganiseerd.

Art. 5. Wanneer er wordt overwogen een leerling van het gewoon onderwijs naar het buitengewoon onderwijs te oriënteren of een leerling van het buitengewoon onderwijs in het gewoon onderwijs te integreren, brengt het PMS-centrum de GPS-dienst ervan op de hoogte.

Indien de GPS-dienst of het PMS-centrum het nodig acht, wordt er een specifiek individueel overleg georganiseerd, onverminderd de bepalingen van de wet van 6 juli 1970 op het geïntegreerd buitengewoon onderwijs.

Art. 6. Op het verzoek van de GPS-dienst of het PMS-centrum, wordt er een specifiek individueel overleg georganiseerd voor de leerlingen die een bijzondere situatie beleven, indien nodig, in samenwerking met iedere nuttige persoon of dienst.

Art. 7. Wanneer het na een check-up noodzakelijk blijkt een psycho-medisch-sociaal overzicht op te maken, verwittigt de GPS-dienst het PMS-centrum van het feit dat de ouders werden ingelicht over het nut van dit overzicht.

Art. 8. Dit besluit treedt in werking op 1 september 2002.

Art. 9. De Minister tot wiens bevoegdheid de gezondheid behoort, is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 17 juli 2002.

Vanwege de Regering van de Franse Gemeenschap :

De Minister van Hulpverlening aan de Jeugd en Gezondheid,
Mevr. N. MARECHAL

**17 JUILLET 2002. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française
relatif à la prophylaxie des maladies transmissibles dans le milieu scolaire et étudiant**

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu le décret du 20 décembre 2001 relatif à la promotion de la santé à l'école, notamment l'article 7;

Vu le décret du 16 mai 2002 relatif à la promotion de la santé dans l'enseignement supérieur hors universités, notamment l'article 8;

Vu l'avis de la commission de promotion de la santé à l'école, donné le 27 juin 2002;

Vu la délibération du Gouvernement sur la demande d'avis à donner par le Conseil d'Etat dans un délai ne dépassant pas un mois;

Vu le protocole d'accord du 20 juin 2002 du Comité de secteur IX;

Vu l'avis n° 33.701/4 du Conseil d'Etat, donné le 10 juillet 2002, en application de l'article 84, alinéa 1^{er}, 1°, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat;

Sur proposition de la Ministre ayant la santé dans ses attributions;

Vu la délibération du Gouvernement du 17 juillet 2002,

Arrête :

CHAPITRE 1^{er}. — Dispositions générales

Article 1^{er}. Au sens du présent arrêté, on entend par :

1° décret du 20 décembre 2001 : le décret du 20 décembre 2001 relatif à la promotion de la santé à l'école;

2° décret du 16 mai 2002 : le décret du 16 mai 2002 relatif à la promotion de la santé dans l'enseignement supérieur hors universités;

3° Ministre : le Ministre ayant la santé dans ses attributions;

4° établissement : les établissements scolaires visés à l'article 4, § 1^{er} et 2, du décret du 20 décembre 2001, et les hautes écoles, écoles supérieures des arts et instituts supérieurs d'architecture visés à l'article 1^{er}, 6°, du décret du 16 mai 2002;

5° chef d'établissement : le chef d'établissement scolaire ou l'autorité de la haute école ou la direction de l'école supérieure des arts ou de l'institut supérieur d'architecture;

6° médecin inspecteur d'hygiène : le médecin inspecteur, visé à l'arrêté royal du 1^{er} mars 1971 relatif à la prophylaxie des maladies transmissibles;

7° médecin fonctionnaire : le médecin désigné à l'article 25, 2°, du décret du 20 décembre 2001 ou à l'article 21, 2°, du décret du 16 mai 2002;

8° médecin responsable pour l'établissement : le médecin désigné comme médecin de référence pour l'application du présent arrêté, conformément à l'article 2;

9° parents : le ou les parents, ou la personne ou l'institution à qui la garde de l'élève mineur a été confiée, soit par les parents eux-mêmes, soit par une autorité publique.

Art. 2. Chaque service ou centre a l'obligation de désigner pour chaque établissement scolaire sous tutelle, un médecin responsable pour l'établissement. Il en communique les coordonnées au chef d'établissement et à son pouvoir organisateur.

Pour répondre aux situations d'urgence sanitaire, un dispositif d'intervention en dehors des heures d'ouverture des services et des centres est organisé, sous la responsabilité du médecin responsable du service ou sous la responsabilité de la direction du centre.

Pour le 30 septembre de chaque année au plus tard, chaque service ou centre a l'obligation de fournir au médecin fonctionnaire et au médecin inspecteur d'hygiène les coordonnées des personnes joignables grâce à ce dispositif.

Les procédures mises en place sont également communiquées aux chefs d'établissements et aux pouvoirs organisateurs, à charge pour ceux-ci d'en informer les parents ou l'élève majeur ou l'étudiant.

Toute modification apportée à ce dispositif doit faire l'objet d'une notification immédiate aux personnes concernées.

Art. 3. Le médecin responsable pour l'établissement :

1° prévoit et actualise les conduites à tenir en cas d'urgence sanitaire et en avertit les établissements et les parents, l'élève majeur ou l'étudiant;

2° communique aux parents, à l'élève majeur ou à l'étudiant, par l'intermédiaire des directions d'établissements, les modalités permettant de signaler la survenue d'une maladie donnant lieu aux dispositions spécifiques visées aux articles 6, 7 et 8;

3° donne en toute occasion aux élèves, aux étudiants, aux parents, aux autorités et au personnel scolaire, les conseils en vue de réduire la propagation des affections contagieuses, tant dans l'établissement qu'en dehors de celui-ci;

4° donne au pouvoir organisateur de l'établissement en temps opportun et en les commentant, les directives visées aux articles 6, 7 et 8, dont il surveillera l'application, et lui notifie tout manquement aux règles d'hygiène et de salubrité des locaux et installations scolaires;

5° sans préjudice des dispositions contenues dans l'arrêté royal du 1^{er} mars 1971 relatif à la prophylaxie des maladies transmissibles, prend toutes mesures individuelles ou générales d'ordre prophylactique dans le cadre des dispositions spécifiques contenues dans le présent arrêté et ses arrêtés d'application;

6° procède au moins annuellement à une visite d'inspection portant sur la salubrité et l'hygiène des installations sanitaires et scolaires ainsi que du matériel et des locaux dans lesquels sont stockées ou préparées des denrées alimentaires;

transmet le rapport de sa visite d'inspection pour suite voulue au chef d'établissement et à son pouvoir organisateur, et le tient à disposition du médecin fonctionnaire;

transmet également ce rapport, ainsi que toute information utile au conseiller en prévention visé à l'article 33 de la loi du 4 août 1996 relative au bien-être des travailleurs;

7° en collaboration avec le chef d'établissement, veille à ce que les règles universelles d'hygiène visées à l'article 6 soient connues et appliquées en milieu scolaire;

8° organise et assure le suivi de la recherche des sources de contamination auprès des élèves et des membres du personnel, et dans les locaux scolaires, conformément aux dispositions fixées par le Ministre.

Art. 4. Le pouvoir organisateur de l'établissement d'enseignement subventionné ou le chef d'établissement de l'enseignement organisé par la Communauté française :

1° veille à mettre à la disposition de l'établissement les moyens permettant d'assurer l'hygiène, la salubrité et le respect des règles universelles d'hygiène, notamment lors de l'administration des premiers soins;

2° après fermeture de l'établissement, fait éventuellement procéder aux opérations de désinfection nécessaire, sur avis du médecin responsable pour l'établissement et en accord avec les autorités sanitaires.

Art. 5. Le chef d'établissement :

1° prend toute disposition pour qu'un élève ou un étudiant nécessitant des soins soit rapidement pris en charge par ses parents ou, selon les nécessités, par un service médical d'urgence;

2° s'enquiert auprès de l'étudiant ou des parents de l'élève de l'éventualité de la survenue d'une maladie contagieuse visée aux articles 7 et 8, chez un élève ou un étudiant absent pour cause de maladie;

3° alerte le médecin responsable pour l'établissement dès qu'il apprend qu'un élève ou un étudiant de son établissement est atteint d'une maladie contagieuse visée aux articles 7 et 8 ou qu'il est amené à en supposer la survenue chez un élève, un étudiant ou un membre du personnel ou chez une personne ayant un contact régulier avec l'un de ceux-ci;

4° en cas de fermeture de l'établissement, en avise immédiatement le Ministre chargé de l'Enseignement par l'intermédiaire de la Direction générale de l'Enseignement de laquelle l'établissement relève;

informe également les parents, l'élève majeur ou l'étudiant, en collaboration avec le médecin responsable pour l'établissement, en attirant leur attention sur les précautions à prendre.

CHAPITRE 2. — Dispositions spécifiques

Art. 6. Les mesures spécifiques en cas de maladies transmissibles sont arrêtées par le Ministre, pour chaque maladie, suivant trois aspects :

a) mesures concernant le malade : élève, étudiant ou membre du personnel de l'école;

b) mesures concernant les élèves, les étudiants ou les membres du personnel ayant un contact régulier avec le malade;

c) mesures générales d'hygiène.

Les mesures relatives au personnel sont prises par le médecin du travail.

Art. 7. Les maladies à déclarer par le médecin responsable pour l'établissement au médecin fonctionnaire, ainsi que les mesures spécifiques à prendre selon les trois aspects visés à l'article 6, alinéa 1^{er}, sont fixées par le Ministre.

Art. 8. Les maladies à déclarer au médecin fonctionnaire désigné lorsque leur extension prend un caractère épidémique, ainsi que les mesures spécifiques à prendre selon les trois aspects visés à l'article 6, alinéa 1^{er}, sont fixées par le Ministre.

Art. 9. Le présent arrêté entre en vigueur le 1^{er} septembre 2002.

Art. 10. Le Ministre ayant la santé dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 17 juillet 2002.

Par le Gouvernement de la Communauté française :

La Ministre de l'Aide à la Jeunesse et de la Santé,
Mme N. MARECHAL

VERTALING

N. 2002 — 3854

[C — 2002/29413]

**17 JULI 2002. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap
betreffende de profylaxe tegen overdraagbare ziekten in het school- en studentenmilieu**

De Regering van de Franse Gemeenschap,

Gelet op het decreet van 20 december 2001 betreffende de gezondheidspromotie op school, inzonderheid op artikel 7;

Gelet op het decreet van 16 mei 2002 betreffende de gezondheidspromotie in het hoger onderwijs buiten de universiteit, inzonderheid op artikel 8;

Gelet op het advies van de commissie voor gezondheidspromotie op school, gegeven op 27 juni 2002;

Gelet op de beraadslaging van de Regering van de Franse Gemeenschap betreffende de vraag aan de Raad van State om een advies te verlenen binnen een maximale termijn van één maand;

Gelet op het protocolakkoord van 20 juni 2002 van het Sectorcomité IX;

Gelet op het advies nr. 33.701/4 van de Raad van State, gegeven op 10 juli 2002, in toepassing van artikel 84, lid 1, 1° van de gecoördineerde wetten op de Raad van State;

Op de voordracht van de Minister tot wiens bevoegdheid de gezondheid behoort;

Gelet op de beraadslaging van 17 juli 2002 van de Regering,

Besluit :

HOOFDSTUK 1. — Algemene bepalingen

Artikel 1. In de zin van dit besluit wordt verstaan onder :

1° decreet van 20 december 2001 : het decreet van 20 december 2001 betreffende de gezondheidspromotie op school;

2° decreet van 16 mei 2002 : het decreet van 16 mei 2002 betreffende de gezondheidspromotie in het hoger onderwijs buiten de universiteit;

3° Minister : de Minister tot wiens bevoegdheid de gezondheid behoort;

4° inrichting : de schoolinrichtingen bedoeld bij artikel 4, § 1 en 2 van het decreet van 20 december 2001 en de hogescholen, de hogere kunstschoolen en hoge instituten voor architectuur bedoeld bij artikel 1, 6° van het decreet van 16 mei 2002;

5° inrichtingshoofd : het hoofd van een schoolinrichting of de overheid van de hogeschool of de directie van de hoge kunstschool of van het hoger instituut voor architectuur;

6° geneesheer-gezondheidsinspecteur : de geneesheer-inspecteur bedoeld bij het koninklijk besluit van 1 maart 1971 betreffende de profylaxe tegen overdraagbare ziekten;

7° ambtenaar-geneesheer : de geneesheer vermeld in artikel 25, 2° van het decreet van 20 december 2001 of in artikel 21, 2° van het decreet van 16 mei 2002;

8° geneesheer verantwoordelijk voor de inrichting : de geneesheer aangesteld als geneesheer tot wie men zich kan wenden voor de toepassing van dit besluit overeenkomstig artikel 2;

9° ouders : de ouder(s) of de persoon of de inrichting die ofwel door de ouders zelf ofwel door een publieke overheid belast werd(en) met de bewaring van de minderjarige leerling.

Art. 2. Elke dienst of elk centrum is verplicht een geneesheer verantwoordelijk voor de inrichting voor elke schoolinrichting onder bescherming aan te stellen. Hij deelt zijn personalia mede aan het inrichtingshoofd en aan zijn inrichtende macht.

Om gepast te kunnen reageren op dringende gezondheidstoestanden wordt er een interventievoorziening buiten de openingsuren van de diensten en van de centra georganiseerd onder de verantwoordelijkheid van de geneesheer belast met de dienst of van de directie van het centrum.

Tegen uiterlijk 30 september van elk jaar is elke dienst of centrum verplicht aan de ambtenaar-geneesheer en aan de gezondheidsinspecteur de personalia van de personen te bezorgen die via die voorziening kunnen bereikt worden.

De ingevoerde procedures worden eveneens medegedeeld aan de inrichtingshoofden en aan de inrichtende machten, die de ouders of de meerderjarige leerling of de student ervan moeten verwittigen.

Bij elke wijziging van die voorziening moeten betrokken personen onmiddellijk worden verwittigd.

Art. 3. De geneesheer verantwoordelijk voor de inrichting :

1° bepaalt en actualiseert de gedragsregels die moeten gevolgd worden ingeval van dringende ziektegevallen en verwittigt de inrichtingen en de ouders, de meerderjarige leerling of de student;

2° deelt aan de ouders, de meerderjarige leerling of de student via de directies van de inrichtingen de nadere regels mee die toelaten het plotseling overkomen van een ziekte te signaleren waartegen de specifieke voorzieningen bedoeld bij de artikelen 6, 7 en 8 worden ingezet;

3° geeft bij elke gelegenheid raad aan de leerlingen, aan de studenten, aan de ouders, aan de overheden en aan het schoolpersoneel om de uitbreiding van de besmettelijke ziekten te beteugelen, zowel in de inrichting als erbuiten;

4° bezorgt ten gepaste tijd aan de inrichtende macht van de inrichting de richtlijnen bedoeld bij de artikelen 6, 7 en 8 met commentaar erbij, zorgt er voor dat zij toegepast worden en deelt haar elke tekortkoming aan de voorschriften inzake zindelijkheid en hygiëne van de lokalen en de schoolinstallaties mee;

5° neemt onverminderd de bepalingen van het koninklijk besluit van 1 maart 1971 betreffende de profylaxe tegen overdraagbare ziekten alle individuele of algemene profylaxemaatregelen in het kader van de specifieke bepalingen van dit besluit en zijn toepassingsbesluiten;

6° gaat ten minste eenmaal per jaar op inspectiebezoek om de salubriteit en de hygiëne van het sanitair en de schoolinstallaties alsook van het materieel en de lokalen te controleren waarin voedingswaren worden opgeslagen of voorbereid;

zendt het verslag over zijn inspectiebezoek voor verder gevolg naar het inrichtingshoofd en haar inrichtende macht en houdt het ter beschikking van de ambtenaar-geneesheer;

stuurt ook dat verslag evenals elke nuttige informatie naar de preventieadviseur bedoeld bij artikel 33 van de wet van 4 augustus 1996 betreffende het welzijn van de werknemers;

7° zorgt ervoor in samenwerking met het inrichtingshoofd dat de universele regels inzake hygiëne bedoeld bij artikel 6 in het schoolmilieu gekend zijn en toegepast worden;

8° organiseert en zorgt voor het opvolgen van het opsporen van de besmettingshaarden bij de leerlingen en personeelsleden en in de schoollokalen, overeenkomstig de door de minister bepaalde schikkingen.

Art. 4. De inrichtende macht van de gesubsidieerde schoolinrichting of het inrichtingshoofd van het onderwijs georganiseerd door de Franse Gemeenschap :

1° zorgt ervoor de middelen ter beschikking te stellen van de inrichting waarmee de hygiëne, de salubriteit en de naleving van de universele regels inzake hygiëne kunnen verzekerd worden, inzonderheid bij het toedienen van de eerste zorgen;

2° doet eventueel, na het sluiten van de inrichting, het nodige om de onontbeerlijke ontsmetting te laten uitvoeren, na advies van de geneesheer verantwoordelijk voor de inrichting en in afspraak met de overheden belast met de gezondheid.

Art. 5. Het hoofd van de inrichting :

1° treft alle beschikkingen om een leerling of een student die geneeskundige zorgen vereist zo vlug mogelijk aan zijn ouders toe te vertrouwen of, naargelang van de noodwendigheden, aan een medische eerstehulpdienst;

2° licht zich in bij de student of de ouders van de leerling over de mogelijkheid een besmettelijke ziekte op te doen bedoeld bij de artikelen 7 en 8, wanneer een leerling of een student afwezig is wegens ziekte;

3° bezorgt de geneesheer verantwoordelijk voor de inrichting de inlichting zodra hij verneemt dat een leerling of een student van zijn inrichting aan een besmettelijke ziekte lijdt bedoeld bij de artikelen 7 en 8 of dat hij geleidelijk aan tot het vermoeden komt dat een leerling, een student of een personeelslid of iemand die met een onder hen regelmatig contact heeft, aan deze ziekte lijdt;

4° brengt onmiddellijk de Minister belast met het Onderwijs ter kennis van de sluiting van de inrichting via de Algemene Directie voor het Onderwijs waarvan de inrichting afhangt;

informeert eveneens de ouders, de meerderjarige leerling of de student, in samenwerking met de geneesheer verantwoordelijk voor de inrichting, door hun aandacht te vestigen op de te nemen maatregelen van voorzorg.

HOOFDSTUK 2. — *Specifieke bepalingen*

Art. 6. De specifieke maatregelen in geval van overdraagbare ziekten worden bepaald door de Minister voor elke ziekte, volgens drie aspecten :

a) maatregelen betreffende de zieke : leerling, student of personeelslid van de school;

b) maatregelen betreffende de leerlingen, de studenten of de personeelsleden die regelmatig contact hebben met de zieke;

c) algemene hygiënemaatregelen.

De maatregelen betreffende het personeel worden door de arbeidsgeneesheer genomen.

Art. 7. De maatregelen die door de geneesheer verantwoordelijk voor de inrichting moeten medegedeeld worden aan de ambtenaar-geneesheer evenals de specifieke maatregelen die moeten genomen worden volgens de drie aspecten bedoeld bij artikel 6, lid 1 worden bepaald door de Minister.

Art. 8. De ziekten die moeten medegedeeld worden aan de aangestelde ambtenaar-geneesheer bij epidemiegevaar ten gevolge van hun uitbreiding, alsook de specifieke maatregelen die moeten genomen worden volgens de drie aspecten bedoeld bij artikel 6, lid 1 worden door de Minister bepaald.

Art. 9. Dit besluit treedt in werking op 1 september 2002.

Art. 10. De Minister tot wiens bevoegdheid de gezondheid behoort, is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 17 juli 2002.

Vanwege de Regering van de Franse Gemeenschap :

De Minister van Hulpverlening aan de Jeugd en Gezondheid,

Mevr. N. MARECHAL

F. 2002 — 3855

[C - 2002/29454]

17 JUILLET 2002. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française, fixant la liste des maladies transmissibles impliquant la mise en œuvre de mesures de prophylaxie et de dépistage

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu le décret du 20 décembre 2001 relatif à la promotion de la santé à l'école, notamment l'article 7;

Vu le décret du 16 mai 2002 relatif à la promotion de la santé dans l'enseignement supérieur hors universités, notamment l'article 8;

Vu l'arrêté royal du 1^{er} mars 1971 relatif à la prophylaxie des maladies transmissibles;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 17 juillet 2002 relatif à la prophylaxie des maladies transmissibles dans le milieu scolaire et étudiant;

Vu l'avis de la commission de promotion de la santé à l'école, donné le 27 juin 2002;

Vu la délibération du Gouvernement sur la demande d'avis à donner par le Conseil d'Etat dans un délai ne dépassant pas un mois;

Vu l'avis n° 33.702/4 du Conseil d'Etat, donné le 10 juillet 2002, en application de l'article 84, alinéa 1^{er}, 1°, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat,

Arrête :

Article 1^{er}. Les maladies à déclarer et les mesures à prendre, en application de l'article 7 de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 17 juillet 2002 relatif à la prophylaxie des maladies transmissibles dans le milieu scolaire et étudiant, sont reprises au point A de l'annexe.

En outre, la déclaration des maladies citées aux points A.1, A.2. et A.3. de l'annexe (diphtérie, méningococcies, poliomyélite) constitue une urgence sanitaire et doit être communiquée dans les 24 heures au médecin inspecteur d'hygiène chargé des missions de l'inspection de l'hygiène cité dans l'arrêté royal du 1^{er} mars 1971 relatif à la prophylaxie des maladies transmissibles.

Art. 2. Les maladies à déclarer et les mesures à prendre en application de l'article 8 du même arrêté sont reprises au point B de l'annexe.

Art. 3. L'organisation et le suivi de la recherche des sources de contamination, en application de l'article 3, 8°, du même arrêté, sont reprises au point C de l'annexe.

Bruxelles, le 17 juillet 2002.

Pour le Gouvernement de la Communauté française :

La Ministre de l'Aide à la Jeunesse et de la Santé,
Mme N. MARECHAL

Annexe à l'arrêté du 17 juillet 2002, fixant la liste des maladies transmissibles
impliquant la mise en œuvre de mesures de prophylaxie et de dépistage

A. Mesures à prendre en application de l'article 1^{er} de l'arrêté.

1. Diphtérie

a) Ecartement de 14 jours au moins et jusqu'à deux recherches bactériologiques négatives à sept jours d'intervalle.

b) Contrôle de la vaccination et chimioprophylaxie de l'entourage proche. En cas de refus, écartement comme pour le malade.

c) Information des parents et du personnel scolaire.

Contrôle de la vaccination et recommandation de sa réalisation chez les personnes non vaccinées.

2. Méningococcies

a) Ecartement jusqu'à guérison clinique ayant pris en compte une antibiothérapie permettant l'éradication du portage pharyngé.

b) Ecartement jusqu'à preuve de l'établissement de la chimioprophylaxie immédiate (si possible dans les 48 premières heures) recommandée pour les élèves, étudiants et pour le personnel ayant eu des contacts à haut risque avec le malade durant les 10 jours précédents.

b.1) Sont à considérer comme personnes ayant eu des contacts à haut risque :

— l'entourage familial proche, vivant sous le même toit;

— les personnes ayant eu des contacts sociaux intimes (échange de baisers, brosses à dents, couverts, mouchoirs, literie);

— les personnes en collectivités ayant des contacts rapprochés :

1° les élèves et le personnel des enseignements maternel et spécial

2° les élèves et le personnel en internats

3° les élèves et le personnel en séjours parascolaires.

La chimioprophylaxie peut être administrée avec l'accord des parents par le médecin responsable pour l'établissement scolaire.

Il convient de s'enquérir, pour les personnes en collectivités et considérées comme ayant eu des contacts à haut risque, des raisons d'absences durant les 10 jours qui ont précédé la survenue du cas index.

b.2) Sont à considérer comme personnes ayant eu des contacts à bas risque :

les élèves, étudiants et le personnel de l'enseignement primaire, secondaire et supérieur, ayant des contacts ouverts.

Il appartient au médecin responsable pour l'établissement scolaire d'adapter les mesures en fonction des modes d'organisation des collectivités concernées.

La mise sous chimioprophylaxie ne dispense pas de la surveillance des élèves et du contrôle des raisons d'absences scolaires pendant les 10 jours après l'apparition du dernier cas.

Si un deuxième cas apparaît endéans un mois dans une collectivité à bas risque, la chimioprophylaxie des contacts du 2^{ème} cas est recommandée, comme en collectivité à haut risque, sans attendre l'identification de la souche en cause.

En cas de refus de la chimioprophylaxie recommandée, le médecin responsable de la collectivité prononcera un écartement de 10 jours après l'apparition du dernier cas.

La recommandation de vaccination n'est indiquée qu'en présence de cas secondaire(s) d'un même sérotype pour lequel un vaccin est disponible. Elle est décidée en accord avec les autorités sanitaires.

c) Dès la survenue du premier cas, information, par le médecin responsable pour l'établissement, du personnel scolaire et des parents, y compris ceux des élèves absents dans les 10 jours ayant précédé cette survenue.

3. Poliomyélite

a) Ecartement de 30 jours au moins et jusqu'à recherche virologique négative.

b) Contrôle de la vaccination et rappel de vaccination obligatoire.

Ecartement de 30 jours des personnes non vaccinées.

c) Hygiène stricte des mains et des installations sanitaires.

Contrôle de la vaccination et vaccination obligatoire des personnes non vaccinées.

Fermeture éventuelle après avis du médecin fonctionnaire désigné.

4. Gastro-entérites infectieuses

4.1. Infections à *Salmonella typhi*

a) Ecartement qui prendra fin après deux coprocultures négatives effectuées à sept jours d'intervalle. Les protocoles seront joints au certificat de guérison.

b) Information des parents.

Coproculture des contacts et écartement comme pour le malade, en cas de résultat positif.

c) Hygiène stricte des mains, des installations sanitaires et des cuisines.

Dès la survenue d'un 2^{ème} cas dans l'école, en collaboration avec la médecine du travail :

— Dépistage des porteurs de germes au sein du personnel des cuisines.

— Ecartement temporaire ou mutation éventuelle des porteurs de germes appelés à manipuler les denrées alimentaires.

— Fermeture éventuelle après avis du médecin fonctionnaire désigné.

4.2. Autres germes entéropathogènes

a) Ecartement qui prendra fin après la disparition des symptômes.

Information des parents.

b) Coproculture des contacts symptomatiques et en cas de résultat positif, écartement comme pour le malade.

c) Hygiène stricte des mains, des installations sanitaires et des cuisines.

Si plus de 3 cas endéans les 15 jours dans l'école, en collaboration avec la médecine du travail :

— coproculture chez les personnes manipulant des denrées alimentaires;

— enquête du médecin responsable pour l'établissement concernant l'hygiène alimentaire, l'hygiène des cuisines et des installations sanitaires.

5. Hépatite A

a) Ecartement de 14 jours après le début clinique de la maladie et jusqu'à disparition de l'ictère.

b) Vaccination recommandée pour les contacts familiaux. Lorsque plus de 2 cas non familialement apparentés surviennent dans un délai d'un mois et dans une même classe, un établissement d'enseignement spécial ou un internat, la vaccination est également recommandée pour les élèves de la classe et les contacts rapprochés de l'établissement ou de l'internat.

c) Information des parents et du personnel sur les modes de transmission et les possibilités de vaccination.

Hygiène stricte des mains, des installations sanitaires et des cuisines.

Si plusieurs cas dans l'établissement endéans un mois :

— enquête du médecin responsable pour l'établissement concernant l'hygiène alimentaire, l'hygiène des cuisines et des installations sanitaires;

— information de la médecine du travail, quant à l'utilité d'un dépistage des personnes manipulant les denrées alimentaires;

— à partir de 3 cas dans la même école, vaccination recommandée, dont l'étendue sera décidée par le médecin responsable pour l'établissement, en accord avec le médecin fonctionnaire.

6. Infections à streptocoques beta-hémolytiques du groupe A (y compris la scarlatine)

a) Ecartement jusqu'à guérison clinique et attestation du médecin traitant d'un traitement antibiotique d'au moins 48 heures.

b) Information des parents en vue d'une chimioprophylaxie chez les personnes le nécessitant.

c) Si plus de 2 cas non familialement apparentés dans la même classe dans un délai de 15 jours, le médecin responsable pour l'établissement recommandera aux parents de consulter leur médecin traitant en vue d'une chimioprophylaxie spécifique ou d'une recherche systématique de porteurs sains.

7. Tuberculose

a) Pas d'écartement en cas de virage tuberculinique asymptomatique traité.

Pour les autres situations, écartement jusqu'à présentation d'un certificat de non-contagiosité, mentionnant les résultats bactériologique et radiologique, le traitement instauré et son suivi régulier.

b) Information des parents.

Recherche et surveillance régulière de l'allergie tuberculinique des élèves ou étudiants de la classe, des contacts scolaires et du personnel, selon le programme de la Communauté française en matière de recommandations pour la lutte contre la tuberculose.

c) Dépistage systématique répété dont l'étendue sera décidée par le médecin responsable pour l'établissement, en accord avec le médecin fonctionnaire.

8. Coqueluche

a) Ecartement jusqu'à présentation d'un certificat médical attestant d'une antibiothérapie d'une durée d'au moins 14 jours.

b) Information des parents.

Contrôle de la vaccination des élèves et étudiants de la classe.

c) Néant.

9. Oreillons

a) Ecartement jusqu'à guérison.

b) Information aux parents de la classe.

Sauf contre-indications et avec accord des parents, vaccination recommandée par le vaccin trivalent RRO chez les élèves ou étudiants non immunisés.

c) Néant.

10. Rougeole

a) Ecartement jusqu'à guérison.

b) Information aux parents de la classe.

Sauf contre-indications et avec accord des parents, vaccination recommandée par le vaccin trivalent RRO chez les élèves ou étudiants non immunisés.

c) Néant.

11. Rubéole

a) Ecartement de 8 jours à partir du début de l'éruption.

b) Information des parents des élèves de la classe.

Notification au médecin du travail, afin qu'il puisse prendre les mesures nécessaires pour les femmes enceintes.

c) Néant.

B. Mesures à prendre en application de l'article 2 de l'arrêté.

1. Gale

a) Ecartement jusqu'à présentation d'un certificat médical attestant du traitement.

b) Dépistage des contacts proches et écartement des personnes symptomatiques comme pour le malade. Information sur les modes de contamination et les mesures d'hygiène corporelle.

c) Information des parents, des responsables d'internat et d'écoles maternelles en vue de la désinfection des linges, des vêtements et de la literie.

2. Impétigo

a) Ecartement jusqu'à obtention d'un certificat médical attestant le traitement.

b) Information sur les mesures d'hygiène corporelle.

c) Néant.

3. Molluscum contagiosum

a) Ecartement des activités aquatiques jusqu'à obtention d'une attestation de traitement.

b) Information des parents sur l'intérêt du dépistage familial.

c) Néant.

4. Teignes du cuir chevelu

a) Ecartement jusqu'au 10^{ème} jour d'un traitement approprié, médicalement attesté mentionnant la recherche du type de teigne.

b) Information des parents sur l'intérêt du dépistage familial et dépistage de la fratrie présente à l'école.

Dépistage des élèves de la classe, dès la survenue d'un 2^{ème} cas.

Ecartement des élèves symptomatiques comme pour le malade.

c) Information des parents et du personnel scolaire.

Recherche des sources environnementales de contamination si plus de 3 cas dans la même classe et si plus de 5 cas dans l'école endéans les 2 mois.

5. Pédiculose

a) Ecartement pour une durée maximale de 8 jours des porteurs de poux ou de lentes situées à moins d'un travers de doigt du cuir chevelu, jusqu'à constatation par un médecin ou une infirmière du service ou du centre, d'un traitement correct.

En cas de mesure d'écartement, un contact préalable doit avoir été pris avec la famille, et le suivi avec celle-ci doit être assuré.

b) Information des parents, dépistage des élèves de la classe et écartement des élèves porteur de poux ou de lentes comme en a).

c) Information des parents, du personnel scolaire et des élèves.

En cas de portage chronique, élaboration et mise en place d'un plan concerté d'actions éducatives et sociales dans la communauté scolaire.

6. Verrues plantaires et athlètes foot

a) Interdiction de l'accès aux piscines jusqu'à guérison.

b) Néant.

c) Néant.

7. Varicelle et zona

a) Ecartement d'au moins 8 jours après le début de l'éruption ou jusqu'à ce que les lésions soient toutes au stade de croûte.

b) Information des parents et du personnel scolaire féminin, y compris sur la possibilité de vaccination ou de traitement chez les personnes le nécessitant.

c) Néant.

C. Recherche des sources de contamination, en application de l'article 3 de l'arrêté.

1. Pour les maladies à transmission aérienne

1.1. La tuberculose

La recherche d'un contaminateur potentiel est réalisée selon les critères définis dans le programme de la Communauté française, en accord avec le médecin fonctionnaire.

La recherche par intradermoréaction à la tuberculine ou par radiographie pulmonaire est indiquée en cas de :

— mise en évidence chez les élèves ou étudiants de facteur de risque particulier (étudiants stagiaires dans des lieux où vivent en collectivité des personnes à risque, élèves ou étudiants primo-arrivants de pays à haute prévalence, élèves ou étudiants ayant fait un séjour récent dans un pays à haute prévalence, contacts récents avec un malade contagieux);

— contact, dans l'établissement, des élèves ou étudiants et du personnel avec un malade présentant une tuberculose pulmonaire contagieuse;

— virage chez un élève dont l'investigation familiale s'est révélée négative .

La recherche implique la surveillance du suivi et la transmission de toute information utile en la matière au médecin du travail.

1.2. Autres maladies à transmission aérienne.

La recherche systématique et collective des sources de contamination n'est pas recommandée, sauf pour les situations épidémiques d'infections à streptocoques bêta-hémolytiques.

2. Pour les maladies à transmission digestive

2.1. Gastro-entérites infectieuses.

La recherche par coproculture est indiquée chez :

— les élèves en contact proche avec un malade atteint d'une gastro-entérite à salmonella typhi;

— les élèves symptomatiques en enseignement maternel, dans les établissements où plus de 3 cas d'autres germes entéropathogènes ont été signalés endéans les 15 jours.

2.2. Autres maladies à transmission digestive.

La recherche systématique et collective des sources de contamination n'est pas recommandée, sauf dans des situations épidémiques particulières.

3. Pour les maladies à transmission hématogène

Le respect des règles universelles d'hygiène permet de réduire de manière drastique la contamination potentielle par tout agent infectieux susceptible d'être transmis par voie sanguine. Les règles s'appliquent en tout lieu, de tout temps et en toute circonstance pour éviter ou réduire le contact accidentel avec le sang ou les liquides corporels de toute personne .

3.1. Pour le patient :

— la priorité est toujours accordée à l'aide à lui apporter;

— en situation d'urgence, on contrôle l'épanchement et la dispersion du sang (par compression au moyen de pansements épais ou de linges propres);

— dès que la situation est sous contrôle, les mesures habituelles d'asepsie sont appliquées (lavage et désinfection des mains avant la poursuite des soins et après ceux-ci, port éventuel de gants en cas de lésions cutanées chez le soignant).

3.2. Pour l'environnement :

— décontamination des objets, mobiliers, surfaces souillées (par eau javellisée à 10 % préparée depuis moins de 24 h);

— lavage et rinçage des vaisselles, textiles, linges et literies (par détergents habituels en eau chaude);

— élimination des pansements, linges et chiffons (en sac entreposé à l'abri des évents et évacués par la voirie habituelle);

— élimination des seringues et aiguilles (en containers spéciaux évacués par le personnel médical ou infirmier).

4. Pour les maladies cutanées à transmission directe

4.1. Gale et pédiculose

La recherche par inspection visuelle est indiquée chez les élèves de la classe.

En cas de portage chronique de poux, l'élimination quotidienne par moyen mécanique (peigne électrique) permet d'éliminer la source de contamination.

4.2. Teignes.

La recherche des sources environnementales de contamination est conseillée dans les collectivités à risque (plus de 3 cas dans la même classe ou plus de 5 cas dans l'établissement endéans les 2 mois).

Elle se fait en collaboration avec le médecin fonctionnaire, et avec l'Institut supérieur de Santé publique – Louis Pasteur.

Vu pour être annexé à l'arrêté du 17 juillet 2002 fixant la liste des maladies transmissibles impliquant la mise en œuvre de mesures de prophylaxie et de dépistage.

Pour le Gouvernement de la Communauté française :

La Ministre de l'Aide à la Jeunesse et de la Santé,

Mme N. MARECHAL

VERTALING

N. 2002 — 3855

[C - 2002/29454]

17 JULI 2002. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot vaststelling van de lijst van de overdraagbare ziekten waarvoor profylactische en opsporingsmaatregelen moeten worden getroffen

De Regering van de Franse Gemeenschap,

Gelet op het decreet van 20 december 2001 betreffende de gezondheidspromotie op school, inzonderheid op artikel 7;

Gelet op het decreet van 16 mei 2002 betreffende de gezondheidspromotie in het hoger onderwijs buiten de universiteit, inzonderheid op artikel 8;

Gelet op het koninklijk besluit van 1 maart 1971 betreffende de profylaxe tegen overdraagbare ziekten;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 17 juli 2002 betreffende de profylaxe tegen overdraagbare ziekten in het school- en studentenmilieu;

Gelet op het advies van de commissie voor gezondheidspromotie op school, gegeven op 27 juni 2002;

Gelet op de beraadslaging van de Regering over de aanvraag om advies te geven door de Raad van State binnen een termijn van hoogstens een maand;

Gelet op het advies nr. 33.702/4 van de Raad van State, gegeven op 10 juli 2002, bij toepassing van artikel 84, lid 1, 1°, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State,

Besluit :

Artikel 1. De ziekten die aan te geven zijn en de maatregelen die te treffen zijn bij toepassing van artikel 7 van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 17 juli 2002 betreffende de profylaxe tegen overdraagbare ziekten in het school- en studentenmilieu, worden in punt A van de bijlage opgenomen.

Daarenboven is de aangifte van de ziekten vernoemd in de punten A1, A2 en A3 van de bijlage (difterie, meningokokkeninfectie, poliomyelitis) een sanitaire dringende noodzakelijkheid en moet deze binnen de 24 uur gemeld worden aan de arts gezondheidsinspecteur voor hygiëne belast met de gezondheidsinspectie van de hygiëne bepaald in het koninklijk besluit van 1 maart 1971 betreffende de profylaxe tegen overdraagbare ziekten.

Art. 2. De ziekten die aan te geven zijn en de maatregelen die te treffen zijn bij toepassing van artikel 8 van datzelfde besluit worden in het punt B van de bijlage opgenomen.

Art. 3. De organisatie en de opvolging van het onderzoek naar de besmettingsbronnen worden, bij toepassing van artikel 3, 8° van hetzelfde besluit, onder punt C van de bijlage opgenomen.

Brussel, 17 juli 2002.

Voor de Regering van de Franse Gemeenschap :

De Minister van Hulpverlening aan de Jeugd en Gezondheid,
Mevr. N. MARECHAL

Bijlage bij het besluit van 17 juli 2002 tot vaststelling van de lijst van de overdraagbare ziekten waarvoor profylactische en opsporingsmaatregelen moeten worden getroffen

A. Maatregelen te treffen bij toepassing van artikel 1 van het besluit.

1. Difterie

a) Verwijdering van minstens 14 dagen en tot twee negatieve bacteriologische onderzoeken met zeven dagen verschil tussen de onderzoeken.

b) Controle van vaccinatie en chemoprofylaxe van de nabije omgeving. Ingeval van weigering, verwijdering zoals voor de zieke.

c) De ouders en het schoolpersoneel informeren.

Controle van vaccinatie en aanbeveling deze uit te voeren bij de niet-gevaccineerde personen.

2. Meningokokkeninfectie

a) Verwijdering tot de klinische genezing met een therapie op basis van antibiotica voor de eradication van kiemen op de keelholte.

b) Verwijdering tot het bewijs van de inrichting van de onmiddellijke chemoprofylaxe (zo mogelijk binnen de eerste 48 uur) aanbevolen voor de leerlingen, de studenten en het personeel die in gevaarlijk contact geweest zijn met de zieke gedurende de 10 voorafgaande dagen.

b.1) Als personen die contacten met veel risico hebben gehad, worden beschouwd :

— de nabije familieomgeving, die onder hetzelfde dak woont;

— de personen die intiem in contact geweest zijn (kussen, tandenborstel, bestek, zakdoeken, beddegoed);

— de personen in leefgemeenschap met nauwe contacten :

1° de leerlingen en het personeel van het kleuter- en buitengewoon onderwijs

2° de leerlingen en het personeel van de internaten

3° de leerlingen en het personeel op voorschools verblijf.

Chemoprofylaxe mag met de instemming van de ouders door de arts verantwoordelijk voor de schoolinrichting toegediend worden.

Er moet onderzocht worden naar de afwezigheidsredenen gedurende de 10 dagen die aan het geval vooraf zijn gegaan voor de personen in leefgemeenschap die beschouwd worden als personen die contacten met groot risico gehad hebben.

b.2) Als personen die contacten met weinig risico gehad hebben, worden beschouwd :
de leerlingen, de studenten en het personeel van het lager, secundair en hoger onderwijs, die veel in contact komen met anderen.

De arts die verantwoordelijk is voor de schoolinrichting moet de maatregelen aanpassen op grond van de organisatiewijzen van de betrokken leefgemeenschappen.

De chemoprofylaxe betekent niet dat de leerlingen niet meer gevolgd moeten worden en dat de afwezigheidsredenen gedurende de 10 dagen na het verschijnen van het laatste geval niet moeten worden gecontroleerd.

Indien een tweede geval voorkomt binnen de maand in een leefgemeenschap met weinig risico, wordt de chemoprofylaxe aanbevolen voor de contactpersonen van het 2de geval en voor de leefgemeenschappen met hoog risico zonder de identificatie van de verantwoordelijke stam.

Bij weigering van de aanbevolen chemoprofylaxe zal de arts verantwoordelijk voor de leefgemeenschap een verwijdering van 10 dagen uitroepen na de verschijning van het laatste geval.

De aanbeveling tot vaccinatie wordt slechts gegeven bij aanwezigheid van bijgevallen van eenzelfde serotype waarvoor een vaccin beschikbaar is. Ze wordt besloten in overleg met de sanitaire overheden.

c) Zodra het eerste geval voorkomt, moet de arts die verantwoordelijk is voor de inrichting, het schoolpersoneel en de ouders, met inbegrip van de ouders van de leerlingen die afwezig waren gedurende de 10 dagen voorafgaand aan dat geval ervan op de hoogte brengen.

3. Poliomyelitis

a) Verwijdering van minstens 30 dagen en tot een negatief virologisch onderzoek.

b) Controle van de vaccinatie en verplichte vaccinatieherhaling.

Verwijdering van 30 dagen van de niet-gevaccineerde personen.

c) Strengere hygiëne van de handen en sanitaire installaties.

Controle van de vaccinatie en verplichte vaccinatie van de niet-gevaccineerde personen.

Eventuele sluiting na advies van de aangestelde arts-ambtenaar.

4. Infectiegastro-enteritis

4.1. Infecties met Salmonella typhi

a) verwijdering die zal beëindigd worden na twee keer een negatieve coprocultuur te hebben afgenomen met zeven dagen verschil tussen elk. De protocollen zullen bij het genezingsattest worden gevoegd.

b) De ouders informeren.

Coprocultuur van de contacten en verwijdering zoals voor de zieke, bij een positief resultaat.

c) Strengere hygiëne van de handen, de sanitaire installaties en de keukens.

Zodra een tweede geval op school voorkomt, in samenwerking met de arbeidsgeneeskunde :

— Opsporing van de kiemdragers onder het keukenpersoneel.

— Tijdelijke verwijdering of eventuele overplaatsing van de kiemdragers die voedingswaren moeten manipuleren.

— Eventuele sluiting na advies van de aangestelde arts-ambtenaar.

4.2. Andere enteropathogene kiemen

a) Verwijdering tot het verdwijnen van de symptomen.

b) De ouders informeren.

Coprocultuur van de symptomatische contacten en bij positief resultaat, verwijdering als voor de zieke.

c) Strengere hygiëne van de handen, de sanitaire installaties en de keukens.

Indien er meer dan 3 gevallen op school voorkomen binnen de 14 dagen, in samenwerking met de arbeidsgeneeskunde :

— coprocultuur bij de personen die voedingswaren manipuleren;

— onderzoek van de arts verantwoordelijk voor de inrichting betreffende de hygiëne van de voeding, de keukens en de sanitaire installaties.

5. Hepatitis A

a) Verwijdering van 14 dagen na het klinisch begin van de ziekte en tot het verdwijnen van de geelzucht.

b) Aanbevolen vaccinatie voor de familiecontacten. Wanneer meer dan 2 gevallen die geen gezinsverband houden, voorkomen binnen een termijn van een maand en in eenzelfde klas, een inrichting voor buitengewoon onderwijs of een internaat, wordt de vaccinatie eveneens aanbevolen voor de leerlingen van de klassen en de contacten in de nabijheid van de inrichting of het internaat.

c) De ouders en het personeel informeren over de wijzen van overdraagbaarheid en de vaccinatiemogelijkheden.

Strengere hygiëne van de handen, de sanitaire installaties en de keukens.

Indien meerdere gevallen in de inrichting voorkomen binnen een maand :

— onderzoek van de arts verantwoordelijk voor de inrichting betreffende de hygiëne van de voeding, de keukens en de sanitaire installaties;

— de arbeidsgeneeskunde informeren over de nuttigheid van een opsporing van de personen die voedingswaren manipuleren;

— vanaf 3 gevallen op dezelfde school, vaccinatie aanbevolen waarvan de omvang zal besloten worden door de arts verantwoordelijk voor de inrichting in overleg met de arts-ambtenaar.

6. Infecties met beta- hemolytische streptokokken van groep A (roodvonk inbegrepen)

a) Verwijdering tot de klinische genezing en voorschrijf van een huisarts van antibiotica voor een duur van minstens 48 uur.

b) De ouders informeren met het oog op een chemoprofylaxe bij de personen die dit nodig hebben.

c) Indien er meer dan 2 niet familiegebonden gevallen in eenzelfde klas voorkomen binnen een termijn van 14 dagen, zal de arts verantwoordelijk voor de inrichting aan de ouders aanbevelen hun huisarts te raadplegen met het oog op een bijzondere chemoprofylaxe of een systematisch onderzoek naar gezonde dragers.

7. Tuberculose

a) Geen verwijdering bij een behandelde asymptomatische tuberculineomslagreactie.

Voor de andere gevallen, verwijdering tot de indiening van een getuigschrift van onbesmetheid, met vermelding van de bacteriologische en radiologische resultaten, de begonnen behandeling en de regelmatige opvolging ervan.

b) De ouders informeren.

Regelmatig onderzoek en toezicht op de tuberculineallergie van de leerlingen of studenten van de klas, van de schoolcontacten en het personeel, volgens het programma van de Franse Gemeenschap wat betreft de aanbevelingen voor de strijd tegen tuberculose.

c) Herhaalde systematische opsporing waarvan de omvang zal beslist worden door de arts verantwoordelijk voor de inrichting, in overleg met de arts-ambtenaar.

8. Kinkhoest

a) Verwijdering tot de indiening van een medisch attest dat getuigt van een therapie op basis van antibiotica voor een minimale duur van 14 dagen.

b) De ouders informeren.

De vaccinatie controleren van de leerlingen en studenten van de klas.

c) Geen.

9. Bof

a) Verwijdering tot de volledige genezing.

b) De ouders van de klas informeren.

Behoudens tegenindicaties en met de instemming van de ouders, vaccinatie aanbevolen door het driewaardig MBR-vaccin bij de niet-geïmmuniseerde leerlingen of studenten.

c) Geen.

10. Mazelen

a) Verwijdering tot de volledige genezing.

b) De ouders van de klas informeren.

Behoudens tegenindicaties en met de instemming van de ouders, vaccinatie aanbevolen door het driewaardig MBR-vaccin bij de niet-geïmmuniseerde leerlingen of studenten.

c) Geen.

11. Rubella

a) Verwijdering van 8 dagen vanaf het begin van de uitslag.

b) De ouders van de leerlingen van de klas informeren.

Verwittiging van de arbeidsarts opdat hij de nodige maatregelen zou kunnen treffen voor de zwangere vrouwen.

c) Geen.

B. Maatregelen te nemen bij toepassing van artikel 2 van het besluit.

1. Schurft

a) Verwijdering tot indiening van een medisch attest dat de behandeling bevestigt.

b) Opsporing van de nabije contactpersonen en verwijdering van de symptomatische personen evenals voor de zieke. Informeren over de wijzen van besmetting en de maatregelen voor de lichaamshygiëne.

c) De ouders, de verantwoordelijken van het internaat en de lagere scholen informeren met het oog op de ontsmetting van het linnen, de kleren en het beddegoed.

2. Impetigo

a) Verwijdering tot verkrijging van een medisch attest dat de behandeling bevestigt.

b) Informatie over de maatregelen voor de lichaamshygiëne.

c) Geen.

3. Molluscum Contagiosum

a) Stoppen met wateractiviteiten tot verkrijging van een behandelingsattest.

b) De ouders informeren over het belang van een familiale opsporing.

c) Geen.

4. Tinea van de schedelhuid

a) Verwijdering tot de 10de dag van een geschikte behandeling, geneeskundig bewezen met vermelding van het onderzoek naar het type tinea.

b) De ouders informeren over het belang van de familiale opsporing en de opsporing van het aanwezige broeder- en zusterschap op school.

Opsporing van de leerlingen van de klas zodra een tweede geval voorkomt.

Verwijdering van de symptomatische leerlingen evenals voor de zieke.

c) De ouders en het schoolpersoneel informeren.

Zoeken naar de besmettingsbronnen in de omgeving als er meer dan 3 gevallen voorkomen in eenzelfde klas en meer dan 5 gevallen in een school binnen de twee maanden.

5. Pediculose

a) Verwijdering voor een maximale duur van 8 dagen van de dragers van luizen of neten die op minder dan een vingerbreedte van de schedelhuid gelegen zijn, tot de vaststelling door een arts of een verpleegster van de dienst of het centrum van een correcte behandeling.

Bij verwijderingsmaatregelen, moet een voorafgaand contact genomen zijn met de familie en moet de opvolging met deze uitgevoerd worden.

b) De ouders informeren, de opsporing bij de leerlingen van de klas voeren en verwijdering van de leerlingen die luizen of neten hebben zoals in a).

c) De ouders, het schoolpersoneel en de leerlingen informeren.

Bij kronieke gevallen, oprichting en toepassing van een georganiseerd plan van opvoedings- en sociale acties binnen de schoolgemeenschap.

6. Wratten aan de voetzool en athlete's foot

a) Geen toegang tot de zwembaden tot genezing.

b) Geen.

c) Geen.

7. Waterpokken en Gordelroos

a) Verwijdering van minstens 8 dagen na het begin van de uitslag of totdat de wonden allemaal korsten geworden zijn.

b) De ouders en het vrouwelijk schoolpersoneel informeren, ook over de mogelijkheid te worden gevaccineerd of behandeld voor de personen waarvoor dit noodzakelijk is.

c) Geen.

C. Opzoeking van de besmettingsbronnen bij toepassing van artikel 3 van het besluit.

1. Voor de via de lucht overdraagbare ziekten

1.1. Tuberculose

Het onderzoek naar een mogelijke besmetter wordt verricht volgens de vereisten bepaald bij het programma van de Franse Gemeenschap, in overleg met de arts-ambtenaar.

Het onderzoek door intradermoreactie op tuberculine of door longenradiografie is aangewezen bij :

— zichtbare tekens bij leerlingen of studenten van bijzondere risicofactoren (stagiairstudenten in omgevingen waar risicopersonen in leefgemeenschap wonen, eerste aankomende leerlingen of studenten uit landen met hoge prevalentie, leerlingen of studenten die onlangs in een land verbleven zijn met hoge prevalentie, recente contacten met een besmettelijke zieke);

— contact, in een inrichting, van leerlingen of studenten en het personeel met een zieke die aan een besmettelijke longetuberculose lijdt;

— omslagreactie bij een leerling waarvan de familiale opsporing negatief is.

Het onderzoek begrijpt de bewaking van de opvolging en de mededeling van elke nuttige informatie ter zake aan de arbeidsarts.

1.2. Andere via de lucht overdraagbare ziekten

Het systematisch en collectief onderzoek naar de besmettingsbronnen is niet aanbevolen, behalve voor de epidemische situaties van infecties met beta-hemolytische streptokokken.

2. Voor de faeco-orale overdraagbare ziekten

2.1. Infectiegastro-enteritis

Het onderzoek door coprocultuur is aangewezen bij :

— de leerlingen in nabije contact met een zieke die aan gastro-enteritis lijdt met salmonella typhi;

— de symptomatische leerlingen in het kleuteronderwijs, in de instellingen waar meer dan 3 gevallen van andere enteropathogene kiemen gemeld zijn binnen de 14 dagen.

2.2. Andere faeco-orale overdraagbare ziekten.

Het systematisch en collectief onderzoek naar de besmettingsbronnen is niet aanbevolen, behalve in bijzondere epidemische gevallen.

3. Voor de via het bloed overdraagbare ziekten

De naleving van de universele regels voor hygiëne laat toe de mogelijke besmetting door elke infectiekiem die via het bloed kan worden overgedragen, drastisch te verminderen. De regels zijn overal, altijd en in elke omstandigheid van toepassing om het toevallig contact met het bloed of de lichaamsvloeistoffen van elke persoon te vermijden of te verminderen.

3.1. Voor de patiënt :

— de prioriteit gaat altijd naar de aan hem te verlenen hulp;

— bij noodgevallen, controleert men de uitstorting en de verspreiding van het bloed (door druk aan de hand van stevig verband of proper linnen);

— zodra de situatie onder controle is, worden de gewoontelijke maatregelen van asepsie toegepast (handen wassen en ontsmetten voor de verdere verzorging en na deze, eventueel handschoenen dragen ingeval van huidwonden bij de verpleger).

3.2. Voor de omgeving :

— ontsmetting van de voorwerpen, meubels, bezoedelde oppervlaktes (met javelwater van 10 % dat sinds minstens 24 uur voorbereid is);

— tafelgerei, textiel, linnen en beddegoed wassen en spoelen (met gewoontelijke reinigingsproducten in warm water);

— wegwerpen van verbanden, linnen en voddens (in zakken, beschikt tegen openscheuren, opgehaald door de gebruikelijke vuilnisbelt);

— wegwerpen van spuiten en naalden (in speciale containers die door het medisch of het verpleegkundig personeel worden opgehaald).

4. Voor de huidziekten die onmiddellijk overdraagbaar zijn

4.1. Schurft en pediculose

Het onderzoek door visuele inspectie is aangewezen bij de leerlingen van de klas.

Bij kronieke aanwezigheid van luizen, zorgt de dagelijkse mechanische verwijdering (electrische kam) voor de verwijdering van de besmettingsbron.

4.2. Tinea

Het onderzoek naar omgevingsbronnen van de besmetting is aanbevolen bij de risicoleefgemeenschappen (meer dan 3 gevallen in dezelfde klas of meer dan 5 gevallen in de inrichting binnen de twee maanden).

Ze gebeurt in samenwerking met de arts-ambtenaar en met het «Institut supérieur de Santé publique – Louis Pasteur».

Gezien om te worden gevoegd bij het besluit van 17 juli 2002 tot vaststelling van de lijst van de overdraagbare ziekten waarvoor profylactische en opsporingsmaatregelen moeten worden getroffen.

Vanwege de Regering van de Franse Gemeenschap :

De Minister van Hulpverlening aan de Jeugd en Gezondheid,

Mevr. N. MARECHAL

REGION WALLONNE — WALLONISCHE REGION — WAALS GEWEST

MINISTERE DE LA REGION WALLONNE

F. 2002 — 3856

[C - 2002/28032]

5 SEPTEMBRE 2002. — Arrêté du Gouvernement wallon énumérant les biens classés sur lesquels l'Institut du Patrimoine wallon exerce une mission de gestion

Le Gouvernement wallon,

Vu la loi spéciale de réformes institutionnelles du 8 août 1980, modifiée par les lois du 8 août 1988 ;

Vu le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, notamment les articles 218 et 219 insérés par le décret du 1^{er} avril 1999 relatif à la protection et la conservation du patrimoine ;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 27 août 2001 portant règlement du fonctionnement du Gouvernement wallon ;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 27 août 2001 fixant la répartition des compétences entre les Ministres et réglant la signature des actes du Gouvernement ;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 2 septembre 2002;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 3 septembre 2002,

Arrête :

Article 1^{er}. La liste des biens classés sur lesquels l'Institut du Patrimoine wallon exerce la mission de gestion visée aux articles 218 et 219 du Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, comprend les biens ci-après :

Brabant wallon

- Braine-l'Alleud : châteaux d'eau de l'Ermite et Saint-Sébastien
- Ittre : ferme de la Motte
- Jodoigne : ferme des Boues
- Jodoigne : église Notre-Dame
- Jodoigne : moulin à eau dit « Conard »
- Jodoigne : cure de Melin
- Jodoigne : chapelle Saint-Antoine
- Perwez : chapelle Saint-Roch
- Tubize : moulin à vent de Saintes
- Tubize : château de Clabecq, propriété régionale
- Walhain : ruine du château féodal

Province de Hainaut

- Aiseau-Presles : abbaye d'Oignies
- Ath : brasserie Rivière
- Belœil : pavillon des Gardes
- Bernissart : fours à chaux
- Binche : triage-lavoir de Perennes, en cours de classement
- Chapelle-lez-Herlaimont : prieuré d'Herlaimont, inscrit sur la liste de sauvegarde
- Charleroi : ancien théâtre Varia
- Charleroi : église de la conversion de Saint-Paul à Mont-sur-Marchienne
- Charleroi : ancienne brasserie des Alliés
- Enghien : ancien couvent Saint-Augustin
- Frameries : poterie du Donjon
- Hensies : maison éclusière du Débihan à Thulin
- La Louvière : chapelle Saint-Julien à Boussoit
- La Louvière : ferme de Sart-Longchamps
- Mons : château d'Havré
- Quaregnon : tour Saint-Quentin
- Quévy : grange de Havay
- Soignies : maison espagnole
- Soignies : pavillon d'angles des remparts
- Soignies : grande scierie Wincqz
- Thuin : abbaye d'Aulne
- Thuin : orgue dans l'église du Christ-Roi
- Tournai : église de la Madeleine
- Tournai : église Sainte-Marguerite

Province de Liège

- Ans : ferme de Montfort
- Anthisnes : ferme d'Omalius
- Burdinne : ferme de la grosse Tour
- Comblain-au-Pont : maison du Peuple de Poulseur
- Dalhem : orgue de l'église Sainte-Lucie
- Dolhain : église Saint-Georges à Limbourg
- Donceel : chapelle du Temple à Haneffe
- Esneux : château le Fy
- Geer : refuge d'Omal
- Herstal : tour Pépin
- Liège : halle aux viandes
- Liège : tour Schöffers
- Liège : château d'Angleur
- Liège : dépendances du château de Colonster
- Liège : Instituts de Pharmacie et de Botanique
- Liège : ancien « Seigneur d'Amay », rue d'Amay
- Liège : Société libre d'Emulation
- Liège : ancien hôtel de Clerx rue Saint-Paul
- Liège : palais et résidence Curtius, hôtel Hayme de Bomal et hôtel Brahy
- Plombières : château de Streversdorp
- Seraing : aile nord de l'abbaye et maison des étrangers au Val-Saint-Lambert
- Seraing : château Antoine à Jemeppe-sur-Meuse
- Spa : Waux-Hall
- Spa : ancien hôtel Bourbon
- Verviers : hôtel Biolley
- Verviers : chapelle Sainte-Anne
- Verviers : rue de Limbourg 33
- Verviers : ancien Manège
- Verviers : la Belle Maison
- Visé : charbonnage du Hasard, excepté l'intérieur du château Saroléa
- Wanze : pavillon du château Rouge à Bas-Oha

Province de Luxembourg

- Bastogne : chapelle Saint-Cunibert
- Bertrix : dépendance de Cugnon
- Durbuy : ancien presbytère de Bomal
- Houffalize : ferme du château de Tavigny
- Léglise : forges de Mellier
- Marche-en-Famenne : la Vieille Cense

Province de Namur

- Andenne : église de Landenne
- Andenne : ferme d'Houssoy
- Beauraing : château
- Floreffe : ancien pigeonnier de l'abbaye
- Florennes : ancien château des Ducs de Beaufort
- Jemeppe-sur-Sambre : château-ferme de Balâtre
- Mettet : abbaye Saint-Gérard de Brogne
- Mettet : château de Thozée
- Namur : ferme, rue Van Opré, à Jambes
- Namur : chapelle Sainte-Appoline à Wartet
- Namur : ancienne église Saint-Martin à Frizet, pour consolidation
- Namur : fort d'Orange et porte de Bordial sur la citadelle
- Vresse-sur-Semois : maison rue de la Paroisse 38, à Sugny
- Yvoir : château-ferme de Spontin

Art. 2. Le présent arrêté abroge et remplace l'arrêté du Gouvernement wallon du 15 mars 2001 énumérant les biens classés sur lesquels l'Institut du Patrimoine wallon exerce une mission de gestion.

Namur, le 5 septembre 2002.

Le Ministre-Président,
J.-Cl. VAN CAUWENBERGHE

Le Ministre du Budget, du Logement, de l'Équipement et des Travaux publics,
M. DAERDEN

VERTALING

MINISTERIE VAN HET WAALSE GEWEST

N. 2002 — 3856

[C — 2002/28032]

5 SEPTEMBER 2002. — Besluit van de Waalse Regering tot bepaling van de lijst van de beschermde goederen die het voorwerp zijn van een beheersopdracht van het "Institut du Patrimoine wallon" (Instituut van het Waalse Patrimonium)

De Waalse Regering,

Gelet op de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, gewijzigd bij de wetten van 8 augustus 1988;

Gelet op het Waalse Wetboek van Ruimtelijke Ordening, Stedenbouw en Patrimonium, inzonderheid op de artikelen 218 en 219, ingevoegd bij het decreet van 1 april 1999 betreffende de instandhouding en bescherming van het patrimonium;

Gelet op het besluit van de Waalse Regering van 27 augustus 2001 tot regeling van haar werking;

Gelet op het besluit van de Waalse Regering van 27 augustus 2001 tot vaststelling van de verdeling van de ministeriële bevoegdheden en tot regeling van de ondertekening van haar akten;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 2 september 2002;

Gelet op de instemming van de Minister van Begroting, gegeven op 3 september 2002,

Besluit :

Artikel 1. De beschermde goederen die het voorwerp zijn van een beheersopdracht van het "Institut du Patrimoine wallon", zoals bepaald in de artikelen 218 en 219 van het Waalse Wetboek van Ruimtelijke Ordening, Stedenbouw en Patrimonium, zijn de volgende :

Waals-Brabant

- Eigenbrakel : "châteaux d'eau de l'Ermite et Saint-Sébastien"
- Itter : "ferme de la Motte"
- Geldenaken : "ferme des Boues"
- Geldenaken : "église Notre-Dame"
- Geldenaken : "moulin à eau dit « Conard »"
- Geldenaken : "cure de Melin"
- Geldenaken : "chapelle Saint-Antoine"
- Perwijs : "chapelle Saint-Roch"
- Tubeke : "moulin à vent de Saintes"
- Tubeke : "château de Clabecq", gewestelijke eigendom
- Walhain : "ruine du château féodal"

Province Henegouwen

- Aiseau-Presles : "abbaye d'Oignies"
- Aat : "brasserie Rivière"
- Belœil : "pavillons des Gardes"
- Bernissart : "fours à chaux"
- Binche : "triage-lavoir de Péronnes", voorwerp van de beschermingsprocedure
- Chapelle-lez-Herlaimont : "prieuré d'Herlaimont", op de beschermingslijst
- Charleroi : "ancien théâtre Varia"
- Charleroi : "église de la conversion de Saint-Paul" in Mont-sur-Marchienne
- Charleroi : "ancienne brasserie des Alliés"
- Edingen : "ancien couvent Saint-Augustin"
- Frameries : "poterie du Donjon"
- Hensies : "maison éclusière du Débihan" in Thulin
- La Louvière : "chapelle Saint-Julien" in Boussoit
- La Louvière : "ferme de Sart-Longchamps"
- Bergen : "château d'Havré"

- Quaregnon : "tour Saint-Quentin"
- Quévy : "grange de Havay"
- Zinnik : "maison espagnole"
- Zinnik : "pavillon d'angles des remparts"
- Zinnik : "grande scierie Wincqz"
- Thuin : "abbaye d'Aulne"
- Thuin : "orgue dans l'église du Christ-Roi"
- Doornik : "église de la Madeleine"
- Doornik : "église Sainte-Marguerite"

Provincie Luik

- Ans : "ferme de Montfort"
- Anthistes : "ferme d'Omalus"
- Burdinne : "ferme de la grosse Tour"
- Comblain-au-Pont : "maison du Peuple" van Poulseur
- Dalhem : "orgue de l'église Sainte-Lucie"
- Dolhain : "église Saint-Georges" in Limbourg
- Donceel : "chapelle du Temple" in Haneffe
- Esneux : "château le Fy"
- Geer : "refuge d'Omal"
- Herstal : "tour Pépin"
- Luik : "halle aux viandes"
- Luik : "tour Schöffers"
- Luik : "château d'Angleur"
- Luik : "dépendances du château de Colonster"
- Luik : "Instituts de Pharmacie et de Botanique"
- Luik : "ancien « Seigneur d'Amay » rue d'Amay"
- Luik : "Société libre d'Emulation"
- Luik : "ancien hôtel de Clerx, rue Saint-Paul"
- Luik : "palais et résidence Curtius, Hôtel Hayme de Bomal et Hôtel Brahy"
- Plombières : "château de Streversdorp"
- Seraing : "aile nord de l'abbaye et maison des étrangers au Val-Saint-Lambert"
- Seraing : "château Antoine" in Jemeppe-sur-Meuse
- Spa : "Waux-Hall"
- Spa : "ancien hôtel Bourbon"
- Verviers : "hôtel Biolley"
- Verviers : "chapelle Sainte-Anne"
- Verviers : "rue de Limbourg 33"
- Verviers : "ancien Manège"
- Verviers : "la Belle Maison"
- Wezet : "charbonnage du Hasard", behalve het binnenhuis van het "château Saroléa"
- Wanze : "pavillon du château Rouge" in Bas-Oha

Provincie Luxemburg

- Bastenaken : "chapelle Saint-Cunibert"
- Bertrix : "dépendance de Cugnon"
- Durbuy : "ancien presbytère" van Bomal
- Houffalize : "ferme du château" in Tavigny
- Léglise : "forges de Mellier"
- Marche-en-Famenne : "La vieille cense"

Provincie Namen

- Andenne : "église de Landenne"
- Andenne : "ferme d'Houssoy"
- Beauraing : "château"
- Floreffe : "ancien pigeonnier de l'abbaye"
- Florennes : "ancien château des Ducs de Beaufort"
- Jemeppe-sur-Sambre : "château-ferme de Balâtre"
- Mettet : "abbaye Saint-Gérard de Brogne"
- Mettet : "château de Thozée"
- Namen : "ferme, rue Van Opré", in Jambes
- Namen : "chapelle Sainte-Apolline" in Wartet
- Namen : "ancienne église Saint-Martin" in Frizet, moet versterkt worden
- Namen : "fort d'Orange et porte de Bordial" op de citadel
- Vresse-sur-Semois : "maison rue de la Paroisse 38" in Sugny
- Yvoir : "château-ferme" van Spontin

Art. 2. Bij dit besluit wordt het besluit van de Waalse Regering van 15 maart 2001 waarbij de lijst wordt samengesteld van de beschermde goederen waarop het "Institut du Patrimoine wallon" een beheersopdracht vervult, opgeheven en vervangen.

Namen, 5 september 2002.

De Minister-President,

J.-CL. VAN CAUWENBERGHE

De Minister van Begroting, Huisvesting, Uitrusting en Openbare Werken,
M. DAERDEN

ANDERE BESLUITEN — AUTRES ARRETES

FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE

[2002/09988]

Rechterlijk Orde. — Gerechtsdeurwaarders

Bij koninklijk besluit van 27 februari 2002, dat in werking treedt op 6 november 2002, is aan de heer Coumanne, N., op zijn verzoek, ontslag verleend uit zijn ambt van gerechtsdeurwaarder in het gerechtelijk arrondissement Luik.

Het is hem vergund de titel van zijn ambt eershalve te voeren.

[2002/09989]

Notariaat

Bij ministerieel besluit van 10 oktober 2002 is het verzoek tot associatie van de heer Hendrickx, A., notaris ter standplaats Beringen, en van Mevr. Hendrickx, F., kandidaat-notaris, om de associatie « Fabienne Hendrickx & André Hendrickx », ter standplaats Beringen te vormen, wordt goedgekeurd.

Mevr. Hendrickx, F., wordt aangesteld als geassocieerd ter standplaats Beringen.

Het beroep tot nietigverklaring van de voormelde akten met individuele strekking kan voor de afdeling administratie van de Raad van State worden gebracht binnen zestig dagen na deze bekendmaking. Het verzoekschrift dient bij ter post aangetekende brief aan de Raad van State (adres: Wetenschapsstraat 33, 1040 Brussel), te worden toegezonden.

SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

[2002/09988]

Ordre judiciaire. — Huissiers de justice

Par arrêté royal du 27 février 2002, entrant en vigueur le 6 novembre 2002, est acceptée, à sa demande, la démission de M. Coumanne, N., de ses fonctions de huissier de justice dans l'arrondissement de Liège.

Il est autorisé à porter le titre honorifique de ses fonctions.

[2002/09989]

Notariat

Par arrêté ministériel du 10 octobre 2002, la demande d'association de M. Hendrickx, A., notaire à la résidence de Beringen, et de Mme Hendrickx, F., candidat-notaire, pour former l'association « Fabienne Hendrickx & André Hendrickx », avec résidence à Beringen, est approuvée.

Mme Hendrickx, F., est affectée en qualité de notaire associé à la résidence de Beringen.

Le recours en annulation des actes précités à portée individuelle peut être soumis à la section d'administration du Conseil d'Etat endéans les soixante jours après cette publication. La requête doit être envoyée au Conseil d'Etat (adresse: rue de la Science 33, 1040 Bruxelles), sous pli recommandé à la poste.

[2002/09958]

Directoraat-generaal Burgerlijke Wetgeving en Erediensten
Besluiten betreffende de internationale verenigingen
en de instellingen van openbaar nut

Bij koninklijk besluit van 9 oktober 2002 :

1° wordt rechtspersoonlijkheid verleend aan de internationale vereniging « Cooperative for Assistance and Relief Everywhere, International », afgekort « CARE International », waarvan de zetel te 1000 Brussel gevestigd is;

2° worden de statuten van deze vereniging goedgekeurd.

Bij koninklijk besluit van 9 oktober 2002 worden de wijzigingen der statuten goedgekeurd van de internationale vereniging « International Crisis Group », afgekort « ICG », waarvan de zetel te 1050 Brussel gevestigd is.

Bij koninklijk besluit van 9 oktober 2002 worden de wijzigingen der statuten goedgekeurd van de internationale vereniging « European Association of Public Banks — European Association of Public Banks and Funding Agencies », in het Frans « Association Européenne de Banques Publiques-Association Européenne de Banques Publiques et d'Institutions Communales de Financement », afgekort « EAPB », waarvan de zetel te 1040 Brussel gevestigd is.

[2002/09958]

Direction générale de la Législation civile et des Cultes
Arrêtés concernant les associations internationales
et les établissements d'utilité publique

Un arrêté royal du 9 octobre 2002 :

1° accorde la personnalité civile à l'association internationale « Cooperative for Assistance and Relief Everywhere, International », en abrégé « CARE International », dont le siège est établi à 1000 Bruxelles;

2° approuve les statuts de cette association.

Un arrêté royal du 9 octobre 2002 approuve les modifications de statuts de l'association internationale « International Crisis Group », en abrégé « ICG », dont le siège est établi à 1050 Bruxelles.

Un arrêté royal du 9 octobre 2002 approuve les modifications de statuts de l'association internationale « European Association of Public Banks — European Association of Public Banks and Funding Agencies », en français « Association Européenne de Banques Publiques-Association Européenne de Banques Publiques et d'Institutions Communales de Financement », en abrégé « EAPB », dont le siège est établi à 1040 Bruxelles.

MINISTERIE VAN MIDDENSTAND
EN LANDBOUW

[2002/16208]

Wetenschappelijk personeel. — Benoeming

Bij koninklijk besluit van 2 augustus 2002, wordt Mevr. Planchon, Viviane, met ingang van 1 september 2002 voor een tweede mandaat van twee jaar in het Frans taalkader benoemd tot assistent bij het Centrum voor Landbouwkundig Onderzoek Gembloux.

MINISTERE DES CLASSES MOYENNES
ET DE L'AGRICULTURE

[2002/16208]

Personnel scientifique. — Nomination

Par arrêté royal du 2 août 2002, Mme Planchon, Viviane, est nommée au Centre de Recherches agronomiques de Gembloux pour un deuxième mandat de deux ans en qualité d'assistant, à partir du 1^{er} septembre 2002, dans le cadre linguistique français.

MINISTERIE VAN BINNENLANDSE ZAKEN

[2002/00752]

Korpschef van de lokale politie. — Intrekking van de benoeming

Bij koninklijk besluit d.d. 17 oktober 2002 wordt het koninklijk besluit van 14 december 2001 waarbij de heer Adam, Jean-François, aangesteld tot korpschef van de lokale politie van de politiezone Wezet/Blegny/Dalhem/Oupeye/Bitsingen/Juprelle voor een termijn van vijf jaar werd benoemd, ingetrokken.

MINISTERE DE L'INTERIEUR

[2002/00752]

Chef de corps de la police locale. — Retrait de nomination

Par arrêté royal du 17 septembre 2002, l'arrêté royal du 14 décembre 2001 par lequel M. Adam, Jean-François, est désigné chef de corps de la police locale de la zone de police de Visé/Blegny/Dalhem/Oupeye/Bassenge/Juprelle pour une durée de cinq ans est retiré.

GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN
GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION
GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN

VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE

MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP

[C - 2002/36349]

Vlaamse Huisvestingsmaatschappij

Tijdelijke aanstelling in het hoger ambt van administrateur-generaal

Bij besluit van de Vlaamse regering van 4 oktober 2002 wordt de heer Koen Spitaels, afdelingshoofd Projecten bij de Vlaamse Huisvestingsmaatschappij, met ingang van 10 juni 2002 aangesteld in het hoger ambt van administrateur-generaal van de Vlaamse Huisvestingsmaatschappij voor de duur van het verlof voor opdracht van de heer Hubert Lyben, administrateur-generaal.

REGION WALLONNE — WALLONISCHE REGION — WAALS GEWEST**MINISTERE DE LA REGION WALLONNE**

[C - 2002/27990]

**Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des Déchets
Enregistrement n° 2002/148/3/4 délivré à la S.A. Entreprises Lambert**

L'Office wallon des Déchets,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, modifié par le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, par le décret du 27 novembre 1997 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, par le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 15 février 2001, par le décret du 20 décembre 2001, partiellement annulé par l'arrêt n° 81/97 du 17 décembre 1997 de la Cour d'arbitrage;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets;

Vu la demande d'enregistrement introduite par la S.A. Entreprises Lambert, rue de Trinoy 38, à 5640 Oret, le 3 avril 2002;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les conditions requises en vertu de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin précité sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

Article 1^{er}. La S.A. Entreprises Lambert, sise rue de Trinoy 38, à 5640 Oret, est enregistrée sous le n° 2002/148/3/4.

Art. 2. Les déchets repris sous les codes 170504, 020401 et 010102 dans l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets sont admis pour les modes d'utilisation repris dans le tableau ci-dessous.

Art. 3. Les déchets repris dans l'arrêté précité sous les codes 010409I, 010408, 170101, 170103, 170302A, 190307, 190305, 170302B, 100202, 100202LD, 100202EAF, 100202S, 170506A1, 170506A2, 010413I, 170201 et 100998 sont admis pour les modes d'utilisation repris dans le tableau ci-dessous moyennant la tenue d'une comptabilité.

Art. 4. Le déchet repris dans l'arrêté précité sous le code 191302 est admis pour les modes d'utilisation repris dans le tableau ci-dessous moyennant la tenue d'une comptabilité et l'obtention d'un certificat d'utilisation.

Art. 5. Le déchet repris sous le code 190112 est admis pour le mode d'utilisation repris dans le tableau ci-dessous moyennant la tenue d'une comptabilité et l'obtention d'un certificat d'utilisation.

Art. 6. Toute demande de certificat d'utilisation doit être introduite selon le prescrit de l'article 6 de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets et conformément au modèle repris en annexe IV dudit arrêté.

Art. 7. Les conditions d'exploitation reprises en annexe font partie intégrante du présent enregistrement.

Art. 8. L'enregistrement est délivré pour une période de dix ans prenant cours le 25 septembre 2002 et expirant le 24 septembre 2012.

Art. 9. Les déchets visés par le présent enregistrement sont identifiés, caractérisés et utilisés selon les termes énoncés dans le tableau ci-dessous :

Code	Nature du déchet	Comptabilité	Certificat d'utilisation	Circonstances de valorisation du déchet	Caractéristiques du déchet valorisé	Mode d'utilisation (dans le respect des dispositions du CWATUP)
170504	Terres de déblais			Récupération et utilisation de terres naturelles provenant de l'industrie extractive, d'un aménagement de sites ou de travaux de génie civil	Terres naturelles non contaminées répondant aux caractéristiques de référence de la liste guide figurant à l'annexe II, point 1 de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Travaux d'aménagement de sites en zone destinée à l'urbanisation - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)
191302	Terres décontaminées	X	X	Récupération et utilisation de terres provenant d'une installation autorisée de traitement spécifique de décontamination de terres polluées	Terres décontaminées répondant aux caractéristiques de référence de la liste guide figurant à l'annexe II, point 2 de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Travaux d'aménagement de sites Les utilisations énoncées ci-dessus ne peuvent être effectuées qu'en zone d'activité économique à caractère industriel visée à l'article 30 du CWA-TUP - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)
020401	Terres de betteraves et d'autres productions maraîchères			Récupération et utilisation de terres issues du lavage ou du traitement mécanique sur table vibrante de betteraves et d'autres productions maraîchères	Terres naturelles non contaminées répondant aux caractéristiques de référence de la liste guide figurant à l'annexe II, point 1 de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Travaux d'aménagement de sites - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)

Code	Nature du déchet	Comptabilité	Certificat d'utilisation	Circonstances de valorisation du déchet	Caractéristiques du déchet valorisé	Mode d'utilisation (dans le respect des dispositions du CWATUP)
010102	Matériaux pierreux à l'état naturel			Récupération et utilisation de matériaux pierreux provenant de l'industrie extractive, d'un aménagement de sites ou de travaux de génie civil	Matériaux pierreux naturels non souillés, non métallifères, non susceptibles de réaction avec le milieu ambiant ou environnant et répondant à la PTV 400	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Empierrements - Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Travaux de construction ou de rénovation d'ouvrages d'art ou de bâtiments - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)
010409I	Sables de pierres naturelles	X		Récupération et utilisation de sables produits lors du travail de la pierre naturelle	Sables répondant à la PTV 401	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Etablissement d'une couche de finition - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)
010408	Granulats de matériaux pierreux	X		Utilisation de matériaux produits par une installation autorisée de tri et de concassage de déchets inertes de construction et de démolition ou de matériaux pierreux à l'état naturel	Matières répondant aux caractéristiques du tableau 1 « nature des granulats de débris de démolition et de construction recyclés » de la PTV 406	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Empierrements - Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Travaux de construction ou de rénovation d'ouvrages d'art ou de bâtiments - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)

Code	Nature du déchet	Comptabilité	Certificat d'utilisation	Circonstances de valorisation du déchet	Caractéristiques du déchet valorisé	Mode d'utilisation (dans le respect des dispositions du CWATUP)
170101	Granulats de béton	X		Utilisation de matériaux produits par une installation autorisée de tri et de concassage de déchets inertes de construction et de démolition ou de matériaux pierreux à l'état naturel	Matières répondant aux caractéristiques du tableau 1 « nature des granulats de débris de démolition et de construction recyclés » de la PTV 406	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Empierrements - Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Travaux de construction ou de rénovation d'ouvrages d'art ou de bâtiments - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)
170103	Granulats de débris de maçonnerie	X		Utilisation de matériaux produits par une installation autorisée de tri et de concassage de déchets inertes de construction et de démolition ou de matériaux pierreux à l'état naturel	Matières répondant aux caractéristiques du tableau 1 « nature des granulats de débris de démolition et de construction recyclés » de la PTV 406	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Empierrements - Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Travaux de construction ou de rénovation d'ouvrages d'art ou de bâtiments - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)
170302A	Granulats de revêtements routiers hydrocarbonés	X		Utilisation de matériaux produits par une installation autorisée de tri et de concassage de déchets inertes de construction et de démolition ou de matériaux pierreux à l'état naturel	Matières répondant aux caractéristiques du tableau 1 « nature des granulats de débris de démolition et de construction recyclés » de la PTV 406	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Empierrements - Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Travaux de construction ou de rénovation d'ouvrages d'art ou de bâtiments - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)
190307	Enrobés bitumineux composés de granulats ou de fraisats de revêtements routiers	X		Matériaux produits par une installation autorisée d'enrobage à chaud ou à froid	Matières répondant au cahier des charges type RW 99	- Couches de revêtement - Accotements

Code	Nature du déchet	Comptabilité	Certificat d'utilisation	Circonstances de valorisation du déchet	Caractéristiques du déchet valorisé	Mode d'utilisation (dans le respect des dispositions du CWATUP)
190305	Enrobés goudronneux composés de granulats ou de fraisats de revêtements routiers	X		Matériaux produits par une installation autorisée d'enrobage à froid	Matières répondant au cahier des charges type RW 99	- Couches de revêtement - Accotements
170302B	Granulats ou fraisats de revêtement routiers hydrocarbonés	X		Utilisation de matériaux produits par une installation autorisée soit de tri et de concassage de déchets inertes de construction et de démolition, soit du fraisage de revêtements	Matières répondant au cahier des charges type RW 99	- Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Accotements - Couches de revêtement
190112	Mâchefers	X	X	Matériaux solides produits par une installation effectuant le criblage, la séparation des métaux et la maturation de mâchefers bruts provenant d'unités autorisées d'incinération de déchets et n'ayant pas été mélangés ni avec des cendres volantes ni avec des cendres sous chaudières et répondant au test d'assurance qualité figurant en annexe III de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets	Matières répondant au cahier des charges type RW 99 et d'autre part au test de conformité prévu à l'annexe II de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets	Travaux de sous-fondation
100202	Laitiers non traités	X		Matériaux produits par une installation autorisée de conditionnement utilisant les laitiers résultant de la production de la fonte comme matière de base	Matières répondant au cahier des charges type RW 99	- Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Ballast de chemin de fer
100202LD	Scories LD non traitées	X		Matériaux produits par une installation autorisée de conditionnement utilisant les scories LD résultant de la production de l'acier comme matière de base	Matières répondant au cahier des charges type RW 99	- Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Ballast de chemin de fer
100202EAF	Scories EAF non traitées	X		Matériaux produits par une installation autorisée de conditionnement utilisant les scories EAF résultant de la production de l'acier comme matière de base	Matières répondant au cahier des charges type RW 99	- Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Ballast de chemin de fer
100202S	Scories de désulfuration non traitées	X		Matériaux produits par une installation autorisée de conditionnement utilisant les scories de désulfuration résultant de la production de l'acier comme matière de base	Matières répondant au cahier des charges type RW 99	- Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Ballast de chemin de fer

Code	Nature du déchet	Comptabilité	Certificat d'utilisation	Circonstances de valorisation du déchet	Caractéristiques du déchet valorisé	Mode d'utilisation (dans le respect des dispositions du CWATUP)
170506A1	Produits de dragage ou de curage (sables, pierres, boues)	X		Utilisation de matériaux enlevés du lit et des berges des cours et plans d'eau du fait de travaux de dragage ou de curage qui présentent une siccité d'au moins 35 %	Matières appartenant à la catégorie A telle que définie par l'article 4 de l'arrêté du Gouvernement wallon (A.G.W.) du 30 novembre 1995 relatif à la gestion des matières enlevées du lit et des berges des cours et plans d'eau, tel que modifié	- Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)
170506A2	Produits de dragage ou de curage (sables, pierres, boues)	X		Utilisation de matériaux enlevés du lit et des berges des cours et plans d'eau du fait de travaux de dragage ou de curage	Matières appartenant à la catégorie A telle que définie par l'article 4 de l'arrêté du Gouvernement wallon (A.G.W.) du 30 novembre 1995 relatif à la gestion des matières enlevées du lit et des berges des cours et plans d'eau, tel que modifié	- Travaux d'aménagement du lit et des berges des cours et plans d'eau en dehors des zones présentant un intérêt biologique au sens de la loi du 12 juillet 1976 relative à la conservation de la nature et des Directives CEE 79/409 et 92/43
010413I	Déchets de sciage des pierres	X		Utilisation de matériaux provenant du sciage de la pierre	Matériaux pierreux non contaminés	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région
170201	Billes de chemin de fer	X		Utilisation de matériaux enlevés lors de l'aménagement ou de la rénovation de voies ferrées	Bois traités conformément aux cahiers des charges de la S.N.C.B.	- Aménagement de sites urbains - Aménagement de jardins, parcs et plantations
100998	Sables de fonderie liés à la bentonite ayant subi la coulée	X		Utilisation des sables de purge des installations de fabrication de sables de moulage pour les fonderies de métaux ferreux	Sables silico-argileux pouvant contenir des adjuvants carbonés composés de charbon broyé ou de brais bitumeux et répondant au cahier des charges type RW 99	- Empierrements - Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Accotements

Namur, le 26 septembre 2002.

Le Premier Attaché,
Ir A. GHODSI

L'Inspecteur général,
R. FONTAINE, Dr Sc.

Cachet de l'Office

ANNEXE

Conditions d'exploitation liées à l'enregistrement n° 2002/148/3/4 délivré à la S.A. Entreprises Lambert

I. COMPTABILITE DES DECHETS

I.1. La comptabilité reprend :

- 1° les numéros des lots;
- 2° la nature des déchets identifiés selon les codes de l'A.G.W. du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets;
- 3° les quantités livrées;
- 4° les dates de livraison;
- 5° l'identité et l'adresse des destinataires ou des fournisseurs selon le cas;
- 6° l'origine, ou la destination des lots.

I.2. Ces informations sont consignées dans des registres tenus de manière à garantir leur continuité matérielle ainsi que leur régularité et l'irréversibilité des écritures. Ces registres sont tenus par ordre de dates, sans blancs ni lacunes.

En cas de rectification, l'écriture primitive doit rester visible.

I.3. Les registres sont tenus en permanence à disposition des fonctionnaires de la Division de la Police de l'Environnement et de l'Office wallon des Déchets. Les registres sont conservés par la S.A. Entreprises Lambert pendant dix ans à partir du 1^{er} janvier de l'année qui suit leur clôture.

I.4. Toute tenue de registre imposée au requérant en vertu d'une autorisation ou d'un arrêté pris en exécution du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets vaut comptabilité.

II. MODELE DU REGISTRE

II.1. Dans le cas où aucune comptabilité n'est imposée, le registre est constitué d'un volume relié dont les pages sont numérotées de façon continue, paraphées et datées par un fonctionnaire de la direction territoriale compétente de la Division de la Police de l'Environnement.

II.2. En tout état de cause, le registre reprend les informations reprises en II.1 sous la forme suivante :

N° de lot	Nature du déchet	Code	Quantité livrée en tonnes	N° du bon de pesage	Date de livraison	Identité et adresse, tél., fax et e-mail du destinataire/fournisseur	Origine/destination des lots
-----------	------------------	------	---------------------------	---------------------	-------------------	--	------------------------------

Vu pour être annexé à l'enregistrement n° 2002/148/3/4 délivré à la S.A. Entreprises Lambert.

Namur, le 26 septembre 2002.

Le Premier Attaché,
Ir A. GHODSI

L'Inspecteur général,
R. FONTAINE, Dr Sc.

Cachet de l'Office

[C - 2002/27972]

Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des Déchets
Enregistrement n° 2002/335/3 délivré à la S.A. Gatelier et fils

L'Office wallon des Déchets,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, modifié par le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, par le décret du 27 novembre 1997 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, par le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 15 février 2001, par le décret du 20 décembre 2001, partiellement annulé par l'arrêt n° 81/97 du 17 décembre 1997 de la Cour d'arbitrage;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets;

Vu la demande d'enregistrement introduite par la S.A. Gatelier et fils, rue Pie Martin 62, à 6800 Libramont, le 27 juin 2002;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les conditions requises en vertu de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin précité sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

Article 1^{er}. La S.A. Gatelier et fils, sise rue Pie Martin, 62 à 6800 Libramont, est enregistrée sous le n° 2002/335/3.

Art. 2. Les déchets repris sous les codes 170504 et 010102 dans l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets sont admis pour les modes d'utilisation repris dans le tableau ci-dessous.

Art. 3. Les déchets repris dans l'arrêté précité sous les codes 010409I, 010408, 170101 et 170103 sont admis pour les modes d'utilisation repris dans le tableau ci-dessous moyennant la tenue d'une comptabilité.

Art. 4. Toute demande de certificat d'utilisation doit être introduite selon le prescrit de l'article 6 de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets et conformément au modèle repris en annexe IV dudit arrêté.

Art. 5. Les conditions d'exploitation reprises en annexe font partie intégrante du présent enregistrement.

Art. 6. L'enregistrement est délivré pour une période de dix ans prenant cours le 25 septembre 2002 et expirant le 24 septembre 2012.

Art. 7. Les déchets visés par le présent enregistrement sont identifiés, caractérisés et utilisés selon les termes énoncés dans le tableau ci-dessous :

Code	Nature du déchet	Comptabilité	Certificat d'utilisation	Circonstances de valorisation du déchet	Caractéristiques du déchet valorisé	Mode d'utilisation (dans le respect des dispositions du CWATUP)
170504	Terres de déblais			Récupération et utilisation de terres naturelles provenant de l'industrie extractive, d'un aménagement de sites ou de travaux de génie civil	Terres naturelles non contaminées répondant aux caractéristiques de référence de la liste guide figurant à l'annexe II, point 1 de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Travaux d'aménagement de sites en zone destinée à l'urbanisation - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)

Code	Nature du déchet	Comptabilité	Certificat d'utilisation	Circonstances de valorisation du déchet	Caractéristiques du déchet valorisé	Mode d'utilisation (dans le respect des dispositions du CWATUP)
010102	Matériaux pierreux à l'état naturel			Récupération et utilisation de matériaux pierreux provenant de l'industrie extractive, d'un aménagement de sites ou de travaux de génie civil	Matériaux pierreux naturels non souillés, non métallifères, non susceptibles de réaction avec le milieu ambiant ou environnant et répondant à la PTV 400	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Empierrements - Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Travaux de construction ou de rénovation d'ouvrages d'art ou de bâtiments - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)
010409I	Sables de pierres naturelles	X		Récupération et utilisation de sables produits lors du travail de la pierre naturelle	Sables répondant à la PTV 401	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Etablissement d'une couche de finition - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)
010408	Granulats de matériaux pierreux	X		Utilisation de matériaux produits par une installation autorisée de tri et de concassage de déchets inertes de construction et de démolition ou de matériaux pierreux à l'état naturel	Matières répondant aux caractéristiques du tableau 1 « nature des granulats de débris de démolition et de construction recyclés » de la PTV 406	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Empierrements - Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Travaux de construction ou de rénovation d'ouvrages d'art ou de bâtiments - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)

Code	Nature du déchet	Comptabilité	Certificat d'utilisation	Circonstances de valorisation du déchet	Caractéristiques du déchet valorisé	Mode d'utilisation (dans le respect des dispositions du CWATUP)
170101	Granulats de béton	X		Utilisation de matériaux produits par une installation autorisée de tri et de concassage de déchets inertes de construction et de démolition ou de matériaux pierreux à l'état naturel	Matières répondant aux caractéristiques du tableau 1 « nature des granulats de débris de démolition et de construction recyclés » de la PTV 406	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Empierrements - Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Travaux de construction ou de rénovation d'ouvrages d'art ou de bâtiments - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)
170103	Granulats de débris de maçonnerie	X		Utilisation de matériaux produits par une installation autorisée de tri et de concassage de déchets inertes de construction et de démolition ou de matériaux pierreux à l'état naturel	Matières répondant aux caractéristiques du tableau 1 « nature des granulats de débris de démolition et de construction recyclés » de la PTV 406	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Empierrements - Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Travaux de construction ou de rénovation d'ouvrages d'art ou de bâtiments - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)

Namur, le 1^{er} octobre 2002.

Le Premier Attaché,
Ir A. GHODSI

L'Inspecteur général,
R. FONTAINE, Dr Sc.

Cachet de l'Office

ANNEXE

Conditions d'exploitation liées à l'enregistrement n° 2002/335/3 délivré à la S.A. Gatelier et fils

I. COMPTABILITE DES DECHETS

I.1. La comptabilité reprend :

1° les numéros des lots;

2° la nature des déchets identifiés selon les codes de l'A.G.W. du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets;

3° les quantités livrées;

4° les dates de livraison;

5° l'identité et l'adresse des destinataires ou des fournisseurs selon le cas;

6° l'origine, ou la destination des lots.

I.2. Ces informations sont consignées dans des registres tenus de manière à garantir leur continuité matérielle ainsi que leur régularité et l'irréversibilité des écritures. Ces registres sont tenus par ordre de dates, sans blancs ni lacunes.

En cas de rectification, l'écriture primitive doit rester visible.

I.3. Les registres sont tenus en permanence à disposition des fonctionnaires de la Division de la Police de l'Environnement et de l'Office wallon des Déchets. Les registres sont conservés par la S.A. Gatelier et fils pendant dix ans à partir du 1^{er} janvier de l'année qui suit leur clôture.

I.4. Toute tenue de registre imposée au requérant en vertu d'une autorisation ou d'un arrêté pris en exécution du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets vaut comptabilité.

II. MODELE DU REGISTRE

II.1. Dans le cas où aucune comptabilité n'est imposée, le registre est constitué d'un volume relié dont les pages sont numérotées de façon continue, paraphées et datées par un fonctionnaire de la direction territoriale compétente de la Division de la Police de l'Environnement.

II.2. En tout état de cause, le registre reprend les informations reprises en II.1 sous la forme suivante :

N° de lot	Nature du déchet	Code	Quantité livrée en tonnes	N° du bon de pesage	Date de livraison	Identité et adresse, tél., fax et e-mail du destinataire/fournisseur	Origine/détermination des lots
-----------	------------------	------	---------------------------	---------------------	-------------------	--	--------------------------------

Vu pour être annexé à l'enregistrement n° 2002/335/3 délivré à la S.A. Gatelier et fils.

Namur, le 1^{er} octobre 2002

Le Premier Attaché,
Ir A. GHODSI

L'Inspecteur général,
R. FONTAINE, Dr Sc.

Cachet de l'Office

[C - 2002/27973]

Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des Déchets Enregistrement n° 2002/341/3 délivré à la S.P.R.L. Entreprises M. Crasset et fils

L'Office wallon des Déchets,

Vu le décret 27 juin 1996 relatif aux déchets, modifié par le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, par le décret du 27 novembre 1997 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, par le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 15 février 2001, par le décret du 20 décembre 2001, partiellement annulé par l'arrêt n° 81/97 du 17 décembre 1997 de la Cour d'arbitrage;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets;

Vu la demande d'enregistrement introduite par la S.P.R.L. Entreprises M. Crasset et fils, rue Raymond Noël 153, à 5170 Bois-de-Villers, le 5 juillet 2002;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les conditions requises en vertu de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin précité sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

Article 1^{er}. La S.P.R.L. Entreprises M. Crasset et fils, sise rue Raymond Noël 153, à 5170 Bois-de-Villers, est enregistrée sous le n° 2002/341/3.

Art. 2. Les déchets repris sous les codes 170504 et 010102 dans l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets sont admis pour les modes d'utilisation repris dans le tableau ci-dessous.

Art. 3. Les déchets repris dans l'arrêté précité sous les codes 010409I, 010408, 170101 et 170103 sont admis pour les modes d'utilisation repris dans le tableau ci-dessous moyennant la tenue d'une comptabilité.

Art. 4. Toute demande de certificat d'utilisation doit être introduite selon le prescrit de l'article 6 de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets et conformément au modèle repris en annexe IV dudit arrêté.

Art. 5. Les conditions d'exploitation reprises en annexe font partie intégrante du présent enregistrement.

Art. 6. L'enregistrement est délivré pour une période de dix ans prenant cours le 25 septembre 2002 et expirant le 24 septembre 2012.

Art. 7. Les déchets visés par le présent enregistrement sont identifiés, caractérisés et utilisés selon les termes énoncés dans le tableau ci-dessous :

Code	Nature du déchet	Comptabilité	Certificat d'utilisation	Circonstances de valorisation du déchet	Caractéristiques du déchet valorisé	Mode d'utilisation (dans le respect des dispositions du CWATUP)
170504	Terres de déblais			Récupération et utilisation de terres naturelles provenant de l'industrie extractive, d'un aménagement de sites ou de travaux de génie civil	Terres naturelles non contaminées répondant aux caractéristiques de référence de la liste guide figurant à l'annexe II, point 1 de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Travaux d'aménagement de sites en zone destinée à l'urbanisation - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)
010102	Matériaux pierreux à l'état naturel			Récupération et utilisation de matériaux pierreux provenant de l'industrie extractive, d'un aménagement de sites ou de travaux de génie civil	Matériaux pierreux naturels non souillés, non métallifères, non susceptibles de réaction avec le milieu ambiant ou environnant et répondant à la PTV 400	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Empierrements - Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Travaux de construction ou de rénovation d'ouvrages d'art ou de bâtiments - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)
010409I	Sables de pierres naturelles	X		Récupération et utilisation de sables produits lors du travail de la pierre naturelle	Sables répondant à la PTV 401	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Etablissement d'une couche de finition - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)

Code	Nature du déchet	Comptabilité	Certificat d'utilisation	Circonstances de valorisation du déchet	Caractéristiques du déchet valorisé	Mode d'utilisation (dans le respect des dispositions du CWATUP)
010408	Granulats de matériaux pierreux	X		Utilisation de matériaux produits par une installation autorisée de tri et de concassage de déchets inertes de construction et de démolition ou de matériaux pierreux à l'état naturel	Matières répondant aux caractéristiques du tableau 1 « nature des granulats de débris de démolition et de construction recyclés » de la PTV 406	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Empierrements - Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Travaux de construction ou de rénovation d'ouvrages d'art ou de bâtiments - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)
170101	Granulats de béton	X		Utilisation de matériaux produits par une installation autorisée de tri et de concassage de déchets inertes de construction et de démolition ou de matériaux pierreux à l'état naturel	Matières répondant aux caractéristiques du tableau 1 « nature des granulats de débris de démolition et de construction recyclés » de la PTV 406	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Empierrements - Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Travaux de construction ou de rénovation d'ouvrages d'art ou de bâtiments - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)
170103	Granulats de débris de maçonnerie	X		Utilisation de matériaux produits par une installation autorisée de tri et de concassage de déchets inertes de construction et de démolition ou de matériaux pierreux à l'état naturel	Matières répondant aux caractéristiques du tableau 1 « nature des granulats de débris de démolition et de construction recyclés » de la PTV 406	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Empierrements - Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Travaux de construction ou de rénovation d'ouvrages d'art ou de bâtiments - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)

Namur, le 1^{er} octobre 2002.

Le Premier Attaché,

Ir A. GHODSI

L'Inspecteur général,

R. FONTAINE, Dr Sc.

Cachet de l'Office

ANNEXE

Conditions d'exploitation liées à l'enregistrement n° 2002/341/3 délivré à la S.P.R.L. Entreprises M. Crasset et fils

I. COMPTABILITE DES DECHETS

I.1. La comptabilité reprend :

- 1° les numéros des lots;
- 2° la nature des déchets identifiés selon les codes de l'A.G.W. du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets;
- 3° les quantités livrées;
- 4° les dates de livraison;
- 5° l'identité et l'adresse des destinataires ou des fournisseurs selon le cas;
- 6° l'origine, ou la destination des lots.

I.2. Ces informations sont consignées dans des registres tenus de manière à garantir leur continuité matérielle ainsi que leur régularité et l'irréversibilité des écritures. Ces registres sont tenus par ordre de dates, sans blancs ni lacunes.

En cas de rectification, l'écriture primitive doit rester visible.

I.3. Les registres sont tenus en permanence à disposition des fonctionnaires de la Division de la Police de l'Environnement et de l'Office wallon des Déchets. Les registres sont conservés par la S.P.R.L. Entreprises M. Crasset et fils pendant dix ans à partir du 1^{er} janvier de l'année qui suit leur clôture.

I.4. Toute tenue de registre imposée au requérant en vertu d'une autorisation ou d'un arrêté pris en exécution du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets vaut comptabilité.

II. MODELE DU REGISTRE

II.1. Dans le cas où aucune comptabilité n'est imposée, le registre est constitué d'un volume relié dont les pages sont numérotées de façon continue, paraphées et datées par un fonctionnaire de la direction territoriale compétente de la Division de la Police de l'Environnement.

II.2. En tout état de cause, le registre reprend les informations reprises en II.1 sous la forme suivante :

N° de lot	Nature du déchet	Code	Quantité livrée en tonnes	N° du bon de pesage	Date de livraison	Identité et adresse, tél., fax et e-mail du destinataire/fournisseur	Origine/destination des lots
-----------	------------------	------	---------------------------	---------------------	-------------------	--	------------------------------

Vu pour être annexé à l'enregistrement n° 2002/341/3 délivré à la S.P.R.L. Entreprises M. Crasset et fils.

Namur, le 1^{er} octobre 2002.

Le Premier Attaché,
Ir A. GHODSI

L'Inspecteur général,
R. FONTAINE, Dr Sc.

Cachet de l'Office

[C - 2002/27974]

Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des Déchets Enregistrement n° 2002/342 délivré à M. Michel Mignot

L'Office wallon des Déchets,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, modifié par le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, par le décret du 27 novembre 1997 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, par le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 15 février 2001, par le décret du 20 décembre 2001, partiellement annulé par l'arrêté n° 81/97 du 17 décembre 1997 de la Cour d'arbitrage;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets;

Vu la demande d'enregistrement introduite par M. Michel Mignot, rue des Aulniats 43A, à 6040 Jumet, le 28 juillet 2002;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les conditions requises en vertu de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin précité sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

Article 1^{er}. M. Michel Mignot, rue des Aulniats 43A, à 6040 Jumet, est enregistré sous le n° 2002/342.

Art. 2. Les déchets repris sous le code 020401 dans l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets sont admis pour les modes d'utilisation repris dans le tableau ci-dessous.

Art. 3. L'enregistrement est délivré pour une période de dix ans prenant cours le 25 septembre 2002 et expirant le 24 septembre 2012.

Art. 4. Les déchets visés par le présent enregistrement sont identifiés, caractérisés et utilisés selon les termes énoncés dans le tableau ci-dessous :

Code	Nature du déchet	Comptabilité	Certificat d'utilisation	Circonstances de valorisation du déchet	Caractéristiques du déchet valorisé	Mode d'utilisation (dans le respect des dispositions du CWATUP)
020401	Terres de betteraves et d'autres productions maraîchères			Récupération et utilisation de terres issues du lavage ou du traitement mécanique sur table vibrante de betteraves et d'autres productions maraîchères	Terres naturelles non contaminées répondant aux caractéristiques de référence de la liste guide figurant à l'annexe II, point 1 de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Travaux d'aménagement de sites - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)

Namur, le 1^{er} octobre 2002.

Le Premier Attaché,

Ir A. GHODSI

L'Inspecteur général,

R. FONTAINE, Dr Sc.

Cachet de l'Office

[C - 2002/27975]

Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des Déchets
Enregistrement n° 2002/343 délivré à M. Roger Deboge

L'Office wallon des Déchets,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, modifié par le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, par le décret du 27 novembre 1997 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, par le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 15 février 2001, par le décret du 20 décembre 2001, partiellement annulé par l'arrêt n° 81/97 du 17 décembre 1997 de la Cour d'arbitrage;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets;

Vu la demande d'enregistrement introduite par M. Roger Deboge, chemin du Quesnoy 1, à 7803 Ath, le 26 juillet 2002;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les conditions requises en vertu de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin précité sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

Article 1^{er}. M. Roger Deboge, chemin du Quesnoy 1, à 7803 Ath, est enregistré sous le n° 2002/343.

Art. 2. Les déchets repris sous le code 020401 dans l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets sont admis pour les modes d'utilisation repris dans le tableau ci-dessous.

Art. 3. L'enregistrement est délivré pour une période de dix ans prenant cours le 25 septembre 2002 et expirant le 24 septembre 2012.

Art. 4. Les déchets visés par le présent enregistrement sont identifiés, caractérisés et utilisés selon les termes énoncés dans le tableau ci-dessous :

Code	Nature du déchet	Comptabilité	Certificat d'utilisation	Circonstances de valorisation du déchet	Caractéristiques du déchet valorisé	Mode d'utilisation (dans le respect des dispositions du CWATUP)
020401	Terres de betteraves et d'autres productions maraîchères			Récupération et utilisation de terres issues du lavage ou du traitement mécanique sur table vibrante de betteraves et d'autres productions maraîchères	Terres naturelles non contaminées répondant aux caractéristiques de référence de la liste guide figurant à l'annexe II, point 1 de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Travaux d'aménagement de sites - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)

Namur, le 1^{er} octobre 2002.

Le Premier Attaché,
Ir A. GHODSI

L'Inspecteur général,
R. FONTAINE, Dr Sc.

Cachet de l'Office

[C – 2002/27976]

Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des Déchets
Enregistrement n° 2002/344/3/4 délivré à M. L. Baguette

L'Office wallon des Déchets,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, modifié par le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, par le décret du 27 novembre 1997 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, par le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 15 février 2001, par le décret du 20 décembre 2001, partiellement annulé par l'arrêt n° 81/97 du 17 décembre 1997 de la Cour d'arbitrage;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets;

Vu la demande d'enregistrement introduite par M. L. Baguette, rue du Vicinal 7, à 4608 Dalhem, le 1^{er} juillet 2002;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les conditions requises en vertu de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin précité sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

Article 1^{er}. M. L. Baguette, rue du Vicinal 7, à 4608 Dalhem, est enregistré sous le n° 2002/344/3/4.

Art. 2. Les déchets repris sous les codes 170504, 020401 et 010102 dans l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets sont admis pour les modes d'utilisation repris dans le tableau ci-dessous.

Art. 3. Les déchets repris dans l'arrêté précité sous les codes 010409I, 010408, 170101, 170103, 170302A, 170302B, 100202, 170506A1, 170506A2, 010413I et 170201 sont admis pour les modes d'utilisation repris dans le tableau ci-dessous moyennant la tenue d'une comptabilité.

Art. 4. Le déchet repris dans l'arrêté précité sous le code 191302 est admis pour les modes d'utilisation repris dans le tableau ci-dessous moyennant la tenue d'une comptabilité et l'obtention d'un certificat d'utilisation.

Art. 5. Le déchet repris sous le code 190112 est admis pour le mode d'utilisation repris dans le tableau ci-dessus moyennant la tenue d'une comptabilité et l'obtention d'un certificat d'utilisation.

Art. 6. Toute demande de certificat d'utilisation doit être introduite selon le prescrit de l'article 6 de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets et conformément au modèle repris en annexe IV dudit arrêté.

Art. 7. Les conditions d'exploitation reprises en annexe font partie intégrante du présent enregistrement.

Art. 8. L'enregistrement est délivré pour une période de dix ans prenant cours le 25 septembre 2002 et expirant le 24 septembre 2012.

Art. 9. Les déchets visés par le présent enregistrement sont identifiés, caractérisés et utilisés selon les termes énoncés dans le tableau ci-dessous :

Code	Nature du déchet	Comptabilité	Certificat d'utilisation	Circonstances de valorisation du déchet	Caractéristiques du déchet valorisé	Mode d'utilisation (dans le respect des dispositions du CWATUP)
170504	Terres de déblais			Récupération et utilisation de terres naturelles provenant de l'industrie extractive, d'un aménagement de sites ou de travaux de génie civil	Terres naturelles non contaminées répondant aux caractéristiques de référence de la liste guide figurant à l'annexe II, point 1 de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Travaux d'aménagement de sites en zone destinée à l'urbanisation - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)
191302	Terres décontaminées	X	X	Récupération et utilisation de terres provenant d'une installation autorisée de traitement spécifique de décontamination de terres polluées	Terres décontaminées répondant aux caractéristiques de référence de la liste guide figurant à l'annexe II, point 2 de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Travaux d'aménagement de sites Les utilisations énoncées ci-dessus ne peuvent être effectuées qu'en zone d'activité économique à caractère industriel visée à l'article 30 du CWA-TUP - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)
020401	Terres de betteraves et d'autres productions maraîchères			Récupération et utilisation de terres issues du lavage ou du traitement mécanique sur table vibrante de betteraves et d'autres productions maraîchères	Terres naturelles non contaminées répondant aux caractéristiques de référence de la liste guide figurant à l'annexe II, point 1 de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Travaux d'aménagement de sites - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)

Code	Nature du déchet	Comptabilité	Certificat d'utilisation	Circonstances de valorisation du déchet	Caractéristiques du déchet valorisé	Mode d'utilisation (dans le respect des dispositions du CWATUP)
010102	Matériaux pierreux à l'état naturel			Récupération et utilisation de matériaux pierreux provenant de l'industrie extractive, d'un aménagement de sites ou de travaux de génie civil	Matériaux pierreux naturels non souillés, non métallifères, non susceptibles de réaction avec le milieu ambiant ou environnant et répondant à la PTV400	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Empierrements - Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Travaux de construction ou de rénovation d'ouvrages d'art ou de bâtiments - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)
010409I	Sables de pierres naturelles	X		Récupération et utilisation de sables produits lors du travail de la pierre naturelle	Sables répondant à la PTV 401	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Etablissement d'une couche de finition - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)
010408	Granulats de matériaux pierreux	X		Utilisation de matériaux produits par une installation autorisée de tri et de concassage de déchets inertes de construction et de démolition ou de matériaux pierreux à l'état naturel	Matières répondant aux caractéristiques du tableau 1 « nature des granulats de débris de démolition et de construction recyclés » de la PTV 406	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Empierrements - Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Travaux de construction ou de rénovation d'ouvrages d'art ou de bâtiments - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)

Code	Nature du déchet	Comptabilité	Certificat d'utilisation	Circonstances de valorisation du déchet	Caractéristiques du déchet valorisé	Mode d'utilisation (dans le respect des dispositions du CWATUP)
170101	Granulats de béton	X		Utilisation de matériaux produits par une installation autorisée de tri et de concassage de déchets inertes de construction et de démolition ou de matériaux pierreux à l'état naturel	Matières répondant aux caractéristiques du tableau 1 « nature des granulats de débris de démolition et de construction recyclés » de la PTV 406	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Empierrements - Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Travaux de construction ou de rénovation d'ouvrages d'art ou de bâtiments - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)
170103	Granulats de débris de maçonnerie	X		Utilisation de matériaux produits par une installation autorisée de tri et de concassage de déchets inertes de construction et de démolition ou de matériaux pierreux à l'état naturel	Matières répondant aux caractéristiques du tableau 1 « nature des granulats de débris de démolition et de construction recyclés » de la PTV 406	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Empierrements - Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Travaux de construction ou de rénovation d'ouvrages d'art ou de bâtiments - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)
170302A	Granulats de revêtements routiers hydrocarbonés	X		Utilisation de matériaux produits par une installation autorisée de tri et de concassage de déchets inertes de construction et de démolition ou de matériaux pierreux à l'état naturel	Matières répondant aux caractéristiques du tableau 1 « nature des granulats de débris de démolition et de construction recyclés » de la PTV 406	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Empierrements - Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Travaux de construction ou de rénovation d'ouvrages d'art ou de bâtiments - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)

Code	Nature du déchet	Comptabilité	Certificat d'utilisation	Circonstances de valorisation du déchet	Caractéristiques du déchet valorisé	Mode d'utilisation (dans le respect des dispositions du CWATUP)
170302B	Granulats ou fraisats de revêtement routiers hydrocarbonés	X		Utilisation de matériaux produits par une installation autorisée soit de tri et de concassage de déchets inertes de construction et de démolition, soit du fraisage de revêtements	Matières répondant au cahier des charges type RW 99	- Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Accotements - Couches de revêtement
190112	Mâchefers	X	X	Matériaux solides produits par une installation effectuant le criblage, la séparation des métaux et la maturation de mâchefers bruts provenant d'unités autorisées d'incinération de déchets et n'ayant pas été mélangés ni avec des cendres volantes ni avec des cendres sous chaudières et répondant au test d'assurance qualité figurant en annexe III de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets	Matières répondant au cahier des charges type RW 99 et d'autre part au test de conformité prévu à l'annexe II de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets	- Travaux de sous-fondation
100202	Laitiers non traités	X		Matériaux produits par une installation autorisée de conditionnement utilisant les laitiers résultant de la production de la fonte comme matière de base	Matières répondant au cahier des charges type RW 99	- Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Ballast de chemin de fer
170506A1	Produits de dragage ou de curage (sables, pierres, boues)	X		Utilisation de matériaux enlevés du lit et des berges des cours et plans d'eau du fait de travaux de dragage ou de curage qui présentent une siccité d'au moins 35 %	Matières appartenant à la catégorie A telle que définie par l'article 4 de l'arrêté du Gouvernement wallon (A.G.W.) du 30 novembre 1995 relatif à la gestion des matières enlevées du lit et des berges des cours et plans d'eau, tel que modifié	- Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)
170506A2	Produits de dragage ou de curage (sables, pierres, boues)	X		Utilisation de matériaux enlevés du lit et des berges des cours et plans d'eau du fait de travaux de dragage ou de curage	Matières appartenant à la catégorie A telle que définie par l'article 4 de l'arrêté du Gouvernement wallon (A.G.W.) du 30 novembre 1995 relatif à la gestion des matières enlevées du lit et des berges des cours et plans d'eau, tel que modifié	- Travaux d'aménagement du lit et des berges des cours et plans d'eau en dehors des zones présentant un intérêt biologique au sens de la loi du 12 juillet 1976 relative à la conservation de la nature et des Directives CEE 79/409 et 92/43
010413I	Déchets de sciage des pierres	X		Utilisation de matériaux provenant du sciage de la pierre	Matériaux pierreux non contaminés	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région
170201	Billes de chemin de fer	X		Utilisation de matériaux enlevés lors de l'aménagement ou de la rénovation de voies ferrées	Bois traités conformément aux cahiers des charges de la S.N.C.B.	- Aménagement de sites urbains - Aménagement de jardins, parcs et plantations

Namur, le 1^{er} octobre 2002.Le Premier Attaché,
Ir A. GHODSIL'Inspecteur général,
R. FONTAINE, Dr Sc.

Cachet de l'Office

ANNEXE

Conditions d'exploitation liées à l'enregistrement n° 2002/344/3/4 délivré à M. L. Baguette

I. COMPTABILITE DES DECHETS

I.1. La comptabilité reprend :

1° les numéros des lots;

2° la nature des déchets identifiés selon les codes de l'A.G.W. du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets;

3° les quantités livrées;

4° les dates de livraison;

5° l'identité et l'adresse des destinataires ou des fournisseurs selon le cas;

6° l'origine, ou la destination des lots.

I.2. Ces informations sont consignées dans des registres tenus de manière à garantir leur continuité matérielle ainsi que leur régularité et l'irréversibilité des écritures. Ces registres sont tenus par ordre de dates, sans blancs ni lacunes.

En cas de rectification, l'écriture primitive doit rester visible.

I.3. Les registres sont tenus en permanence à disposition des fonctionnaires de la Division de la Police de l'Environnement et de l'Office wallon des Déchets. Les registres sont conservés par M. L. Baguette pendant dix ans à partir du 1^{er} janvier de l'année qui suit leur clôture.

I.4. Toute tenue de registre imposée au requérant en vertu d'une autorisation ou d'un arrêté pris en exécution du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets vaut comptabilité.

II. MODELE DU REGISTRE

II.1. Dans le cas où aucune comptabilité n'est imposée, le registre est constitué d'un volume relié dont les pages sont numérotées de façon continue, paraphées et datées par un fonctionnaire de la direction territoriale compétente de la Division de la Police de l'Environnement.

II.2. En tout état de cause, le registre reprend les informations reprises en II.1 sous la forme suivante :

N° de lot	Nature du déchet	Code	Quantité livrée en tonnes	N° du bon de pesage	Date de livraison	Identité et adresse, tél., fax et e-mail du destinataire / fournisseur	Origine / destination des lots
-----------	------------------	------	---------------------------	---------------------	-------------------	--	--------------------------------

Vu pour être annexé à l'enregistrement n° 2002/344/3/4 délivré à M. L. Baguette.

Namur, le 1^{er} octobre 2002.

Le Premier Attaché,
Ir A. GHODSI

L'Inspecteur général,
R. FONTAINE, Dr Sc.

Cachet de l'Office

[C - 2002/27977]

Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des Déchets
Enregistrement n° 2002/345 délivré à M. Jean-Jacques Bredo

L'Office wallon des Déchets,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, modifié par le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, par le décret du 27 novembre 1997 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, par le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 15 février 2001, par le décret du 20 décembre 2001, partiellement annulé par l'arrêt n° 81/97 du 17 décembre 1997 de la Cour d'arbitrage;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets;

Vu la demande d'enregistrement introduite par M. Jean-Jacques Bredo, rue de l'Eglise 84, à 4900 Spa, le 1^{er} juillet 2002;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les conditions requises en vertu de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin précité sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

Article 1^{er}. M. Jean-Jacques Bredo, rue de l'Eglise 84, à 4900 Spa, est enregistré sous le n° 2002/345.

Art. 2. Les déchets repris sous les codes 170504 et 010102 dans l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets sont admis pour les modes d'utilisation repris dans le tableau ci-dessous.

Art. 3. L'enregistrement est délivré pour une période de dix ans prenant cours le 25 septembre 2002 et expirant le 24 septembre 2012.

Art. 4. Les déchets visés par le présent enregistrement sont identifiés, caractérisés et utilisés selon les termes énoncés dans le tableau ci-dessous :

Code	Nature du déchet	Comptabilité	Certificat d'utilisation	Circonstances de valorisation du déchet	Caractéristiques du déchet valorisé	Mode d'utilisation (dans le respect des dispositions du CWATUP)
170504	Terres de déblais			Récupération et utilisation de terres naturelles provenant de l'industrie extractive, d'un aménagement de sites ou de travaux de génie civil	Terres naturelles non contaminées répondant aux caractéristiques de référence de la liste guide figurant à l'annexe II, point 1 de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Travaux d'aménagement de sites en zone destinée à l'urbanisation - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)
010102	Matériaux pierreux à l'état naturel			Récupération et utilisation de matériaux pierreux provenant de l'industrie extractive, d'un aménagement de sites ou de travaux de génie civil	Matériaux pierreux naturels non souillés, non métallifères, non susceptibles de réaction avec le milieu ambiant ou environnant et répondant à la PTV 400	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Empierrements - Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Travaux de construction ou de rénovation d'ouvrages d'art ou de bâtiments - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)

Namur, le 1^{er} octobre 2002.
Le Premier Attaché,
Ir A. GHODSI

L'Inspecteur général,
R. FONTAINE, Dr Sc.

Cachet de l'Office

[C – 2002/27978]

Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des Déchets
Enregistrement n° 2002/346/3/4 délivré à la S.P.R.L. Laschet-Taeter

L'Office wallon des Déchets,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, modifié par le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, par le décret du 27 novembre 1997 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, par le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 15 février 2001, par le décret du 20 décembre 2001, partiellement annulé par l'arrêt n° 81/97 du 17 décembre 1997 de la Cour d'arbitrage;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets;

Vu la demande d'enregistrement introduite par la S.P.R.L. Laschet-Taeter, rue du Cheval Blanc 172, à 4852 Hombourg (Plombières), le 26 juillet 2002;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les conditions requises en vertu de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin précité sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

Article 1^{er}. La S.P.R.L. Laschet-Taeter, sise rue du Cheval Blanc 172, à 4852 Hombourg (Plombières), est enregistrée sous le n° 2002/346/3/4.

Art. 2. Les déchets repris sous les codes 170504, 020401 et 010102 dans l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets sont admis pour les modes d'utilisation repris dans le tableau ci-dessous.

Art. 3. Les déchets repris dans l'arrêté précité sous les codes 010409I, 010408, 170101, 170103, 170302A, 170302B, 100202, 170506A1, 170506A2, 010413I, 170201, 100202B2 et 100998II sont admis pour les modes d'utilisation repris dans le tableau ci-dessous moyennant la tenue d'une comptabilité.

Art. 4. Le déchet repris dans l'arrêté précité sous le code 191302 est admis pour les modes d'utilisation repris dans le tableau ci-dessous moyennant la tenue d'une comptabilité et l'obtention d'un certificat d'utilisation.

Art. 5. Toute demande de certificat d'utilisation doit être introduite selon le prescrit de l'article 6 de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets et conformément au modèle repris en annexe IV dudit arrêté.

Art. 6. Les conditions d'exploitation reprises en annexe font partie intégrante du présent enregistrement.

Art. 7. L'enregistrement est délivré pour une période de dix ans prenant cours le 25 septembre 2002 et expirant le 24 septembre 2012.

Art. 8. Les déchets visés par le présent enregistrement sont identifiés, caractérisés et utilisés selon les termes énoncés dans le tableau ci-dessous :

Code	Nature du déchet	Comptabilité	Certificat d'utilisation	Circonstances de valorisation du déchet	Caractéristiques du déchet valorisé	Mode d'utilisation (dans le respect des dispositions du CWATUP)
Premier domaine d'utilisation : travaux de Génie civil						
170504	Terres de déblais			Récupération et utilisation de terres naturelles provenant de l'industrie extractive, d'un aménagement de sites ou de travaux de génie civil	Terres naturelles non contaminées répondant aux caractéristiques de référence de la liste guide figurant à l'annexe II, point 1 de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Travaux d'aménagement de sites en zone destinée à l'urbanisation - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)
191302	Terres décontaminées	X	X	Récupération et utilisation de terres provenant d'une installation autorisée de traitement spécifique de décontamination de terres polluées	Terres décontaminées répondant aux caractéristiques de référence de la liste guide figurant à l'annexe II, point 2 de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Travaux d'aménagement de sites Les utilisations énoncées ci-dessus ne peuvent être effectuées qu'en zone d'activité économique à caractère industriel visée à l'article 30 du CWA-TUP - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)

Code	Nature du déchet	Comptabilité	Certificat d'utilisation	Circonstances de valorisation du déchet	Caractéristiques du déchet valorisé	Mode d'utilisation (dans le respect des dispositions du CWATUP)
020401	Terres de betteraves et d'autres productions maraîchères			Récupération et utilisation de terres issues du lavage ou du traitement mécanique sur table vibrante de betteraves et d'autres productions maraîchères	Terres naturelles non contaminées répondant aux caractéristiques de référence de la liste guide figurant à l'annexe II, point 1 de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Travaux d'aménagement de sites - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)
010102	Matériaux pierreux à l'état naturel			Récupération et utilisation de matériaux pierreux provenant de l'industrie extractive, d'un aménagement de sites ou de travaux de génie civil	Matériaux pierreux naturels non souillés, non métallifères, non susceptibles de réaction avec le milieu ambiant ou environnant et répondant à la PTV 400	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Empierrements - Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Travaux de construction ou de rénovation d'ouvrages d'art ou de bâtiments - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)
010409I	Sables de pierres naturelles	X		Récupération et utilisation de sables produits lors du travail de la pierre naturelle	Sables répondant à la PTV 401	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Etablissement d'une couche de finition - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)

Code	Nature du déchet	Comptabilité	Certificat d'utilisation	Circonstances de valorisation du déchet	Caractéristiques du déchet valorisé	Mode d'utilisation (dans le respect des dispositions du CWATUP)
010408	Granulats de matériaux pierreux	X		Utilisation de matériaux produits par une installation autorisée de tri et de concassage de déchets inertes de construction et de démolition ou de matériaux pierreux à l'état naturel	Matières répondant aux caractéristiques du tableau 1 « nature des granulats de débris de démolition et de construction recyclés » de la PTV 406	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Empierrements - Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Travaux de construction ou de rénovation d'ouvrages d'art ou de bâtiments - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)
170101	Granulats de béton	X		Utilisation de matériaux produits par une installation autorisée de tri et de concassage de déchets inertes de construction et de démolition ou de matériaux pierreux à l'état naturel	Matières répondant aux caractéristiques du tableau 1 « nature des granulats de débris de démolition et de construction recyclés » de la PTV 406	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Empierrements - Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Travaux de construction ou de rénovation d'ouvrages d'art ou de bâtiments - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)
170103	Granulats de débris de maçonnerie	X		Utilisation de matériaux produits par une installation autorisée de tri et de concassage de déchets inertes de construction et de démolition ou de matériaux pierreux à l'état naturel	Matières répondant aux caractéristiques du tableau 1 « nature des granulats de débris de démolition et de construction recyclés » de la PTV 406	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Empierrements - Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Travaux de construction ou de rénovation d'ouvrages d'art ou de bâtiments - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)

Code	Nature du déchet	Comptabilité	Certificat d'utilisation	Circonstances de valorisation du déchet	Caractéristiques du déchet valorisé	Mode d'utilisation (dans le respect des dispositions du CWATUP)
170302A	Granulats de revêtements routiers hydrocarbonés	X		Utilisation de matériaux produits par une installation autorisée de tri et de concassage de déchets inertes de construction et de démolition ou de matériaux pierreux à l'état naturel	Matières répondant aux caractéristiques du tableau 1 « nature des granulats de débris de démolition et de construction recyclés » de la PTV 406	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Empierrements - Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Travaux de construction ou de rénovation d'ouvrages d'art ou de bâtiments - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)
170302B	Granulats ou fraisats de revêtement routiers hydrocarbonés	X		Utilisation de matériaux produits par une installation autorisée soit de tri et de concassage de déchets inertes de construction et de démolition, soit du fraisage de revêtements	Matières répondant au cahier des charges type RW 99	- Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Accotements - Couches de revêtement
100202	Laitiers non traités	X		Matériaux produits par une installation autorisée de conditionnement utilisant les laitiers résultant de la production de la fonte comme matière de base	Matières répondant au cahier des charges type RW 99	- Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Ballast de chemin de fer
170506A1	Produits de dragage ou de curage (sables, pierres, boues)	X		Utilisation de matériaux enlevés du lit et des berges des cours et plans d'eau du fait de travaux de dragage ou de curage qui présentent une siccité d'au moins 35 %	Matières appartenant à la catégorie A telle que définie par l'article 4 de l'arrêté du Gouvernement wallon (A.G.W.) du 30 novembre 1995 relatif à la gestion des matières enlevées du lit et des berges des cours et plans d'eau, tel que modifié	- Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)
170506A2	Produits de dragage ou de curage (sables, pierres, boues)	X		Utilisation de matériaux enlevés du lit et des berges des cours et plans d'eau du fait de travaux de dragage ou de curage	Matières appartenant à la catégorie A telle que définie par l'article 4 de l'arrêté du Gouvernement wallon (A.G.W.) du 30 novembre 1995 relatif à la gestion des matières enlevées du lit et des berges des cours et plans d'eau, tel que modifié	- Travaux d'aménagement du lit et des berges des cours et plans d'eau en dehors des zones présentant un intérêt biologique au sens de la loi du 12 juillet 1976 relative à la conservation de la nature et des directives CEE 79/409 et 92/43
010413I	Déchets de sciage des pierres	X		Utilisation de matériaux provenant du sciage de la pierre	Matériaux pierreux non contaminés	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région

Code	Nature du déchet	Comptabilité	Certificat d'utilisation	Circonstances de valorisation du déchet	Caractéristiques du déchet valorisé	Mode d'utilisation (dans le respect des dispositions du CWATUP)
170201	Billes de chemin de fer	X		Utilisation de matériaux enlevés lors de l'aménagement ou de la rénovation de voies ferrées	Bois traités conformément aux cahiers des charges de la S.N.C.B.	- Aménagement de sites urbains - Aménagement de jardins, parcs et plantations
Deuxième domaine d'utilisation : composants dans la fabrication de produits finis						
100202B2	Laitiers non traités	X		Matériaux produits par une installation autorisée de conditionnement ou d'enrobage et utilisant les laitiers résultant de la production de la fonte comme matière de base	Matières répondant au cahier des charges type RW 99	- Fabrication d'enrobés hydrocarbonés à base de laitiers, granulés, concassés ou bouletés
100998II	Sable de fonderie liés à la bentonite ayant subi la coulée	X		Utilisation de sables de purge des installations de fabrication de sables de moulage pour les fonderies de métaux ferreux	Sables silico-argileux pouvant contenir des adjuvants carbonés composés de charbon broyé ou de brais bitumeux et répondant aux critères d'utilisation des fabricants professionnels de béton et de briques	- Fabrication de matériaux formés résultant du mélange d'un liant hydraulique à des sables de fonderie liés à la bentonite ayant subi la coulée - Fabrication de matériaux formés par la cuisson d'un mélange contenant des sables de fonderie liés à la bentonite ayant subi la coulée

Namur, le 1^{er} octobre 2002.

Le Premier Attaché,
Ir A. GHODSI

L'Inspecteur général,
R. FONTAINE, Dr Sc.

Cachet de l'Office

ANNEXE

Conditions d'exploitation liées à l'enregistrement n° 2002/346/3/4 délivré à la S.P.R.L. Laschet-Taeter

I. COMPTABILITE DES DECHETS

I.1. La comptabilité reprend :

1° les numéros des lots;

2° la nature des déchets identifiés selon les codes de l'A.G.W. du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets;

3° les quantités livrées;

4° les dates de livraison;

5° l'identité et l'adresse des destinataires ou des fournisseurs selon le cas;

6° l'origine, ou la destination des lots.

I.2. Ces informations sont consignées dans des registres tenus de manière à garantir leur continuité matérielle ainsi que leur régularité et l'irréversibilité des écritures. Ces registres sont tenus par ordre de dates, sans blancs ni lacunes.

En cas de rectification, l'écriture primitive doit rester visible.

I.3. Les registres sont tenus en permanence à disposition des fonctionnaires de la Division de la Police de l'Environnement et de l'Office wallon des Déchets. Les registres sont conservés par la S.P.R.L. Laschet-Taeter pendant dix ans à partir du 1^{er} janvier de l'année qui suit leur clôture.

I.4. Toute tenue de registre imposée au requérant en vertu d'une autorisation ou d'un arrêté pris en exécution du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets vaut comptabilité.

II. MODELE DU REGISTRE

II.1. Dans le cas où aucune comptabilité n'est imposée, le registre est constitué d'un volume relié dont les pages sont numérotées de façon continue, paraphées et datées par un fonctionnaire de la direction territoriale compétente de la Division de la Police de l'Environnement.

II.2. En tout état de cause, le registre reprend les informations reprises en II.1 sous la forme suivante :

N° de lot	Nature du déchet	Code	Quantité livrée en tonnes	N° du bon de pesage	Date de livraison	Identité et adresse, tél., fax et e-mail du destinataire / fournisseur	Origine / destination des lots
-----------	------------------	------	---------------------------	---------------------	-------------------	--	--------------------------------

Vu pour être annexé à l'enregistrement n° 2002/346/3/4 délivré à la S.P.R.L. Laschet-Taeter.

Namur, le 1^{er} octobre 2002.

Le Premier Attaché,

Ir A. GHODSI

L'Inspecteur général,

R. FONTAINE, Dr Sc.

Cachet de l'Office

Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des Déchets
Enregistrement n° 2002/347/3 délivré à la S.P.R.L. Binche-Béton

L'Office wallon des Déchets,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, modifié par le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, par le décret du 27 novembre 1997 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, par le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 15 février 2001, par le décret du 20 décembre 2001, partiellement annulé par l'arrêt n° 81/97 du 17 décembre 1997 de la Cour d'arbitrage;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets;

Vu la demande d'enregistrement introduite par la S.P.R.L. Binche-Béton, avenue Nouvelle, à 7134 Ressaix, le 9 juillet 2002;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les conditions requises en vertu de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin précité sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

Article 1^{er}. La S.P.R.L. Binche-Béton, sise avenue Nouvelle, à 7134 Ressaix, est enregistrée sous le n° 2002/347/3.

Art. 2. Les déchets repris sous le code 170504 dans l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets sont admis pour les modes d'utilisation repris dans le tableau ci-dessous.

Art. 3. Les déchets repris dans l'arrêté précité sous les codes 010408, 170101, 170103, 170302A et 170302B sont admis pour les modes d'utilisation repris dans le tableau ci-dessous moyennant la tenue d'une comptabilité.

Art. 4. Toute demande de certificat d'utilisation doit être introduite selon le prescrit de l'article 6 de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets et conformément au modèle repris en annexe IV dudit arrêté.

Art. 5. Les conditions d'exploitation reprises en annexe font partie intégrante du présent enregistrement.

Art. 6. L'enregistrement est délivré pour une période de dix ans prenant cours le 25 septembre 2002 et expirant le 24 septembre 2012.

Art. 7. Les déchets visés par le présent enregistrement sont identifiés, caractérisés et utilisés selon les termes énoncés dans le tableau ci-dessous :

Code	Nature du déchet	Comptabilité	Certificat d'utilisation	Circonstances de valorisation du déchet	Caractéristiques du déchet valorisé	Mode d'utilisation (dans le respect des dispositions du CWATUP)
170504	Terres de déblais			Récupération et utilisation de terres naturelles provenant de l'industrie extractive, d'un aménagement de sites ou de travaux de génie civil	Terres naturelles non contaminées répondant aux caractéristiques de référence de la liste guide figurant à l'annexe II, point 1 de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Travaux d'aménagement de sites en zone destinée à l'urbanisation - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)

Code	Nature du déchet	Comptabilité	Certificat d'utilisation	Circonstances de valorisation du déchet	Caractéristiques du déchet valorisé	Mode d'utilisation (dans le respect des dispositions du CWATUP)
010408	Granulats de matériaux pierreux	X		Utilisation de matériaux produits par une installation autorisée de tri et de concassage de déchets inertes de construction et de démolition ou de matériaux pierreux à l'état naturel	Matières répondant aux caractéristiques du tableau 1 « nature des granulats de débris de démolition et de construction recyclés » de la PTV 406	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Empierrements - Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Travaux de construction ou de rénovation d'ouvrages d'art ou de bâtiments - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)
170101	Granulats de béton	X		Utilisation de matériaux produits par une installation autorisée de tri et de concassage de déchets inertes de construction et de démolition ou de matériaux pierreux à l'état naturel	Matières répondant aux caractéristiques du tableau 1 « nature des granulats de débris de démolition et de construction recyclés » de la PTV 406	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Empierrements - Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Travaux de construction ou de rénovation d'ouvrages d'art ou de bâtiments - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)
170103	Granulats de débris de maçonnerie	X		Utilisation de matériaux produits par une installation autorisée de tri et de concassage de déchets inertes de construction et de démolition ou de matériaux pierreux à l'état naturel	Matières répondant aux caractéristiques du tableau 1 « nature des granulats de débris de démolition et de construction recyclés » de la PTV 406	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Empierrements - Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Travaux de construction ou de rénovation d'ouvrages d'art ou de bâtiments - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)

Code	Nature du déchet	Comptabilité	Certificat d'utilisation	Circonstances de valorisation du déchet	Caractéristiques du déchet valorisé	Mode d'utilisation (dans le respect des dispositions du CWATUP)
170302A	Granulats de revêtements routiers hydrocarbonés	X		Utilisation de matériaux produits par une installation autorisée de tri et de concassage de déchets inertes de construction et de démolition ou de matériaux pierreux à l'état naturel	Matières répondant aux caractéristiques du tableau 1 « nature des granulats de débris de démolition et de construction recyclés » de la PTV 406	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Empierrements - Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Travaux de construction ou de rénovation d'ouvrages d'art ou de bâtiments - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)
170302B	Granulats ou fraisats de revêtement routiers hydrocarbonés	X		Utilisation de matériaux produits par une installation autorisée soit de tri et de concassage de déchets inertes de construction et de démolition, soit du fraisage de revêtements	Matières répondant au cahier des charges type RW 99	- Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Accotements - Couches de revêtement

Vu pour être annexé à l'enregistrement n° 2002/347/3 délivré à la S.P.R.L. Binche-Béton.

Namur, le 1^{er} octobre 2002.

Le Premier Attaché,
Ir A. GHODSI

L'Inspecteur général,
R. FONTAINE, Dr Sc.

Cachet de l'Office

ANNEXE

Conditions d'exploitation liées à l'enregistrement n° 2002/347/3 délivré à la S.P.R.L. Binche-Béton

I. COMPTABILITE DES DECHETS

I.1. La comptabilité reprend :

- 1° les numéros des lots;
- 2° la nature des déchets identifiés selon les codes de l'A.G.W. du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets;
- 3° les quantités livrées;
- 4° les dates de livraison;
- 5° l'identité et l'adresse des destinataires ou des fournisseurs selon le cas;
- 6° l'origine, ou la destination des lots.

I.2. Ces informations sont consignées dans des registres tenus de manière à garantir leur continuité matérielle ainsi que leur régularité et l'irréversibilité des écritures. Ces registres sont tenus par ordre de dates, sans blancs ni lacunes.

En cas de rectification, l'écriture primitive doit rester visible.

I.3. Les registres sont tenus en permanence à disposition des fonctionnaires de la Division de la Police de l'Environnement et de l'Office wallon des Déchets. Les registres sont conservés par la S.P.R.L. Binche-Béton pendant dix ans à partir du 1^{er} janvier de l'année qui suit leur clôture.

I.4. Toute tenue de registre imposée au requérant en vertu d'une autorisation ou d'un arrêté pris en exécution du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets vaut comptabilité.

II. MODELE DU REGISTRE

II.1. Dans le cas où aucune comptabilité n'est imposée, le registre est constitué d'un volume relié dont les pages sont numérotées de façon continue, paraphées et datées par un fonctionnaire de la direction territoriale compétente de la Division de la Police de l'Environnement.

II.2. En tout état de cause, le registre reprend les informations reprises en II.1 sous la forme suivante :

N° de lot	Nature du déchet	Code	Quantité livrée en tonnes	N° du bon de pesage	Date de livraison	Identité et adresse, tél., fax et e-mail du destinataire/fournisseur	Origine / destination des lots
-----------	------------------	------	---------------------------	---------------------	-------------------	--	--------------------------------

Vu pour être annexé à l'enregistrement n° 2002/347/3 délivré à la S.P.R.L. Binche-Béton.

Namur, le 1^{er} octobre 2002.

Le Premier Attaché,
Ir A. GHODSI

L'Inspecteur général,
R. FONTAINE, Dr Sc.

Cachet de l'Office

[C - 2002/27980]

Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des Déchets
Enregistrement n° 2002/348/3/4 délivré à la S.P.R.L. Ginestra

L'Office wallon des Déchets,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, modifié par le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, par le décret du 27 novembre 1997 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, par le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 15 février 2001, par le décret du 20 décembre 2001, partiellement annulé par l'arrêt n° 81/97 du 17 décembre 1997 de la Cour d'arbitrage;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets;

Vu la demande d'enregistrement introduite par la S.P.R.L. Ginestra, rue de Suzeril 8A, à 1490 Court-Saint-Etienne, le 10 juillet 2002;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les conditions requises en vertu de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin précité sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

Article 1^{er}. La S.P.R.L. Ginestra, sise rue de Suzeril 8A, à 1490 Court-Saint-Etienne, est enregistrée sous le n° 2002/348/3/4.

Art. 2. Les déchets repris sous les codes 170504, 020401 et 010102 dans l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets sont admis pour les modes d'utilisation repris dans le tableau ci-dessous.

Art. 3. Les déchets repris dans l'arrêté précité sous les codes 010409I, 010408, 170101, 170103, 170302A, 170302B, 100202, 100202LD, 100202EAF, 100202S, 170506A1, 170506A2, 010413I, 170201, 100998, 100202B2, 100202LD2, 100202EAF2, 100201S2 et 100998II sont admis pour les modes d'utilisation repris dans le tableau ci-dessous moyennant la tenue d'une comptabilité.

Art. 4. Le déchet repris dans l'arrêté précité sous le code 191302 est admis pour les modes d'utilisation repris dans le tableau ci-dessous moyennant la tenue d'une comptabilité et l'obtention d'un certificat d'utilisation.

Art. 5. Le déchet repris sous le code 190112 est admis pour le mode d'utilisation repris dans le tableau ci-dessous moyennant la tenue d'une comptabilité et l'obtention d'un certificat d'utilisation.

Art. 6. Toute demande de certificat d'utilisation doit être introduite selon le prescrit de l'article 6 de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets et conformément au modèle repris en annexe IV dudit arrêté.

Art. 7. Les conditions d'exploitation reprises en annexe font partie intégrante du présent enregistrement.

Art. 8. L'enregistrement est délivré pour une période de dix ans prenant cours le 25 septembre 2002 et expirant le 24 septembre 2012.

Art. 9. Les déchets visés par le présent enregistrement sont identifiés, caractérisés et utilisés selon les termes énoncés dans le tableau ci-dessous :

Code	Nature du déchet	Comptabilité	Certificat d'utilisation	Circonstances de valorisation du déchet	Caractéristiques du déchet valorisé	Mode d'utilisation (dans le respect des dispositions du CWATUP)
Premier domaine d'utilisation : travaux de Génie civil						
170504	Terres de déblais			Récupération et utilisation de terres naturelles provenant de l'industrie extractive, d'un aménagement de sites ou de travaux de génie civil	Terres naturelles non contaminées répondant aux caractéristiques de référence de la liste guide figurant à l'annexe II, point 1 de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Travaux d'aménagement de sites en zone destinée à l'urbanisation - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)

Code	Nature du déchet	Comptabilité	Certificat d'utilisation	Circonstances de valorisation du déchet	Caractéristiques du déchet valorisé	Mode d'utilisation (dans le respect des dispositions du CWATUP)
191302	Terres décontaminées	X	X	Récupération et utilisation de terres provenant d'une installation autorisée de traitement spécifique de décontamination de terres polluées	Terres décontaminées répondant aux caractéristiques de référence de la liste guide figurant à l'annexe II, point 2 de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Travaux d'aménagement de sites Les utilisations énoncées ci-dessus ne peuvent être effectuées qu'en zone d'activité économique à caractère industriel visée à l'article 30 du CWA-TUP. - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)
020401	Terres de betteraves et d'autres productions maraîchères			Récupération et utilisation de terres issues du lavage ou du traitement mécanique sur table vibrante de betteraves et d'autres productions maraîchères	Terres naturelles non contaminées répondant aux caractéristiques de référence de la liste guide figurant à l'annexe II, point 1 de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Travaux d'aménagement de sites - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)
010102	Matériaux pierreux à l'état naturel			Récupération et utilisation de matériaux pierreux provenant de l'industrie extractive, d'un aménagement de sites ou de travaux de génie civil	Matériaux pierreux naturels non souillés, non métallifères, non susceptibles de réaction avec le milieu ambiant ou environnant et répondant à la PTV 400	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Empierrements - Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Travaux de construction ou de rénovation d'ouvrages d'art ou de bâtiments - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)

Code	Nature du déchet	Comptabilité	Certificat d'utilisation	Circonstances de valorisation du déchet	Caractéristiques du déchet valorisé	Mode d'utilisation (dans le respect des dispositions du CWATUP)
010409I	Sables de pierres naturelles	X		Récupération et utilisation de sables produits lors du travail de la pierre naturelle	Sables répondant à la PTV 401	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Etablissement d'une couche de finition - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)
010408	Granulats de matériaux pierreux	X		Utilisation de matériaux produits par une installation autorisée de tri et de concassage de déchets inertes de construction et de démolition ou de matériaux pierreux à l'état naturel	Matières répondant aux caractéristiques du tableau 1 « nature des granulats de débris de démolition et de construction recyclés » de la PTV 406	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Empierrements - Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Travaux de construction ou de rénovation d'ouvrages d'art ou de bâtiments - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)
170101	Granulats de béton	X		Utilisation de matériaux produits par une installation autorisée de tri et de concassage de déchets inertes de construction et de démolition ou de matériaux pierreux à l'état naturel	Matières répondant aux caractéristiques du tableau 1 « nature des granulats de débris de démolition et de construction recyclés » de la PTV 406	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Empierrements - Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Travaux de construction ou de rénovation d'ouvrages d'art ou de bâtiments - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)

Code	Nature du déchet	Comptabilité	Certificat d'utilisation	Circonstances de valorisation du déchet	Caractéristiques du déchet valorisé	Mode d'utilisation (dans le respect des dispositions du CWATUP)
170103	Granulats de débris de maçonnerie	X		Utilisation de matériaux produits par une installation autorisée de tri et de concassage de déchets inertes de construction et de démolition ou de matériaux pierreux à l'état naturel	Matières répondant aux caractéristiques du tableau 1 « nature des granulats de débris de démolition et de construction recyclés » de la PTV 406	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Empierrements - Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Travaux de construction ou de rénovation d'ouvrages d'art ou de bâtiments - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)
170302A	Granulats de revêtements routiers hydrocarbonés	X		Utilisation de matériaux produits par une installation autorisée de tri et de concassage de déchets inertes de construction et de démolition ou de matériaux pierreux à l'état naturel	Matières répondant aux caractéristiques du tableau 1 « nature des granulats de débris de démolition et de construction recyclés » de la PTV 406	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Empierrements - Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Travaux de construction ou de rénovation d'ouvrages d'art ou de bâtiments - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)
170302B	Granulats ou fraisats de revêtement routiers hydrocarbonés	X		Utilisation de matériaux produits par une installation autorisée soit de tri et de concassage de déchets inertes de construction et de démolition, soit du fraisage de revêtements	Matières répondant au cahier des charges type RW 99	- Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Accotements - Couches de revêtement
190112	Mâchefers	X	X	Matériaux solides produits par une installation effectuant le criblage, la séparation des métaux et la maturation de mâchefers bruts provenant d'unités autorisées d'incinération de déchets et n'ayant pas été mélangés ni avec des cendres volantes ni avec des cendres sous chaudières et répondant au test d'assurance qualité figurant en annexe III de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets	Matières répondant au cahier des charges type RW 99 et d'autre part au test de conformité prévu à l'annexe II de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets	- Travaux de sous-fondation

Code	Nature du déchet	Comptabilité	Certificat d'utilisation	Circonstances de valorisation du déchet	Caractéristiques du déchet valorisé	Mode d'utilisation (dans le respect des dispositions du CWATUP)
100202	Laitiers non traités	X		Matériaux produits par une installation autorisée de conditionnement utilisant les laitiers résultant de la production de la fonte comme matière de base	Matières répondant au cahier des charges type RW 99	- Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Ballast de chemin de fer
100202LD	Scories LD non traitées	X		Matériaux produits par une installation autorisée de conditionnement utilisant les scories LD résultant de la production de l'acier comme matière de base	Matières répondant au cahier des charges type RW 99	- Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Ballast de chemin de fer
100202EAF	Scories EAF non traitées	X		Matériaux produits par une installation autorisée de conditionnement utilisant les scories EAF résultant de la production de l'acier comme matière de base	Matières répondant au cahier des charges type RW 99	- Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Ballast de chemin de fer
100202S	Scories de désulfuration non traitées	X		Matériaux produits par une installation autorisée de conditionnement utilisant les scories de désulfuration résultant de la production de l'acier comme matière de base	Matières répondant au cahier des charges type RW 99	- Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Ballast de chemin de fer
170506A1	Produits de dragage ou de curage (sables, pierres, boues)	X		Utilisation de matériaux enlevés du lit et des berges des cours et plans d'eau du fait de travaux de dragage ou de curage qui présentent une siccité d'au moins 35 %	Matières appartenant à la catégorie A telle que définie par l'article 4 de l'arrêté du Gouvernement wallon (A.G.W.) du 30 novembre 1995 relatif à la gestion des matières enlevées du lit et des berges des cours et plans d'eau, tel que modifié	- Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)
170506A2	Produits de dragage ou de curage (sables, pierres, boues)	X		Utilisation de matériaux enlevés du lit et des berges des cours et plans d'eau du fait de travaux de dragage ou de curage	Matières appartenant à la catégorie A telle que définie par l'article 4 de l'arrêté du Gouvernement wallon (A.G.W.) du 30 novembre 1995 relatif à la gestion des matières enlevées du lit et des berges des cours et plans d'eau, tel que modifié	- Travaux d'aménagement du lit et des berges des cours et plans d'eau en dehors des zones présentant un intérêt biologique au sens de la loi du 12 juillet 1976 relative à la conservation de la nature et des Directives CEE 79/409 et 92/43
010413I	Déchets de sciage des pierres	X		Utilisation de matériaux provenant du sciage de la pierre	Matériaux pierreux non contaminés	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région
170201	Billes de chemin de fer	X		Utilisation de matériaux enlevés lors de l'aménagement ou de la rénovation de voies ferrées	Bois traités conformément aux cahiers des charges de la S.N.C.B.	- Aménagement de sites urbains - Aménagement de jardins, parcs et plantations

Code	Nature du déchet	Comptabilité	Certificat d'utilisation	Circonstances de valorisation du déchet	Caractéristiques du déchet valorisé	Mode d'utilisation (dans le respect des dispositions du CWATUP)
100998	Sables de fonderie liés à la bentonite ayant subi la coulée	X		Utilisation des sables de purge des installations de fabrication de sables de moulage pour les fonderies de métaux ferreux	Sables silico-argileux pouvant contenir des adjuvants carbonés composés de charbon broyé ou de brais bitumeux et répondant au cahier des charges type RW 99	- Empièrrements - Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Accotements
Deuxième domaine d'utilisation : composants dans la fabrication de produits finis						
100202B2	Laitiers non traités	X		Matériaux produits par une installation autorisée de conditionnement ou d'enrobage et utilisant les laitiers résultant de la production de la fonte comme matière de base	Matières répondant au cahier des charges type RW 99	- Fabrication d'enrobés hydrocarbonés à base de laitiers, granulés, concassés ou bouletés
100202LD2	Scories LD non traitées	X		Matériaux produits par une installation de conditionnement ou d'enrobage et utilisant les scories LD résultant de la production de l'acier comme matière de base	Matières répondant au cahier des charges type RW 99	- Fabrication d'enrobés hydrocarbonés à base de scories LD granulées ou concassées ou bouletées
100202EAF2	Scories EAF non traitées	X		Matériaux produits par une installation autorisée de conditionnement ou d'enrobage et utilisant les scories	Matières répondant au cahier des charges type RW 99	- Fabrication d'enrobés hydrocarbonés à base de scories EAF granulées ou concassées ou bouletées
100201S2	Scories de désulfuration non traitées	X		Matériaux produits par une installation autorisée de conditionnement ou d'enrobage et utilisant les scories de désulfuration résultant de la production de l'acier comme matière de base[	Matière répondant au cahier des charges type RW 99	- Fabrication d'enrobés hydrocarbonés à base de scories de désulfuration granulées ou concassées ou bouletées
100998II	Sable de fonderie liés à la bentonite ayant subi la coulée	X		Utilisation de sables de purge des installations de fabrication de sables de moulage pour les fonderies de métaux ferreux	Sables silico-argileux pouvant contenir des adjuvants carbonés composés de charbon broyé ou de brais bitumeux et répondant aux critères d'utilisation des fabricants professionnels de béton et de briques	- Fabrication de matériaux formés résultant du mélange d'un liant hydraulique à des sables de fonderie liés à la bentonite ayant subi la coulée - Fabrication de matériaux formés par la cuisson d'un mélange contenant des sables de fonderie liés à la bentonite ayant subi la coulée

Namur, le 1^{er} octobre 2002.

Le Premier Attaché,
Ir A. GHODSI

L'Inspecteur général,
R. FONTAINE, Dr Sc.

Cachet de l'Office

ANNEXE

Conditions d'exploitation liées à l'enregistrement n° 2002/348/3/4 délivré à la S.P.R.L. Ginestra

I. COMPTABILITE DES DECHETS

I.1. La comptabilité reprend :

1° les numéros des lots;

2° la nature des déchets identifiés selon les codes de l'A.G.W. du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets;

3° les quantités livrées;

4° les dates de livraison;

5° l'identité et l'adresse des destinataires ou des fournisseurs selon le cas;

6° l'origine, ou la destination des lots.

I.2. Ces informations sont consignées dans des registres tenus de manière à garantir leur continuité matérielle ainsi que leur régularité et l'irréversibilité des écritures. Ces registres sont tenus par ordre de dates, sans blancs ni lacunes.

En cas de rectification, l'écriture primitive doit rester visible.

I.3. Les registres sont tenus en permanence à disposition des fonctionnaires de la Division de la Police de l'Environnement et de l'Office wallon des Déchets. Les registres sont conservés par la S.P.R.L. Ginestra pendant dix ans à partir du 1^{er} janvier de l'année qui suit leur clôture.

I.4. Toute tenue de registre imposée au requérant en vertu d'une autorisation ou d'un arrêté pris en exécution du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets vaut comptabilité.

II. MODELE DU REGISTRE

II.1. Dans le cas où aucune comptabilité n'est imposée, le registre est constitué d'un volume relié dont les pages sont numérotées de façon continue, paraphées et datées par un fonctionnaire de la direction territoriale compétente de la Division de la Police de l'Environnement.

II.2. En tout état de cause, le registre reprend les informations reprises en II.1 sous la forme suivante :

N° de lot	Nature du déchet	Code	Quantité livrée en tonnes	N° du bon de pesage	Date de livraison	Identité et adresse, tél., fax et e-mail du destinataire/fournisseur	Origine/destination des lots
-----------	------------------	------	---------------------------	---------------------	-------------------	--	------------------------------

Vu pour être annexé à l'enregistrement n° 2002/348/3/4 délivré à la S.P.R.L. Ginestra.
Namur, le 1^{er} octobre 2002.

Le Premier Attaché,
Ir A. GHODSI

L'Inspecteur général,
R. FONTAINE, Dr Sc.

Cachet de l'Office

[C - 2002/27981]

Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des Déchets Enregistrement n° 2002/349/3/4 délivré à la S.A. André Chene

L'Office wallon des Déchets,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, modifié par le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, par le décret du 27 novembre 1997 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, par le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 15 février 2001, par le décret du 20 décembre 2001, partiellement annulé par l'arrêté n° 81/97 du 17 décembre 1997 de la Cour d'arbitrage;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets;

Vu la demande d'enregistrement introduite par la S.A. André Chene, rys de Mosbeux 125, à 4870 Trooz, le 30 juin 2002;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les conditions requises en vertu de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin précité sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

Article 1^{er}. La S.A. André Chene, sise rys de Mosbeux 125, à 4870 Trooz, est enregistrée sous le n° 2002/349/3/4.

Art. 2. Les déchets repris sous les codes 170504, 020401 et 010102 dans l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets sont admis pour les modes d'utilisation repris dans le tableau ci-dessous.

Art. 3. Les déchets repris dans l'arrêté précité sous les codes 010409I, 010408, 170101, 170103, 170302A, 190307, 190305, 170302B, 100202, 100202LD, 100202EAF, 100202S, 170506A1, 170506A2, 010413I, 170201 et 100998 sont admis pour les modes d'utilisation repris dans le tableau ci-dessous moyennant la tenue d'une comptabilité.

Art. 4. Le déchet repris dans l'arrêté précité sous le code 191302 est admis pour les modes d'utilisation repris dans le tableau ci-dessous moyennant la tenue d'une comptabilité et l'obtention d'un certificat d'utilisation.

Art. 5. Le déchet repris sous le code 190112 est admis pour le mode d'utilisation repris dans le tableau ci-dessous moyennant la tenue d'une comptabilité et l'obtention d'un certificat d'utilisation.

Art. 6. Toute demande de certificat d'utilisation doit être introduite selon le prescrit de l'article 6 de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets et conformément au modèle repris en annexe IV dudit arrêté.

Art. 7. Les conditions d'exploitation reprises en annexe font partie intégrante du présent enregistrement.

Art. 8. L'enregistrement est délivré pour une période de dix ans prenant cours le 25 septembre 2002 et expirant le 24 septembre 2012.

Art. 9. Les déchets visés par le présent enregistrement sont identifiés, caractérisés et utilisés selon les termes énoncés dans le tableau ci-dessous.

Code	Nature du déchet	Comptabilité	Certificat d'utilisation	Circonstances de valorisation du déchet	Caractéristiques du déchet valorisé	Mode d'utilisation (dans le respect des dispositions du CWATUP)
170504	Terres de déblais			Récupération et utilisation de terres naturelles provenant de l'industrie extractive, d'un aménagement de sites ou de travaux de génie civil	Terres naturelles non contaminées répondant aux caractéristiques de référence de la liste guide figurant à l'annexe II, point 1 de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Travaux d'aménagement de sites en zone destinée à l'urbanisation - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)
191302	Terres décontaminées	X	X	Récupération et utilisation de terres provenant d'une installation autorisée de traitement spécifique de décontamination de terres polluées	Terres décontaminées répondant aux caractéristiques de référence de la liste guide figurant à l'annexe II, point 2 de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Travaux d'aménagement de sites Les utilisations énoncées ci-dessus ne peuvent être effectuées qu'en zone d'activité économique à caractère industriel visée à l'article 30 du CWA-TUP - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)
020401	Terres de betteraves et d'autres productions maraîchères			Récupération et utilisation de terres issues du lavage ou du traitement mécanique sur table vibrante de betteraves et d'autres productions maraîchères	Terres naturelles non contaminées répondant aux caractéristiques de référence de la liste guide figurant à l'annexe II, point 1 de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Travaux d'aménagement de sites - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)

Code	Nature du déchet	Comptabilité	Certificat d'utilisation	Circonstances de valorisation du déchet	Caractéristiques du déchet valorisé	Mode d'utilisation (dans le respect des dispositions du CWATUP)
010102	Matériaux pierreux à l'état naturel			Récupération et utilisation de matériaux pierreux provenant de l'industrie extractive, d'un aménagement de sites ou de travaux de génie civil	Matériaux pierreux naturels non souillés, non métallifères, non susceptibles de réaction avec le milieu ambiant ou environnant et répondant à la PTV 400	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Empierrements - Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Travaux de construction ou de rénovation d'ouvrages d'art ou de bâtiments - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)
010409I	Sables de pierres naturelles	X		Récupération et utilisation de sables produits lors du travail de la pierre naturelle	Sables répondant à la PTV 401	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Etablissement d'une couche de finition - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)
010408	Granulats de matériaux pierreux	X		Utilisation de matériaux produits par une installation autorisée de tri et de concassage de déchets inertes de construction et de démolition ou de matériaux pierreux à l'état naturel	Matières répondant aux caractéristiques du tableau 1 « nature des granulats de débris de démolition et de construction recyclés » de la PTV 406	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Empierrements - Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Travaux de construction ou de rénovation d'ouvrages d'art ou de bâtiments - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)

Code	Nature du déchet	Comptabilité	Certificat d'utilisation	Circonstances de valorisation du déchet	Caractéristiques du déchet valorisé	Mode d'utilisation (dans le respect des dispositions du CWATUP)
170101	Granulats de béton	X		Utilisation de matériaux produits par une installation autorisée de tri et de concassage de déchets inertes de construction et de démolition ou de matériaux pierreux à l'état naturel	Matières répondant aux caractéristiques du tableau 1 « nature des granulats de débris de démolition et de construction recyclés » de la PTV 406	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Empierrements - Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Travaux de construction ou de rénovation d'ouvrages d'art ou de bâtiments - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)
170103	Granulats de débris de maçonnerie	X		Utilisation de matériaux produits par une installation autorisée de tri et de concassage de déchets inertes de construction et de démolition ou de matériaux pierreux à l'état naturel	Matières répondant aux caractéristiques du tableau 1 « nature des granulats de débris de démolition et de construction recyclés » de la PTV 406	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Empierrements - Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Travaux de construction ou de rénovation d'ouvrages d'art ou de bâtiments - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)
170302A	Granulats de revêtements routiers hydrocarbonés	X		Utilisation de matériaux produits par une installation autorisée de tri et de concassage de déchets inertes de construction et de démolition ou de matériaux pierreux à l'état naturel	Matières répondant aux caractéristiques du tableau 1 « nature des granulats de débris de démolition et de construction recyclés » de la PTV 406	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Empierrements - Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Travaux de construction ou de rénovation d'ouvrages d'art ou de bâtiments - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)
190307	Enrobés bitumineux composés de granulats ou de fraisats de revêtements routiers	X		Matériaux produits par une installation autorisée d'enrobage à chaud ou à froid	Matières répondant au cahier des charges type RW 99	- Couches de revêtement - Accotements

Code	Nature du déchet	Comptabilité	Certificat d'utilisation	Circonstances de valorisation du déchet	Caractéristiques du déchet valorisé	Mode d'utilisation (dans le respect des dispositions du CWATUP)
190305	Enrobés goudronneux composés de granulats ou de fraisats de revêtements routiers	X		Matériaux produits par une installation autorisée d'enrobage à froid	Matières répondant au cahier des charges type RW 99	- Couches de revêtement - Accotements
170302B	Granulats ou fraisats de revêtement routiers hydrocarbonés	X		Utilisation de matériaux produits par une installation autorisée soit de tri et de concassage de déchets inertes de construction et de démolition, soit du fraisage de revêtements	Matières répondant au cahier des charges type RW 99	- Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Accotements - Couches de revêtement
190112	Mâchefers	X	X	Matériaux solides produits par une installation effectuant le criblage, la séparation des métaux et la maturation de mâchefers bruts provenant d'unités autorisées d'incinération de déchets et n'ayant pas été mélangés ni avec des cendres volantes ni avec des cendres sous chaudières et répondant au test d'assurance qualité figurant en annexe III de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets	Matières répondant au cahier des charges type RW 99 et d'autre part au test de conformité prévu à l'annexe II de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets	- Travaux de sous-fondation
100202	Laitiers non traités	X		Matériaux produits par une installation autorisée de conditionnement utilisant les laitiers résultant de la production de la fonte comme matière de base	Matières répondant au cahier des charges type RW 99	- Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Ballast de chemin de fer
100202LD	Scories LD non traitées	X		Matériaux produits par une installation autorisée de conditionnement utilisant les scories LD résultant de la production de l'acier comme matière de base	Matières répondant au cahier des charges type RW 99	- Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Ballast de chemin de fer
100202EAF	Scories EAF non traitées	X		Matériaux produits par une installation autorisée de conditionnement utilisant les scories EAF résultant de la production de l'acier comme matière de base	Matières répondant au cahier des charges type RW 99	- Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Ballast de chemin de fer
100202S	Scories de désulfuration non traitées	X		Matériaux produits par une installation autorisée de conditionnement utilisant les scories de désulfuration résultant de la production de l'acier comme matière de base	Matières répondant au cahier des charges type RW 99	- Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Ballast de chemin de fer
170506A1	Produits de dragage ou de curage (sables, pierres, boues)	X		Utilisation de matériaux enlevés du lit et des berges des cours et plans d'eau du fait de travaux de dragage ou de curage qui présentent une siccité d'au moins 35 %	Matières appartenant à la catégorie A telle que définie par l'article 4 de l'arrêté du Gouvernement wallon (A.G.W.) du 30 novembre 1995 relatif à la gestion des matières enlevées du lit et des berges des cours et plans d'eau, tel que modifié	- Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)

Code	Nature du déchet	Comptabilité	Certificat d'utilisation	Circonstances de valorisation du déchet	Caractéristiques du déchet valorisé	Mode d'utilisation (dans le respect des dispositions du CWATUP)
170506A2	Produits de dragage ou de curage (sables, pierres, boues)	X		Utilisation de matériaux enlevés du lit et des berges des cours et plans d'eau du fait de travaux de dragage ou de curage	Matières appartenant à la catégorie A telle que définie par l'article 4 de l'arrêté du Gouvernement wallon (A.G.W.) du 30 novembre 1995 relatif à la gestion des matières enlevées du lit et des berges des cours et plans d'eau, tel que modifié	- Travaux d'aménagement du lit et des berges des cours et plans d'eau en dehors des zones présentant un intérêt biologique au sens de la loi du 12 juillet 1976 relative à la conservation de la nature et des Directives CEE 79/409 et 92/43
010413I	Déchets de sciage des pierres	X		Utilisation de matériaux provenant du sciage de la pierre	Matériaux pierreux non contaminés	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région
170201	Billes de chemin de fer	X		Utilisation de matériaux enlevés lors de l'aménagement ou de la rénovation de voies ferrées	Bois traités conformément aux cahiers des charges de la S.N.C.B.	- Aménagement de sites urbains - Aménagement de jardins, parcs et plantations
100998	Sables de fonderie liés à la bentonite ayant subi la coulée	X		Utilisation des sables de purge des installations de fabrication de sables de moulage pour les fonderies de métaux ferreux	Sables silico-argileux pouvant contenir des adjuvants carbonés composés de charbon broyé ou de brais bitumeux et répondant au cahier des charges type RW 99	- Empierrements - Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Accotements

Namur, le 1^{er} octobre 2002.
Le Premier Attaché,
Ir A. GHODSI

L'Inspecteur général,
R. FONTAINE, Dr Sc.

Cachet de l'Office

ANNEXE

Conditions d'exploitation liées à l'enregistrement n° 2002/349/3/4 délivré à la S.A. André Chene

I. COMPTABILITE DES DECHETS

I.1. La comptabilité reprend :

- 1° les numéros des lots;
- 2° la nature des déchets identifiés selon les codes de l'A.G.W. du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets;
- 3° les quantités livrées;
- 4° les dates de livraison;
- 5° l'identité et l'adresse des destinataires ou des fournisseurs selon le cas;
- 6° l'origine, ou la destination des lots.

I.2. Ces informations sont consignées dans des registres tenus de manière à garantir leur continuité matérielle ainsi que leur régularité et l'irréversibilité des écritures. Ces registres sont tenus par ordre de dates, sans blancs ni lacunes.

En cas de rectification, l'écriture primitive doit rester visible.

I.3. Les registres sont tenus en permanence à disposition des fonctionnaires de la Division de la Police de l'Environnement et de l'Office wallon des Déchets. Les registres sont conservés par la S.A. André Chene pendant dix ans à partir du 1^{er} janvier de l'année qui suit leur clôture.

I.4. Toute tenue de registre imposée au requérant en vertu d'une autorisation ou d'un arrêté pris en exécution du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets vaut comptabilité.

II. MODELE DU REGISTRE

II.1. Dans le cas où aucune comptabilité telle que précisée au I.4. n'est imposée, le registre est constitué d'un volume relié dont les pages sont numérotées de façon continue, paraphées et datées par un fonctionnaire de la direction territoriale compétente de la Division de la Police de l'Environnement, par série de 220 pages.

II.2. En tout état de cause, le registre reprend les informations reprises en II.1 sous la forme suivante :

N° de lot	Nature du déchet	Code	Quantité livrée en tonnes	N° du bon de pesage	Date de livraison	Identité et adresse, tél., fax et e-mail du destinataire/fournisseur	Origine/destination des lots
-----------	------------------	------	---------------------------	---------------------	-------------------	--	------------------------------

Vu pour être annexé à l'enregistrement n° 2002/349/3/4 délivré à la S.A. André Chene.

Namur, le 1^{er} octobre 2002.

Le Premier Attaché,
Ir A. GHODSI

L'Inspecteur général,
R. FONTAINE, Dr Sc.

Cachet de l'Office

[C - 2002/27982]

Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des Déchets
Enregistrement n° 2002/350/3 délivré à la S.A. M. Bonten

L'Office wallon des Déchets,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, modifié par le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, par le décret du 27 novembre 1997 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, par le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 15 février 2001, par le décret du 20 décembre 2001, partiellement annulé par l'arrêt n° 81/97 du 17 décembre 1997 de la Cour d'arbitrage;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets;

Vu la demande d'enregistrement introduite par la S.A. M. Bonten, rue de Battice 156, à 4880 Aubel, le 2 juillet 2002;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les conditions requises en vertu de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin précité sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

Article 1^{er}. La S.A. M. Bonten, sise rue de Battice 156, à 4880 Aubel, est enregistrée sous le n° 2002/350/3.

Art. 2. Les déchets repris sous les codes 170504 et 010102 dans l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets sont admis pour les modes d'utilisation repris dans le tableau ci-dessous.

Art. 3. Les déchets repris dans l'arrêté précité sous les codes 010409I, 010408, 170101 et 170103 sont admis pour les modes d'utilisation repris dans le tableau ci-dessous moyennant la tenue d'une comptabilité.

Art. 4. Toute demande de certificat d'utilisation doit être introduite selon le prescrit de l'article 6 de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets et conformément au modèle repris en annexe IV dudit arrêté.

Art. 5. Les conditions d'exploitation reprises en annexe font partie intégrante du présent enregistrement.

Art. 6. L'enregistrement est délivré pour une période de dix ans prenant cours le 25 septembre 2002 et expirant le 24 septembre 2012.

Art. 7. Les déchets visés par le présent enregistrement sont identifiés, caractérisés et utilisés selon les termes énoncés dans le tableau ci-dessous :

Code	Nature du déchet	Comptabilité	Certificat d'utilisation	Circonstances de valorisation du déchet	Caractéristiques du déchet valorisé	Mode d'utilisation (dans le respect des dispositions du CWATUP)
170504	Terres de déblais			Récupération et utilisation de terres naturelles provenant de l'industrie extractive, d'un aménagement de sites ou de travaux de génie civil	Terres naturelles non contaminées répondant aux caractéristiques de référence de la liste guide figurant à l'annexe II, point 1 de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Travaux d'aménagement de sites en zone destinée à l'urbanisation - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)

Code	Nature du déchet	Comptabilité	Certificat d'utilisation	Circonstances de valorisation du déchet	Caractéristiques du déchet valorisé	Mode d'utilisation (dans le respect des dispositions du CWATUP)
010102	Matériaux pierreux à l'état naturel			Récupération et utilisation de matériaux pierreux provenant de l'industrie extractive, d'un aménagement de sites ou de travaux de génie civil	Matériaux pierreux naturels non souillés, non métallifères, non susceptibles de réaction avec le milieu ambiant ou environnant et répondant à la PTV 400	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Empierrements - Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Travaux de construction ou de rénovation d'ouvrages d'art ou de bâtiments - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)
010409I	Sables de pierres naturelles	X		Récupération et utilisation de sables produits lors du travail de la pierre naturelle	Sables répondant à la PTV 401	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Etablissement d'une couche de finition - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)
010408	Granulats de matériaux pierreux	X		Utilisation de matériaux produits par une installation autorisée de tri et de concassage de déchets inertes de construction et de démolition ou de matériaux pierreux à l'état naturel	Matières répondant aux caractéristiques du tableau 1 « nature des granulats de débris de démolition et de construction recyclés » de la PTV 406	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Empierrements - Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Travaux de construction ou de rénovation d'ouvrages d'art ou de bâtiments - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)

Code	Nature du déchet	Comptabilité	Certificat d'utilisation	Circonstances de valorisation du déchet	Caractéristiques du déchet valorisé	Mode d'utilisation (dans le respect des dispositions du CWATUP)
170101	Granulats de béton	X		Utilisation de matériaux produits par une installation autorisée de tri et de concassage de déchets inertes de construction et de démolition ou de matériaux pierreux à l'état naturel	Matières répondant aux caractéristiques du tableau 1 « nature des granulats de débris de démolition et de construction recyclés » de la PTV 406	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Empierrements - Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Travaux de construction ou de rénovation d'ouvrages d'art ou de bâtiments - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)
170103	Granulats de débris de maçonnerie	X		Utilisation de matériaux produits par une installation autorisée de tri et de concassage de déchets inertes de construction et de démolition ou de matériaux pierreux à l'état naturel	Matières répondant aux caractéristiques du tableau 1 « nature des granulats de débris de démolition et de construction recyclés » de la PTV 406	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Empierrements - Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Travaux de construction ou de rénovation d'ouvrages d'art ou de bâtiments - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)
170302A	Granulats de revêtements routiers hydrocarbonés	X		Utilisation de matériaux produits par une installation autorisée de tri et de concassage de déchets inertes de construction et de démolition ou de matériaux pierreux à l'état naturel	Matières répondant aux caractéristiques du tableau 1 « nature des granulats de débris de démolition et de construction recyclés » de la PTV 406	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Empierrements - Travaux de sous-fondation - Travaux de fondation - Couches de revêtement - Accotements - Travaux de construction ou de rénovation d'ouvrages d'art ou de bâtiments - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)

Namur, le 1^{er} octobre 2002.

Le Premier Attaché,

Ir A. GHODSI

L'Inspecteur général,

R. FONTAINE, Dr Sc.

Cachet de l'Office

ANNEXE

Conditions d'exploitation liées à l'enregistrement n° 2002/350/3 délivré à la S.A. M. Bonten

I. COMPTABILITE DES DECHETS

I.1. La comptabilité reprend :

- 1° les numéros des lots;
- 2° la nature des déchets identifiés selon les codes de l'A.G.W. du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets;
- 3° les quantités livrées;
- 4° les dates de livraison;
- 5° l'identité et l'adresse des destinataires ou des fournisseurs selon le cas;
- 6° l'origine, ou la destination des lots.

I.2. Ces informations sont consignées dans des registres tenus de manière à garantir leur continuité matérielle ainsi que leur régularité et l'irréversibilité des écritures. Ces registres sont tenus par ordre de dates, sans blancs ni lacunes.

En cas de rectification, l'écriture primitive doit rester visible.

I.3. Les registres sont tenus en permanence à disposition des fonctionnaires de la Division de la Police de l'Environnement et de l'Office wallon des Déchets. Les registres sont conservés par la S.A. M. Bonten pendant dix ans à partir du 1^{er} janvier de l'année qui suit leur clôture.

I.4. Toute tenue de registre imposée au requérant en vertu d'une autorisation ou d'un arrêté pris en exécution du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets vaut comptabilité.

II. MODELE DU REGISTRE

II.1. Dans le cas où aucune comptabilité telle que précisée au I.4. n'est imposée, le registre est constitué d'un volume relié dont les pages sont numérotées de façon continue, paraphées et datées par un fonctionnaire de la direction territoriale compétente de la Division de la Police de l'Environnement, par série de 220 pages.

II.2. En tout état de cause, le registre reprend les informations reprises en II.1 sous la forme suivante :

N° de lot	Nature du déchet	Code	Quantité livrée en tonnes	N° du bon de pesage	Date de livraison	Identité et adresse, tél., fax et e-mail du destinataire / fournisseur	Origine / destination des lots
-----------	------------------	------	---------------------------	---------------------	-------------------	--	--------------------------------

Vu pour être annexé à l'enregistrement n° 2002/350/3 délivré à la S.A. M. Bonten.

Namur, le 1^{er} octobre 2002.

Le Premier Attaché,
Ir A. GHODSI

L'Inspecteur général,
R. FONTAINE, Dr Sc.

Cachet de l'Office

[C - 2002/27983]

Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des Déchets
Enregistrement n° 2002/351 délivré à M. M. Jhaes

L'Office wallon des Déchets,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, modifié par le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, par le décret du 27 novembre 1997 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, par le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 15 février 2001, par le décret du 20 décembre 2001, partiellement annulé par l'arrêt n°81/97 du 17 décembre 1997 de la Cour d'arbitrage;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets;

Vu la demande d'enregistrement introduite par M. M. Jhaes, rue des Trois Fermes 136, à 4040 Herstal, le 28 août 2002;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les conditions requises en vertu de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin précité sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

Article 1^{er}. M. M. Jhaes, sise rue des Trois Fermes 136, à 4040 Herstal, est enregistré sous le n° 2002/351.

Art. 2. Les déchets repris sous le code 020401 dans l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets sont admis pour les modes d'utilisation repris dans le tableau ci-dessous.

Art. 3. L'enregistrement est délivré pour une période de dix ans prenant cours le 25 septembre 2002 et expirant le 24 septembre 2012.

Art. 4. Les déchets visés par le présent enregistrement sont identifiés, caractérisés et utilisés selon les termes énoncés dans le tableau ci-dessous.

Code	Nature du déchet	Comptabilité	Certificat d'utilisation	Circonstances de valorisation du déchet	Caractéristiques du déchet valorisé	Mode d'utilisation (dans le respect des dispositions du CWATUP)
020401	Terres de betteraves et d'autres productions maraîchères			Récupération et utilisation de terres issues du lavage ou du traitement mécanique sur table vibrante de betteraves et d'autres productions maraîchères	Terres naturelles non contaminées répondant aux caractéristiques de référence de la liste guide figurant à l'annexe II, point 1 de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Travaux d'aménagement de sites - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)

Namur, le 1^{er} octobre 2002.

Le Premier Attaché,
Ir A. GHODSI

L'Inspecteur général,
R. FONTAINE, Dr Sc.

Cachet de l'Office

[C - 2002/27984]

Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des Déchets
Enregistrement n° 2002/352 délivré à M. Y. Paquet

L'Office wallon des Déchets,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, modifié par le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, par le décret du 27 novembre 1997 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, par le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 15 février 2001, par le décret du 20 décembre 2001, partiellement annulé par l'arrêt n° 81/97 du 17 décembre 1997 de la Cour d'arbitrage;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets;

Vu la demande d'enregistrement introduite par M. Y. Paquet, route de Perwez 143, à 5310 Aische-en-Refail, le 26 août 2002;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les conditions requises en vertu de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin précité sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

Article 1^{er}. M. Y. Paquet, route de Perwez 143, à 5310 Aische-en-Refail, est enregistré sous le n° 2002/352.

Art. 2. Les déchets repris sous le code 020401 dans l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets sont admis pour les modes d'utilisation repris dans le tableau ci-dessous.

Art. 3. L'enregistrement est délivré pour une période de dix ans prenant cours le 25 septembre 2002 et expirant le 24 septembre 2012.

Art. 4. Les déchets visés par le présent enregistrement sont identifiés, caractérisés et utilisés selon les termes énoncés dans le tableau ci-dessous :

Code	Nature du déchet	Comptabilité	Certificat d'utilisation	Circonstances de valorisation du déchet	Caractéristiques du déchet valorisé	Mode d'utilisation (dans le respect des dispositions du CWATUP)
020401	Terres de betteraves et d'autres productions maraîchères			Récupération et utilisation de terres issues du lavage ou du traitement mécanique sur table vibrante de betteraves et d'autres productions maraîchères	Terres naturelles non contaminées répondant aux caractéristiques de référence de la liste guide figurant à l'annexe II, point 1 de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Travaux d'aménagement de sites - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)

Namur, le 1^{er} octobre 2002.

Le Premier Attaché,
Ir A. GHODSI

L'Inspecteur général,
R. FONTAINE, Dr Sc.

Cachet de l'Office

[C – 2002/27985]

Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des Déchets
Enregistrement n° 2002/353 délivré à M. Y. Wautier

L'Office wallon des Déchets,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, modifié par le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, par le décret du 27 novembre 1997 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, par le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 15 février 2001, par le décret du 20 décembre 2001, partiellement annulé par l'arrêt n° 81/97 du 17 décembre 1997 de la Cour d'arbitrage;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets;

Vu la demande d'enregistrement introduite par M. Y. Wautier, rue de Francquenée 2, à 5310 Tavier, le 26 août 2002;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les conditions requises en vertu de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin précité sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

Article 1^{er}. M. Y. Wautier, rue de Francquenée 2, à 5310 Tavier, est enregistré sous le n° 2002/353.

Art. 2. Les déchets repris sous le code 020401 dans l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets sont admis pour les modes d'utilisation repris dans le tableau ci-dessous.

Art. 3. L'enregistrement est délivré pour une période de dix ans prenant cours le 25 septembre 2002 et expirant le 24 septembre 2012.

Art. 4. Les déchets visés par le présent enregistrement sont identifiés, caractérisés et utilisés selon les termes énoncés dans le tableau ci-dessous :

Code	Nature du déchet	Comptabilité	Certificat d'utilisation	Circonstances de valorisation du déchet	Caractéristiques du déchet valorisé	Mode d'utilisation (dans le respect des dispositions du CWATUP)
020401	Terres de betteraves et d'autres productions maraîchères			Récupération et utilisation de terres issues du lavage ou du traitement mécanique sur table vibrante de betteraves et d'autres productions maraîchères	Terres naturelles non contaminées répondant aux caractéristiques de référence de la liste guide figurant à l'annexe II, point 1 de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Travaux d'aménagement de sites - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)

Namur, le 1^{er} octobre 2002.

Le Premier Attaché,
Ir A. GHODSI

L'Inspecteur général,
R. FONTAINE, Dr Sc.

Cachet de l'Office

[C - 2002/27986]

Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des Déchets
Enregistrement n° 2002/354 délivré à M. J.-C. Rase

L'Office wallon des Déchets,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, modifié par le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, par le décret du 27 novembre 1997 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, par le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 15 février 2001, par le décret du 20 décembre 2001, partiellement annulé par l'arrêt n° 81/97 du 17 décembre 1997 de la Cour d'arbitrage;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets;

Vu la demande d'enregistrement introduite par M. J.-C. Rase, rue d'Hanret 7, à 5310 Hanret, le 26 août 2002;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les conditions requises en vertu de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin précité sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

Article 1^{er}. M. J.-C. Rase, rue d'Hanret 7, à 5310 Hanret, est enregistré sous le n° 2002/354.

Art. 2. Les déchets repris sous le code 020401 dans l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets sont admis pour les modes d'utilisation repris dans le tableau ci-dessous.

Art. 3. L'enregistrement est délivré pour une période de dix ans prenant cours le 25 septembre 2002 et expirant le 24 septembre 2012.

Art. 4. Les déchets visés par le présent enregistrement sont identifiés, caractérisés et utilisés selon les termes énoncés dans le tableau ci-dessous :

Code	Nature du déchet	Comptabilité	Certificat d'utilisation	Circonstances de valorisation du déchet	Caractéristiques du déchet valorisé	Mode d'utilisation (dans le respect des dispositions du CWATUP)
020401	Terres de betteraves et d'autres productions maraîchères			Récupération et utilisation de terres issues du lavage ou du traitement mécanique sur table vibrante de betteraves et d'autres productions maraîchères	Terres naturelles non contaminées répondant aux caractéristiques de référence de la liste guide figurant à l'annexe II, point 1 de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Travaux d'aménagement de sites - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)

Namur, le 1^{er} octobre 2002.

Le Premier Attaché,
Ir A. GHODSI

L'Inspecteur général,
R. FONTAINE, Dr Sc.

Cachet de l'Office

[C – 2002/27987]

Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des Déchets
Enregistrement n° 2002/355 délivré à M. C. Onkelinx

L'Office wallon des Déchets,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, modifié par le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, par le décret du 27 novembre 1997 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, par le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 15 février 2001, par le décret du 20 décembre 2001, partiellement annulé par l'arrêt n° 81/97 du 17 décembre 1997 de la Cour d'arbitrage;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets;

Vu la demande d'enregistrement introduite par M. C. Onkelinx, rue de Chamion 73, à 5310 Hanret, le 10 août 2002;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les conditions requises en vertu de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin précité sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

Article 1^{er}. M. C. Onkelinx, rue de Chamion 73, à 5310 Hanret, est enregistré sous le n° 2002/355.

Art. 2. Les déchets repris sous le code 020401 dans l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets sont admis pour les modes d'utilisation repris dans le tableau ci-dessous.

Art. 3. L'enregistrement est délivré pour une période de dix ans prenant cours le 25 septembre 2002 et expirant le 24 septembre 2012.

Art. 4. Les déchets visés par le présent enregistrement sont identifiés, caractérisés et utilisés selon les termes énoncés dans le tableau ci-dessous :

Code	Nature du déchet	Comptabilité	Certificat d'utilisation	Circonstances de valorisation du déchet	Caractéristiques du déchet valorisé	Mode d'utilisation (dans le respect des dispositions du CWATUP)
020401	Terres de betteraves et d'autres productions maraîchères			Récupération et utilisation de terres issues du lavage ou du traitement mécanique sur table vibrante de betteraves et d'autres productions maraîchères	Terres naturelles non contaminées répondant aux caractéristiques de référence de la liste guide figurant à l'annexe II, point 1 de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Travaux d'aménagement de sites - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)

Namur, le 1^{er} octobre 2002.
Le Premier Attaché,
Ir A. GHODSI

L'Inspecteur général,
R. FONTAINE, Dr Sc.

Cachet de l'Office

[C – 2002/27988]

Direction générale des Ressources naturelles et de l'Environnement. — Office wallon des Déchets
Enregistrement n° 2002/356 délivré à M. P. Ravignat

L'Office wallon des Déchets,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, modifié par le décret-programme du 19 décembre 1996 portant diverses mesures en matière de finances, emploi, environnement, travaux subsidiés, logement et action sociale, par le décret du 27 novembre 1997 modifiant le Code wallon de l'Aménagement du Territoire, de l'Urbanisme et du Patrimoine, par le décret-programme du 17 décembre 1997 portant diverses mesures en matière d'impôts, taxes et redevances, de logement, de recherche, d'environnement, de pouvoirs locaux et de transports, par le décret du 11 mars 1999 relatif au permis d'environnement, par le décret du 15 février 2001, par le décret du 20 décembre 2001, partiellement annulé par l'arrêt n° 81/97 du 17 décembre 1997 de la Cour d'arbitrage;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets;

Vu la demande d'enregistrement introduite par M. P. Ravignat, rue du Village 78, à 5310 Noville-sur-Mehaigne, le 7 août 2002;

Considérant que la demande a été déclarée complète et recevable;

Considérant que les conditions requises en vertu de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin précité sont rencontrées par le demandeur,

Décide :

Article 1^{er}. M. P. Ravignat, rue du Village 78, à 5310 Noville-sur-Mehaigne, est enregistré sous le n° 2002/356.

Art. 2. Les déchets repris sous le code 020401 dans l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets sont admis pour les modes d'utilisation repris dans le tableau ci-dessous.

Art. 3. L'enregistrement est délivré pour une période de dix ans prenant cours le 25 septembre 2002 et expirant le 24 septembre 2012.

Art. 4. Les déchets visés par le présent enregistrement sont identifiés, caractérisés et utilisés selon les termes énoncés dans le tableau ci-dessous :

Code	Nature du déchet	Comptabilité	Certificat d'utilisation	Circonstances de valorisation du déchet	Caractéristiques du déchet valorisé	Mode d'utilisation (dans le respect des dispositions du CWATUP)
020401	Terres de betteraves et d'autres productions maraîchères			Récupération et utilisation de terres issues du lavage ou du traitement mécanique sur table vibrante de betteraves et d'autres productions maraîchères	Terres naturelles non contaminées répondant aux caractéristiques de référence de la liste guide figurant à l'annexe II, point 1 de l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juin 2001 favorisant la valorisation de certains déchets	- Travaux de remblayage, à l'exception des CET existants et des sites désignés au plan des CET - Travaux d'aménagement de sites - Réhabilitation de sites désaffectés pollués ou contaminés suivant un processus approuvé par la Région - Aménagement et réhabilitation de centres d'enfouissement technique (CET)

Namur, le 1^{er} octobre 2002.

Le Premier Attaché,
Ir A. GHODSI

L'Inspecteur général,
R. FONTAINE, Dr Sc.

Cachet de l'Office

OFFICIELE BERICHTEN — AVIS OFFICIELS

COUR D'ARBITRAGE

[C – 2002/21427]

Avis prescrit par l'article 74 de la loi spéciale du 6 janvier 1989 sur la Cour d'arbitrage

Par requête adressée à la Cour par lettre recommandée à la poste le 21 août 2002 et parvenue au greffe le 22 août 2002, un recours en annulation de l'article 28 de la loi du 14 janvier 2002 portant des mesures en matière de soins de santé (publiée au *Moniteur belge* du 22 février 2002), a été introduit, pour cause de violation des articles 10 et 11 de la Constitution, par l'a.s.b.l. Association belge des syndicats médicaux, dont le siège est établi à 1050 Bruxelles, chaussée de Boondael 6, bte 4, et par le Groupement des unions professionnelles belges de médecins spécialistes, dont le siège est établi à 1050 Bruxelles, avenue de la Couronne 20.

Cette affaire est inscrite sous le numéro 2510 du rôle de la Cour.

Le greffier,
P.-Y. Dutilleux.

ARBITRAGEHOF

[C – 2002/21427]

Bericht voorgeschreven bij artikel 74 van de bijzondere wet van 6 januari 1989 op het Arbitragehof

Bij verzoekschrift dat aan het Hof is toegezonden bij op 21 augustus 2002 ter post aangetekende brief en ter griffie is ingekomen op 22 augustus 2002, is beroep tot vernietiging ingesteld van artikel 28 van de wet van 14 januari 2002 houdende maatregelen inzake gezondheidszorg (bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* van 22 februari 2002), wegens schending van de artikelen 10 en 11 van de Grondwet, door de v.z.w. Belgische Vereniging van Artsensyndicaten, met zetel te 1050 Brussel, Boondaalsesteenweg 6, bus 4, en door het Verbond der Belgische Beroepsverenigingen van Geneesheren-Specialisten, met zetel te 1050 Brussel, Kroonlaan 20.

Die zaak is ingeschreven onder nummer 2510 van de rol van het Hof.

De griffier,
P.-Y. Dutilleux.

SCHIEDSHOF

[C – 2002/21427]

Bekanntmachung vorgeschrieben durch Artikel 74 des Sondergesetzes vom 6. Januar 1989 über den Schiedshof

Mit einer Klageschrift, die dem Hof mit am 21. August 2002 bei der Post aufgegebenem Einschreibebrief zugesandt wurde und am 22. August 2002 in der Kanzlei eingegangen ist, wurde Klage auf Nichtigerklärung von Artikel 28 des Gesetzes vom 14. Januar 2002 zur Festlegung von Maßnahmen im Bereich der Gesundheitspflege (veröffentlicht im *Belgischen Staatsblatt* vom 22. Februar 2002), wegen Verstoßes gegen die Artikel 10 und 11 der Verfassung, erhoben von der VoG Association belge des syndicats médicaux, mit Sitz in 1050 Brüssel, chaussée de Boondael 6, Bk. 4, und vom «Groupement des unions professionnelles belges de médecins spécialistes», mit Sitz in 1050 Brüssel, avenue de la Couronne 20.

Diese Rechtssache wurde unter der Nummer 2510 ins Geschäftsverzeichnis des Hofes eingetragen.

Der Kanzler,
P.-Y. Dutilleux.

COUR D'ARBITRAGE

[C – 2002/21428]

Avis prescrit par l'article 74 de la loi spéciale du 6 janvier 1989 sur la Cour d'arbitrage

Par requête adressée à la Cour par lettre recommandée à la poste le 21 août 2002 et parvenue au greffe le 22 août 2002, un recours en annulation des articles 62 à 65 de la loi du 14 janvier 2002 portant des mesures en matière de soins de santé (publiée au *Moniteur belge* du 22 février 2002), a été introduit, pour cause de violation des articles 10 et 11 de la Constitution, par l'a.s.b.l. Association belge des syndicats médicaux, dont le siège est établi à 1050 Bruxelles, chaussée de Boondael 6, bte 4, et par le Groupement des unions professionnelles belges de médecins spécialistes, dont le siège est établi à 1050 Bruxelles, avenue de la Couronne 20.

Cette affaire est inscrite sous le numéro 2511 du rôle de la Cour.

Le greffier,
P.-Y. Dutilleux.

ARBITRAGEHOF

[C – 2002/21428]

Bericht voorgeschreven bij artikel 74 van de bijzondere wet van 6 januari 1989 op het Arbitragehof

Bij verzoekschrift dat aan het Hof is toegezonden bij op 21 augustus 2002 ter post aangetekende brief en ter griffie is ingekomen op 22 augustus 2002, is beroep tot vernietiging ingesteld van de artikelen 62 tot 65 van de wet van 14 januari 2002 houdende maatregelen inzake gezondheidszorg (bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* van 22 februari 2002), wegens schending van de artikelen 10 en 11 van de Grondwet, door de v.z.w. Belgische Vereniging van Artsensyndicaten, met zetel te 1050 Brussel, Boondalsesteenweg 6, bus 4, en door het Verbond der Belgische Beroepsverenigingen van Geneesheren-Specialisten, met zetel te 1050 Brussel, Kroonlaan 20.

Die zaak is ingeschreven onder nummer 2511 van de rol van het Hof.

De griffier,
P.-Y. Dutilleux.

SCHIEDSHOF

[C – 2002/21428]

Bekanntmachung vorgeschrieben durch Artikel 74 des Sondergesetzes vom 6. Januar 1989 über den Schiedshof

Mit einer Klageschrift, die dem Hof mit am 21. August 2002 bei der Post aufgegebenem Einschreibebrief zugesandt wurde und am 22. August 2002 in der Kanzlei eingegangen ist, wurde Klage auf Nichtigerklärung der Artikel 62 bis 65 des Gesetzes vom 14. Januar 2002 zur Festlegung von Maßnahmen im Bereich der Gesundheitspflege (veröffentlicht im *Belgischen Staatsblatt* vom 22. Februar 2002), wegen Verstoßes gegen die Artikel 10 und 11 der Verfassung, erhoben von der VoG Association belge des syndicats médicaux, mit Sitz in 1050 Brüssel, chaussée de Boondael 6, Bk. 4, und vom «Groupement des unions professionnelles belges de médecins spécialistes», mit Sitz in 1050 Brüssel, avenue de la Couronne 20.

Diese Rechtssache wurde unter der Nummer 2511 ins Geschäftsverzeichnis des Hofes eingetragen.

Der Kanzler,
P.-Y. Dutilleux.

COUR D'ARBITRAGE

[C – 2002/21426]

Avis prescrit par l'article 74 de la loi spéciale du 6 janvier 1989 sur la Cour d'arbitrage

Par requête adressée à la Cour par lettre recommandée à la poste le 21 août 2002 et parvenue au greffe le 22 août 2002, un recours en annulation de l'article 112 de la loi du 14 janvier 2002 portant des mesures en matière de soins de santé (publiée au *Moniteur belge* du 22 février 2002), a été introduit, pour cause de violation des articles 10 et 11 de la Constitution, par l'a.s.b.l. Association belge des syndicats médicaux, dont le siège est établi à 1050 Bruxelles, chaussée de Boondael 6, bte 4, le Groupement des unions professionnelles belges de médecins spécialistes, dont le siège est établi à 1050 Bruxelles, avenue de la Couronne 20, M. Moens, demeurant à 2800 Malines, Battelsesteenweg 378, et J. de Toeuf, demeurant à 1640 Rhode-Saint-Genèse, avenue des Touristes 7.

Cette affaire est inscrite sous le numéro 2512 du rôle de la Cour.

Le greffier,
P.-Y. Dutilleux.

ARBITRAGEHOF

[C – 2002/21426]

Bericht voorgeschreven bij artikel 74 van de bijzondere wet van 6 januari 1989 op het Arbitragehof

Bij verzoekschrift dat aan het Hof is toegezonden bij op 21 augustus 2002 ter post aangetekende brief en ter griffie is ingekomen op 22 augustus 2002, is beroep tot vernietiging ingesteld van artikel 112 van de wet van 14 januari 2002 houdende maatregelen inzake gezondheidszorg (bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* van 22 februari 2002), wegens schending van de artikelen 10 en 11 van de Grondwet, door de v.z.w. Belgische Vereniging van Artsensyndicaten, met zetel te 1050 Brussel, Boondalsesteenweg 6, bus 4, het Verbond der Belgische Beroepsverenigingen van Geneesheren-Specialisten, met zetel te 1050 Brussel, Kroonlaan 20, M. Moens, wonende te 2800 Mechelen, Battelsesteenweg 378, en J. de Toeuf, wonende te 1640 Sint-Genesius-Rode, Toeristenlaan 7.

Die zaak is ingeschreven onder nummer 2512 van de rol van het Hof.

De griffier,
P.-Y. Dutilleux.

SCHIEDSHOF

[C – 2002/21426]

Bekanntmachung vorgeschrieben durch Artikel 74 des Sondergesetzes vom 6. Januar 1989 über den Schiedshof

Mit einer Klageschrift, die dem Hof mit am 21. August 2002 bei der Post aufgegebenem Einschreibebrief zugesandt wurde und am 22. August 2002 in der Kanzlei eingegangen ist, wurde Klage auf Nichtigerklärung von Artikel 112 des Gesetzes vom 14. Januar 2002 zur Festlegung von Maßnahmen im Bereich der Gesundheitspflege (veröffentlicht im *Belgischen Staatsblatt* vom 22. Februar 2002), wegen Verstoßes gegen die Artikel 10 und 11 der Verfassung, erhoben von der VoG Association belge des syndicats médicaux, mit Sitz in 1050 Brüssel, chaussée de Boondael 6, Bk. 4, dem «Groupement des unions professionnelles belges de médecins spécialistes», mit Sitz in 1050 Brüssel, avenue de la Couronne 20, M. Moens, wohnhaft in 2800 Mecheln, Battelsesteenweg 378, und J. de Toeuf, wohnhaft in 1640 Sint-Genesius-Rode, Toeristenlaan 7.

Diese Rechtssache wurde unter der Nummer 2512 ins Geschäftsverzeichnis des Hofes eingetragen.

Der Kanzler,
P.-Y. Dutilleux.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST MOBILITEIT EN VERVOER

[C – 2002/14271]

Nationale Loterij. — Loterij met biljetten, « CABRIO » genaamd

Overeenkomstig artikel 10 van het koninklijk besluit van 14 mei 2002 betreffende de uitgiftevoorschriften van de loterij met biljetten, "CABRIO" genaamd, een openbare loterij georganiseerd door de Nationale Loterij (*Belgisch Staatsblad* van 23 mei 2002), wordt er meegedeeld dat de laatste dag :

- van de verkoop van de biljetten die behoren tot uitgifte nr. 1 (spelnummer 400), op 26 oktober 2002 valt;
- van de uitbetaling van de loten voor de winnende biljetten van voornoemde uitgifte is vastgesteld op 26 december 2002.

SERVICE PUBLIC FEDERAL MOBILITE ET TRANSPORTS

[C – 2002/14271]

Loterie Nationale. — Loterie à billets appelée « CABRIO »

Conformément à l'article 10 de l'arrêté royal du 14 mai 2002 concernant les modalités d'émission de la loterie à billets, appelée "CABRIO", loterie publique organisée par la Loterie Nationale (*Moniteur belge* du 23 mai 2002), il est communiqué que le dernier jour :

- de vente des billets ressortissant à l'émission n° 1 (numéro de jeu 400) est fixé au 26 octobre 2002;
- de paiement des lots échus aux billets gagnants de l'émission précitée est fixé au 26 décembre 2002.

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST
PERSONEEL EN ORGANISATIE**

[C – 2002/02289]

19 SEPTEMBER 2002. — Omzendbrief nr. 514bis. — Inwerkingstelling van de federale overheidsdiensten en programmatorische federale overheidsdiensten. — Erratum

In het *Belgisch Staatsblad* nr. 305 van 25 september 2002, blz. 43404 moet de officiële Engelse vertaling van de FOD « Volksgezondheid, Veiligheid Voedselketen en Leefmilieu » gelezen worden als « Health, Food Chain Safety and Environment » in plaats van « Health, Food Chain Security and Environment ».

**SERVICE PUBLIC FEDERAL
PERSONNEL ET ORGANISATION**

[C – 2002/02289]

19 SEPTEMBRE 2002. — Circulaire n° 514bis. — Mise en place des services publics fédéraux et des services publics fédéraux de programmation. — Erratum

Au *Moniteur belge* n° 305 du 25 septembre 2002 à la page 43404 la traduction officielle en langues anglaise du SPF « Santé Publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement » doit se lire comme « Health, Food Chain Safety and Environment » au lieu de « Health, Food Chain Security and Environment ».

MINISTERIE VAN BINNENLANDSE ZAKEN

[2002/00765]

Geïntegreerde politie, gestructureerd op twee niveaus. — Aanwerving van statutaire personeelsleden (koninklijk besluit van 30 maart 2001, *Belgisch Staatsblad* van 31 maart 2001). — Verlenging van de inschrijvingstermijn

De uiterste inschrijvingsdatum voor de aanwerving van 223 statutaire personeelsleden voor de geïntegreerde politie, gestructureerd op twee niveaus, wordt verlengd van 25 oktober 2002 tot en met 6 november 2002. (Bericht in het *Belgisch Staatsblad* van 12 oktober 2002, bl. 46163).

MINISTERE DE L'INTERIEUR

[2002/00765]

Police intégrée, structurée à deux niveaux. — Recrutement de membres du personnel statutaires (arrêté royal du 30 mars 2001, *Moniteur belge* du 31 mars 2001). — Prolongation du délai d'inscription

La date limite d'inscription pour le recrutement de 223 membres du personnel statutaires pour la police intégrée, structurée à deux niveaux, est prolongée du 25 octobre 2002 jusqu'au 6 novembre 2002 inclus. (Avis dans le *Moniteur belge* du 12 octobre 2002, p. 46163).

GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN

VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE

MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP**Departement Leefmilieu en Infrastructuur**

[C – 2002/36280]

**Gewestelijk ruimtelijk uitvoeringsplan « Zone voor windturbines » in Gistel en in Kruibeke en Beveren
Aankondiging openbaar onderzoek**

Op 27 september 2002 heeft de Vlaamse regering een besluit genomen waarin ze het gewestelijk ruimtelijk uitvoeringsplan voor twee zones voor windturbines voorlopig heeft vastgesteld. De ruimtelijke uitvoeringsplannen hebben betrekking op een deel van het grondgebied van de gemeenten Beveren, Gistel en Kruibeke.

Voor deze ruimtelijke uitvoeringsplannen wordt er nu een openbaar onderzoek georganiseerd. Vanaf 12 november 2002 tot 10 januari 2003 ligt elk plan ter inzage op het gemeentehuis van de gemeente in kwestie. U kunt de plannen in die periode ook inkijken bij de Vlaamse overheid in Brussel, in het Ferrarisgebouw van het ministerie van de Vlaamse Gemeenschap, afdeling Ruimtelijke Planning, Koning Albert II-laan 20.

Als u bij deze plannen adviezen, opmerkingen of bezwaren wilt formuleren, moet u dat schriftelijk doen, uiterlijk op 10 januari 2003. U geeft uw brief met adviezen, opmerkingen of bezwaren tegen ontvangstbewijs af op het gemeentehuis van Beveren, Gistel en Kruibeke, of bij de Vlaamse Commissie voor Ruimtelijke Ordening. U kunt uw adviezen, opmerkingen of bezwaren ook aangetekend versturen naar de Vlaamse Commissie voor Ruimtelijke Ordening, Koning Albert II-laan 20, bus 12, in 1000 Brussel. Noteer wel dat de bezwaren enkel op het betreffende plan zelf betrekking kunnen hebben.

**DEUTSCHSPRACHIGE GEMEINSCHAFT
COMMUNAUTE GERMANOPHONE — DUITSTALIGE GEMEENSCHAP**

MINISTERIUM DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT

[2002 / 41508]

SCHATZAMT

**Monatliche Kassenlage
Kassenlage am 31.08.2002**

1. Ausführung vorheriger Haushalte im Laufe des Jahres 2002
Einnahmen: auf Basis der Verrechnungen
Ausgaben: auf Basis der ausgeführten Zahlungsanweisungen

(Euro*1.000)

	Monat August 2002	Gesamt
Allgemeine Einnahmen	0	0
Ertrag der konsolidierten Anleihen (länger als 1 Jahr)	0	0
Allgemeiner Gesamtbetrag der Einnahmen	0	0
Allgemeine Ausgaben	0	4.113
Tilgung der Gemeinschaftsschuld	0	0
Allgemeiner Gesamtbetrag der Ausgaben	0	4.113

2. Ausführung des Haushalts 2002 im Laufe des Jahres 2002
Einnahmen: auf Basis der Verrechnungen
Ausgaben: auf Basis der ausgeführten Zahlungsanweisungen

(Euro*1.000)

	Monat August 2002	Gesamt
Allgemeine Einnahmen	9.209	89.075
Ertrag der konsolidierten Anleihen (länger als 1 Jahr)	0	0
Allgemeiner Gesamtbetrag der Einnahmen	9.209	89.075
Allgemeine Ausgaben (inkl. Aufrundungen)	11.553	87.806
Tilgung der Gemeinschaftsschuld	0	0
Allgemeiner Gesamtbetrag der Ausgaben	11.553	87.806

3. Kassenlage

(Euro*1.000)

	Monat August 2002	Gesamt
1. Haushaltseinnahmen	9.209	89.075
Haushaltsjahr 2002	9.209	89.075
2. Haushaltsausgaben	11.553	91.919
1.1 Zahlungsanweis. Vorjahre	0	4.113
1.2. Zahlungsanweisungen 2002	11.553	87.806
3. Saldo der Haushaltsverrichtungen (= 1 - 2)	- 2.344	- 2.844
4. Schwankung der Transit- und Vorschusskonten	513	1.214
5. Schwankung der Schatzamtartikel	0	- 356
6. Saldo der Kassenverrichtungen (= 4 + 5)	513	858
7. Netto zu finanzierender Saldo (= 3 + 6)	- 1.831	- 1.986
8. Tilgung der Schuld durch zentrales Schatzamt	0	0
9. Brutto zu finanzierender Saldo (= 7 + 8)	- 1.831	- 1.986
10. Nominalschwankung der Schuld mit Auswirkung auf das zentrale Schatzamt	0	0
11. Übertragung des Kassenbestandes des vorangegangenen Monats	5.216	
12. Kassenstand zentrales Schatzamt am 1. Januar 2002		5.371
13. Kassenstand zentrales Schatzamt am 31.08.2002 (= 9 + 10 + 11 + 12)	3.385	3.385
14. Kassenstand C-Fonds vor Tilgung Schuld	1.667	3.717
15. Tilgung der Schuld durch Amortisierungsfonds	0	2.050
16. Kassenstand C-Fonds nach Tilgung Schuld am 31.08.2002	1.667	1.667
17. Gesamtkassenstand am 31.08.2002 (= 13 + 16)	5.052	5.052

4. Nominalbetrag der Schuld Ende August 2002

(Euro*1.000)

	Betrag am 31.07.2002	Schwankung August	Betrag am 31.08.2002
1. Konsolidierte Schuld	30.907	0	30.907
2. Schwebende Schuld (höchstens 1 Jahr)	0		0
2.1 Kredit <= 1 Jahr	0		0
2.2. laufende Debetrechnung	0	0	0
3. Gesamtbetrag	30.907	0	30.907

5. Aufgliederung der Allgemeinen Einnahmen der Deutschsprachigen Gemeinschaft

(Euro*1.000)

	Monat August 2002	Gesamt
1. Haushaltseinnahmen	9.209	89.075
1.1. Dotation	7.523	69.900
1.2. Übertragung des Nationalstaates	500	1.576
1.3. Übertragung aus der Wallonischen Region	1.094	13.956
1.4. Übertragung seitens der EU	0	2.053
1.5. Übertragung aus dem Ausland	0	421
1.6. Steuermittel (Radio- und Fernsehgebühren)	2	259
1.7. Auflösung von Haushaltsfonds	0	211
1.8. Sonstiges	90	699
1.9. Anleihen	0	0
	9.209	89.075

WETTELIJKE BEKENDMAKINGEN EN VERSCHILLENDE BERICHTEN

PUBLICATIONS LEGALES ET AVIS DIVERS

UNIVERSITEIT GENT

Vacaturebericht — Erratum

Zelfstandig academisch personeel
Ambt met hoofdzakelijk onderzoeksopdracht
in de groep van de alfa-faculteiten

In het vacaturebericht verschenen in het *Belgisch Staatsblad* van 19 oktober 2002, pag. 47745, m.b.t. bedoeld te begeven ambt bij het zelfstandig academisch personeel, dienen in de derde alinea de woorden « met ingang van 1 februari 2002 » te worden vervangen door de woorden « met ingang van 1 februari 2003 ». (19880)

Wet van 29 maart 1962 (artikelen 9 en 21)
Loi du 29 mars 1962 (articles 9 et 21)

Stad Zottegem

Bijzonder plan van aanleg
bericht van openbaar onderzoek

Het college van burgemeester en schepenen van de stad Zottegem brengt, overeenkomstig de bepalingen van art. 19 van het decreet betreffende de ruimtelijke ordening gecoördineerd op 22 oktober 1996, ter kennis van de bevolking dat een openbaar onderzoek geopend wordt betreffende het bijzonder plan van aanleg « Langestraat », voorlopig aangenomen door de gemeenteraad in zitting van 16 september 2002.

Het B.P.A. omvattende de memorie van toelichting, plannen en stedenbouwkundige voorschriften, ligt ter inzage van het publiek op de dienst Stedenbouw en Ruimtelijke Ordening, Trapstraat 43, 9620 Zottegem, van 1 tot 30 november 2002, op werkdagen in de voormiddag van 9 tot 11 u. 30 m.

De bezwaren en opmerkingen waartoe deze plannen aanleiding kunnen geven dienen schriftelijk medegedeeld aan het college van burgemeester en schepenen, Markt 1, 9620 Zottegem, ten laatste op 31 mei 2002, om 11 u. 30 m.

Zottegem, 14 oktober 2002. (29698)

Bijzonder plan van aanleg « zonevreemde terreinen en gebouwen voor sport-, recreatie- en jeugdactiviteiten (eerste reeks). — Bericht van openbaar onderzoek

Het College van burgemeester en schepenen van de stad Zottegem brengt, overeenkomstig de bepalingen van artikel 19 van het decreet betreffende de ruimtelijke ordening gecoördineerd op 22 oktober 1996, brengt ter kennis van de bevolking dat een openbaar onderzoek geopend wordt betreffende het bijzonder plan van aanleg « zonevreemde terreinen en gebouwen voor sport-, recreatie- en jeugdactiviteiten (eerste reeks) », voorlopig aangenomen door de gemeenteraad in zitting van 16 september 2002.

Het BPA, omvattende de plannen, stedenbouwkundige voorschriften, toelichtingsnota en inventaris, ligt ter inzage van het publiek op de dienst stedenbouw en ruimtelijke ordening, Trapstraat 43, 9620 Zottegem, van 1 november 2002 tot 30 november 2002, op werkdagen in de voormiddag van 9 uur tot 11 u. 30 m.

De bezwaren en opmerkingen waartoe deze plannen aanleiding kunnen geven, dienen schriftelijk medegedeeld aan het College van burgemeester en schepenen, Markt 1, 9620 Zottegem, ten laatste op 30 november 2002, om 11 u. 30 m.

Zottegem, 14 oktober 2002. (29863)

Aankondigingen – Annonces

VENNOOTSCHAPPEN – SOCIETES

**Continental and Overseas Investments,
naamloze vennootschap, in vereffening,
Maria-Theresialei 7, 2018 Antwerpen**

H.R. Antwerpen 243681 — BTW 426.536.714

De jaarvergadering zal gehouden worden op de zetel, op donderdag 6 november 2002, te 10 uur.

Dagorde :

1. Verslag van de vereffenaar.
2. Goedkeuring van de rekeningen van de vereffening.
3. Decharge verlenen aan de vereffenaar.
4. Sluiting van de vereffening.
5. Bewaring boeken en stukken. (29699)

**Immatov, naamloze vennootschap,
Oude Beurs 44, 2000 Antwerpen**

H.R. Antwerpen 272457 — BTW 437.626.584

De dames en heren aandeelhouders worden uitgenodigd de buitengewone algemene vergadering bij te wonen die zal gehouden worden op dinsdag 5 november 2002, om 14 uur, op het kantoor van Mr. Frank Depuyt, en Mr. Isabelle Raes, geassocieerde notarissen, te Sint-Jans-Molenbeek (1080 Brussel), Jubelfeestlaan 92, met volgende agenda :

1. Omzetting van het kapitaal in euro.
2. Kapitaalverhoging met EUR 31.013,31 om het te verhogen van EUR 30.986,69 tot EUR 62.000,00 door het incorporeren van overgedragen resultaten ten belope van EUR 31.013,31, zonder uitgifte van nieuwe aandelen.
3. Vaststelling dat de kapitaalverhoging is verwezenlijkt.
4. Aanneming van nieuwe statuten om deze in overeenstemming te brengen met voorgaande punten van de dagorde alsmede met de bepalingen van het Wetboek van vennootschappen.
5. Bevestiging van de benoeming van bestuurders.
6. Volmacht tot coördinatie van de statuten en neerlegging van de gecoördineerde tekst overeenkomstig de wettelijke bepalingen terzake.
7. Publicatie- en handelsregister formaliteiten.

De aandeelhouders worden verzocht zich te gedragen conform de statuten. (29700)

**Reuten Beheer, naamloze vennootschap,
De Roode Berg-Hellebeemden 6A, 3500 Hasselt**

Register van de burgerlijke vennootschappen
die de vorm van een handelsvennootschap hebben aangenomen,
Hasselt, nr. 162

De jaarvergadering zal gehouden worden op de zetel, op 4 november 2002, om 10 uur. — Dagorde : 1. Verslag van de raad van bestuur. 2. Goedkeuring van de jaarrekening afgesloten per 30 juni 2002. 3. Bestemming van het resultaat. 4. Kwijting aan de bestuurders. 5. Onstlagen & Benoemingen. 6. Bezoldigingen. 7. Varia. (29701)

**European Development Company, in het kort « Eurodevlop »,
naamloze vennootschap, in vereffening,
Apostelhuizen 26 H-I-J, 9000 Gent**

Jaarvergadering d.d. 5 november 2002, om 15 uur, op de maatschappelijke zetel.

Agenda :

1. Verslag van de vereffenaar.
2. Voorlezen van de jaarrekening per datum van 31 december 2001. (29702)

**L.M.G., naamloze vennootschap,
Statenrozen 16, 2550 Kontich**

H.R. Antwerpen 239302 — BTW 425.291.253

De jaarvergadering zal gehouden worden op de zetel, op 4 november 2002, te 14 uur.

Dagorde :

1. Verslag van de raad van bestuur en van de commissaris. 2. Goedkeuring van de jaarrekening per 30 juni 2002. 3. Bestemming van het resultaat. 4. Kwijting aan bestuurders en aan de commissaris. Zich schikken naar de statuten. (29703)

**Investing, naamloze vennootschap,
Antwerpsesteenweg 32, 2550 Kontich**

H.R. Antwerpen 275599

De aandeelhouders worden uitgenodigd op de jaarlijkse algemene vergadering op 4 november 2002, te 20 uur, op de maatschappelijke zetel met dagorde : 1. Verslag van de raad van bestuur. 2. Goedkeuring van de jaarrekening per 30 juni 2002. 3. Resultaatverdeling. 4. Ontlasting aan de bestuurders. 5. Eventuele statutaire benoemingen. 6. Diversen. Zich schikken naar de statuten en de S.W.H.V. (29704)

**Arré, naamloze vennootschap,
Bosstraat 17A, 3582 Beringen**

Jaarvergadering op de zetel, op 5 november 2002, te 14 uur. Dagorde : 1. Verslag van de raad van bestuur. 2. Goedkeuring van de jaarrekening per 30 juni 2002. 3. Bestemming van het resultaat. 4. Kwijting aan bestuurders. Zich richten naar de statuten. (29705)

**B.M.S., naamloze vennootschap,
Schelddereef 26, 9200 Dendermonde**

H.R. Dendermonde 55515 — BTW 438.221.353

De aandeelhouders worden uitgenodigd op de jaarvergadering op de zetel van de vennootschap, op 5 november 2002, om 17 uur, met als agenda :

1. Goedkeuring jaarrekening 30 juni 2002. 2. Kwijting aan de raad van bestuur. 3. Bijzonder verslag artikel 633, vennootschappenwet. 4. Benoemingen.

De aandeelhouders die de jaarvergadering wensen bij te wonen, dienen zich te schikken naar de statuten. (29706)

**Naamloze Vennootschap E.F.D.,
Schulstraat 18-20, 2018 Antwerpen**

H.R. Antwerpen 101473 — BTW 404.827.124

Gewone algemene vergadering op 4 november 2002, te 11 uur, op de sociale zetel. — Dagorde : Verslag van bestuurders. Goedkeuring sociale rekeningen. Ontlasting aan bestuurders. Diverse. (29707)

**Galloometal, naamloze vennootschap,
Wervikstraat 320, 8930 Menen**

H.R. Kortrijk 101514 — BTW 422.834.084

Jaarvergadering op 4 november 2002, om 11 uur, op de zetel. Agenda : 1. Verslag in het kader van artikel 523, § 1, Wetboek vennootschapsrecht. 2. Jaarverslag. 3. Verslag van de commissaris. 4. Goedkeuring van de jaarrekening op 30 juni 2002. 5. Resultaat-aanwending. 6. Kwijting aan de bestuurders en commissaris. 7. Verlenging mandaat commissaris. 8. Allerlei. Om toegelaten te worden, neerlegging van titels op de zetel, vijf dagen vóór de vergadering. (29708)

**Lofra, naamloze vennootschap,
Lagesteenweg 75, 1850 Grimbergen**

H.R. Brussel 551939

Jaarvergadering op de zetel, op 4 november 2002, te 18 uur. Dagorde : 1. Verslag bestuurders. 2. Goedkeuring jaarrekening. 3. Aanwending resultaat. 4. Kwijting bestuurders. 5. Vergoeding bestuurders. 6. Varia. Neerlegging van de aandelen op de zetel, vijf dagen vóór de vergadering. (29709)

**Polinvest, naamloze vennootschap,
Koningin Astridlaan 60, 2550 Kontich**

H.R. Antwerpen 333038

Jaarvergadering op 4 november 2002, te 18 uur, op de zetel van de vennootschap. — Dagorde : 1. Verslag van de raad van bestuur. 2. Goedkeuring van de jaarrekening per 30 juni 2002. 3. Kwijting van de bestuurders. 4. Diversen. Neerlegging van de aandelen vijf dagen vóór de vergadering. (29710)

**Tecos, naamloze vennootschap,
Verbindingsstraat 8-10, 3053 Haasrode**

H.R. Leuven 62480 — BTW 424.897.909

De gewone algemene vergadering zal gehouden worden op 5 november 2002, om 10 uur, op de maatschappelijke zetel. — Dagorde : 1. Jaarverslag van de raad van bestuur. 2. Goedkeuring van de jaarrekening per 30 juni 2002. 3. Aanwending van het resultaat. 4. Kwijting aan de bestuurders. 5. Allerlei. (29711)

**ORLI, société anonyme,
avenue Reine Marie Henriette 123, 1190 Bruxelles**

R.C. Bruxelles 611284 — T.V.A. 460.101.880

L'assemblée générale ordinaire se réunira au siège social, le 4 novembre 2002, à 10 heures.

Ordre du jour :

1. Approbation des comptes au 30 juin 2002. 2. Affectation du résultat. 3. Décharge aux administrateurs pour leur gestion. 4. Nomination et démission d'administrateurs. (29712)

**Pharmacie Luc Morel, société anonyme,
rue de Saint-Léger 2, 7711 Dottignies**

R.C. Tournai 75778 — T.V.A. 448.674.587

L'assemblée générale ordinaire se réunira au siège social, le 4 novembre 2002, à 20 heures. — Ordre du jour : 1. Rapport du conseil d'administration. 2. Approbation des comptes annuels. 3. Affectation des résultats. 4. Décharge aux administrateurs. 5. Divers. (29713)

**Val de Cambre, société anonyme,
square du Val de la Cambre 22, 1050 Bruxelles**

R.C. Bruxelles 456949 — T.V.A. 425.331.439

Les actionnaires de la S.A. Val de Cambre sont convoqués à l'assemblée générale ordinaire du 5 novembre 2002, à 11 heures, au siège social pour délibérer sur les points suivants de l'ordre du jour :

1. Rapport spécial dans le cadre de l'article 633 du Code des sociétés et rapport de gestion.
2. Approbation des comptes annuels clôturés au 30 juin 2002.
3. Décharge aux administrateurs.
4. Article 633 - Dissolution de la société.
5. Divers : situation de la société et perspectives. (29714)

**Patrinem, société anonyme,
rue Tout y Faut 84, 7110 Houdeng-Goegnies**

R.C. Mons 142508 — NN 451.924.879

MM. les actionnaires sont priés d'assister aux assemblées générales ordinaire et extraordinaire qui se réuniront en l'étude de Me Damien Le Clercq, notaire à 5000 Namur, rue Pépin 18, le 6 novembre 2002, respectivement à 14 heures et à 14 h 15 m.

A. Ordre du jour de l'assemblée générale ordinaire à 10 heures :

1. Approbation de la date de l'assemblée. 2. Rapport de gestion du conseil d'administration. 3. Approbation des comptes annuels au 31 décembre 2001. 4. Affectation des résultats. 5. Décharge aux administrateurs. 6. Nominations d'administrateurs. 7. Démission d'un administrateur délégué et nomination d'un administrateur délégué en remplacement. 8. Divers.

B. Ordre du jour de l'assemblée générale extraordinaire à 10 h 15 m :

1. Démission ou révocation d'un administrateur. 2. Adaptation des statuts au nouveau Code des sociétés. 3. Suppression du mode de renouvellement des administrateurs et adaptation consécutive de l'article 17 des statuts de la société. 4. Divers.

Pour assister à l'assemblée, se conformer aux statuts. (29715)

**Cadelstor, société anonyme,
boulevard Industriel 100, 7700 Mouscron**

R.C. Tournai 56391 — T.V.A. 419.765.322

L'assemblée générale ordinaire se réunira au siège social, le 4 novembre 2002, à 8 heures. — Ordre du jour : 1. Rapports du conseil d'administration. 2. Approbation des comptes annuels au 30 juin 2002. 3. Affectation des résultats. 4. Décharge aux administrateurs. 5. Nominations statutaires. 6. Divers. (29716)

**Etablissements Jean et Pierre Catteaux, société anonyme,
boulevard Industriel 100, 7700 Mouscron**

R.C. Tournai 41565 — T.V.A. 401.224.266

L'assemblée générale ordinaire se réunira au siège social, le 4 novembre 2002, à 9 heures. — Ordre du jour : 1. Rapports du conseil d'administration et du commissaire. 2. Approbation des comptes annuels au 30 juin 2002. 3. Affectation des résultats. 4. Décharge aux administrateurs et au commissaire. 5. Nominations statutaires. 6. Divers. (29717)

**Gesipro, société anonyme,
rue Jean Gôme 39, 4802 Verviers**

R.C. Verviers 67149 — T.V.A. 455.331.757

L'assemblée générale ordinaire se réunira au siège social, le 5 novembre 2002, à 18 heures. — Ordre du jour : 1. Rapport de gestion du conseil d'administration. 2. Approbation des comptes annuels. 3. Affectation des résultats. 4. Décharge aux administrateurs. 5. Divers. Dépôt des titres au siège social, cinq jours francs avant la réunion. (29718)

**GVL, société anonyme,
rue Jean Stas 6, 1060 Bruxelles**

R.C. Bruxelles 592124 — T.V.A. 455.247.031

L'assemblée générale ordinaire se réunira au siège social, le 4 novembre 2002, à 20 heures.

Ordre du jour :

1. Approbation des comptes annuels.
2. Affectation des résultats.
3. Décharge aux administrateurs.
4. Divers. (29719)

**Helis, société anonyme,
route de Diekirch 307, 6700 Arlon**

T.V.A. 403.363.810

Assemblée générale ordinaire au siège social, le 5 novembre 2002, à 11 heures. — Ordre du jour : 1. Lecture des rapports du conseil d'administration ainsi que des comptes annuels. 2. Adoption des comptes annuels au 30 juin 2002 et de l'affectation des résultats. 3. Décharge aux administrateurs. 4. Nominations statutaires éventuelles. 5. Divers. (29720)

**Immobilière de Waterloo, société anonyme,
rue aux Laines 14, 1000 Bruxelles**

R.C. Bruxelles 551036

Assemblée générale ordinaire le 4 novembre 2002, à 16 heures, au siège social. — Ordre du jour : 1. Rapport conseil d'administration. 2. Approbation comptes annuels au 30 juin 2002. 3. Affectation résultat. 4. Décharge aux administrateurs. 5. Nominations administrateurs. 6. Continuation des activités (article 633 du Code des sociétés). 7. Divers. (29721)

**Interaction Company, société anonyme,
avenue du Thym 13, 1080 Bruxelles**

R.C. Bruxelles 469101 — T.V.A. 427.079.023

L'assemblée générale ordinaire se réunira au siège social, le 4 novembre 2002, à 18 heures.

Ordre du jour :

1. Rapport de gestion du conseil d'administration.
2. Approbation des comptes annuels.
3. Affectation des résultats.
4. Décharge aux administrateurs. (29722)

**Real Estate Louise II, société anonyme,
rue aux Laines 14, 1000 Bruxelles**

R.C. Bruxelles 551035 — T.V.A. 445.000.861

Assemblée générale ordinaire le 4 novembre 2002, à 15 heures, au siège social. — Ordre du jour : 1. Rapport conseil d'administration. 2. Approbation comptes annuels au 30 juin 2002. 3. Affectation résultat. 4. Décharge aux administrateurs. 5. Nomination administrateurs. 6. Divers. (29723)

**V. Jorion & fils, société anonyme,
rue du Vicinal 19, 7911 Frasnes-lez-Buissenal**

R.C. Tournai 1182 — T.V.A. 405.611.735

L'assemblée générale ordinaire se réunira au siège social, le 4 novembre 2002, à 17 heures. — Ordre du jour : 1. Rapport du conseil d'administration et du commissaire-réviseur. 2. Approbation des comptes annuels au 30 juin 2002. 3. Décharge aux administrateurs et au commissaire-réviseur. 4. Répartition des résultats. 5. Divers. (29724)

**Philatélie Corneille Soeteman, société anonyme,
rue du Midi 129-131, 1000 Bruxelles**

R.C. Bruxelles 468090 — T.V.A. 426.931.741

Les actionnaires sont priés d'assister à l'assemblée générale extraordinaire de la S.A. « Philatélie Corneille Soeteman » qui se tiendra le 4 novembre 2002, à 17 h 30 m, en l'étude du notaire Arthur Lenaerts, Duisburgsesteenweg 18, à 3080 Tervuren, avec l'ordre du jour suivant :

1. Augmentation du capital social à concurrence de trente et un mille treize euros trente et un centimes (31.013,31) par apports en nature, moyennant création de 1230 actions nouvelles du même type que les actions existantes, bénéficiant des mêmes droits et avantages pro rata temporis.

2. Rapport spécial du conseil d'administration ainsi que du réviseur d'entreprises concernant l'augmentation du capital envisagée par apport en nature.

3. Conversion du capital en soixante-deux mille (62.000) euros.

4. Adaptation des statuts aux décisions à prendre concernant les points repris à l'ordre du jour, à la législation en vigueur en générale et au niveau du Code des sociétés en particulier, rédaction intégralement nouvelle du texte des statuts.

5. Nomination d'administrateurs.

Le 10 juin dernier, une assemblée générale extraordinaire a été convoquée qui n'était pas en nombre de sorte que l'assemblée actuellement convoquée pourra délibérer et décider des points repris à l'ordre du jour quelque soit le nombre d'actions présente ou représentées.

Pour assister à l'assemblée, les actionnaires sont priés de se conformer aux dispositions légales et aux statuts.

(29725)

Le conseil d'administration.

**Ingénierie et Développements, société anonyme,
avenue de Tervuren 412, 1150 Bruxelles**

R.C. Bruxelles 572819 — T.V.A. 449.085.848

Assemblée générale ordinaire le 12 novembre 2002, à 18 heures, au siège social. — Ordre du jour : 1. Rapport du conseil d'administration. 2. Approbation des comptes annuels au 30 juin 2002 et affectation des résultats. 3. Décharge aux administrateurs. 4. Divers. (29726)

**Abracor, société anonyme,
rue de la Science 2, 1400 Nivelles**

R.C. Nivelles 76708 — T.V.A. 422.638.304

MM. les actionnaires sont priés d'assister à l'assemblée générale ordinaire qui se tiendra le 12 novembre 2002, à 18 heures, au siège social. — Ordre du jour : 1. Rapport de gestion. 2. Approbation des comptes annuels et du compte de résultats. 3. Décharge aux administrateurs. 4. Elections statutaires. 5. Emoluments des administrateurs. 6. Divers. Dépôt des titres, se conformer aux statuts. (29727)

**Decorte-Makelberge, naamloze vennootschap,
Manestraat 9, 8400 Oostende**

H.R. Oostende 48427 — BTW 446.963.231

De aandeelhouders van de vennootschap Decorte - Makelberge N.V., worden uitgenodigd op de buitengewone algemene vergadering ter studie van notaris Carl Polfliet, te 8400 Oostende, Kaaistraat 8, op vrijdag 8 november 2002, om 17 uur.

Agenda :

1. Omzetting kapitaal in euro.
2. Kapitaalsverhoging ten belope van 31.013, 31 EUR en verandering van waarde der aandelen.
3. Wijziging en aanpassing der statuten aan het Wetboek der vennootschappen.

De aandeelhouders dienen zich te schikken naar de statuten. (29728)

**Actual Conference Organisation, naamloze vennootschap,
Oude Leeuwenrui 8, 2000 Antwerpen**

H.R. Antwerpen 308933 — BTW 454.632.763

Oproeping voor de buitengewone algemene vergadering van 4 november 2002. DAGORDE : 1. Vervroegde ontbinding en invereffeningstelling van de vennootschap. 2. Kennisname en bespreking van het voorstel tot ontbinding van de raad van bestuur, waarbij een omstandige verantwoording wordt gegeven van de voorgestelde ontbinding en invereffeningstelling, waarbij gevoegd werd een staat

van activa en passiva afgesloten op 20 september 2002, welke staat niet ouder is dan drie maanden, kennisname en bespreking van het controleverslag van de bedrijfsrevisor. 3. Benoeming van een vereffenaar. 4. Vaststelling der bevoegdheden en vergoeding van de vereffenaars. 5. Goedkeuring van de rekeningen van de vereffening. 6. Décharge aan de vereffenaar. 7. Sluiting van de vereffening. (92864)

**Ambroos, naamloze vennootschap,
Jozef Wauterlaan 9, 1981 Hofstade**

H.R. Brussel 491988 — BTW 430.634.864

De aandeelhouders worden verzocht de algemene vergadering te willen bijwonen, die zal plaatsvinden op 09.11.2002 om 20.00 uur. — Agenda : 1. Verslagen van de raad van bestuur. 2. Goedkeuring van de jaarrekening per 30.06.2002. 3. Bestemming van het resultaat. 4. Ontlasting van bestuurders. 5. Bestuurders : benoemingen/ontslagnemingen. 6. Varia. (92865)

**Amusementsspelen Middelkamp, naamloze vennootschap,
Kreek 5, 9130 Beveren (Kieldrecht)**

H.R. Sint-Niklaas 48622 — BTW 441.276.457

Jaarvergadering op 09.11.2002 te 11 uur, ten maatschappelijke zetel. AGENDA : 1. Verslag raad van bestuur; 2. Goedkeuring jaarrekening op 30.06.2002; 3. Bestemming resultaat; 4. Kwijting aan de bestuurders; 5. Eventuele benoemingen en ontslagnemingen; 6. Rondvraag. Zich schikken naar de statuten. (92866)

**Aranem, commanditaire vennootschap op aandelen,
Sint-Truidersteenweg 282, 3500 Hasselt**

H.R. Hasselt 83383

De jaarvergadering zal gehouden worden op 09.11.2002 om 10.00 uur, op de maatschappelijke zetel. — Agenda : 1. Bespreking en goedkeuring van de jaarrekening per 30.06.2002. 2. Kwijting aan de bestuurders. 3. Bezoldigingen. (92867)

**Axybel, naamloze vennootschap,
Beemdweg 1, 2560 Nijlen**

H.R. Mechelen 71027 — BTW 445.720.542

De aandeelhouders worden verzocht de vergadering te willen bijwonen, die zal gehouden worden op 08.11.2002 om 20.00 u. — Agenda : 1. Verslag raad van bestuur. 2. Bestemming van de resultaten. 3. Goedkeuring van de jaarrekening. 4. Kwijting aan de bestuurders. 5. Allerlei. De aandeelhouders worden verzocht zich te schikken naar de bepalingen van de statuten. (92868)

**BBCT, naamloze vennootschap,
Doornzelestraat 114A, 9000 Gent**

H.R. Gent 143141 — BTW 428.527.291

Jaarvergadering op 08.11.2002 om 14 uur, ten maatschappelijke zetel. — Agenda : 1. Verslag raad van bestuur. 2. Goedkeuring jaarrekening per 30.06.2002. 3. Bestemming resultaat. 4. Kwijting aan bestuurders. 5. Rondvraag. Zich schikken naar de statuten. (92869)

**Bonneterie De Groote Belgium, naamloze vennootschap,
Autostradeweg 2, 9090 Melle**

H.R. Gent 154295 — BTW 436.269.574

De aandeelhouders worden uitgenodigd deel te nemen aan de Bijzondere algemene vergadering op 08.11.2002 om 11 uur, op de maatschappelijke zetel met de volgende agenda :

1. Voorlegging van de jaarrekening betreffende het boekjaar afgesloten op 31.12.2001.

2. Voorlezing van het jaarverslag van de raad van bestuur en van de commissaris.

3. Onderzoek en goedkeuring van de jaarrekening betreffende het boekjaar afgesloten op 31.12.2001.

4. Goedkeuring van de verwerking van het resultaat.

5. Kwijting aan de bestuurders en de commissaris, en meer in het bijzonder kwijting te verlenen aan de bestuurders voor het laattijdig samenroepen van de jaarlijkse algemene vergadering.

6. Varia.

De aandeelhouders worden verzocht zich te gedragen naar de bepalingen van de statuten. (92870)

De raad van bestuur.

**Brugse Huisvesting, naamloze vennootschap,
Bevrijdingslaan 10, bus 2, 8000 Brugge**

H.R. Brugge 63402

De aandeelhouders worden uitgenodigd op de algemene vergadering die zal plaatsvinden, ter maatschappelijke zetel op 08.11.2002 om 14 uur. — Dagorde : 1. Goedkeuring van de jaarrekening per 30.06.2002; 2. Bestemming van het resultaat; 3. Kwijting aan de bestuurders; 4. Diversen. (92871)

**Capimmo, naamloze vennootschap,
Meulebeeksesteenweg 69, 8700 Tielt**

H.R. Brugge 90293 — BTW 421.450.845

Jaarvergadering op 09.11.2002 om 10.00 u., op de zetel. — Dagorde : Verslag raad van bestuur. Goedkeuring jaarrekening per 30.06.2002. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Herbenoemingen. Allerlei. Zich richten naar de statuten. (92872)

**D & P - Service, commanditaire vennootschap op aandelen,
Korte Steenstraat 2B, 8500 Kortrijk**

H.R. Kortrijk 101790 — NN 423.114.097

De aandeelhouders worden verzocht de jaarvergadering bij te wonen op de zetel van de vennootschap op 09.11.2002 om 14 uur. AGENDA : 1. Bespreking en goedkeuring van de jaarrekening afgesloten per 31.08.2002. 2. Kwijting aan de zaakvoerders. 3. Bezoldigingen. (92873)

**De Berg, naamloze vennootschap,
Sasboslaan 20, 8510 Bellegem**

NN 442.076.312

Wij nodigen alle aandeelhouders en bestuurders uit tot de bijzondere algemene vergadering op vrijdag 08.11.2002 om 11 uur, ten maatschappelijke zetel. — Agenda : 1. Benoeming bestuurder. 2. Bezoldiging bestuurders. De aandeelhouders en bestuurders worden verzocht zich te schikken naar de bepalingen van de statuten. (92874)

**De Bruecker & C°, commanditaire vennootschap op aandelen,
Joseph Cardijnstraat 6, 9420 Erpe-Mere**

H.R. Aalst 69607 — BTW 472.689.512

De aandeelhouders worden verzocht de algemene vergadering te willen bijwonen, die zal plaatsvinden op 09.11.2002 om 11.00 uur. — Agenda : 1. Verslagen van de raad van bestuur 2. Goedkeuring van de jaarrekening per 30.06.2002 3. Bestemming van het resultaat 4. Ontlasting van bestuurders 5. Bestuurders : benoemingen/ontslagnemingen. 6. Varia (92875)

**Naamloze Vennootschap De Clercq gebr. - Decca,
Oude Heirbaan 69, 9620 Zottegem**

H.R. Oudenaarde 35883 — BTW 444.016.708

De jaarvergadering zal gehouden worden op 08.11.2002 om 17 uur op de zetel van de vennootschap. — Dagorde : 1. Lezing van het jaarverslag; 2. Lezing van het verslag van de commissaris; 3. Bespreking van de jaarrekening afgesloten op 30.06.2002; 4. Goedkeuring van de jaarrekening; 5. Kwijting aan de bestuurders en aan de commissaris; 6. Benoemingen bestuurders; 7. Benoeming commissaris; 8. Varia. (92876)

**De Clercq gebr. - Decca, naamloze vennootschap,
te 9620 Zottegem, Oude Heirbaan 69**

H.R. Oudenaarde 35883 — BTW 444.016.708

Oproeping

De aandeelhouders worden verzocht de buitengewone algemene vergadering bij te wonen die plaatsvindt op de zetel van de vennootschap te Zottegem, Oude Heirbaan 69, op Vrijdag 8 november 2002 om 16.00 uur, om over volgende agenda te beraadslagen :

1. Omzetting van het kapitaal van de vennootschap in euro.

2. Vaststelling dat het onderscheid tussen de negenduizend vijftien (9 095) gewone aandelen reeks A zonder aanduiding van nominale waarde (genummerd van één (1) tot en met negenduizend vijftien (9 095)) en de tweeduizend vijfhonderd negenenvijftig (2 559) bevoorrechte aandelen reeks B, op naam, elk met een nominale waarde van vierentwintig euro zesenzeventig cent (24,66 EUR) verhoogd met een uitgiftepremie van achtentertig euro vijftien cent (38,15 EUR) (genummerd van negenduizend honderd en tien (9.110) tot en met elfduizend zeshonderd achtenzeventig (11.668) is opgeheven. Voornoemde bevoorrechte aandelen zijn immers volledig en van rechtswege hun karkater van bevoorrecht aandeel verloren door hun overdracht aan andere aandeelhouders dan de naamloze vennootschap Fonds voor Herstructurering van de Nationale Sectoren in het Vlaamse Gewest of haar rechtsovervolgers. Derhalve zijn voornoemde aandelen gewone aandelen geworden, met dezelfde rechten als deze die verbonden zijn aan de gewone aandelen reeks A. Schrapping daartoe van de toepasselijke en overbodige bepalingen in de artikelen 5, 24 en 25 van de statuten.

3. Opheffing van het onderscheid tussen de gewone aandelen en de 5.654 preferente FV-aandelen (genummerd 6.001 tot en met 9.095 en 9.110 tot en met 11.668), waaraan krachtens het Koninklijk Besluit nummer 150 van 10 december 1992, een fiscaal voordeel was verbonden en dat op heden is uitgedoofd. Schrapping daartoe van de toepasselijke en overbodige bepalingen in de artikelen 5 en 24 van de statuten.

4. a) Kapitaalvermindering met tweehonderd éénennegentigduizend zevenhonderd euro (291.700 EUR), om het kapitaal te herleiden van één miljoen driehonderd achtentachtigduizend tweehonderd en drie euro vienzeventig cent (1.388.203,74 EUR) tot één miljoen zesennegentigduizend vijfhonderd en drie euro vienzeventig cent (1.096.503,74 EUR), door terugbetaling in geld aan de aandeelhouders naar evenredigheid van hun deelneming in het kapitaal. De kapitaalvermindering zal plaatshebben zonder vernietiging van aandelen doch met evenredige vermindering van de fractiewaarde van de aandelen. De kapitaalvermindering zal aangerekend worden op :

- het werkelijk gestort kapitaal ten belope van honderd drieënzestigduizend driehonderd tweeënvijftig euro (163.352 EUR).

- de uitgiftepremie ingelijfd in het kapitaal ten belope van honderd achtentwintigduizend driehonderd achtenveertig euro (128.348 EUR).

4. b) De terugbetaling aan de aandeelhouders zal pas geschieden, indien binnen twee maanden na de bekendmaking van het besluit in de bijlagen tot het *Belgisch Staatsblad*, de schuldeisers volgens artikel 613 van het Wetboek van Vennootschappen geen zekerheid hebben geëist voor de schuldvorderingen die op het ogenblik van de bekendmaking nog niet zijn vervallen. Na het verstrijken van gemelde termijn, zal de raad van bestuur slechts tot uitbetaling overgaan, voor zover de schuldeisers voldoening hebben gekregen. Zolang de aandeelhouders niet zijn terugbetaald zullen de vrijgekomen bedragen op een afzonderlijke rekening worden geboekt.

De gelden zullen worden betaalbaar gesteld op de plaatsen en data en onder de voorwaarden die de raad van bestuur in de pers en aan de aandeelhouders zal bekendmaken.

5. Verhoging van het kapitaal van de vennootschap met drieduizend vierhonderd zesennegentig euro zesentwintig cent (3.496,26 EUR), om het te brengen van één miljoen zesennegentigduizend vijfhonderd en drie euro vienzeventig cent (1.096.503,74 EUR) naar één miljoen honderdduizend euro (1.100.000 EUR), door incorporatie in het kapitaal van een som van drieduizend vierhonderd zesennegentig euro zesentwintig cent (3.496,26 EUR), vooraf te nemen van de beschikbare reserves van de vennootschap, zonder uitgifte van nieuwe aandelen.

6. Aanpassing van de statuten aan de genomen beslissingen, aan de invoering van de euro en aan het nieuwe Wetboek van Vennootschappen.

7. Verlening van de nodige machten aan de raad van bestuur ter uitvoering van de genomen beslissingen. (92877)

De raad van bestuur.

**De Vos Distributie, naamloze vennootschap,
Sluis 2, 9810 Eke (Nazareth)**

H.R. Gent 170310 — BTW 450.411.877

De aandeelhouders worden uitgenodigd tot de jaarvergadering die zal gehouden worden op de maatschappelijke zetel op 09.11.2002 om 10 uur. AGENDA : 1. Jaarverslag van de raad van bestuur en verslag commissaris. 2. Goedkeuring van de jaarrekening afgesloten op 30.06.2002. 3. Bestemming van het resultaat. 4. Herbenoeming commissaris. 5. Kwijting aan de bestuurders en de commissaris. 6. Allerlei. De aandeelhouders dienen zich te schikken richten naar de bepalingen van de statuten. (92878)

**Debra-Immo, naamloze vennootschap,
Hoogerlei 1, 8700 Tielt**

H.R. Brugge 82742 — BTW 445.731.034

Jaarvergadering op 07.11.2002 om 11.00 u., ten maatschappelijke zetel. — Dagorde : 1. Verslag raad van bestuur. 2. Goedkeuring jaarrekening per 30.06.2002. 3. Bestemming resultaat. 4. Kwijting bestuurders. 5. Goedkeuring voorafgenomen bezoldiging bestuurders. 6. Allerlei. Zich richten naar de statuten. (92879)

**Dewarent, naamloze vennootschap,
Pitantiestraat 105, 8792 Desselgem**

H.R. Kortrijk 134218 — BTW 454.203.983

Jaarvergadering op 09.11.2002 om 12.00 u., op de zetel. — Dagorde : Verslag raad van bestuur. Goedkeuring jaarrekening per 30.06.2002. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Allerlei. Zich richten naar de statuten. (92880)

**Naamloze Vennootschap Elyzee,
Elyzeese Velden 13, 9000 Gent**

H.R. Gent 188512 — BTW 462.665.353

Gelet op het feit dat op de buitengewone algemene vergadering d.d. 4 oktober 2002 het vereiste quorum niet werd bereikt, worden de aandeelhouders van de naamloze vennootschap Elyzee, gevestigd te Elyzeese Velden 13, 9000 Gent, opgeroepen om de tweede buitengewone algemene vergadering bij te wonen op 08.11.2002 om 9 u. op het kantoor van notaris Harold Poppe te Gent, Noordstraat 6.

Agenda :

1. Kapitaalverhoging door inbreng naakte eigendom van de volledige eerste verdieping van het onroerend goed gelegen te Gent, Elyzeese Velden 12 en dit voor een waarde van 6.806,89 euro. Naar aanleiding van deze kapitaalsverhoging zullen er 275 nieuwe aandelen der, naamloze vennootschap, Elyzee gecreëerd worden. Het maatschappelijk kapitaal van de vennootschap zal hierdoor verhoogd worden met 6.806,89 euro, om het te brengen van 168.547,24 euro op 175.354,13 euro en zal vertegenwoordigd zijn door 7.074 aandelen.

2. Vaststelling van de verwezenlijking van de kapitaalverhoging.

3. Wijziging Artikel 5 inzake de kapitaalverhoging.

De aandeelhouders worden verzocht aanwezig te zijn en zich te schikken naar de bepalingen van de statuten. (92881)

**Etn. P. Bruggeman, naamloze vennootschap,
Wiedauwkaai 56, 9000 Gent**

H.R. Gent 151603 — BTW 434.965.222

De aandeelhouders worden uitgenodigd tot de buitengewone algemene vergadering die zal gehouden worden op 08.11.2002 om 11 uur, ten maatschappelijke zetel.

Agenda :

Benoeming bestuurders.

De aandeelhouders worden verzocht zich te schikken naar de bepalingen van de statuten. (92882)

**Fenix Technology, naamloze vennootschap,
Sint-Jozefstraat 7A, 2018 Antwerpen**

H.R. Antwerpen 308415 — BTW 454.540.218

Een buitengewone algemene vergadering van aandeelhouders zal gehouden worden op woensdag 6 november 2002 om 11 uur, op het kantoor van notaris J. Van Oekel, Bredabaan 252, 2930 Brasschaat. — Agenda : 1. Wijziging vertegenwoordiging. 2. Wijziging maatschappelijke benaming. 3. Bevestiging van de verplaatsing van de maatschappelijke zetel. 4. Wijziging maatschappelijk doel. 5. Modernisering van de statuten. 6. Coördinatie van de statuten. 7. Volmacht tot wijziging van de inschrijving in het handelsregister. (92883)

**Frelu, naamloze vennootschap,
Nijverheidsstraat 52, 9890 Gavere (Dikkelvenne)**

H.R. Gent 146048 — BTW 429.616.562

De aandeelhouders worden opgeroepen tot een buitengewone algemene vergadering welke zal gehouden worden ter studie van notaris Jean Matthys te Lokeren, Kerkstraat 66 op woensdag 6 november 2002 om 11 uur, met volgende agenda : 1. Verslag van de raad van bestuur met verantwoording van de voorgestelde ontbinding met een staat van activa en passiva van de vennootschap. Verslag van de bedrijfsrevisor over de staat van activa en passiva van de vennootschap, gevoegd bij het verslag van de raad van bestuur. 2. Vervroegde

ontbinding en invereffeningstelling van de vennootschap. 3. Benoeming van één of meer vereffenaars. 4. Bepaling van bevoegdheden en emolumenten der vereffenaar(s). Om de vergadering bij te wonen

dienen de aandeelhouders zich te gedragen naar artikel 17 van de statuten. (92884)

De raad van bestuur.

**H.S.C., naamloze vennootschap,
Oekensestraat 137, 8800 Roeselare**

H.R. Kortrijk 123072 — BTW 442.619.116

De aandeelhouders worden uitgenodigd tot de jaarvergadering die zal worden gehouden op 09.11.2002 te 10 uur, ten maatschappelijke zetel. AGENDA : 1. Verslag van de raad van bestuur. 2. Goedkeuring van de jaarrekening afgesloten op 30.06.2002 3. Bestemming van het resultaat. 4. Kwijting te verlenen aan de bestuurders. 5. Rondvraag. Om toegelaten te worden tot de algemene vergadering moeten de aandeelhouders hun deelbewijzen neerleggen op de zetel, ten laatste vijf dagen vóór de algemene vergadering. (92885)

De raad van bestuur.

**Heremans, naamloze vennootschap,
Industrielaan 5, 1740 Ternat**

H.R. Brussel 431492 — BTW 421.250.709

De jaarvergadering zal gehouden worden op 15.11.2002 om 15.00 uur, ten maatschappelijke zetel. — Agenda : 1. Bespreking en goedkeuring jaarrekening per 30.06.2002. 2. Kwijting aan de bestuurders. 3. Ontslagen en benoemingen. 4. Bezoldigingen. (92886)

**I.W.M.C., naamloze vennootschap,
Antwerpsesteenweg 275, 2800 Mechelen**

H.R. Mechelen 85305 — BTW 443.479.743

De aandeelhouders worden verzocht de jaarvergadering te willen bijwonen die zal gehouden worden op 08.11.2002 te 20 uur, ten maatschappelijke zetel. AGENDA : 1. Verslag van de raad van bestuur. 2. Goedkeuring van de jaarrekening afgesloten op 30.06.2002. 3. Bestemming van het resultaat. 4. Kwijting te verlenen aan de bestuurders. 6. Benoeming bestuurders. 7. Allerlei. De aandeelhouders worden verzocht zich te schikken naar de bepalingen van de statuten. (92887)

**Luxetrans, naamloze vennootschap,
Industrielaan 85, 8930 Menen**

H.R. Kortrijk 117168 — BTW 435.620.268

De jaarvergadering zal gehouden worden ten maatschappelijke zetel op 09.11.2002 om 10 uur. AGENDA : 1. Verslag van de raad van bestuur. 2. Onderzoek en goedkeuring van de jaarrekening per 30.06.2002 en toewijzing van het resultaat. 3. Kwijting aan bestuurders. 4. Rondvraag. Om toegelaten te worden tot de algemene vergadering moeten de aandeelhouders hun deelbewijzen neerleggen op de zetel, ten laatste vijf dagen vóór de algemene vergadering. (92888)

De raad van bestuur.

**Naamloze Vennootschap M.D.C.,
Harmoniestraat 11/13, 8930 Menen**

H.R. Kortrijk 120648 — BTW 438.382.689

De aandeelhouders worden uitgenodigd tot de jaarvergadering ten maatschappelijke zetel van de vennootschap op datum van 08.11.2002 om 11 uur, met als agenda : 1. Verslag van de raad van bestuur. 2. Goedkeuring van de jaarrekening afgesloten per 30.06.2002. 3. Bestemming te geven aan het resultaat. 4. Decharge te verlenen aan

de bestuurders voor de uitoefening van hun mandaat. 5. Benoemingen/herbenoemingen bestuurders voor een ambtstermijn van zes jaar. 6. Diversen. Om tot de vergadering toegelaten te worden dient men zich te richten tot de statuten. (92889)

**Moegeva, naamloze vennootschap,
Kouterlosstraat 75, 9800 Deinze**

H.R. Gent 154710 — BTW 437.569.770

De aandeelhouders worden verzocht de jaarvergadering bij te wonen op 08.11.2002 om 11.00 uur, op de maatschappelijke zetel. DAGORDE : 1. Bespreking en goedkeuring jaarrekening per 30.06.2002. 2. Kwijting aan de bestuurders. 3. Bezoldigingen. 4. Benoemingen. 5. Rondvraag. Zich houden naar de statutaire beschikkingen. (92890)

**Nibema, naamloze vennootschap,
Berlaarsesteenweg 32, 2500 Lier**

H.R. Mechelen 79404 — BTW 457.438.241

Jaarvergadering en buitengewone algemene vergadering op 08.11.2002 om 14.00 u., op de zetel. — Dagorde : Verslag en bijzonder verslag raad van bestuur. Goedkeuring jaarrekening per 30.06.2002. Bestemming resultaat en voortzetting activiteiten ingevolge art. 633 en 634. Kwijting bestuurders. Allerlei. Zich richten naar de statuten. (92891)

**P & P, naamloze vennootschap,
Baliestraat 10, 8510 Marke**

H.R. Kortrijk 126212 — NN 446.611.457

De aandeelhouders worden verzocht de jaarvergadering bij te wonen die zal gehouden worden op 09.11.2002 om 11 uur op de maatschappelijke zetel. DAGORDE : 1. Bespreking jaarrekening per 30.06.2002. 2. Goedkeuring jaarrekening. 3. Kwijting aan de bestuurders. 4. Bezoldigingen. 5. Diverse. Zich houden naar de statutaire beschikkingen. (92892)

**Page Invest Intern, naamloze vennootschap,
Neerheide 111, 1730 Asse**

H.R. Brussel 512009

De aandeelhouders worden verzocht de algemene vergadering te willen bijwonen, die zal plaatsvinden op 09.11.2002 om 20 uur. — Agenda : 1. Verslagen van de Raad van bestuur. 2. Goedkeuring van de jaarrekening per 30.06.2002. 3. Bestemming van het resultaat. 4. Ontlasting van bestuurders. 5. Bestuurders : benoemingen/ontslagnemingen. 6. Varia. (92893)

**Naamloze Vennootschap POS Invest,
Remi Claeysstraat 33, 8210 Zedelgem**

H.R. Brugge 83770 — BTW 457.274.727

De aandeelhouders worden uitgenodigd tot het bijwonen van de jaarvergadering die gehouden zal worden op 09.11.2002 om 17 uur, op de maatschappelijke zetel. AGENDA : 1. Tegenstrijdige belangen. 2. Verslag van de raad van bestuur. 3. Goedkeuring jaarrekening 30/06/2002. 4. Bestemming resultaat. 5. Kwijting aan de bestuurders. 6. Benoemingen - ontslagen. 7. Diversen. Voor het bijwonen van de vergadering dienen de aandeelhouders zich te schikken naar de bepalingen van de statuten. (92894)

**Realco & partners, naamloze vennootschap,
Tervurenlaan 412, 1150 Brussel**

BTW 458.417.248

De vergadering zal plaatsvinden op vrijdag 08.11.2002 om 18 uur, op de maatschappelijke zetel met als dagorde : 1. Verslag van de raad van bestuur. 2. Goedkeuring van de jaarrekening per 30.06.2002. 3. Bestemming van het resultaat. 4. Kwijting aan de bestuurders. 5. Allerlei. (92895)

**Realty Invest, burgerlijke vennootschap
onder de vorm van een naamloze vennootschap,
Leopold II-laan 26, 8400 Oostende**

Register van de burgerlijke vennootschappen
die de vorm van een handelsvennootschap hebben aangenomen,
Oostende, nr. 60
BTW 438.706.947

De aandeelhouders worden uitgenodigd tot de jaarvergadering op 08.11.2002 om 17 uur, op de zetel van de vennootschap. — Agenda : 1. Bespreking van de jaarrekening afgesloten op 31.05.2002. 2. Goedkeuring van de jaarrekening en bestemming van het resultaat. 3. Kwijting aan de bestuurders. 4. Diversen. (92896)

**Saleco, naamloze vennootschap,
Kanaal Noord 1132, 3960 Bree**

H.R. Tongeren 70926 — BTW 445.464.877

De naamloze vennootschap Saleco, met zetel te 3960 Bree, Kanaal Noord 1132, H.R. Tongeren 70926, BTW 445.464.877, roept de aandeelhouders op om aanwezig te zijn op de buitengewone algemene vergadering welke zal gehouden worden in het kantoor van notaris Fransman-Daelemans te Bree, Witte Torenwal 26, op 07.11.2002 om 14.00 uur.

Agendapunten :

1. Bevestiging van verplaatsing maatschappelijke zetel.
2. Omzetting kapitaal in euro.
3. Kapitaalsverhoging met 29.773,84 euro.
4. Aanpassing statuten aan Reparatiwet, nieuwe Wetboek van Vennootschappen, ook wat het bestuur heeft.
5. Aanpassing van de statuten aan de genomen besluiten en coördinatie ervan.
6. Herbenoeming bestuurders. (92897)

**Silbo, naamloze vennootschap,
Eekskens 23, 9920 Lovendegem**

H.R. Gent 155897 — BTW 438.627.862

Jaarvergadering op vrijdag 08.11.2002 om 17 uur, op de zetel. AGENDA : 1. Toepassing art. 523 W.Venn. 2. Verslag raad van bestuur. 3. Goedkeuring jaarrekening per 30.06.2002. 4. Bestemming resultaat. 5. Kwijting aan bestuurders. 6. Ontslag/Benoeming bestuurders. 7. Rondvraag. Wil u schikken naar de statuten. (92898)

**Sneldruk Bredero, naamloze vennootschap,
Brusselsesteenweg 188, 9090 Melle**

H.R. Gent 149944 — BTW 433.462.019

De aandeelhouders worden verzocht de jaarvergadering bij te wonen die zal gehouden worden op 08.11.2002 te 20 uur, ten maatschappelijke zetel, met volgende agenda : 1. Lezing jaarverslag. 2. Bespreking jaarrekening per 30.06.2002. 3. Goedkeuring van de jaarrekening en bestemming van het resultaat. 4. Kwijting aan de bestuurders. 5. Benoemingen. 6. Rondvraag. (92899)

**Truco, naamloze vennootschap,
Diksmuidsesteenweg 68, 8840 Staden**

H.R. Ieper 39724 — BTW 426.588.083

De aandeelhouders worden uitgenodigd op de buitengewone algemene vergadering die zal gehouden worden op 08.11.2002, om 15 uur.

Agenda :

1. Jaarverslag raad van bestuur en verslag commissaris-revisor aangaande geconsolideerde jaarrekening per 31.12.2001.
2. Lezing geconsolideerde jaarrekening per 31.12.2001. (92900)

**V-Del, naamloze vennootschap,
Vlaschaard 61, 8501 Kortrijk (Heule)**

H.R. Kortrijk 120540 — BTW 439.886.189

De aandeelhouders worden verzocht de jaarvergadering bij te wonen die zal gehouden worden op 09.11.2002 om 11 uur, op de maatschappelijke zetel. DAGORDE : 1. Bespreking van de jaarrekening per 30.06.2002. 2. Goedkeuring van de jaarrekening. 3. Kwijting aan de bestuurders. 4. Benoemingen. 5. Bezoldigingen. 6. Allerlei. Zich houden naar de statutaire beschikkingen. (92901)

**Van Belle Technisch Bureau, naamloze vennootschap,
Wilgendreef 28, 8790 Waregem**

H.R. Kortrijk 122846 — BTW 442.575.564

De aandeelhouders worden in jaarvergadering bijeengeroepen op de maatschappelijke zetel op zaterdag 09.11.2002 om 11 uur. AGENDA : 1. Verslaggeving door het bestuursorgaan; 2. Goedkeuring van de jaarrekening afgesloten per 30.06.2002; 3. Bezoldigingen bestuurders. 4. Resultaatbestemming. 5. Kwijting aan de bestuurders. 6. Benoeming bestuurders. 7. Rondvraag. Om geldig aanwezig of vertegenwoordigd te zijn dienen de wettelijke en statutaire bepalingen nageleefd te worden. Neerlegging van de aandelen geschiedt op de maatschappelijke zetel. (92902)

De raad van bestuur.

**Vanhosta, naamloze vennootschap,
Weststraat 83, 8770 Ingelmunster**

H.R. Kortrijk 88119 — BTW 413.610.770

De aandeelhouders worden uitgenodigd tot de jaarvergadering die zal gehouden worden op de zetel van de vennootschap, op 08.11.2002 om 18.00 uur. — Agenda : 1. Lezing van het jaarverslag. 2. Bespreking en goedkeuring van de jaarrekening afgesloten per 31.12.2001. 3. Kwijting aan de bestuurders. 4. Bezoldigingen. (92903)

De raad van bestuur.

**R. Vanrobaeys en zonen, naamloze vennootschap,
Schardouwstraat 10, 8870 Izegem**

H.R. Kortrijk 118429 — BTW 437.457.429

Jaarvergadering op de zetel, op 09.11.2002, te 10 uur.

Dagorde : Verslag bestuurders. Goedkeuring jaarrekening en bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Ontslag en statutaire benoemingen. Varia. (92904)

**Weemaes-Verhaert, naamloze vennootschap,
Nieuw Arenberg 13, 9130 Kieldrecht**

H.R. Sint-Niklaas 51154 — BTW 447.735.964

De aandeelhouders worden uitgenodigd tot de jaarvergadering op 08.11.2002 te 14.00 u., op de maatschappelijke zetel. — Agenda : 1. Verslag van de raad van bestuur. 2. Goedkeuring van de jaarrekening per 30.06.2002. 3. Bestemming van het resultaat. 4. Kwijting te verlenen aan de bestuurders. 5. Statutaire benoemingen. 6. Divers. De aandeelhouders dienen zich te schikken naar de bepalingen van de statuten. (92905)

**West Flanders Trading, naamloze vennootschap,
Bollebergen 2B/13, 9052 Gent**

H.R. Gent 183593 — BTW 430.106.017

De aandeelhouders worden verzocht de jaarvergadering bij te wonen, die zal plaatshebben op 08.11.2002 om 10 uur, ter zetel van de vennootschap, met volgende agenda : 1. Verslag van de raad van bestuur. 2. Lezing van de jaarrekening per 30.06.2002; 3. Verslag van de commissaris; 4. Goedkeuring van de jaarrekening; 5. Kwijting aan de bestuurders en aan de commissaris; 6. Goedkeuring van de toewijzing van het resultaat. (92906)

De raad van bestuur.

**Soma, naamloze vennootschap,
Luikersteenweg 637, 3500 Hasselt**

H.R. Hasselt 63129 — BTW 426.857.606

Jaarvergadering op 9 november 2002, om 10 uur, op de zetel. Agenda : Verslag raad van bestuur. Goedkeuring jaarrekening per 30 juni 2002. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Varia. Zich richten naar de statuten. (29729)

De raad van bestuur.

Openbare Besturen en Technisch Onderwijs

**Administrations publiques
et Enseignement technique**

OPENSTAANDE BETREKKINGEN – PLACES VACANTES

Openbaar Centrum voor maatschappelijk welzijn van Brugge

Bezoek onze website www.ocmw-brugge.be

Het O.C.M.W.-Brugge wenst via een vergelijkende selectieproef een wervingsreserve aan te leggen geldig voor 3 jaar voor

Hoofdmaatschappelijk werker (m / v) arbeidsbegeleiding

Functie :

als hoofdmaatschappelijk werker staat u in voor de dagelijkse werking van de dienst arbeidsbegeleiding. Via intervisie en supervisie zorgt u voor de ondersteuning van de maatschappelijk werkers. Samen met het beleid help je mee bij de uitbouw van een degelijk trajectbegeleiding.

Deelnemingsvoorwaarden :

houder zijn van het diploma van maatschappelijk assistent of sociaal verpleegkundige, met minstens 4 jaar ervaring in arbeidsbegeleiding.

Hoofdmaatschappelijk werker (m/v) asielzoekers**Functie :**

De hoofdmaatschappelijk werker van de dienst asielzoekers heeft de dagelijkse leiding over de lokale opvanginitiatieven en is verantwoordelijk voor de dagelijkse werking van de dienst asielzoekers. Als hoofd van deze dienst staat u in voor de ondersteuning van de maatschappelijk werkers en het logistiek personeel. Samen met het beleid helpt u mee bij de uitbouw van een specifieke begeleiding voor asielzoekers.

Deelnemingsvoorwaarden :

houder zijn van het diploma van maatschappelijk assistent of sociaal verpleegkundige, met minstens 4 jaar ervaring in de begeleiding van asielzoekers of het inburgeringsbeleid naar allochtonen toe.

Wij bieden :

een functie met verantwoordelijkheid, mogelijkheid tot eigen initiatief en creativiteit;

een aantrekkelijke verloning;

werkzekerheid en kans op vaste benoeming;

maaltijdcheques;

hospitalisatieverzekering.

Selectieproef.

De selectieproef bestaat telkens uit een psychotechnische proef (30 november 2002), een schriftelijke proef (25 januari 2003) en een mondelinge proef (datum nog te bepalen).

Interesse ?

Richt dan uw schriftelijke kandidatuur, vergezeld van een curriculum vitae (in 5-voud) en een kopie van het vereiste diploma, aan de personeelsdienst van het O.C.M.W., t.a.v. Nicky Verstraete, Kartuizerinnenstraat 4 te 8000 Brugge en dit tegen uiterlijk 8 november 2002 (datum poststempel geldt als bewijs). Voor informatie kunt u terecht op het nummer 050-44 95 00, Nicky Verstraete. (29139)

Centre public d'aide sociale d'Anderlecht

Le C.P.A.S. d'Anderlecht recrute pour les besoins de son service technique un ingénieur industriel - niveau A (m/f).

Les candidat(e)s doivent être titulaires de l'attestation de formation complémentaire, niveau 1 ou 2, de conseiller en prévention et, de préférence, avoir satisfait aux épreuves linguistiques requises (niv. 1, art. 11-9, § 1^{er}) du Selor.

Les candidatures doivent être adressées, avant le 30 novembre 2002, à M. le président du C.P.A.S. d'Anderlecht, rue Van Lint 4, à 1070 Bruxelles. (29730)

Openbaar Centrum voor maatschappelijk welzijn van Anderlecht

Het O.C.M.W. van Anderlecht werft aan voor zijn technische dienst, een industrieel ingenieur - niveau A (m/v).

De kandidaten moeten houder zijn van het getuigschrift van de aanvullende vorming, niveau 1 of 2, van preventieadviseur en zijn, bij voorkeur, geslaagd voor de vereiste taalexamen van Selor (niv. 1-art. 11-9, § 1).

De kandidaturen moeten worden gericht aan de heer voorzitter van het O.C.M.W. van Anderlecht, Van Lintstraat 4, te 1070 Brussel, vóór 30 november 2002. (29730)

Gemeente Gavere

Het gemeentebestuur van Gavere zal overgaan tot de aanwerving van 1 groendeskundige-technisch medewerker, niveau C (man of vrouw), voltijdse prestaties in statutair verband.

Voor deze functie dient men in het bezit te zijn van het diploma hoger secundair onderwijs of daarmee gelijkgesteld.

De eigenhandig geschreven kandidaturen, vergezeld van een curriculum vitae en een afschrift van het diploma dienen aangetekend verstuurd te worden aan het College van burgemeester en schepenen, Markt 1, te 9890 Gavere, en uiterlijk ter post afgegeven op 16 november 2002.

Een informatienota met betrekking tot de functiebeschrijving, de toelaatbaarheidsvereisten, het examenprogramma, e.d. kan op eenvoudige vraag bekomen worden op de personeelsdienst van het gemeentebestuur, tel. 09/384 53 11, binnenpost 38. (29731)

Stad Geel

Openverklaring en aanleg van een werfreserve voor een periode van twee jaar van :

1. Voorlichtings- en klachtenambtenaar in vast verband.

Voornaamste aanwervingsvoorwaarden :

in het bezit van een universitair of HOLT-diploma;

slagen in het aanwervingsexamen.

2. Onderluitenant brandweer in vast verband.

Kandidaten dienen ten minste 21 jaar te zijn op de datum van het afsluiten van de kandidaturen. Bovendien moeten zij houder zijn van een diploma of getuigschrift dat toegang verleent tot betrekkingen van niveau 1 bij de federale overheidsdiensten, hetzij het diploma van technisch ingenieur.

Indien u voldoet aan de aanwervingsvoorwaarden dient volgende aanwervingsprocedure te worden gevolgd :

slagen in sportproeven;

slagen in de schriftelijke en mondelinge bekwaamheidsproeven;

gunstig geschiktheidsprofiel bekomen welk volgt uit een psychotechnisch onderzoek welk door een extern bureau afgenomen wordt.

Sollicitatieformulieren, functiebeschrijving, profiel en bijkomende inlichtingen voor beide functies kunnen bekomen worden op de personeelsdienst van de stad, Werft 20, te Geel, tel. 014-57 08 76. De uiterste inschrijvingsdatum is 15 november 2002. (29732)

**Gerechtelijke akten
en uittreksels uit vonnissen****Actes judiciaires
et extraits de jugements****Bekendmaking gedaan overeenkomstig artikel 488bis e, § 1
van het Burgerlijk Wetboek****Publication faite en exécution de l'article 488bis e, § 1^{er}
du Code civil**

*Aanstelling voorlopig bewindvoerder
Désignation d'administrateur provisoire*

Vredegerecht van het kanton Asse

Beschikking d.d. 10 oktober 2002 :

verklaart Sterckx, Maria, wonende te 1790 Affligem, Steenbergstraat 62, niet in staat zelf haar goederen te beheren;

voegt toe als voorlopig bewindvoerder : De Brabanter, Jan, wonende te 1730 Asse, Stationsstraat 69.

Asse, 18 oktober 2002.

De afgevaardigde-adjunct-griffier, (get.) Bruylant, Nico. (68412)

Vrederecht van het eerste kanton Gent

Gelet op het verzoekschrift d.d. 4 oktober 2002, ter griffie neergelegd, werd bij beschikking van de vrederechter van het eerste kanton Gent, verleend op 14 oktober 2002, Anseeuw, Odette, geboren op 4 augustus 1929, verblijvende in het UZ Gent, De Pintelaan 185, en thans Caritas Melle, afdeling Jericho, Caritasstraat 76, te 9090 Melle, niet in staat verklaard zelf haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : Peeraer, Marleen, advocaat te 9000 Gent, Kortrijksesteenweg 977.

Gent, 18 oktober 2002.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) Van Parijs, Nadine. (68413)

Vrederecht van het kanton Mechelen

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Mechelen, verleend op 15 oktober 2002, werd Everaert, Lieven Ida Frans Maria, geboren te Duffel op 10 juni 1959, laatst wonende te 2800 Mechelen, Groenstraat 69/001, verblijvende in het A.Z. Sint-Maarten te 2800 Mechelen, Leopoldstraat 2, niet in staat verklaard zijn goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopige bewindvoerder : Lemmens, Annick, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Leopoldstraat 64.

Mechelen, 18 oktober 2002.

Voor eensluidend uittreksel : (get.) Mia Discart, griffier. (68414)

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Mechelen, verleend op 15 oktober 2002, werd Fierens, Leontina Maria Theresia, geboren te Mechelen op 24 december 1926, wonende te 2820 Bonheiden, Putsesteenweg 271, niet in staat verklaard haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopige bewindvoerder : Van Baelen, Nadia, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Korte Maagdenstraat 7.

Mechelen, 18 oktober 2002.

Voor eensluidend uittreksel : (get.) Mia Discart, griffier. (68415)

Vrederecht van het kanton Menen

Beschikking d.d. 14 oktober 2002 :

verklaart Reynaert, Maria, geboren te Menen op 18 maart 1940, opgenomen in de instelling R.V.T. « Huize ter Walle », Kortrijkstraat 126, te 8930 Menen, niet in staat zelf haar goederen te beheren;

voegt toe als voorlopig bewindvoerder : Reynaert, Guido, geboren te Wevelgem op 20 juni 1942, wonende te 8501 Bissegem, Neerbeekstraat 60.

Menen, 18 oktober 2002.

De hoofdgriffier, (get.) Ollevier, Chris. (68416)

Vrederecht van het kanton Merelbeke

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Merelbeke, verleend op 17 oktober 2002, werd Renard, Jeanne, geboren te Gent op 10 januari 1932, verblijvende en gedomicilieerd te 9090 Melle, P.C. Caritas, Caritasstraat 76, niet in staat verklaard haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : De Becker, Ann, advocaat, wonende te 9000 Gent, Kortrijksesteenweg 219.

Merelbeke, 18 oktober 2002.

Voor eensluidend afschrift : de hoofdgriffier, (get.) R. Hantson. (68417)

Justice de paix du canton de Beaumont-Chimay-Merbes-le-Château, siège de Merbes-le-Château

Suite à la requête déposée le 6 septembre 2002, par ordonnance du juge de paix du canton de Beaumont-Chimay-Merbes-le-Château, siège de Merbes-le-Château, rendue le 16 octobre 2002, M. Jacquet, Ion, né à Bucarest (Roumanie) le 11 juin 1983, sans profession, domicilié rue du Beau Séjour 32, à 6560 Erquelines, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire en la personne de Me Philippe George, avocat à 6120 Nalines, rue du Louvroy 78.

Pour extrait conforme : le greffier adjoint, (signé) Renuart, Maggi. (68418)

Justice de paix du canton de Beauraing-Dinant-Gedinne, siège de Gedinne

Suite à la requête déposée le 2 octobre 2002, par ordonnance du juge de paix du canton de Beauraing-Dinant-Gedinne, siège de Gedinne, rendue le 9 octobre 2002, Mlle Fefort, Marie-Henriette, née à Petit-Fays le 29 mai 1919, célibataire, domiciliée rue de la Retraite 10, à 5555 Bièvre, résidence Saint-Hubert, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Me Cavellier, Christine, avocat dont l'étude est sise rue de l'Ange Gardien 14, à 6830 Bouillon.

Pour extrait conforme : le greffier adjoint principal, (signé) Englebert, Joseph. (68419)

Justice de paix du canton de Fontaine-l'Évêque

Suite à la requête du 17 septembre 2002, par ordonnance du juge de paix du canton de Fontaine-l'Évêque, rendue le 7 octobre 2002, Carpentier, Jean, né à Charleroi le 20 août 1984, domicilié à Fontaine-l'Évêque, rue Candie 22, mais résidant à l'établissement I.M.P. L'Aurore, rue du Château 82, à 6150 Anderlues, été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire en la personne de Houssier, Gilberte, ménagère, domiciliée à 6140 Fontaine-l'Évêque, rue Candie 22.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Depasse, Martine. (68420)

Justice de paix du canton de Forest

Par ordonnance du juge de paix du canton de Forest, en date du 10 octobre 2002, sur requête déposée le 23 septembre 2002, la personne ci-après, Hennes, Jean-Paul, né à Schaerbeek le 12 janvier 1923, résidant à 1190 Forest, rue du Charme 49, été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire, étant : Piette, Germaine, pensionnée, domiciliée à 1190 Forest, rue du Charme 49.

Pour extrait certifié conforme : le greffier en chef, (signé) Paul Van Herzeele. (68421)

Justice de paix du canton de Gembloux-Eghezée,
siège de Gembloux

Par ordonnance rendue le 10 octobre 2002, par le juge de paix du canton de Gembloux-Eghezée, siège de Gembloux, la nommée Mme Quertinmont, Christine, née à Charleroi le 31 mai 1979, domiciliée rue Tienne de Mont 40B, 5140 Sombreffe, été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Mme Charlier, Bernadette, assistante sociale, domiciliée rue de Wavre 71, à 5140 Sombreffe.

Pour extrait conforme : le greffier adjoint principal, (signé) Denil, Véronique. (68422)

Justice de paix du canton de Gembloux-Eghezée,
siège d'Eghezée

Suite à la requête déposée le 8 août 2002, par ordonnance du juge de paix du canton de Gembloux-Eghezée, siège d'Eghezée, rendue le 7 octobre 2002, Mme Gysbergh, Simonne, née à Namur le 3 janvier 1921, sans profession, domiciliée au home « La Seigneurie du Château », rue de Gembloux 4, à 5080 Rhisnes, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Me Brix, Françoise, avocat, domiciliée boulevard Isabelle Brunnell 2/1, à 5000 Namur.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Uyttebroeck, Annette. (68423)

Suite à la requête déposée le 8 août 2002, par ordonnance du juge de paix du canton de Gembloux-Eghezée, siège d'Eghezée, rendue le 7 octobre 2002, M. Lambotte, Albert, né à Gæsnes le 4 septembre 1938, sans profession, domiciliée au home « La Seigneurie du Château », rue de Gembloux 4, à 5080 Rhisnes, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire en la personne de Me Genin, Valérie, avocat, domiciliée rue du Noly 90, à 5081 Bovesse.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Uyttebroeck, Annette. (68424)

Suite à la requête déposée le 8 août 2002, par ordonnance du juge de paix du canton de Gembloux-Eghezée, siège d'Eghezée, rendue le 7 octobre 2002, M. Lambotte, Charles, né à Jallet le 30 juillet 1936, sans profession, domicilié au home « La Seigneurie du Château », rue de Gembloux 4, à 5080 Rhisnes, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire en la personne de Me Genin, Valérie, avocat, domiciliée rue du Noly 90, à 5081 Bovesse.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Uyttebroeck, Annette. (68425)

Justice de paix du deuxième canton de Liège

Suite à la requête déposée le 7 octobre 2002, par ordonnance du juge de paix deuxième canton de Liège, rendue le 14 octobre 2002, a déclaré Mme Foinnes, Olga, née à Ougrée le 9 août 1925, domiciliée à 4020 Bressoux, rue Winston Churchill 70, résidant à l'établissement résidence Quentin, place Xavier Neujean 9, à 4000 Liège, incapable de gérer ses biens et cette personne a, en conséquence, été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Jammaer, Thierry, rue Jean Haust 104, à 4000 Liège.

Liège, le 18 octobre 2002.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Gillis, Monique. (68426)

Justice de paix du troisième canton de Liège

Suite à la requête déposée le 7 octobre 2002, par ordonnance du juge de paix du troisième canton de Liège, rendue le 14 octobre 2002, M. Waller, Joseph, né à Liège le 6 janvier 1927, domicilié rue du Tige 32, 4590 Ouffet, résidant IPAL, site Le Péri, montagne Sainte-Walburge 4bis, 4000 Liège, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire en la personne de Me Jammaer, Vincent, avocat, dont l'étude est établie boulevard Piercot 4/014, bte 20, 4000 Liège.

Pour extrait conforme : le greffier adjoint, (signé) Defays, Hannelore. (68427)

Justice de paix du canton de Molenbeek-Saint-Jean

Suite à la requête déposée le 7 octobre 2002, par ordonnance du juge de paix du canton de Molenbeek-Saint-Jean, rendue le 14 octobre 2002, Ketelair, Jean-Pierre, domicilié à 1080 Molenbeek-Saint-Jean, rue de la Vieillesse Heureuse 1, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire en la personne de Ketelair, Gilbert, chaussée de Mons 1097, 1070 Bruxelles.

Pour extrait conforme : le greffier adjoint délégué, (signé) Iris Denayer. (68428)

Suite à la requête déposée le 7 octobre 2002, par ordonnance du juge de paix du canton de Molenbeek-Saint-Jean, rendue le 14 octobre 2002, Magnus, Clémentine, domiciliée à 1080 Molenbeek-Saint-Jean, rue de la Vieillesse Heureuse 1, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Me Jean-Luc Burlion, avocat, avenue Brugmann 164, à 1190 Bruxelles.

Pour extrait conforme : le greffier adjoint délégué, (signé) Iris Denayer. (68429)

Justice de paix du premier canton de Mons

Suite à la requête déposée le 18 septembre 2002, par ordonnance du juge de paix du premier canton de Mons, rendue le 15 octobre 2002, Mme Lecomte, Betty, née à Elouges le 22 août 1952, domiciliée rue de la Chapelle 43, à 7370 Elouges, résidant à l'hôpital « Le Chêne aux Haies », chemin du Chêne-aux-Haies 24, à 7000 Mons, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Me Beauvois, Xavier, avocat, domicilié place du Parc 34, à 7000 Mons.

Pour extrait conforme : le greffier adjoint, (signé) Henry, Véronique. (68430)

Suite à la requête déposée le 26 septembre 2002, par ordonnance du juge de paix du premier canton de Mons, rendue le 15 octobre 2002, Mme Majois, Nelly, née à Havré le 12 février 1905, pensionnée, veuve, domiciliée rue du Delta 137, à 7033 Cuesmes, résidant à 7011 Ghlin, Résidence Léopold, rue Léopold 3, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Me Lesuisse, Olivier, avocat, domicilié Croix-Place 7, à 7000 Mons.

Pour extrait conforme : le greffier adjoint, (signé) Henry, Véronique. (68431)

Justice de paix du canton de Limbourg-Aubel,
siège d'Aubel

Par ordonnance du juge de paix du canton de Limbourg-Aubel, siège d'Aubel, en date du 16 octobre 2002, la nommée Wernerus, Martha, née à Aix-la-Chapelle le 10 juin 1924, domiciliée et résidant à la maison de repos « Résidence Saint-Joseph » à 4850 Moresnet, rue de la Clinique 24, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire, étant : Ransy, Jean-Luc, avocat, domicilié à 4840 Welkenraedt, rue Lamberts 44.

pour extrait certifié conforme : la greffière en chef, (signé) Myriam Sieberath. (68432)

Justice de paix du canton de Seneffe

Par ordonnance du neuf octobre deux mil deux, prononcée par le juge de paix du canton de Seneffe, siégeant en chambre du conseil, Me Jean-Claude Balaes, avocat dont le cabinet est établi à 6000 Charleroi, boulevard Defontaine 17, a été désigné en qualité d'administrateur provisoire des biens de Mme Masson, Gilberte, née à Thiméon le quatre juin mil neuf cent dix-neuf, résidant à 6230 Thiméon, « Résidence La Charmille », rue des Vignobles 2, domiciliée à 6230 Thiméon, rue Malakoff 9, cette dernière étant hors d'état de gérer ses biens.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Beaupère, Emile. (68433)

Justice de paix du canton de Sprimont

Par ordonnance du juge de paix du canton de Sprimont, en date du mercredi 16 octobre 2002, Mme Malpas, Jeannine Marie Anna, veuve de Mittoul, Charles, né à Wandre le 10 avril 1931, domiciliée Domaine du Pont de Méry 1/G, 4130 Esneux, Résidence de Tilff, avenue Neef 9, 4130 Tilff (Esneux), a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire, à savoir : Me Bovy, Frédéric, avocat, domicilié rue Bois l'Evêque 7, 4000 Liège.

Sprimont, le 18 octobre 2002.

Pour extrait certifié conforme : le greffier, (signé) Joseph Michotte. (68434)

Justice de paix du second canton de Tournai

Par ordonnance du juge de paix du second canton de Tournai, rendue le 14 octobre 2002, M. Duroisin, Patrick, né à Tournai le 17 avril 1957, domicilié rue de la Déroderie 1, à 7618 Rumes (Taintignies), résident Centre hospitalier psychiatrique « Les Marronniers », pavillon « Les Anémones 1 », rue Despars 94, à 7500 Tournai, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'une administratrice provisoire en la personne de Me Poncin, Corinne, avocate dont le cabinet est établi rue Barre Saint-Brice 21, à 7500 Tournai.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Nadine Morel. (68435)

Justice de paix du canton d'Uccle

Par ordonnance du juge de paix du canton d'Uccle, en date du 11 octobre 2002, en suite de la requête déposée le 27 septembre 2002, M. Jules Thiry, né à Lisogne le 14 mars 1920, domicilié à 1180 Uccle, rue du Ham 60, résidant à la résidence L'Espoir à 1180 Uccle, rue du Ham 1, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire, étant : Me Oliviers, Gilles, avocat, ayant son cabinet à 1040 Bruxelles, avenue de la Chasse 132.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Goies, Pascal. (68436)

Avis rectificatif

Justice de paix du canton de Binche

Par ordonnance rectificative de M. le juge de paix du canton de Binche, en date du quatorze octobre deux mille deux, d'une ordonnance rendue en date du six septembre deux mille deux, Wéry, Alain, avocat, domicilié à 6150 Anderlues, rue Janson 40, a été désigné en qualité d'administrateur provisoire de « Degehet » et non Dejehet, Maria, née à Donjelbert le 29 avril 1921, résident à 7141 Carnières, home Notre-Dame, rue Dufonteny 13, cette personne étant incapable de gérer ses biens.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) M.-C. Pierronne. (68460)

Mainlevée d'administration provisoire
Opheffing voorlopig bewind

Vrederecht van het tweede kanton Anderlecht

Bij beschikking van de vrederechter van het tweede kanton Anderlecht, verleend op 17 oktober 2002, werd een einde gesteld aan de opdracht van Mr. Maria Vanweyenberge, advocaat, met kantoor te 1930 Zaventem, Stationsstraat 4, als voorlopige bewindvoerder van de goederen van Mevr. Eva Houben, weduwe Jean Biermans, geboren te Ukkel op 2 september 1919, voorheen wonende te 1700 Dilbeek, Maalbeekstraat 5, maar thans verblijvende te Sint-Agatha-Berchem, in het Hospitaal Centrum Albert-Laurent, de Moranvilleaan 91.

De hierboven vermelde persoon is overleden op 7 augustus 2002.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Jeanny Bellemans. (68437)

Bij beschikking van de vrederechter van het tweede kanton Anderlecht, verleend op 17 oktober 2002, werd een einde gesteld aan de opdracht van de heer Hubert Roggemans, fruithandelaar, wonende te 1700 Dilbeek, Henri Moeremanslaan 135, bij beschikking verleend door de vrederechter op 29 mei 1997 als voorlopige bewindvoerder van de goederen van Mevr. Renilde Bogaert, weduwe Josef Roggeman, geboren te Dendermonde (Appels) op 28 juli 1915, verblijvende te Sint-Agatha-Berchem, Gentsesteenweg 1050, in de Stichting voor de Psychogeriatric, maar gedomicilieerd te Dilbeek, Henri Moeremanslaan 137.

De hierboven vermelde persoon is overleden op 18 juni 1998 te Ganshoren.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Jeanny Bellemans. (68438)

Bij beschikking van de vrederechter van het tweede kanton Anderlecht, verleend op 17 oktober 2002, werd een einde gesteld aan de opdracht van Mr. Cynthia Nowé, advocate, Krabbos 169, 1653 Dworp, als voorlopige bewindvoerder van Mevr. Céline Maes, weduwe Laurent Lambrechts, geboren te Halle op 3 januari 1915, wonende en verblijvende te Anderlecht, Frans Halsstraat 90 (Home Bizet).

De hierboven vermelde persoon is overleden op 13 juni 2002.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Jeanny Bellemans. (68439)

Vrederegerecht van het derde kanton Gent

Bij beschikking van de vrederechter van het derde kanton Gent, verleend op 17 oktober 2002, werd Van Houteghem, Maria, wonende te 9040 Gent, Zavelput 39, ontslagen van haar opdracht als voorlopig bewindvoerder over Van Houteghem, François, geboren te Obourg (Mons) op 15 november 1921, wonende te 9000 Gent, Quinten Metsijsstraat 11, overleden te Gent op 19 november 2001.

Voor eensluidend uittreksel: de adjunct-griffier, (get.)
C. Desal. (68440)

Justice de paix du second canton d'Anderlecht

Par ordonnance du juge de paix du second canton d'Anderlecht en date du 17 octobre 2002, il a été mis fin au mandat de Me Eric Dierickx, avocat et juge suppléant, dont les bureaux sont établis à Anderlecht, rue Georges Moreau 160, en tant qu'administrateur provisoire des biens de Mme Jeanne Marie José Van Vlasselaer, née le 23 juin 1923 à Schaerbeek, ayant résidé à Anderlecht, dans la maison de repos « Les Jardins de Provence », boulevard Sylvain Dupuis 94, cette dernière étant décédée à Anderlecht le 23 août 2002.

Pour extrait conforme: la greffière, (signé) Jeanny Bellemans. (68441)

Par ordonnance du juge de paix du second canton d'Anderlecht en date du 17 octobre 2002, il a été mis fin au mandat de Me Eric Dierickx, avocat et juge suppléant, dont les bureaux sont établis à Anderlecht, rue Georges Moreau 160, en tant qu'administrateur provisoire des biens de M. Gérard Butstraen, ayant résidé à Berchem-Saint-Agathe, à la Fondation pour la Psychogériatrie, chaussée de Gand 1046, ce dernier étant décédé le 1^{er} septembre 2002.

Pour extrait conforme: la greffière, (signé) Jeanny Bellemans. (68442)

Par ordonnance du juge de paix du second canton d'Anderlecht en date du 17 octobre 2002, il a été mis fin au mandat de Me Jean-Luc Burlion, avocat, dont les bureaux sont établis à 1190 Bruxelles, avenue Brugmann 164, agissant en qualité d'administrateur provisoire des biens de M. Jean-Pierre Minet, né le 16 août 1954 à Hastière-Lavaux, ayant résidé au Home « La Cambre », ce dernier étant décédé le 10 juin 2002.

Pour extrait conforme: la greffière, (signé) Jeanny Bellemans. (68443)

Par ordonnance du juge de paix du second canton d'Anderlecht en date du 17 octobre 2002, il a été mis fin au mandat de M. François De Roeck, électricien, domicilié à 1090 Bruxelles, rue Ferdinand Lenoir 52, en tant qu'administrateur provisoire des biens de sa mère, Mme Adolphine Peeters, veuve Joseph De Roeck, née le 14 octobre 1913 à Bruxelles, domiciliée et résidant à Berchem-Sainte-Agathe, avenue Josse Goffin 216, au Home Adagio, cette dernière étant décédée le 16 juin 2002.

Pour extrait conforme: la greffière, (signé) Jeanny Bellemans. (68444)

Par ordonnance du juge de paix du second canton d'Anderlecht en date du 17 octobre 2002, il a été mis fin au mandat de Me Paule Van den Bossche, avocate, dont les bureaux sont établis à Anderlecht, place de la Résistance 18, en tant qu'administrateur provisoire par ordonnance du 8 avril 2002 de Mme Yvonne Zimmer, veuve Jacques Bonner, née le 4 septembre 1913 à Arlon, domiciliée à Koekelberg, avenue Emile Bossaert 40/10, mais ayant résidé à Berchem-Sainte-Agathe, à la Fondation pour la Psychogériatrie, chaussée de Gand 1050, cette dernière étant décédée le 25 avril 2002.

Pour extrait conforme: la greffière, (signé) Jeanny Bellemans. (68445)

Par ordonnance du juge de paix du second canton d'Anderlecht en date du 17 octobre 2002, il a été mis fin au mandat de Me Eric Dierickx, avocat et juge suppléant, dont les bureaux sont établis à Anderlecht, rue Georges Moreau 160, en qualité d'administrateur provisoire des biens de Mme Motmans, Germaine, veuve Jules Lermusiau, née le 20 mai 1914 à Leopoldsborg, domiciliée et résidant à Anderlecht, en la Résidence Parc Astrid, rue de Neerpède 288, cette dernière étant décédée le 26 août 2002.

Pour extrait conforme: la greffière, (signé) Jeanny Bellemans. (68446)

Par ordonnance du juge de paix du second canton d'Anderlecht en date du 17 octobre 2002, il a été mis fin au mandat de Me Jean-Luc Burlion, avocat, dont les bureaux sont établis à 1190 Bruxelles, avenue Brugmann 164, en tant qu'administrateur provisoire des biens de M. Jean Louis Rousseu, né le 27 janvier 1935 à Croix-de-Vie (France), ayant résidé au Home Amadeus, ce dernier étant décédé le 8 août 2002.

Pour extrait conforme: la greffière, (signé) Jeanny Bellemans. (68447)

Par ordonnance du juge de paix du second canton d'Anderlecht en date du 17 octobre 2002, il a été mis fin au mandat de Me Philippe Van den Broecke, avocat, dont les bureaux sont établis à 1000 Bruxelles, Dalstraat 43, en tant qu'administrateur provisoire des biens de M. Albert Bormans, né le 23 mai 1945 lui impartie par ordonnance du 17 septembre 1998, ce dernier étant décédé le 12 décembre 2001.

Pour extrait conforme: la greffière, (signé) Jeanny Bellemans. (68448)

Par ordonnance du juge de paix du second canton d'Anderlecht en date du 17 octobre 2002, il a été mis fin au mandat de Me Eric Dierickx, avocat et juge suppléant, dont les bureaux sont établis à Anderlecht, rue Georges Moreau 160, en tant qu'administrateur provisoire des biens de Mme Clémentina Goeleven, née à Anderlecht le 17 mai 1910, ayant résidé en la Résidence du Golf, rue du Silon 121, à Anderlecht, cette dernière étant décédée le 25 juin 2002.

Pour extrait conforme: la greffière, (signé) Jeanny Bellemans. (68449)

Par ordonnance du juge de paix du second canton d'Anderlecht en date du 17 octobre 2002, il a été mis fin au mandat de Me Philippe Dutrieu, avocat, dont les bureaux sont établis à 1060 Bruxelles, rue Saint-Bernard 122, en qualité d'administrateur provisoire des biens de Mme Lucienne Masquelier, née le 13 septembre 1918 à Fontaine-l'Évêque, ayant résidé au Home Bizet, rue Frans Hals 90, à Anderlecht, cette dernière étant décédée le 17 juin 2002.

Pour extrait conforme: la greffière, (signé) Jeanny Bellemans. (68450)

Justice de paix du canton d'Arlon-Messancy, siège d'Arlon

Par ordonnance du juge de paix du canton d'Arlon-Messancy, siège d'Arlon, rendue le 15 octobre 2002, sur requête déposée le 3 octobre 2002, il a été mis fin à l'administration provisoire des biens de Mme Sainlez, Martine, née le 22 octobre 1964, domiciliée avenue Nothomb 54, à 6700 Arlon, son administrateur provisoire, Me Cavelier, Christine, avocate, dont le cabinet est sis rue de l'Ange Gardien 14, à 6830 Bouillon, étant déchargée de sa mission.

Extrait certifié conforme: le greffier, (signé) Renson, Bénédicte. (68451)

Remplacement d'administrateur provisoire
Vervanging voorlopig bewindvoerder

Vrederecht van het vijfde kanton Brussel

Bij beschikking van de vrederechter van het nieuwe vijfde kanton Brussel (voorheen achtste kanton Brussel, gewijzigd sedert 1 september 2001), de dato 8 oktober 2002, werd er een einde gesteld aan het mandaat van Mr. Van Laethem, Danielle, advocate te 1930 Zaventem, W. Lambertstraat 2B, als voorlopig bewindvoerder van de heer Haverhals, Hendrik, geboren te Anderlecht op 8 oktober 1936, verblijvende te 1083 Brussel, « Carpe Diem », Hertog Janlaan 62.

De beschermde persoon kreeg als nieuwe voorlopige bewindvoerder toegevoegd : Mr. Gooris, August, advocaat, wonende te 1081 Brussel, Vrijheidslaan 34.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Marcel Pauwels.
 (68452)

Vrederecht van het kanton Kapellen

Beschikking d.d. 8 oktober 2002 :

verklaart Paul Van Sant, advocaat te 2000 Antwerpen, Schermersstraat 1, in vervanging van de voorheen aangestelde voorlopige bewindvoerder, de heer Vanhoenacker, Peter, aangewezen bij beschikking verleend door de vrederechter van het kanton Kapellen, op 8 oktober 2002 (02B129 - Rep. 1565-2002), tot voorlopig bewindvoerder over T'Felt, Julien Albert Elise, van Belgische nationaliteit, geboren te Antwerpen op 9 maart 1908, gepensioneerde, weduwnaar, wonende te 2600 Berchem (Antwerpen), Fruithoflaan 93, opgenomen en verblijvende in de instelling Residentie Beukenhof, Heidestatiestraat 32, te 2920 Kalmthout, met ingang van 16 oktober 2002 zijn opdracht aanvaardt;

voegt toe als nieuwe voorlopige bewindvoerder aan de voornoemde beschermde persoon T'Felt, Julien : Van Sant, Paul, advocaat, wonende te 2000 Antwerpen-1, Schermersstraat 1.

Kapellen (Antwerpen), 18 oktober 2002.

De griffier, (get.) Van Havermaet, Jeannine.
 (68453)

Vrederecht van het tweede kanton Sint-Niklaas

Bij beschikking van de vrederechter van het tweede kanton Sint-Niklaas, verleend op 18 oktober 2002, werd de heer Ferket, Henri aangesteld bij beschikking van 20 augustus 1997 als voorlopig bewindvoerder over Ferket, Josée, geboren te Stekene op 3 april 1948, wonende te 9190 Stekene, Verkenstraat 9, vervangen als voorlopig bewindvoerder en werd als nieuwe bewindvoerder aangesteld : Walgraeve, Stefan, advocaat, kantoorhoudende te 9100 Sint-Niklaas, Vijfstraten 57.

Sint-Niklaas, 18 oktober 2002.

De hoofdgriffier, (get.) Hilde Staut.
 (68454)

Vrederecht van het kanton Wervik

Beschikking d.d. 8 oktober 2002 :

verklaart de heer Decorte, Jozef, aangewezen bij beschikking verleend door de vrederechter van het kanton Wervik, op 20 april 1999 (rolnummer 99B6), tot voorlopig bewindvoerder over Verhelle, Angélique, wonende te 8940 Wervik, Magdalenastraat 84, met ingang van 1 november 2002 ontslagen van zijn opdracht;

voegt toe als nieuwe voorlopige bewindvoerder aan de voornoemde beschermde persoon Verhelle, Angélique : Verfaille, Magali, advocaat, wonende te 8900 Ieper, Bloemenstraat 1, gelijkvloers a.

Wervik, 16 oktober 2002.

De hoofdgriffier, (get.) Deleu, Dirk.
 (68455)

Justice de paix du canton de Couvin-Philippeville,
 siège de Couvin

Suite à la requête déposée le 19 septembre 2002, par ordonnance du juge de paix du canton de Couvin-Philippeville, siégeant à Couvin, rendue le 10 octobre 2002, un nouvel administrateur provisoire a été désigné à Mme Eglem, Simone, née à Gonrieux le 26 février 1926, domiciliée rue Saint-Georges 37, à 5660 Gonrieux, à savoir : Me Vanolst, Bénédicte, avocat, dont le cabinet est établi rue de la Gendarmerie 13, à 5600 Philippeville, en remplacement de Me Hauquier, Renaud, avocat, dont le cabinet est établi place d'Oret 7, à 5640 Mettet.

Pour extrait conforme : le greffier adjoint, (signé) Dussenne, Dominique.
 (68456)

Suite à la requête déposée le 19 septembre 2002, par ordonnance du juge de paix du canton de Couvin-Philippeville, siégeant à Couvin, rendue le 10 octobre 2002, un nouvel administrateur provisoire a été désigné à M. Vanderest, Alain, né à Charleroi le 14 juin 1973, domicilié rue d'Ecoles 28, à 5670 Vierves-sur-Viroin, à savoir : Me Vanolst, Bénédicte, avocat, dont le cabinet est établi rue de la Gendarmerie 13, à 5600 Philippeville, en remplacement de Me Hauquier, Renaud, avocat, dont le cabinet est établi place d'Oret 7, à 5640 Mettet.

Pour extrait conforme : le greffier adjoint, (signé) Dussenne, Dominique.
 (68457)

Justice de paix du canton de Dour-Colfontaine,
 siège de Colfontaine

Par ordonnance de Mme le juge de paix suppléant du canton de Dour-Colfontaine, siège de Colfontaine, Geneviève Gelenne, rendue le 12 août 2002, M. Ducrot, Bertrand, domicilié à 7080 La Bouverie, rue Jacob 3, a été déchargé de sa mission d'administrateur provisoire des biens de Me Deligne, Georgy, domicilié rue de la Libération 195, à 7080 La Bouverie. Il a été pourvu à son remplacement en la personne de Me Bridoux, Olivier, avocat de résidence à 7340 Pâturages, rue de l'Eglise 8.

Pour extrait conforme : le greffier adjoint délégué, (signé) Baudour, Maryse.
 (68458)

Justice de paix du canton de Seraing

Suite à la requête d'éposée le 3 septembre 2002, par ordonnance du juge de paix du canton de Seraing, rendue le 2 octobre 2002, déchargeons M. Rosar, Daniel, ouvrier magasinier, célibataire, domicilié à 4530 Villers-le-Bouillet, rue Belle-Vue 54, de sa mission d'administrateur provisoire des biens de Mme Loran, Anne Marie Ghislaine, née à Pironchamps le 15 novembre 1940, sans profession, divorcée, domiciliée rue de l'Echelle 304/3A, à 4100 Seraing, et désignons Mme Rosar, Carine Astrid, auxiliaire de soins, mariée, domiciliée rue de Tainier 31, à 4100 Seraing.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Beaudinet, Francine.
 (68459)

**Bekendmaking voorgeschreven bij artikel 793
van het Burgerlijk Wetboek**

**Publication prescrite par l'article 793
du Code civil**

—
*Aanvaarding onder voorrecht van boedelbeschrijving
Acceptation sous bénéfice d'inventaire*
—

Bij akte, verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Gent op 16 oktober 2002 heeft Mevr. Marijke Helena Andrea Vermeiren, geboren te Gent op 25 april 1952, wonende te 9070 Destelbergen (Heusden), Bommelsrede 12, handelend in haar hoedanigheid van enige ouder, wettelijke beheerder over de persoon en de goederen van het bij haar inwonend minderjarig kind, zijnde Mej. Elise Mussche, geboren te Gent op 7 november 1984, verklaard onder voorrecht van boedelbeschrijving de nalatenschap te aanvaarden van wijlen de heer Johan Oscar Romanie Mussche, geboren te Zottegem op 10 januari 1949, in leven laatst wonende te 9070 Destelbergen (Heusden), Bommelsrede 12, en overleden te Destelbergen op 1 augustus 2001.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht binnen de drie maanden, te rekenen van de datum van opneming van huidige tekst in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen ter studie van notaris Rudy Vandermander, te Evergem, Ertvelde, Hospitaalstraat 50.

Evergem, Ertvelde, 17 oktober 2002.

(Get.) R. Vandermander, notaris. (29733)

Bij verklaring van 10 oktober 2002, afgelegd op de griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Brugge, heeft Mr. Lesage, Charlotte, advocaat te 8000 Brugge, Joost de Damhouderstraat 12, handelend als gevolmachtigde van Mevr. Florée Micheline Viviane, geboren te Oostende op 24 oktober 1953, echtgescheiden van de heer Hertveldt, wonende te 8400 Oostende, Sperwerstraat 1, verklaard te aanvaarden onder voorrecht van boedelbeschrijving de nalatenschap van de heer Hertveldt, Hedwig Frans Jean, in leven laatst elektricien, geboren te Ninove op 6 maart 1956, echtgescheiden van Mevr. Florée, Micheline voornoemd, laatst wonende te 8400 Oostende, Aartshertogstraat 60, overleden te Oostende op 21 maart 2002.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht zich bij aangetekend schrijven bekend te maken, binnen de drie maanden te rekenen van de datum van de opneming in het *Belgisch Staatsblad* van onderhavige bekendmaking.

(Get.) Michel van Tieghem de Ten Berghe, notaris. (29734)

Suivant acte n° 02-1742 dressé au greffe du tribunal de première instance à Bruxelles le 9 octobre 2002, Mme Bouyardan, Hassana, veuve de M. Nori, Mohammed Ben Mokhtar, domiciliée à 1120 Bruxelles, avenue du Roi Albert 188, agissant en sa qualité de titulaire de l'autorité parentale de son enfant mineur :

M. Nori, Brahim, né à Saint-Josse-ten-Noode le 14 septembre 1985, domicilié à 1120 Bruxelles, avenue du Roi Albert 188.

A déclaré accepter sous bénéfice d'inventaire la succession de M. Nori, Mohamed Ben Nokhtar, pensionné, né à Beni Sidel (Maroc) le 14 mai 1935, de son vivant domicilié à 1120 Bruxelles, avenue du Roi Albert 188, et décédé à Bruxelles le 15 mai 2002.

Les créanciers et légataires sont invités à faire connaître leurs droits par avis recommandé dans les trois mois à dater de la date de la présente insertion.

Cet avis doit être adressé à Me Pierre Van Winckel, notaire de résidence à Woluwe-Saint-Lambert, avenue A.J. Slegers 84.

Woluwe-Saint-Lambert, le 22 octobre 2002.

(Signé) P. Van Winckel, noataire. (29735)

Suivant acte n° 02-669 passé au greffe du tribunal de première instance de Neufchâteau le 18 octobre 2002, Mme Bajot, Michèle Simone Jacqueline, clerc de notaire, domiciliée à Bertrix, chemin du Comité 8, agissant en vertu d'une procuration sous seing privé au nom de Mme Coulée, Angèle Cécile Marie, sans profession, née à Libramont le 15 juin 1968, domiciliée à 6850 Paliseul, rue de la Station 10, agissant en qualité d'administratrice légale des biens de ses enfants mineurs :

1. M. Hélin, Christopher Guy Jocelyne Jules Eugène, né à Libramont le 10 décembre 1988, célibataire, domicilié à Paliseul, rue de la Station 10;

2. Mlle Hélin, Aurore Carine Ghislaine Julie Danielle, née à Libramont le 6 décembre 1989, célibataire, domiciliée à Paliseul, rue de la Station 10;

3. Mlle Hélin, Jennifer Danielle Eric Céline Julie, née à Libramont le 3 mai 1992, célibataire, domiciliée à Paliseul, rue de la Station 10;

4. M. Hélin, Logan Maurice Céline Jules Eugène, né à Libramont le 24 octobre 1995, célibataire, domicilié à Paliseul, rue de la Station 10;

5. M. Hélin, Jonathan Ghislain Carine, né à Libramont le 10 décembre 1996, célibataire, domicilié à Paliseul, rue de la Station 10.

Dûment autorisée par ordonnance rendue par M. le juge de paix du canton de Saint-Hubert-Bouillon-Paliseul, siège de Paliseul, en date du 11 septembre 2002.

A déclaré accepter sous bénéfice d'inventaire la succession de M. Hélin, Maurice Jules Léon, né à Bouillon le 22 mars 1960, en son vivant domicilié à Paliseul, rue de la Station 10, et décédé le 1^{er} octobre 2001 à Woluwe-Saint-Lambert.

Les créanciers et légataires sont invités à faire connaître, par avis recommandé, leurs droits dans un délai de trois mois à compter de la présente insertion à Me Bernard Champion, notaire à 6880 Bertrix, rue de la Fontinelle 38.

Bertrix, le 18 octobre 2002.

(Signé) Bernard Champion, notaire. (29736)

Rechtbank van eerste aanleg te Brussel

Verklaring van aanvaarding onder voorrecht van boedelbeschrijving voor de griffier van de rechtbank van eerste aanleg te Brussel.

Op 7 oktober 2002, door Mr. Roeland, Jean-Paul, advocaat te 9850 Nevele, Heiste 33, in hoedanigheid van volmachtdrager krachtens een hierbijgevoegde onderhandse volmacht, gedateerd van 18 september 2002, en gegeven door Mevr. Roeland, Marie Claire Adrienne L., geboren te Aalst op 21 april 1946, wonende te 9300 Aalst, Kleine Hoezekouter 14;

Mr. Roeland, Jean-Paul, en Mevr. Roeland, Marie Claire, handelende tesamen in hun hoedanigheid van voorlopig bewindvoerders over Mevr. Bombeeck, Justina Leon Suzanna, wonende te 9420 Erpe-Mere, Botermelkstraat 12, Rusthuis Avondzon, hiertoe aangesteld bij beschikking verleend door de vrederechter van het eerste kanton Aalst, op datum van 11 januari 2001;

Toelating : beschikking van Mevr. de vrederechter van het eerste kanton Aalst, op datum van 12 juni 2002;

Voorwerp verklaring : aanvaarding onder voorrecht van boedelbeschrijving, aan de nalatenschap van Schoon, Valentina Leona, geboren te Aalst op 12 oktober 1905, in leven wonende te Anderlecht, Achille Jonasstraat 13, en overleden op 22 juli 2001 te Anderlecht.

Waarvan akte, na voorlezing, (get.) Roeland, Jean-Paul; Ann Loeckx.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht, bij aangetekend bericht, hun recht te doen kennen binnen de drie maanden, te rekenen vanaf de datum van onderhavige opneming aan notaris Peirs, Christian, met studie te 9320 Aalst (Erembodegem), Brusselbaan 160. (29737)

Rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde

Bij akte, verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde op 21 oktober 2002, heeft de heer Lambrecht, Patrick, wonende te 9200 Dendermonde, Sint-Gillislaan 52, handelend in zijn hoedanigheid van vader en drager van het ouderlijk gezag over de nog bij hem inwonende minderjarige zoon, zijnde: Lambrecht, Jeffrey, geboren te Dendermonde op 23 november 1986, verklaard onder voorrecht van boedelbeschrijving de nalatenschap te aanvaarden van wijlen Van den Berghe, Martine Maria Pierre, geboren te Dendermonde op 12 januari 1960, in leven laatst wonende te 9200 Dendermonde, Sint-Rochusstraat 39/6, en overleden te Dendermonde op 11 januari 2002.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht binnen de drie maanden, te rekenen van de datum van opneming in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen ter studie van Mr. notaris A. De Wulf, ter standplaats 9200 Dendermonde, Sint-Christianastraat 17.

Dendermonde, 21 oktober 2002.

De adjunct-griffier, (get.) A. Vermeire. (29738)

Gericht Erster Instanz Eupen

Im Jahre zweitausendzwei, am 21. Oktober, auf der Kanzlei des Gerichts Erster Instanz Eupen, vor Walter Lehnen, Chefgraffier, ist erschienen:

Frau Linda Ursula Hommes, geboren am 12. November 1972 in Weismes, wohnhaft in 4770 Amel, Montenu 56, handelnd in ihrem eigen Namen und in ihrer Eigenschaft als gesetzliche Vertreterin ihrer minderjährigen Kinder und aufgrund eines Beschlusses des Friedensgerichts Sankt Vith vom 30. September 2002:

Joe Bertrand, geboren in Malmedy am 5. Februar 1999;

Dimitri Bertrand, geboren in Malmedy am 8. Mai 2002.

Die Erschienene erklärt in deutscher Sprache den Nachlass der in Büllingen am 21. Februar 2002 verstorbenen Herrn Serge Marc Stephan Bertrand, geboren in Malmedy am 16. Oktober 1969, zeitlebens wohnhaft in 4770 Amel, Montenu 56, unter Vorbehalt eines Inventars anzunehmen.

Worüber Urkunde, welche die Erschienene mit dem Greffier nach Vorlesung unterzeichnet hat.

(Gez.) L. Hommes; W. Lehnen.

Für gleichlautende Abschrift: der Greffier, (gez.) Walter Lehnen, Chefgraffier.

Die Gläubiger und Erben werden aufgefordert, ihre Rechte innerhalb einer Frist von drei Monaten ab vorliegender Veröffentlichung per Einschreiben an Notar Bernard Sproten, mit Amtsstube in 4780 Sankt Vith, Wiesenbachstraße 1, geltend zu machen.

Der Greffier, (gez.) Walter Lehen, Chefgraffier. (29739)

Im Jahre zweitausendzwei, am 21. Oktober, auf der Kanzlei des Gerichts Erster Instanz Eupen, vor Walter Lehnen, Chefgraffier, ist erschienen: Frau Anna Maria Buschmann, geboren in Amel am 20. April 1951, Belgierin, wohnhaft in 4771 Amel, Halenfeld 16, handelnd aufgrund eines Beschlusses des Friedensgerichts Sankt Vith vom 14. Oktober 2002 in ihrer Eigenschaft als vorläufige Verwalterin von Maria Susanna Buschmann, geboren in Valender am 19. April 1953, wohnhaft in 4771 Amel, Halenfeld 16.

Die Erschienene erklärt in deutscher Sprache den Nachlass der in Amel (Valender) am 22. Juni 2002 verstorbenen Gertrud Buschmann-Heyen, geboren in Amel (Valender) am 11. Februar 1922, zeitlebens wohnhaft in 4770 Amel, Valender 51, unter Vorbehalt eines Inventars anzunehmen.

Worüber Urkunde, welche die Erschienene mit dem Greffier nach Vorlesung unterzeichnet hat.

(Gez.) Anna Buschmann; Walter Lehnen.

Für gleichlautende Abschrift: der Greffier, (gez.) Walter Lehnen, Chefgraffier.

Die Gläubiger und Erben werden aufgefordert, ihre Rechte innerhalb einer Frist von drei Monaten ab vorliegender Veröffentlichung per Einschreiben an Notar Bernard Sproten, mit Amtsstube in 4780 Sankt Vith, Wiesenbachstraße 1, geltend zu machen.

Der Greffier, (gez.) Walter Lehen, Chefgraffier. (29740)

Rechtbank van eerste aanleg te Gent

Op 21 oktober 2002, ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Gent, voor ons, Benedikte Steurbaut, adjunct-griffier van dezelfde rechtbank is verschenen :

Vanoutrive, Dieter, advocaat, met kantoor te 9000 Gent, Nederkouter 12, handelend als gevolmachtigde van :

Covent, Luc François Irma, arbeider, geboren te Gent op 20 juli 1960, wonende te 9000 Gent, Meibloemstraat 76, handelend in zijn hoedanigheid van wettige vertegenwoordiger, en ten gevolge van de akte « echtscheiding door onderlinge toestemming » van 3 april 1992, verleden voor notaris P. Bael, te Gent, over de persoon en de goederen van het bij hem inwonend minderjarig kind :

Covent, Jurgen, student, geboren te Gent op 20 juni 1986;

Cassiers, Peter Dirk Simonne, geboren te Gent op 17 november 1969, en zijn echtgenote, D'haenens, Madeleine Stefanie, geboren te Sint-Amandsberg op 23 december 1961, samenwonende te 9040 Gent (Sint-Amandsberg), Vinkenlaan 15, handelend in hun hoedanigheid van ouders en wettelijke vertegenwoordigers over de persoon en de goederen van het bij hen inwonend minderjarig kind :

Cassiers, Nils Myriam Guido, geboren te Gent op 27 april 1993.

De comparant verklaart ons, handelend in zijn gezegde hoedanigheid, onder voorrecht van boedelbeschrijving de nalatenschap te aanvaarden van wijlen Covent, Nathalie Susanna Ivan, geboren te Gent op 4 mei 1980, in leven laatst wonende te 9000 Gent, Jozef Guislainstraat 43, en overleden te Gent op 25 juni 2002.

Tot staving van zijn verklaring heeft de comparant ons twee onderhandse volmachten overhandigd en heeft hij ons een afschrift vertoond van de beschikking van de vrederechter van het tweede kanton Gent, opgemaakt op 11 oktober 2002, en een afschrift van de beschikking van de vrederechter van het vierde kanton Gent, opgemaakt op 14 oktober 2002, waarbij Luc Covent (beschikking d.d. 11 oktober 2002), Peter Cassiers en D'haenens, Madeleine (beschikking d.d. 14 oktober 2002), gemachtigd werden om in naam van de voornoemde minderjarigen de nalatenschap van wijlen Covent, Nathalie Susanne Ivan, te aanvaarden onder voorrecht van boedelbeschrijving.

Hij heeft ons tevens verklaard om in deze procedure, en bij toepassing van artikel 793 van het Burgerlijk Wetboek, woonplaats te kiezen ter studie van Mr. Frank De Raedt, notaris te 9950 Waarschoot, Schoolstraat 60, alwaar de schuldeisers en legatarissen zich bekend dienen te maken.

Waarvan akte, welke de comparant, na gedane lezing, met ons, adjunct-griffier, heeft ondertekend.

(Get.) Dieter Vanoutrive; Benedikte Steurbaut. (29741)

Op 15 oktober 2002, ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Gent, voor ons, Benedikte Steurbaut, adjunct-griffier van dezelfde rechtbank, is verschenen :

Vandermoere, Lieven, geboren te Brugge op 18 juli 1969, advocaat, met kantoor te 8000 Brugge, Predikherenstraat 29, en wonende te 8200 Brugge, Wittemolenstraat 110, handelend als gevolmachtigde van :

Samyn, Caroline Gerarda Lucienne, geboren te Izegem op 2 mei 1966, wonende te 8870 Izegem, Emiel Neiryckstraat 51, handelend in haar hoedanigheid van wettige vertegenwoordiger (ouder / moeder) over de persoon en de goederen van de bij haar inwonende minderjarige kinderen :

Landuyt, Thibaut, geboren te Izegem op 31 december 1988;

Landuyt, Xavier, geboren te Izegem op 21 november 1990.

De comparant verklaart ons, handelend in zijn gezegde hoedanigheid, onder voorrecht van boedelbeschrijving de nalatenschap te aanvaarden van wijlen Landuyt, Danny Michel August, geboren te Izegem op 27 oktober 1961, in leven laatst wonende te 9880 Aalter, Prinsenstraat 3, en overleden te Aalter op 15 juli 2001.

Tot staving van zijn verklaring heeft de comparant ons een onderhandse volmacht overhandigd en heeft hij ons een afschrift vertoond van de beschikking van de vrederechter van het kanton Izegem, opgemaakt op 2 oktober 2002, waarbij Samyn, Caroline, voornoemd, gemachtigd werd om in naam van de voornoemde minderjarigen, de nalatenschap van wijlen Landuyt, Danny Michel August, te aanvaarden onder voorrecht van boedelbeschrijving.

Hij heeft ons tevens verklaard om in deze procedure, en bij toepassing van artikel 793 van het Burgerlijk Wetboek, woonplaats te kiezen ter zijnen studie te 8000 Brugge, Predikherenstraat 29, alwaar de schuldeisers en legatarissen zich bekend dienen te maken.

Waarvan akte, welke de comparant, na gedane lezing, met ons, adjunct-griffier, heeft ondertekend.

(Get.) Lieven Vandermoere; Benedikte Steurbaut.

Voor gelijkvormig afschrift afgeleverd aan Vandermoere, Lieven : de adjunct-griffier, (get.) B. Steurbaut. (29742)

Rechtbank van eerste aanleg te Ieper

Voor de griffier-hoofd van dienst, F. Hoflack, is vandaag, 21 oktober 2002, ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Ieper verschenen : de heer Christophe Joan Simon Cleeremans, geboren te Leuven op 2 februari 1963, wonende te 8880 Ledegem, Rollegemstraat 56.

De heer Cleeremans verschijnt als volmachtdrager van Marc Lewyllie, wonende te 8953 Heuvelland-Wijtschate, Bossenstraat 10, handelend in zijn hoedanigheid van voogd van de verlengd minderjarigen :

1. Martin Masure, geboren te Roeselare op 16 februari 1958;
2. Albert Noël Masure, geboren te Geluwe op 30 december 1960;
3. Boudewijn Marc Masure, geboren te Wervik op 10 oktober 1967,

allen wonende te 8953 Heuvelland-Wijtschate, Bossenstraat 10.

De heer Marc Lewyllie werd gemachtigd door de vrederechter van het kanton Wervik bij beschikking van 13 augustus 2002.

De heer Cleeremans heeft verklaard de nalatenschap van wijlen Gaston Jerom Decat te aanvaarden onder voorrecht van boedelbeschrijving. Wijlen Gaston Decat is geboren te Geluwe op 12 oktober 1924, woonde laatst te 8890 Moorslede, Pater Lievensstraat 20, en overleed te Roeselare op 1 maart 2002.

De comparant verzoekt de schuldeisers en legatarissen hun rechten te doen kennen binnen drie maanden, te rekenen van de datum van opneming van deze verklaring in het *Belgisch Staatsblad*, bij aangetekend bericht, te sturen aan Mr. Sabine Destrooper, notaris, ter standplaats Ledegem, met kantoor in de Rollegemstraat 56.

Ieper, 21 oktober 2002.

De griffier-hoofd van dienst, (get.) F. Hoflack. (29743)

Rechtbank van eerste aanleg te Leuven

Op 11 oktober 2002, ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Leuven, voor ons, K. Grisez, adjunct-griffier bij dezelfde rechtbank, is verschenen : Mevr. Van Rompaey, Anne Marie, geboren te Mechelen op 6 november 1954, wonende te 3300 Tienen, Broekstraat 65, handelend in hoedanigheid van draagster van het ouderlijk gezag over haar minderjarige zoon : Baert, Frederik Free Paul Luk, geboren te Leuven op 12 mei 1990, wonende te 3300 Tienen, Broekstraat 65.

De comparante verklaart ons, handelend in haar gezegde hoedanigheid, onder voorrecht van boedelbeschrijving de nalatenschap te aanvaarden van wijlen Baert, Jaak Franciscus Magdalena, geboren te Sint-Niklaas op 29 november 1946, in leven laatst wonende te 3300 Tienen, Broekstraat 65, en overleden te Tienen op 20 juli 2002.

Tot staving van haar verklaring heeft de comparante ons een afschrift vertoond van de beschikking van de vrederechter van het kanton Tienen, d.d. 4 oktober 2002, waarbij zij gemachtigd werd om in naam van de voornoemde Baert, Frederik Free Paul Luk, de nalatenschap van wijlen Baert, Jaak Franciscus Magdalena, te aanvaarden onder voorrecht van boedelbeschrijving.

Zij heeft ons tevens verklaard om in deze procedure, en bij toepassing van artikel 793 van het Burgerlijk Wetboek, woonplaats te kiezen op het kantoor van Mr. Janssen, notaris te 3300 Tienen, Spiegelstraat 12, alwaar de schuldeisers en legatarissen zich bekend dienen te maken.

Waarvan akte, welke de comparante, na gedane lezing, met ons, adjunct-griffier, heeft ondertekend.

(Onleesbare handtekeningen.) (29744)

Rechtbank van eerste aanleg te Mechelen

Bij akte, verleend ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Mechelen op 21 oktober 2002, heeft :

Verreth, Jan, geassocieerd notaris, kantoorhoudende te 2500 Lier, Mechelsesteenweg 92,

handelend in zijn hoedanigheid van bijzonder gevolmachtigde, ingevolge volmacht hem verleend te Oostende op 11 oktober 2002, voor en in naam van :

's Jongers, Patricia Anastasia Albertina, geboren te Lier op 5 februari 1959, wonende te 8400 Oostende, Kerkgoedstraat 30;

Vandenbroeck, Eddy Léon, geboren te Oostende op 26 december 1951, wonende te 8400 Oostende, Kerkgoedstraat 30,

beiden handelend in hun hoedanigheid van dragers van het ouderlijk gezag over hun minderjarige kinderen :

Vandenbrouck, Annick, geboren te Oostende op 26 september 1990;

Vandenbrouck, Michael, geboren te Oostende op 22 maart 1992;

Vandenbrouck, Shana, geboren te Oostende op 19 december 1994,

allen wonende te 8400 Oostende, Kerkgoedstraat 30,

hiertoe gemachtigd bij beschikking, d.d. 2 oktober 2002, van de vrederechter van het eerste kanton Oostende, verklaard, onder voorrecht van boedelbeschrijving, de nalatenschap te aanvaarden van wijlen 's Jongers, Jan Andries Jozef, geboren te Koningshooikt op 25 april 1932, in leven laatst wonende te 2500 Lier, Lintsesteenweg 8/1, en overleden te Lier op 15 mei 2002.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht binnen de drie maanden, te rekenen vanaf de datum van opneming in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen op het notariskantoor de Strycker & Verreth, te 2500 Lier, Mechelsesteenweg 92.

Mechelen, 21 oktober 2002.

De griffier, (get.) A. Meynaerts. (29745)

Rechtbank van eerste aanleg te Tongeren

Ten jare tweeduizend en twee, op eenentwintig oktober, ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg van het gerechtelijk arrondissement Tongeren, voor ons, Ingrid Charlier, griffier, zijn verschenen :

Peeters, Patrick Jean Leon Valentin, Belg, geboren te Genk op 4 oktober 1955, wonende te 3665 As, Overeinde 19, in eigen naam;

Peeters, Valère Henri Anna Valentin, Belg, geboren te Genk op 20 maart 1957, wonende te 3665 As, Schietboomstraat 19, in eigen naam,

die ons in het Nederlands verklaren de nalatenschap van wijlen Peeters, Raymond Jean Christian, geboren te Genk op 27 maart 1933, in leven wonende te As, Overeinde 6, overleden op 2 augustus 2002 te Genk, te aanvaarden onder voorrecht van boedelbeschrijving.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht, bij aangetekend schrijven, hun rechten te doen gelden binnen de drie maanden, te rekenen vanaf de datum van de opneming van deze akte in het *Belgisch Staatsblad* .

Dat aangetekend schrijven moet verzonden worden aan Mr. Ph. Goossens, notaris te Opglabbeek.

Waarvan akte opgemaakt op verzoek van de verschijners en door dezen, na voorlezing, ondertekend samen met ons Ingrid Charlier, griffier.

(Get.) P. Peeters; V. Peeters; I. Charlier.

Tongeren, 21 oktober 2002.

Voor gelijkvormige kopie : de hoofdgriffier, (get.) H. Roeffe-laer. (29746)

Tribunal de première instance d'Arlon

L'an 2002, le 21 octobre, au greffe du tribunal de première instance d'Arlon et par devant nous, I. Gobert, greffier, a comparu :

Thines, Marie Josée, née à Arlon le 4 décembre 1957, domicilié rue du Moulin 5, à 6740 Etalle, porteuse de procurations lui délivrées le 9 octobre 2002 par :

M. Heinen, Norbert, retraité, domicilié à 6720 Hachy, rue de la Foulie 1, agissant en sa qualité de tuteur, désigné à cette fin par ordonnance du 6 décembre 2001, de :

Mlle Liétard, Michelle Marcelle Nicole, sans profession, née à Sampont-Hachy le 15 septembre 1946, célibataire, domiciliée à 6700 Fouches, route d'Etalle 69, mais résidant actuellement à « La Clairière », à 6700 Arlon, rue de Sesselich 256, placée sous statut de minorité prolongée aux termes d'un jugement du tribunal de première instance d'Arlon du 22 juin 1984, autorisé à accepter la succession en vertu d'une ordonnance rendue par le juge de paix du canton d'Arlon-Messancy du 17 octobre 2002.

Laquelle comparante a, au nom de son mandant, déclaré accepter sous bénéfice d'inventaire la succession de Mme Georges, Maria, pensionnée, née à Hachy le 3 avril 1914, en son vivant domiciliée à 6700 Fouches, route d'Etalle 69, décédée à Arlon le 6 août 2002.

Dont acte dressé sur réquisition expresse de la comparante qu'après lecture faite, elle a signé avec nous, greffier.

Les créanciers et légataires éventuels dudit défunt sont invités à faire connaître leurs droits, par avis recommandé, dans un délai de trois mois à compter de la présente insertion.

Cet avis doit être adressé à Me Bechet, Michel, notaire, rue Belle-Vue 29, à 6740 Etalle.

Arlon, le 21 octobre 2002.

Le greffier, (signé) I. Gobert.

(29747)

Tribunal de première instance de Charleroi

Suivant acte dressé au greffe du tribunal de ce siège en date du 21 octobre 2002, aujourd'hui le 21 octobre 2002, comparaissent au greffe civil du tribunal de première instance séant à Charleroi, province de Hainaut et par devant nous, Vandercappelle, Myriam, greffier adjoint délégué :

Weverbergh, Muriel, domiciliée à 6230 Pont-à-Celles (Obaix), rue du Rôle 16, laquelle agit en son nom personnel;

Weverbergh, Stéphanie, domiciliée à 7060 Soignies, chaussée Brune-hault 68, laquelle agit en son nom personnel.

Lesquelles comparantes, déclarent, en langue française, accepter mais sous bénéfice d'inventaire seulement la succession de De Bruycker, Elisabeth, de son vivant domiciliée Les Bons-Villers, place de Frasnès 11, et décédée le 13 juillet 2002 à Nivelles.

Dont acte dressé à la demande formelle des comparantes, qu'après lecture faite, nous avons signé avec elles.

Les créanciers et légataires sont invités à faire connaître leurs droits par avis recommandé dans un délai de trois mois à compter de la date de la présente insertion.

Cet avis doit être adressé à Marie-France Meunier, notaire de résidence à 6210 Les Bons-Villers, chaussée de Bruxelles 553.

Charleroi, le 21 octobre 2002.

Le greffier adjoint délégué, (signé) Myriam Vandercappelle. (29748)

Tribunal de première instance de Dinant

Suivant acte n° 779 dressé au greffe du tribunal de première instance de Dinant le 21 octobre 2002 :

Mme Bernadette Gérard, domiciliée à 5575 Gedinne (Sart-Custine), rue de Rienne 2, agissant avec l'autorisation de M. le juge de paix du canton de Gedinne en date du 18 juillet 2002, dont copie conforme restera annexée au présent acte, pour et au nom de son enfant mineure :

Béatrice Vanderclause, née à Sart-Custine le 11 juillet 1985,

domicilié avec elle.

A déclaré, pour et au nom de sa fille mineure, accepter sous bénéfice d'inventaire la succession qui lui est dévolue par le décès de Vanderclause, Charles Raymond Alfred Ghislain, né à Roux le 11 mars 1955, en son vivant domicilié à Dinant, place d'Armes 1, et décédé à Dinant en date du 26 mars 2002.

Les créanciers et légataires sont invités à faire connaître leurs droits, par avis recommandé, dans un délai de trois mois à compter de la présente insertion.

Cet avis doit être adressé à Me Philippe Laurent, notaire, rue de Bouillon 98, 5570 Beauraing.

Pour extrait conforme délivré à Mme Bernadette Gérard : le greffier adjoint délégué, (signé) J. Colin. (29749)

Tribunal de première instance de Namur

L'an 2002, le 21 octobre, au greffe du tribunal de première instance de Namur, et par devant nous, Jacqueline Tholet, greffier, a comparu :

Mme Zanon, Marie-Claire, née à Namur le 30 juin 1962, veuve de M. Carette, Vincent, domiciliée à Tamines, rue du Coq 8, agissant en qualité de titulaire de l'autorité parentale sur les enfants mineurs :

Carette, Krystel, fille du défunt, née à Namur le 8 mars 1986;

Carette, Estel, fille du défunt, née à Namur le 8 mars 1986;

domiciliées à Tamines, rue du Coq 8,

et ce dûment autorisée par ordonnance rendue par Mme le juge de paix du canton de Fosses-la-Ville, Mme Joëlle Deloge, en date du 25 septembre 2002.

Laquelle comparante, a déclaré en langue française, agissant comme dit ci-dessus, accepter sous bénéfice d'inventaire la succession de M. Carette, Vincent, domicilié en son vivant à Tamines, rue du Coq 8, et décédé à Sambreville en date du 22 mai 2002.

Dont acte requis par la comparante, qui après lecture, signe avec nous, Jacqueline Tholet, greffier.

Les créanciers et légataires sont invités à faire connaître, par avis recommandé, leurs droits, dans un délai de trois mois, à compter de la date de la présente insertion.

Cet avis doit être adressé à Me Jean-Luc Ledoux, notaire à 5060 Tamines, rue du Cadastre 45.

Namur, le 21 octobre 2002.

Le greffier, (signé) Jacqueline Tholet. (29750)

L'an 2002, le 21 octobre, au greffe du tribunal de première instance de Namur et par devant nous, Jacqueline Tholet, greffier, ont comparu :

1. Mme Roba, Jacqueline, ex épouse du défunt, domiciliée à Cognelée, rue de la Fontaine 40, agissant en sa qualité de titulaire de l'autorité parentale envers sa fille mineure :

Laurent, Delphine, née le 8 mars 1990 à Namur,

et ce dûment autorisée par ordonnance de M. le juge de paix, Eddy Destrée, du premier canton de Namur en date du 17 octobre 2002.

2. M. Laurent, Bruno, fils du défunt, domicilié à Cognelée, rue de la Fontaine 40, agissant personnellement.

Lesquels comparants, ont déclaré en langue française, agissant comme dit ci-dessus, accepter sous bénéfice d'inventaire la succession de M. Laurent, Jacques, en son vivant domicilié à Cognelée, rue de la Fontaine 40, et décédé à Yvoir, en date du 12 juillet 2002.

Dont acte requis par les comparants qui après lecture, signent avec nous, greffier.

Les créanciers et légataires sont invités à faire connaître, par avis recommandé, leurs droits dans un délai de trois mois, à compter de la date de la présente insertion.

Cet avis doit être adressé à Me Stéphane Watillon, notaire à 5000 Namur, rue Joseph Saintraint 8.

Namur, le 21 octobre 2002.

Le greffier, (signé) Jacqueline Tholet. (29751)

Tribunal de première instance de Nivelles

L'an 2002, le 14 octobre, au greffe du tribunal de première instance de Nivelles, province de Brabant wallon, a comparu :

Mme Dechamps, Suzette Paulette, née à Virginal-Samme le 28 septembre 1962, domiciliée à 7180 Seneffe, rue du Pont de l'Origine 11, agissant en sa qualité d'administrateur provisoire des biens de M. Jopart, Philippe, né le 27 novembre 1963 à Nivelles, domicilié à 7090 Braine-le-Comte, rue de la Fontenelle 2, désignée à cette fonction par ordonnance de M. le juge de paix du canton, de Soignies-le-Rœulx, siège de Soignies, en date du 16 mai 2002, et autorisée à agir tant au nom personnel de M. Philippe Jopart, qu'en sa qualité de titulaire de l'autorité parentale sur sa fille mineure :

Jopart, Julie, née le 3 juin 1990 domiciliée à Braine-le-Comte, rue de la Fontenelle 2, par la même ordonnance.

Laquelle comparante, s'exprimant en français, a déclaré accepter sous bénéfice d'inventaire la succession de Dechamps, Maryse Angèle Claudette, née à Virginal-Samme le 13 juin 1968, de son vivant domiciliée à Ittre, rue Arthur Brancart 29, et décédée le 26 septembre 2001 à Anderlecht.

Dont acte signé, lecture faite par la comparante et le greffier. (Signatures illisibles). (29752)

Tribunal de première instance de Verviers

L'an 2002, le 21 octobre, au greffe du tribunal de première instance séant à Verviers, a comparu :

Mme Cludts, Viviane Marcelle Lisette, née à Verviers le 18 décembre 1959, divorcée d'avec Jespers, Georges, domiciliée à Heusy, place Hubert Delrez 15, agissant en qualité de représentante légale des biens de ses enfants mineurs d'âge, à savoir :

Jespers, Jacques, né le 22 décembre 1987;

Jespers, Olivier, né le 6 septembre 1990, domiciliés avec elle,

dûment autorisée aux fins de la présente par autorisation de M. le juge de paix du second canton de Verviers en date du 12 septembre 2002, laquelle restera ci-annexée.

Laquelle comparante a déclaré, au nom de ses enfants mineurs, accepter sous bénéfice d'inventaire, la succession de M. Jespers, Georges René Jacques Paul François, né à Verviers le 7 août 1957, divorcé d'avec Cludts, Viviane, domicilié à Ensival, rue des Fouleries 16, décédé à Verviers le 27 avril 2002.

Dont acte signé, lecture faite par la comparante et le greffier.

(Signatures illisibles).

Les créanciers et légataires sont invités à faire connaître leurs droits dans un délai de trois mois à compter de la présente insertion par pli recommandé, à Me Furnemont, notaire, à la résidence d'Ensival.

Le greffier, (signé) J. Herzet. (29753)

Gerechtelijk akkoord – Concordat judiciaire

Rechtbank van koophandel te Gent

Bij vonnis van 16 oktober 2002 werd het gerechtelijk akkoord van Verhoeven, Christian, aangevraagd op 10 september 1993 en gehomologeerd op 1 december 1993, afgesloten en werd Mr. Peter Van Caenegem ontlast van zijn mandaat als commissaris.

Voor eensluidend uittreksel: de hoofdgriffier, (get.) H. Vanmaldeghe. (29754)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis dezer rechtbank van 21 oktober 2002 werd een definitieve opschorting van betaling toegekend voor een periode ingaande op 21 oktober 2002 en eindigend op 18 oktober 2004 aan de naamloze vennootschap Erpa, met maatschappelijke zetel te 2880 Bornem, Weertstraat 7, H.R. Mechelen 62933, BTW 431.329.108.

Mechelen, 21 oktober 2002.

Voor eensluidend uittreksel: de griffier, (get.) G. Lauwers. (29755)

Rechtbank van koophandel te Brugge, afdeling Brugge

Bij vonnis van 21 oktober 2002 heeft de rechtbank van koophandel te Brugge, afdeling Brugge, tijdelijke eerste kamer bis, tot uiterlijk 14 februari 2003 een voorlopige opschorting van betaling toegestaan aan De Grande, Conny, geboren te Blankenberge op 3 augustus 1970, handelaarster, wonende te 8370 Blankenberge, Hugo Verriestlaan 29, handeldrijvende onder de benaming « Schoonmaakbedrijf ACS », H.R. Brugge 92224, voor het reinigen van het interieur van allerlei gebouwen en het lappen van ramen, BTW 672.339.860.

Als commissaris ter opschorting werd aangewezen Andre Mobouck, accountant te 8300 Knokke-Heist, Leopoldlaan 67.

De schuldeisers worden verzocht hun aangifte van schuldvordering te doen en de titel ervan in te dienen op de griffie van de rechtbank van koophandel te Brugge, afdeling Brugge, gerechtsgebouw, Kazernevest 3, te 8000 Brugge, tot uiterlijk 26 november 2002.

De zaak werd voor uitspraak over de definitieve opschorting vastgesteld op de terechtzitting van woensdag 29 januari 2003, om 9 u. 30 m., van de tijdelijke eerste kamer bis van de rechtbank van koophandel te Brugge, afdeling Brugge, in de zaal N (eerste verdieping), van het gerechtsgebouw te 8000 Brugge, Kazernevest 3.

Voor eensluidend verklaard uittreksel: de griffier, (get.) R. Becue. (29756)

Tribunal de commerce de Mons

Par jugement du 21 octobre 2002, le tribunal de commerce de Mons a accordé le sursis provisoire à la société Interpro S.P.R.L., dont le siège social est sis à 7011 Ghlin, route de Wallonie 4, exerçant les activités d'étude, réalisation et maintenance en électromécanique, automatisa-tion, régulation et tuyauteries industrielles, R.C. Mons 139970, T.V.A. 464.848.348.

Le tribunal a désigné en qualité de commissaire au sursis, Me Monique Blondiau, avocat à 7000 Mons, chemin de la Proces-sion 164.

Les créanciers et légataires sont invités à faire parvenir leurs déclara-tions de créances, avec pièces à l'appui, au greffe du tribunal de commerce de Mons, (place du Parc 32, à Mons), au plus tard pour le 21 novembre 2002, à 16 heures.

L'assemblée des créanciers est fixée au jeudi 3 avril 2003, à 14 heures, au lieu habituel des audiences, place du Parc 32, à Mons.

Le sursis provisoire prendra fin le 21 avril 2003, sous réserve de la prorogation de la période d'observation octroyée par le présent juge-ment.

L'audience au cours de laquelle il sera statué sur l'octroi du sursis définitif est fixée au lundi 14 avril 2003, à 10 h 30 m, au lieu habituel des audiences, place du Parc 32, à 7000 Mons.

La débitrice pourra accomplir seule tous les actes de gestion et d'administration courants, mais ne pourra poser le moindre acte de disposition sans l'autorisation préalable et expresse du commissaire au sursis.

Le greffier, (signé) F. Baugnies. (29757)

Tribunal de commerce de Nivelles

Par jugement du 7 octobre 2002, le tribunal de commerce de Nivelles a accordé le sursis provisoire à la S.P.R.L. Colors Productions, entreprise d'installations sportives, dont le siège social est établi à Jodoigne, chaussée de Hannut 141, R.C. Nivelles 92613, T.V.A. 456.272.657.

Le tribunal a désigné Me Jean-Noël Bastenière, avocat à 1348 Louvain-la-Neuve, rue de Clairvaux 40/202, en qualité de commissaire au sursis.

Les créanciers sont invités à faire leurs déclarations de créances, avec pièces à l'appui, au greffe du tribunal de commerce, palais de justice II, rue Clarisse 115, à 1400 Nivelles, au plus tard le 10 décembre 2002.

Il sera statué le lundi 10 mars 2003, à 9 heures, en l'auditoire du tribunal, palais de justice II, rue Clarisse 115, à 1400 Nivelles, sur l'octroi du sursis définitif (concordat judiciaire).

Pour extrait conforme : (signé) M.P. Leleux, greffière. (29758)

Faillissement – Faillite

Tribunal de commerce de Bruxelles

Par ordonnance du juge-commissaire, les créanciers de la faillite de la S.A. Blanchelaine, avenue Albert 293, à 1180 Bruxelles, R.C. Bruxelles 550644, T.V.A. 445.447.952, prononcée le 9 octobre 2000, sont convoqués, conformément à l'article 79 de la loi sur les faillites, à l'assemblée générale qui se tiendra à la salle A du tribunal de commerce de Bruxelles, rue de la Régence 4, à 1000 Bruxelles, le mercredi 6 novembre 2002, à 14 heures.

Les comptes simplifiés se présentent comme suit :

Actifs réalisés : 128.465,10 euros.

Frais et honoraires : 26.489,39 euros.

Créanciers privilégiés payés : 101.975,71 euros.

(Signé) Pierre Cornil, curateur. (29759)

Rechtbank van koophandel te Brussel

Bij bevel van de heer rechter commissaris worden de schuldeisers van het faillissement van de N.V. Blanchelaine, Albertlaan 293, te 1180 Brussel, d.d. 9 oktober 2000, H.R. Brussel 550644, BTW 445.447.952, overeenkomstig de bepalingen van artikel 79 F.W., uitgenodigd om deel te nemen aan de algemene vergadering van de schuldeisers, die zal worden gehouden op de rechtbank van koophandel te Brussel, zaal A, Regentschapsstraat 4, te 1000 Brussel, op woensdag 6 november 2002, te 14 uur.

De vereenvoudigde rekeningen doen zich als volgt voor :

Aktief (realisering) : 128.465,10 euro.

Verschillende kosten en erelonen : 26.489,39 euro.

Betaling aan de bevoorrechte schuldeisers : 101.975,71 euro.

(Get.) Pierre Cornil, curator. (29759)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van 22 oktober 2002 werd het faillissement van Handels-krediet N.V., in 't Frans « Comptoir de Crédit S.A. », Arenbergstraat 9, 2000 Antwerpen-1, krediet- en financieringsonderneming, H.R. Antwerpen 28022, BTW 404.463.175, gesloten bij vereffening.

Bestuurder : de heer Donckers, G., Liersesteenweg 90, te 2520 Ranst.

De curator : Mr. Truyen, Christiane, advocaat, Paleisstraat 64, 2018 Antwerpen-1.

De adjunct-griffier, M. Caers. (29760)

Bij vonnis van 22 oktober 2002 werd het faillissement van Rotation Direction N.V., in 't kort « R.T.D. », Kipdorpvest 40-42, 2000 Antwerpen-1, werkplaats voor typografisch zetten en drukken, H.R. Antwerpen 259569, BTW 432.208.244, gesloten bij vereffening.

Bestuurder : de heer Stockbroeckx, Marc, Lage Kaart 95, 2930 Bras-schaat.

De curator : Mr. Castille, Jacques, advocaat, Schermersstraat 1, 2000 Antwerpen-1.

De adjunct-griffier, M. Caers. (29761)

Bij vonnis van 22 oktober 2002 werd het faillissement van Bailey Technogroup Belgium N.V., Vaartkant Links 33, 2960 Sint-Lenaerts, studio-organisatie en raadgevend bureau inzake financiële, handels-, fiscale of sociale aangelegenheden, H.R. Antwerpen 275117, BTW 430.606.952, gesloten bij vereffening.

Afgevaardigd beheerder : de heer Jan Willem Gaal, De Vang 15, te Alblasserdam (Nederland).

De curator : Mr. Geerinckx, Herlinda, advocaat, Sint-Augustinus-laan 3, 2610 Wilrijk (Antwerpen).

De adjunct-griffier, M. Caers. (29762)

Bij vonnis van 22 oktober 2002 werd het faillissement van Flanders Quality Food B.V.B.A., in 't kort « F.Q.F. », Koning Albertlaan 65, 2950 Kapellen (Antwerpen), fabricage van chocolade en suikergoed, H.R. Antwerpen 251222, BTW 428.834.723, gesloten bij vereffening.

Zaakvoerder : de heer Dewispelaere, Donald, Koning Albertlei 65, 2950 Kapellen.

De curator : Mr. Heyse, Barbara, advocaat, Kerkstraat 39, 2940 Stabroek.

De adjunct-griffier, M. Caers. (29763)

Bij vonnis van 22 oktober 2002 werd het faillissement van Algemene Bouwwerken 2000 B.V.B.A., Visestraat 72, weg 101, 2060 Antwerpen 6, H.R. Antwerpen 336177, BTW 465.638.404, gesloten bij vereffening.

Zaakvoerder : de heer Swinkels, Herman, Mechelsesteenweg 101, te 2840 Rumst.

De curator : Mr. Verstraeten, Peter, advocaat, Prins Boudewijnlaan 177-179, 2610 Wilrijk (Antwerpen).

De adjunct-griffier, M. Caers. (29764)

Bij vonnis van 22 oktober 2002 werd het faillissement van Roelen, Luc Jozef Maria, geboren te Hoogstraten op 11 december 1960, Turnhoutsebaan 157, 2390 Malle, onderneming voor het bouwen, herstellen en onderhouden van wegen, H.R. Antwerpen 259943, gesloten bij vereffening en de gefailleerde werd hierbij verschoonbaar verklaard.

De curator : Mr. Vanhoucke, Guy, advocaat, Anselmostraat 2, 2018 Antwerpen-1.

De adjunct-griffier, M. Caers. (29765)

Bij vonnis van 22 oktober 2002 werd het faillissement van Fiscorex B.V.B.A., Kerkstraat 22, 2840 Rumst, niet ingeschreven in het H.R. Antwerpen, BTW 454.861.407, gesloten bij ontoereikend actief.

Zaakvoerder : de heer E. De Ridder, Romeins Veld 7, te 2840 Rumst.

De curator : Mr. Van Caeneghem, Wim, advocaat, Quinten Matsyslei 34, 2018 Antwerpen-1.

De adjunct-griffier, M. Caers. (29766)

Bij vonnis van 22 oktober 2002 werd het faillissement van A.R.D. cooperatieve vennootschap met onbeperkte en hoofdelijke aansprakelijkheid, De Borrekenslei 186, 2930 Brasschaat, onderneming voor het uitvoeren van voegwerken, H.R. Antwerpen 337970, BTW 470.182.970, gesloten bij ontoereikend actief.

Zaakvoerder : de heer E. Serge Otto, Neerhofstraat 14, te 2930 Brasschaat.

De curator : Mr. Schwagten, Werenfried, advocaat, Hovestraat 28, 2650 Edegem.

De adjunct-griffier, M. Caers. (29767)

Bij vonnis van 22 oktober 2002 werd het faillissement van L.E.C. Services A.V.V., vennootschap naar buitenlands recht, Koningin Astridplein 5, 2018 Antwerpen-1, studieorganisatie en raadgevend bureau inzake financiële, handels-, fiscale of sociale aangelegenheden, H.R. Antwerpen 290044, BTW 447.356.179, gesloten bij ontoereikend actief.

Zaakvoerder : de heer Hanique, Desire, zonder gekende woon- of verblijfplaats in België noch in het buitenland.

De curator : Mr. Saelen, Agnes, advocaat, Mechelsesteenweg 210A, 2018 Antwerpen-1.

De adjunct-griffier, M. Caers. (29768)

Bij vonnis van 22 oktober 2002 werd het faillissement van Kiekens B.V.B.A., Grensstraat 91, 2950 Kapellen (Antwerpen), metalen constructies, H.R. Antwerpen 320045, BTW 459.134.355, gesloten bij ontoereikend actief.

Zaakvoerster : Mevr. Eva Maes, Grensstraat 91, te 2950 Kapellen.

De curator : Mr. Caeymaex, Andre, advocaat, Prins Boudewijnlaan 177-179, 2610 Wilrijk (Antwerpen).

De adjunct-griffier, M. Caers. (Pro deo) (29769)

Bij vonnis van 22 oktober 2002 werd het faillissement van Marik B.V.B.A., Drukkerijstraat 2, bus 1, 2000 Antwerpen-1, kleinhandel in schoeisel, huishoud- en tafellinnen, H.R. Antwerpen 294714, BTW 448.645.586, gesloten bij ontoereikend actief.

Zaakvoerster : Mevr. Marina Trogh, Drukkerijstraat 2, te 2000 Antwerpen.

De curator : Mr. Truyen, Christiane, advocaat, Paleisstraat 64, 2018 Antwerpen-1.

De adjunct-griffier, M. Caers. (Pro deo) (29770)

Bij vonnis van 22 oktober 2002 werd het faillissement van Datacam B.V.B.A., Mechelsesteenweg 1, 2840 Rumst, bureau voor nijverheidsstudiën, H.R. Antwerpen 331674, BTW 464.423.924, gesloten bij ontoereikend actief.

Zaakvoerder : de heer De Buck, Patrick, zonder gekend adres in België noch in het buitenland.

De curator : Mr. Van den Cloot, Alain, advocaat, Frankrijklei 115, 2000 Antwerpen-1.

De adjunct-griffier, M. Caers. (Pro deo) (29771)

Bij vonnis van 22 oktober 2002 werd het faillissement van Plan Immo N.V., Kipdorpvest 58, 2000 Antwerpen 1, onderneming in onroerende goederen, H.R. Antwerpen 247845, BTW 427.672.901, gesloten bij ontoereikend actief.

Zaakvoerder : de heer Vranken, Wilfried, De Roest d'Alkenmadelaan 9, te 2600 Berchem.

De curator : Mr. Verstraeten, Peter, advocaat, Prins Boudewijnlaan 177-179, 2610 Wilrijk (Antwerpen).

De adjunct-griffier, M. Caers. (Pro deo) (29772)

Bij vonnis van 22 oktober 2002 werd het faillissement van Christina B.V.B.A., Statiestraat 25, 2140 Borgerhout (Antwerpen), verbruiks- salon, H.R. Antwerpen 332001, BTW 464.526.466, gesloten bij ontoereikend actief.

Zaakvoerder : de heer Yachou, Hamad, Gijselsstraat 72, te 2140 Borgerhout.

De curator : Mr. Verstraeten, Peter, advocaat, Prins Boudewijnlaan 177-179, 2610 Wilrijk (Antwerpen).

De adjunct-griffier, M. Caers. (Pro deo) (29773)

Bij vonnis van 22 oktober 2002 werd het faillissement van Astra Project B.V.B.A., VII^e Olympiadelaan 93, 2020 Antwerpen-2, verzamelen, vervoeren en afleveren van brieven, pakketpost en pakjes door andere bedrijven dan de nationale posterijen, H.R. Antwerpen 338083, gesloten bij ontoereikend actief.

Zaakvoerder : de heer De Wael, Alfons, Stationsstraat 124/6, te 2860 Sint-Katelijne-Waver.

De curator : Mr. Libaers, Peter, advocaat, Vestingstraat 36, 2018 Antwerpen-1.

De adjunct-griffier, M. Caers. (Pro deo) (29774)

Bij vonnis van 22 oktober 2002 werd het faillissement van Ax-Distribution, C.V. met beperkte aansprakelijkheid, Verschansingsstraat 48, 2000 Antwerpen-1, groothandel in rijwielen en toebehoren, H.R. Antwerpen 328914, BTW 462.875.585, gesloten bij ontoereikend actief.

Zaakvoerder : de heer Peter Auwerx, Verschansingstraat 48, te 2000 Antwerpen.

De curator : Mr. Brems, Patrick, advocaat, Marktplein 7, 2110 Wijnegem.

De adjunct-griffier, M. Caers. (Pro deo) (29775)

Bij vonnis van 22 oktober 2002 werd het faillissement van Copperhead B.V.B.A., Gillisplaats 5, 2000 Antwerpen-1, niet ingeschreven H.R. Antwerpen, BTW 423.705.502, gesloten bij ontoereikend actief.

Zaakvoester : Mevr. Beckwe, Godelieve, Vleerakkerstraat 29, te 2100 Deurne.

De curator : Mr. Teugels, Yves, advocaat, Coremansstraat 14A, 2600 Berchem (Antwerpen).

De adjunct-griffier, M. Caers. (Pro deo) (29776)

Bij vonnis van 22 oktober 2002 werd het faillissement van Wilcotec B.V.B.A., Van Duyststraat 82, 2100 Deurne (Antwerpen), onderneming voor het installeren van sanitaire inrichtingen, H.R. Antwerpen 323986, BTW 460.645.080, gesloten bij ontoereikend actief.

Zaakvoerder : de heer Ronny De Cock, thans geen gekende woon- of verblijfplaats in België, noch in het buitenland.

De curator : Mr. Elants, Anne-Marie, advocaat, Wijnegembaan 41A, 2900 Schoten.

De adjunct-griffier, M. Caers. (Pro deo) (29777)

Bij vonnis van 22 oktober 2002 werd het faillissement van S.A.Z. International, C.V. met beperkte aansprakelijkheid, Dambruggestraat 33, 2060 Antwerpen-6, niet ingeschreven H.R. Antwerpen, BTW 448.809.102, gesloten bij ontoereikend actief.

Zaakvoerders : de heer Fazal, Ali; de heer Sajid Mahmood, thans geen gekende woon- of verblijfplaats in België, noch in het buitenland.

De curator : Mr. Elants, Anne-Marie, advocaat, Wijnegembaan 41A, 2900 Schoten.

De adjunct-griffier, M. Caers. (Pro deo) (29778)

Bij vonnis van 22 oktober 2002 werd het faillissement van Alpha-publi C.V., in vereffening, Herentalsebaan 97, 2150 Borsbeek (Antwerpen), publiciteitsonderneming, H.R. Antwerpen 260330, BTW 432.652.563, gesloten bij ontoereikend actief.

Vereffenaar : B.V.B.A. C.S., Herentalsebaan 97, te 2150 Borsbeek.

Voormalig zaakvoerder : de heer Michel Borremans, rue Sainte-Renelde 11, te 1430 Quanaast.

De curator : Mr. Van Kildonck, Karel, advocaat, Belgiëlei 196, 2018 Antwerpen-1.

De adjunct-griffier, M. Caers. (Pro deo) (29779)

Bij vonnis van 22 oktober 2002 werd het faillissement van Isla del Sol C.V. met beperkte en hoofdelijke aansprakelijkheid, Sint-Paulusstraat 29/31, 2000 Antwerpen, tussenpersoon in de handel, H.R. Antwerpen 313583, BTW 456.695.103, gesloten bij ontoereikend actief.

Bestuurder : de heer Chergui Ouassini, zonder gekende woon- of verblijfplaats in België noch in het buitenland.

De curator : Mr. Van Goethem, Inge, advocaat, Verdussenstraat 29, 2018 Antwerpen-1.

De adjunct-griffier, M. Caers. (Pro deo) (29780)

Bij vonnis van 22 oktober 2002 werd het faillissement van Donckerwolcke, Diederik Robrecht Maria, geboren te Antwerpen op 25 januari 1941, Wouter Haecklaan 5, bus 5, 2100 Deurne (Antwerpen), tussenpersoon in de handel, H.R. Antwerpen 261461, BTW 502.164.347, gesloten bij ontoereikend actief en de gefailleerde werd hierbij niet verschoonbaar verklaard.

De curator : Mr. Loyens, Jan, advocaat, Maria-Henriettelei 1, 2018 Antwerpen-1.

De adjunct-griffier, M. Caers. (Pro deo) (29781)

Bij vonnis in datum van 22 oktober 2002 is C.C.-Data N.V., in vereffening, Bredabaan 912C, 2930 Brasschaat, H.R. Antwerpen 291133, BTW 447.117.936, op bekentenis failliet verklaard en afgesloten bij ontoereikend actief.

Vereffenaar : Mr. P. Brems, Marktplein 7, 2110 Wijnegem.

Datum der staking van betaling : 22 oktober 2002.

Geen aanstelling van een curator en een rechter-commissaris.

De adjunct-griffier, M. Caers. (Pro deo) (29782)

Bij vonnis in datum van 22 oktober 2002 is Tropical B.V.B.A., in vereffening, Italiëlei 215/4, 2000 Antwerpen-1, H.R. Antwerpen 239884, BTW 423.481.709, op bekentenis failliet verklaard en afgesloten bij ontoereikend actief.

Vereffenaar : Mr. E. De Bie, Lange Lozanastraat 147, 2018 Antwerpen.

Datum der staking van betaling : 22 oktober 2002.

Geen aanstelling van een curator en een rechter-commissaris.

De adjunct-griffier, M. Caers. (Pro deo) (29783)

Bij vonnis van 22 oktober 2002 werd Mr. Bruneel, J., advocaat te Antwerpen, curator van het faillissement Dirmar N.V., Energie-laan 22/7, 2950 Kapellen (Antwerpen), H.R. Antwerpen 336204, BTW 466.212.088, hiertoe aangesteld bij vonnis van 17 oktober 2002, vervangen op eigen verzoek door Mr. De Ferm, Patrick, advocaat, Ring-laan 138, 2170 Merksem (Antwerpen).

De adjunct-griffier, M. Caers. (Pro deo) (29784)

Bij vonnis in datum van 22 oktober 2002 is Media TV N.V., Waalse Kaai 40, 2000 Antwerpen-1, productie van televisieprogramma's, H.R. Antwerpen 345244, op bekentenis, failliet verklaard.

Curators : Mr. Van Camp, Eddy, Molenstraat 52-54, 2018 Antwerpen-1; en Mr. Le Page, Reinhilde, Haringrodestraat 39, 2018 Antwerpen-1.

Datum der staking van betaling : 22 oktober 2002.

Indienen der schuldvorderingen ter griffie : vóór 21 november 2002.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht der ingediende schuld-vorderingen : 18 december 2002, 9 uur, zaal 18, rechtbank van koop-handel te Antwerpen, gerechtsgebouw, Stockmansstraat, 2000 Antwerpen.

De adjunct-griffier, M. Caers. (Pro deo) (29785)

Bij vonnis in datum van 22 oktober 2002 is Media Consulting & Services B.V.B.A., Jan Van Gentstraat 4, 2000 Antwerpen-1, productie van televisieprogramma's, H.R. Antwerpen 345243, op bekentenis, fail-liet verklaard.

Curators : Mr. Van Camp, Eddy, Molenstraat 52-54, 2018 Antwerpen-1; en Mr. Joris, Wilfried, Marktplein 22, 2110 Wijnegem.

Datum der staking van betaling : 22 oktober 2002.

Indienen der schuldvorderingen ter griffie : vóór 21 november 2002.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht der ingediende schuld-vorderingen : 18 december 2002, 9 uur, zaal 18, rechtbank van koop-handel te Antwerpen, gerechtsgebouw, Stockmansstraat, 2000 Antwerpen.

De adjunct-griffier, M. Caers. (Pro deo) (29786)

Bij vonnis in datum van 22 oktober 2002 is Diff N.V., Vlaamse Kaai 92, bus 1, 2000 Antwerpen-1, managementactiviteiten van holdings, H.R. Antwerpen 337238, BTW 437.973.113, op bekentenis, failliet verklaard.

Curators : Mr. Van Camp, Eddy, Molenstraat 52-54, 2018 Antwerpen-1; en Mr. Saelen, Agnes, Mechelsesteenweg 210A, 2018 Antwerpen-1.

Datum der staking van betaling : 22 oktober 2002.

Indienen der schuld-vorderingen ter griffie : vóór 21 november 2002.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht der ingediende schuld-vorderingen : 18 december 2002, 9 uur, zaal 18, rechtbank van koop-handel te Antwerpen, gerechtsgebouw, Stockmansstraat, 2000 Antwerpen.

De adjunct-griffier, M. Caers. (Pro deo) (29787)

Bij vonnis in datum van 22 oktober 2002 is Euro-Afrique, C.V. met onbeperkte en hoofdelijke aansprakelijkheid, Dambruggestraat 35, 2060 Antwerpen-6, H.R. Antwerpen 311159, BTW 455.657.104, op bekentenis, failliet verklaard.

Curator : Mr. Le Page, Reinhilde, Haringrodestraat 39, 2018 Antwerpen-1.

Datum der staking van betaling : 22 oktober 2002.

Indienen der schuld-vorderingen ter griffie : vóór 21 november 2002.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht der ingediende schuld-vorderingen : 18 december 2002, 9 uur, zaal 18, rechtbank van koop-handel te Antwerpen, gerechtsgebouw, Stockmansstraat, 2000 Antwerpen.

De adjunct-griffier, M. Caers. (Pro deo) (29788)

Bij vonnis in datum van 22 oktober 2002 is Henderickx, Koenraad, geboren te Antwerpen op 10 mei 1955, wonende en handeldrijvende volgens handelsregister te 2018 Antwerpen, Isabellalei 139, onder de benaming « Garage K. Henderickx », werkplaats voor het herstellen van motorvoertuigen, H.R. Antwerpen 212337, BTW 505.357.033, op bekentenis, failliet verklaard.

Curator : Mr. Joris, Wilfried, Marktplaats 22, 2110 Wijnegem.

Datum der staking van betaling : 22 oktober 2002.

Indienen der schuld-vorderingen ter griffie : vóór 21 november 2002.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht der ingediende schuld-vorderingen : 18 december 2002, 9 uur, zaal 18, rechtbank van koop-handel te Antwerpen, gerechtsgebouw, Stockmansstraat, 2000 Antwerpen.

De adjunct-griffier, M. Caers. (Pro deo) (29789)

Bij vonnis in datum van 22 oktober 2002 is Willemijn B.V.B.A., Bredabaan 427, 2930 Brasschaat, import en export van groot- en kleinhandel in meubileringsartikelen, H.R. Antwerpen 282227, BTW 442.382.554, op bekentenis, failliet verklaard.

Curator : Mr. Saelen, Agnes, Mechelsesteenweg 210A, 2018 Antwerpen-1.

Datum der staking van betaling : 22 oktober 2002.

Indienen der schuld-vorderingen ter griffie : vóór 21 november 2002.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht der ingediende schuld-vorderingen : 18 december 2002, 9 uur, zaal 18, rechtbank van koop-handel te Antwerpen, gerechtsgebouw, Stockmansstraat, 2000 Antwerpen.

De adjunct-griffier, M. Caers. (Pro deo) (29790)

Bij vonnis in datum van 22 oktober 2002 is Falco B.V.B.A., Suikerrui 27, 2000 Antwerpen, spijshuis, H.R. Antwerpen 337032, BTW 467.282.652, op bekentenis, failliet verklaard.

Curator : Mr. De Leur, Karen, Frankrijklei 127, 2000 Antwerpen-1.

Datum der staking van betaling : 22 oktober 2002.

Indienen der schuld-vorderingen ter griffie : vóór 21 november 2002.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht der ingediende schuld-vorderingen : 18 december 2002, 9 uur, zaal 18, rechtbank van koop-handel te Antwerpen, gerechtsgebouw, Stockmansstraat, 2000 Antwerpen.

De adjunct-griffier, M. Caers. (Pro deo) (29791)

Bij vonnis in datum van 22 oktober 2002 is Coppee B.V.B.A., Vlasmarkt 8, 2000 Antwerpen-1, restaurant van het traditionele type, H.R. Antwerpen 342414, BTW 464.224.974, op bekentenis, failliet verklaard.

Curator : Mr. Geerinckx, Herlinda, Sint-Augustinuslaan 3, 2610 Wilrijk (Antwerpen).

Datum der staking van betaling : 22 oktober 2002.

Indienen der schuld-vorderingen ter griffie : vóór 21 november 2002.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht der ingediende schuld-vorderingen : 18 december 2002, 9 uur, zaal 18, rechtbank van koop-handel te Antwerpen, gerechtsgebouw, Stockmansstraat, 2000 Antwerpen.

De adjunct-griffier, M. Caers. (Pro deo) (29792)

Bij vonnis in datum van 22 oktober 2002 is Bosmans Interieur B.V.B.A., Liersebaan 245, 2240 Zandhoven, bestaat enkel voor haar maatschappelijke zetel, H.R. Antwerpen 296723, BTW 416.403.380, op bekentenis, failliet verklaard.

Curator : Mr. Geerinckx, Herlinda, Sint-Augustinuslaan 3, 2610 Wilrijk (Antwerpen).

Datum der staking van betaling : 22 oktober 2002.

Indienen der schuld-vorderingen ter griffie : vóór 21 november 2002.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht der ingediende schuld-vorderingen : 18 december 2002, 9 uur, zaal 18, rechtbank van koop-handel te Antwerpen, gerechtsgebouw, Stockmansstraat, 2000 Antwerpen.

De adjunct-griffier, M. Caers. (Pro deo) (29793)

Bij vonnis in datum van 22 oktober 2002 is J. Olmer B.V.B.A., Vliegenstraat 8, 2060 Antwerpen-6, onderneming voor het installeren van sanitaire inrichtingen, H.R. Antwerpen 287754, BTW 446.360.346, op bekentenis, failliet verklaard.

Curator : Mr. Haaren, Anne-Marie, Peter Benoitlaan 15, 2550 Kontich.

Datum der staking van betaling : 22 oktober 2002.

Indienen der schuld-vorderingen ter griffie : vóór 21 november 2002.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht der ingediende schuld-vorderingen : 18 december 2002, 9 uur, zaal 18, rechtbank van koop-handel te Antwerpen, gerechtsgebouw, Stockmansstraat, 2000 Antwerpen.

De adjunct-griffier, M. Caers. (Pro deo) (29794)

Rechtbank van koophandel te Brugge, afdeling Brugge

Bij vonnis van de eerste kamer bis van de rechtbank van koophandel te Brugge, afdeling Brugge, d.d. 16 oktober 2002, werd het faillissement van Donald's Snookers B.V.B.A., met maatschappelijke zetel te 8300 Knokke-Heist, Sparredreef 82, H.R. Brugge 47021, BTW 413.757.755, afgesloten.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

Wordt als vereffenaar beschouwd, overeenkomstig artikel 185 van het Wetboek van vennootschappen, Mevr. De Koster, Anne Marie, wonende te 8300 Knokke-Heist, Bayauxlaan 40/21.

Voor eensluidend verklaard uittreksel : de griffier, (get.)
R. Becue. (29795)

Bij vonnis van de eerste kamer bis van de rechtbank van koophandel te Brugge, afdeling Brugge, d.d. 16 oktober 2002, werd het faillissement van Profile Engineering N.V., met maatschappelijke zetel te 8700 Tielt, Felix D'Hoopstraat 68, H.R. Brugge 79211, afgesloten.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

Wordt als vereffenaar beschouwd, overeenkomstig artikel 185 van het Wetboek van vennootschappen, de heer Dobbels, Hieronymus, wonende te 8700 Tielt, Putterijstraat 42.

Voor eensluidend verklaard uittreksel : de griffier, (get.)
R. Becue. (29796)

Bij vonnis van de eerste kamer bis van de rechtbank van koophandel te Brugge, afdeling Brugge, d.d. 16 oktober 2002, werd het faillissement van Medialink B.V.B.A., met zetel gevestigd te 8000 Brugge, Visspaanstraat 23, B3, H.R. Brugge 90439, BTW 450.116.325, afgesloten bij gebrek aan actief.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

Worden als vereffenaars beschouwd, overeenkomstig artikel 185 van het Wetboek van vennootschappen, de heer Tanghen, Manuel, wonende te 8000 Brugge, Niklaas Gombertstraat 38, en de heer Peers, Guy, wonende te 8000 Brugge, Vispaanstraat 23/2.

Voor eensluidend verklaard uittreksel : de griffier, (get.) R. Becue.
(Pro deo) (29797)

Bij vonnis van de eerste kamer bis van de rechtbank van koophandel te Brugge, afdeling Brugge, d.d. 16 oktober 2002, werd het faillissement van Jota Invest N.V., met maatschappelijke zetel te 8000 Brugge, Kruisvest 9, H.R. Brugge 72591, afgesloten.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

Wordt als vereffenaar beschouwd, overeenkomstig artikel 185 van het Wetboek van vennootschappen, de heer Jozef Taveirne, wonende te 8020 Oostkamp, Kasteeldreef 45.

Voor eensluidend verklaard uittreksel : de griffier, (get.) R. Becue.
(Pro deo) (29798)

Rechtbank van koophandel te Dendermonde, afdeling Aalst

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, afdeling Aalst, tweede kamer, d.d. 21 oktober 2002, werd Bauwens, Ann, Korte Nieuwstraat 6, 9300 Aalst, H.R. Aalst 65715, in staat van faillissement verklaard.

Rechter-commissaris : de heer Christophe Meert.

Curator : Mr. Marc Ghysens, Keizerlijk Plein 46, 9300 Aalst.

Datum staking van betaling : 14 oktober 2002, onder voorbehoud van artikel 12, lid 2, F.W.

Indienen van de schuldvorderingen met bewijsstukken, uitsluitend ter griffie van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, afdeling Aalst, binnen de dertig dagen vanaf datum faillissementsvonnis.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de schuldvorderingen op 5 december 2002.

Voor eensluidend uittreksel : de adjunct-griffier, (get.) K. Van Londersele.
(Pro deo) (29799)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, afdeling Aalst, tweede kamer, d.d. 18 oktober 2002, werd Verborgt, Gustaaf, Steenberg 99, 9401 Pollare, H.R. Aalst 57781, in staat van faillissement verklaard.

Rechter-commissaris : de heer Christophe Meert.

Curator : Mr. Marc Ghysens, Keizerlijk Plein 46, 9300 Aalst.

Datum staking van betaling : 18 oktober 2002, onder voorbehoud van artikel 12, lid 2, F.W.

Indienen van de schuldvorderingen met bewijsstukken, uitsluitend ter griffie van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, afdeling Aalst, binnen de dertig dagen vanaf datum faillissementsvonnis.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de schuldvorderingen op 28 november 2002.

Voor eensluidend uittreksel : de adjunct-griffier, (get.) K. Van Londersele.
(Pro deo) (29800)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, afdeling Aalst, tweede kamer, d.d. 18 oktober 2002, werd Immo Demo N.V., Guldenboomplein, 9300 Aalst, H.R. Aalst 7211, in staat van faillissement verklaard.

Rechter-commissaris : de heer Christophe Meert.

Curator : Mr. Kris Goeman, Parklaan 7, 9300 Aalst.

Datum staking van betaling : 18 oktober 2002, onder voorbehoud van artikel 12, lid 2, F.W.

Indienen van de schuldvorderingen met bewijsstukken, uitsluitend ter griffie van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, afdeling Aalst, binnen de dertig dagen vanaf datum faillissementsvonnis.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de schuldvorderingen op 28 november 2002.

Voor eensluidend uittreksel : de adjunct-griffier, (get.) K. Van Londersele.
(Pro deo) (29801)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, afdeling Aalst, tweede kamer, d.d. 18 oktober 2002, werd Dudem N.V., Hopmarkt 26-27, 9300 Aalst, H.R. Aalst 69076, in staat van faillissement verklaard.

Rechter-commissaris : de heer Christophe Meert.

Curator : Mr. Albert Coppens, Capucijnenlaan 63, 9300 Aalst.

Datum staking van betaling : 18 oktober 2002, onder voorbehoud van artikel 12, lid 2, F.W.

Indienen van de schuldvorderingen met bewijsstukken, uitsluitend ter griffie van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, afdeling Aalst, binnen de dertig dagen vanaf datum faillissementsvonnis.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de schuldvorderingen op 28 november 2002.

Voor eensluidend uittreksel : de adjunct-griffier, (get.) K. Van Londersele.
(Pro deo) (29802)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, afdeling Aalst, tweede kamer, d.d. 18 oktober 2002, werd Van de Meerssche, Guy, Schonegem 50, 9420 Erpe-Mere, H.R. Aalst 67279, in staat van faillissement verklaard.

Rechter-commissaris : de heer Dirk Nevens.

Curator : Mr. Eric Creytens, Centrumlaan 48/2, tweede verdieping, 9400 Ninove.

Datum staking van betaling : 18 oktober 2002, onder voorbehoud van artikel 12, lid 2, F.W.

Indienen van de schuldvorderingen met bewijsstukken, uitsluitend ter griffie van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, afdeling Aalst, binnen de dertig dagen vanaf datum faillissementsvonnis.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de schuldvorderingen op 28 november 2002.

Voor eensluidend uittreksel : de adjunct-griffier, (get.) K. Van Londersele. (Pro deo) (29803)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, afdeling Aalst, tweede kamer, d.d. 18 oktober 2002, werd First Class Cars C.V.B.A., Kerkhoflaan 83, D1, 9300 Aalst, H.R. Aalst 69496, in staat van faillissement verklaard.

Rechter-commissaris : de heer Dirk Nevens.

Curator : Mr. Rudy Cobbaert, Brusselsesteenweg 88, 9400 Ninove.

Datum staking van betaling : 18 oktober 2002, onder voorbehoud van artikel 12, lid 2, F.W.

Indienen van de schuldvorderingen met bewijsstukken, uitsluitend ter griffie van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, afdeling Aalst, binnen de dertig dagen vanaf datum faillissementsvonnis.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de schuldvorderingen op 28 november 2002.

Voor eensluidend uittreksel : de adjunct-griffier, (get.) K. Van Londersele. (Pro deo) (29804)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, afdeling Aalst, tweede kamer, d.d. 18 oktober 2002, werd Mado N.V., Volksverheffingstraat 1A, bus 2, 9300 Aalst, H.R. Aalst 65430, in staat van faillissement verklaard.

Rechter-commissaris : de heer Dirk Nevens.

Curator : Mr. Marc Ghysens, Keizerlijk Plein 46, 9300 Aalst.

Datum staking van betaling : 18 oktober 2002, onder voorbehoud van artikel 12, lid 2, F.W.

Indienen van de schuldvorderingen met bewijsstukken, uitsluitend ter griffie van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, afdeling Aalst, binnen de dertig dagen vanaf datum faillissementsvonnis.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de schuldvorderingen op 28 november 2002.

Voor eensluidend uittreksel : de adjunct-griffier, (get.) K. Van Londersele. (Pro deo) (29805)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, afdeling Aalst, tweede kamer, d.d. 18 oktober 2002, werd Minnaert, Dirk, Hoogstraat 19, 9308 Hofstade (Oost-Vlaanderen), H.R. Aalst 60727, in staat van faillissement verklaard.

Rechter-commissaris : de heer Dirk Nevens.

Curator : Mr. Dirk Bert, Lindenstraat 162, 9470 Denderleeuw.

Datum staking van betaling : 18 oktober 2002, onder voorbehoud van artikel 12, lid 2, F.W.

Indienen van de schuldvorderingen met bewijsstukken, uitsluitend ter griffie van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, afdeling Aalst, binnen de dertig dagen vanaf datum faillissementsvonnis.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de schuldvorderingen op 28 november 2002.

Voor eensluidend uittreksel : de adjunct-griffier, (get.) K. Van Londersele. (Pro deo) (29806)

Rechtbank van koophandel te Dendermonde, afdeling Dendermonde

Bij bevelschrift van de heer De Cuyper, rechter-commissaris, worden de schuldeisers van het faillissement N.V. Unitra, met maatschappelijke zetel te 9220 Hamme, Industrierrein Zwaarveld 9, H.R. Dendermonde 35051, in falend verklaard bij vonnis rechtbank koophandel Dendermonde d.d. 3 april 2000, opgeroepen om aanwezig te zijn op

vrijdag 8 november 2002 te 10 uur in de gehoorzaal van de rechtbank koophandel Dendermonde, Noordlaan 31, 9200 Dendermonde, dit voor het doen van rekening van de curatele.

(Get.) Mr. J. Dauwe, curator. (29807)

Rechtbank van koophandel te Dendermonde, afdeling Dendermonde

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, vierde kamer, d.d. 21 oktober 2002, werd De Corte, Luc, Fabriekstraat 9, 9200 Dendermonde, H.R. Dendermonde 53919, in staat van faillissement verklaard.

Rechter-commissaris : de heer Marc Tackaert.

Curatoren : Mr. Marc Peeters, Kerkstraat 52, 9200 Dendermonde; Mr. Marianne Macharis, Koningin Astridlaan 8, 9200 Dendermonde.

Datum staking van betaling : 13 oktober 2002, onder voorbehoud van artikel 12, lid 2, F.W.

Indienen van de schuldvorderingen met bewijsstukken, uitsluitend ter griffie van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, binnen de dertig dagen vanaf datum faillissementsvonnis.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de schuldvorderingen op 6 december 2002.

Voor eensluidend uittreksel : de eerstaanwezende adjunct-griffier, (get.) D. Roeland. (Pro deo) (29808)

Rechtbank van koophandel te Dendermonde, afdeling Sint-Niklaas

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, afdeling Sint-Niklaas, zesde kamer, d.d. 22 oktober 2002, werd DEMA Graphics B.V.B.A., Donklaan, 9290 Berlare, H.R. Dendermonde, afdeling Sint-Niklaas 56250, in staat van faillissement verklaard.

Rechter-commissaris : de heer Antoine Callaert.

Curatoren : Mr. Lieven D'Hooghe, Vijfstraten 57, 9100 Sint-Niklaas.

Datum staking van betaling : 22 oktober 2002, onder voorbehoud van artikel 12, lid 2, F.W.

Indienen van de schuldvorderingen met bewijsstukken, uitsluitend ter griffie van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, afdeling Sint-Niklaas, binnen de dertig dagen vanaf datum faillissementsvonnis.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de schuldvorderingen op 21 november 2002.

Voor eensluidend uittreksel : de eerstaanwezende adjunct-griffier, (get.) W. Quintelier. (Pro deo) (29809)

Rechtbank van koophandel te Dendermonde, afdeling Sint-Niklaas

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, afdeling Sint-Niklaas, zesde kamer, d.d. 22 oktober 2002, werd Algemene Bouwonderneming Vermeire B.V.B.A., Eduart Prissestraat, 9100 Sint-Niklaas, H.R. Dendermonde, afdeling Sint-Niklaas 59029, in staat van faillissement verklaard.

Rechter-commissaris : de heer Antoine Callaert.

Curatoren : Mr. Dani De Clercq, Rozenlaan 30, 9111 Belsele.

Datum staking van betaling : 22 oktober 2002, onder voorbehoud van artikel 12, lid 2, F.W.

Indienen van de schuldvorderingen met bewijsstukken, uitsluitend ter griffie van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, afdeling Sint-Niklaas, binnen de dertig dagen vanaf datum faillissementsvonnis.

Sluiting van het proces-verbaal van nazicht van de schuldvorderingen op 21 november 2002.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier-hoofd van dienst, (get.) W. Quintelier. (Pro deo) (29810)

Rechtbank van koophandel te Hasselt

De rechtbank van koophandel te 3500 Hasselt, Havermarkt 8, tweede kamer, heeft bij vonnis van 26 september 2002 het faillissement van BF International B.V.B.A., met maatschappelijke zetel te 3500 Hasselt, Hendrik Van Veldekesingel 150 b1, H.R. Hasselt 86143, Havermarkt 8, BTW 452.355.045, afgesloten wegens ontoereikend actief en de curator ontlast van zijn opdracht.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

Voor eensluidend uittreksel : (get.) Vincent Geeraert, curator. (29811)

De rechtbank van koophandel te 3500 Hasselt, Havermarkt 8, tweede kamer, heeft bij vonnis van 26 september 2002 het faillissement van Magna Charta B.V.B.A., met maatschappelijke zetel te 3800 Sint-Truiden, Luikersteenweg 191, H.R. Hasselt 103676, Havermarkt 8, BTW 417.694.371, afgesloten wegens ontoereikend actief en de curator ontlast van zijn opdracht.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

Voor eensluidend uittreksel : (get.) Vincent Geeraert, curator. (29812)

De rechtbank van koophandel te 3500 Hasselt, Havermarkt 8, tweede kamer, heeft bij vonnis van 26 september 2002 het faillissement van All Immo Invest N.V., met maatschappelijke zetel te L 9537 Wiltz (Luxemburg), rue Charles Lambert 98, met werkelijke uitbatingszetel te 3800 Sint-Truiden, Luikersteenweg 191 bus 101, H.R. Hasselt 100111, Havermarkt 8, afgesloten wegens ontoereikend actief en de curator ontlast van zijn opdracht.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

Voor eensluidend uittreksel : (get.) Vincent Geeraert, curator. (29813)

Bij vonnis d.d. 1 oktober 2002 van de 4^e kamer van de rechtbank van koophandel te Hasselt, werd inzake het faillissement van N.V. Sipro, met maatschappelijke zetel te 3530 Houthalen-Helchteren, Centrum Zuid 2084, bus 1, H.R. Hasselt 64281 (begindatum handelsactiviteiten : 12 december 1973), BTW 413.786.063, aard van de handelsactiviteit : groothandel kleefband en aanverwante producten, op bekentenis, in staat van faillissement verklaard bij vonnis d.d. 11 augustus 1999, van de vakantiekamer van de rechtbank van koophandel te Hasselt, voor recht gezegd dat het derdenverzet van de vennootschappen N.V. Avabel International en N.V. Avabel, beide met maatschappelijke zetel te 3530 Houthalen-Helchteren, Industriepark, Centrum Zuid 284, tegen het vonnis d.d. 21 december 2002 van de tweede kamer van de rechtbank van koophandel te Hasselt, waarbij de datum van staking van betaling in voormeld faillissement werd vervroegd tot 30 april 1999, als ongegrond werd verklaard.

Deze publicatie gebeurt conform artikel 14, laatste alinea van de faillissementswet.

Voor eensluidend verklaard uittreksel : de curatoren (get.) Mr. Herman Driessen, Mr. Hubert Berghs. (29814)

De tweede kamer van de rechtbank van koophandel te Hasselt heeft bij vonnis van 19 september 2002, het faillissement na vereffening gesloten verklaard van Oriental Foods B.V.B.A., met maatschappelijke zetel te Leopoldsburg, Leonard Meesstraat 24, H.R. Hasselt 98925, failliet verklaard op 3 mei 2001.

De rechtbank heeft de gefailleerde niet verschoonbaar verklaard en heeft de curatoren ontlast van hun opdracht.

Voor eensluidend uittreksel : (get.) Mr. Lieve Dehaese, Mr. Johan Dehaese, curatoren. (29815)

Rechtbank van koophandel te Kortrijk

Bij vonnis van de derde kamer, d.d. 18 oktober 2002, werd het faillissement van Desmidt, Dario Wilfried Odiel, Boterpotstraat 27, te 8530 Harelbeke, geboren op 16 maart 1969, H.R. Kortrijk 144706, BTW 521.621.854, afgesloten wegens gebrek aan activa. De gefailleerde vennootschap werd hierbij niet verschoonbaar verklaard.

De griffier, (get.) Vanleeuwen. (29816)

Bij vonnis, d.d. 18 oktober 2002, van de rechtbank van koophandel te Kortrijk, derde kamer, werd B.V.B.A. D.A.W., handeldrijvende te 8500 Kortrijk, Schouwburgplein 14, H.R. Kortrijk 133466, BTW 453.412.444, in falig verklaard.

Handelswerkzaamheden : drankgelegenheid, verkoop van sterke dranken per glas, onder de benaming « de Komedie ».

De heer Michel Espeel, rechter in handelszaken, werd als rechter-commissaris aangesteld.

Mr. Anne Pyck, advocaat te Tiegem, Hollendries 8, werd als curator aangesteld.

De datum van ophouding van betalingen van de gefailleerde werd bepaald op 18 oktober 2002.

De schuldeisers moeten hun verklaring van schuldvordering indienen ter griffie van de rechtbank van koophandel te Kortrijk, gerechtsgebouw II, Beheerstraat 41, vóór 15 november 2002.

De sluiting van het proces-verbaal van onderzoek naar de echtheid van de schuldvorderingen zal plaatshebben op vrijdag 13 december 2002, om 15 u. 45 m., eveneens in de rechtbank van koophandel te Kortrijk, gerechtsgebouw II.

Voor gelijkvormig uittreksel : de curator, (get.) Anne Pyck. (29817)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis, d.d. 21 oktober 2002, van de rechtbank van koophandel te Mechelen werd het faillissement van de B.V.B.A. Emerald International, met maatschappelijke zetel te 2500 Lier, Paaistraat 17, H.R. Mechelen 77251, gesloten verklaard ingevolge vereffening, en werd gezegd dat als vereffenaar wordt beschouwd : de heer Shaw, Anthony, wonende te 2930 Brasschaat, Zilverberklei 86.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) G. Lauwers. (29818)

Bij vonnis, d.d. 21 oktober 2002, van de rechtbank van koophandel te Mechelen werd het faillissement van de B.V.B.A. De Scholle, met maatschappelijke zetel te 2860 Sint-Katelijne-Waver, Clemenceauststraat 126, H.R. Mechelen 83982, gesloten verklaard wegens ontoereikendheid van het actief, en werd gezegd dat als vereffenaar wordt beschouwd : de heer Hendrickx, Jean, wonende te 2860 Sint-Katelijne-Waver, Clemenceauststraat 126/1.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) G. Lauwers. (29819)

Bij vonnis, d.d. 21 oktober 2002, van de rechtbank van koophandel te Mechelen, werd, op bekentenis, in staat van faillissement verklaard : B.V.B.A. De Bevers, met als voornaamse handelsactiviteit het kweken en verbouwen van witloof en asperges, met maatschappelijke zetel te 2580 Putte, Beversluisweg 3, H.R. Mechelen 75731, BTW 452.627.833.

De datum van staking van betaling werd vastgesteld op 21 oktober 2002.

Tot rechter-commissaris werd benoemd : H. Verbruggen, rechter in handelszaken.

Tot curator werd benoemd : Mr. Van Deyck, Geert, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Lakenmakersstraat 42.

Aangifte van de schuldvorderingen dient te geschieden binnen de dertig dagen te rekenen vanaf 21 oktober 2002, ter griffie van de rechtbank van koophandel te 2800 Mechelen, Voochtstraat 7.

Het proces-verbaal van verificatie van de schuldvorderingen wordt afgesloten op 2 december 2002, om 9 uur, in de raadkamer van de rechtbank van koophandel te Mechelen, Voochtstraat 7, te 2800 Mechelen.

Mechelen, 7 oktober 2002.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) G. Lauwers.
(Pro deo) (29820)

Rechtbank van koophandel te Oudenaarde

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Oudenaarde, d.d. 3 oktober 2002, werden de verrichtingen van het faillissement van de heer De Bodt, Hugo, voorheen wonende te 9500 Geraardsbergen, Lessensestraat 36, H.R. Oudenaarde 40482, gesloten verklaard bij gebrek aan actief.

De gefailleerde werd verschoonbaar verklaard.

Voor eensluidend uittreksel : de curator, (get.) Mr. G. De Brouwer,
Wijngaardstraat 16. (29821)

Tribunal de commerce de Charleroi

Par jugement du 25 septembre 2002, le tribunal de commerce de Charleroi, troisième chambre, a déclaré les opérations de la faillite de la S.P.R.L. Elégance Continentale, dont le siège social était sis à 6001 Marcinelle, rue Vital Françoisse 113/7, closes pour insuffisance d'actif.

Pas d'excusabilité.

Pro deo.

Le curateur, (signé) Isabelle Bronkaert, avocat, quai de Brabant 12, à 6000 Charleroi. (29822)

Tribunal de commerce de Dinant

Par jugement du 22 octobre 2002, la première chambre du tribunal de commerce de Dinant a prononcé, sur aveu, la faillite de la S.P.R.L. « Au Petit Marché de Ciney », dont le siège social est établi à 5590 Ciney, repart des Béguines 6, y exploitant une activité de grossiste en fruits et légumes, R.C. Dinant 47277, T.V.A. 466.848.924.

Le même jugement :

désigne, en qualité de curateur, Me Olivier Valange, avocat à 5590 Ciney, rue du Condroz 40;

reporte provisoirement, la date de cessation des paiements au 17 octobre 2002;

invite les créanciers à déposer, au greffe de ce tribunal, sis place du palais de justice 8, à 5500 Dinant, la déclaration de leurs créances, avec leurs titres, dans les trente jours;

fixe au mardi 17 décembre 2002, à 9 h 30 m, au palais de justice de Dinant, 1^{er} étage, la clôture du procès-verbal de vérification des créances.

Pour extrait conforme : le greffier adjoint, (signé) D. Simon. (29823)

Par jugement en date du 17 septembre 2002, le tribunal de commerce de Dinant a prononcé, sur citation, la faillite de la S.P.R.L. « Thermo Engineering », en abrégé : « The », ci-avant dénommé La Fabrique du Chauffage, dont le siège social est établi à 5650 Walcourt, section de Chastrès, rue Vertia 10, pour entreprise de construction de bâtiments, (gros oeuvre et mise sous-toit), entreprise de travaux de carrelage et de mosaïques et tous autres revêtements de murs, de sols,... R.C. Dinant 38117, T.V.A. 439.412.374.

Juge-commissaire : Mme Christine Dehu.

Curateur : Me Laurent Adam, avocat à 5620 Florennes, rue de Philippeville 1.

Les créanciers doivent déposer la déclaration de leur créance avec titres, au greffe du tribunal de commerce de Dinant, palais de justice, à 5500 Dinant, endéans les trente jours.

La clôture du procès-verbal de vérification des créances est fixée au mardi 29 octobre 2002, à 9 h 30 m, en l'auditoire du tribunal de commerce de Dinant.

Pour extrait conforme : le curateur, (signé) L. Adam.

(Pro deo) (29824)

Par jugement en date du 17 septembre 2002, le tribunal de commerce de Dinant a prononcé, sur citation, la faillite de la S.P.R.L. Europacks dont le siège social est établi à 5630 Senzeilles, rue du Château 142, pour imprimerie, reliure, act. annexes, imprimerie de labeur, ind. connexes à l'imprimerie, commerce de détails en articles d'imprimerie, lettrage, plastification, R.C. Dinant 47883, T.V.A. 469.165.838.

Juge-commissaire : Mme Christine Dehu.

Curateur : Me Laurent Adam, avocat à 5620 Florennes, rue de Philippeville 1.

Les créanciers doivent déposer la déclaration de leur créance avec titres, au greffe du tribunal de commerce de Dinant, palais de justice, à 5500 Dinant, endéans les trente jours.

La clôture du procès-verbal de vérification des créances est fixée au mardi 29 octobre 2002, à 9 h 30 m, en l'auditoire du tribunal de commerce de Dinant.

Pour extrait conforme : le curateur, (signé) L. Adam.

(Pro deo) (29825)

Tribunal de commerce de Liège

Par jugement du 21 octobre 2002, le tribunal de commerce de Liège a déclaré la faillite, sur citation, de la S.C.R.L. Majeco, en liquidation, ayant son siège social à 4000 Liège, quai de Rome 15B, R.C. Liège 181357, T.V.A. 443.854.281, avec date du début des opérations commerciales le 1^{er} avril 1991, pour l'exploitation d'une entreprise de travaux d'égouts, de poses de câbles et de canalisations diverses, aménagement de plaine de jeux, de sport, de parcs et de jardins.

Curateurs : Me Collin, Dominique, avocat à 4020 Liège 2, quai Marcellis 4/11; et Me Tasset, Jean-Paul, avocat à 4020 Liège 2, quai Marcellis 4/011.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce de Liège, à 4000 Liège, flot Saint-Michel, rue Joffre 12, endéans les trente jours du jugement déclaratif de faillite.

Clôture du procès-verbal de vérification des créances : le mardi 10 décembre 2002, à 9 h 30 m, salle des faillites, cabinet du greffier en chef, au 3^e étage.

Pour extrait conforme : le greffier, chef de service, (signé) J. Tits.

(Pro deo) (29826)

Par jugement du 21 octobre 2002, le tribunal de commerce de Liège a déclaré la faillite, sur citation de M. Braine, Patrick Louis Joseph, de nationalité belge, né à Huy le 5 janvier 1958, domicilié à 4317 Faimes, rue de la Gare 29, mais en instance d'inscription à 4460 Grâce-Hollogne, rue de Velroux 16, R.C. Liège 158534, T.V.A. 602.827.482, exploitant une entreprise de placement d'échafaudages, de rejointoyage et de nettoyage de façades.

Curateur : Me Foxhal, Gaetane, avocat à 4000 Liège 1, avenue Blondin 13.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce de Liège, à 4000 Liège, flot Saint-Michel, rue Joffre 12, endéans les trente jours du jugement déclaratif de faillite.

Clôture du procès-verbal de vérification des créances : le mardi 10 décembre 2002, à 9 h 30 m, salle des faillites, cabinet du greffier en chef, au 3^e étage.

Pour extrait conforme : le greffier, chef de service, (signé) J. Tits.
(Pro deo) (29827)

Par jugement du 21 octobre 2002, le tribunal de commerce de Liège a déclaré la faillite, sur aveu, de Alain Gustave Guy Joseph Clabots, de nationalité belge, né à Ougrée le 28 octobre 1967, domicilié à 4420 Saint-Nicolas, rue Pavé du Gosson 205, avec date du début des opérations commerciales le 1^{er} avril 1987, pour l'exploitation d'un commerce ambulant en articles d'habillements, tous produits textiles, articles en cuir et la vente pour emporter de volaille rotie et volaille préparée, volaille et gibiers abattus, lait et dérivés, fruits, légumes, conserves,... R.C. Liège 158210, T.V.A. 606.666.011.

Curateurs : Me Rikkers, Jean-Marie, avocat à 4020 Liège 2, rue de Chaudfontaine 13; et Me Overath, Joëlle, avocat à 4020 Liège 2, rue de Chaudfontaine 13.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce de Liège, à 4000 Liège, îlot Saint-Michel, rue Joffre 12, endéans les trente jours du jugement déclaratif de faillite.

Clôture du procès-verbal de vérification des créances : le mardi 10 décembre 2002, à 9 h 30 m, salle des faillites, cabinet du greffier en chef, au 3^e étage.

Pour extrait conforme : le greffier, chef de service, (signé) J. Tits.
(Pro deo) (29828)

Par jugement du 21 octobre 2002, le tribunal de commerce de Liège a déclaré la faillite, sur citation, de la société privée à responsabilité limitée Antwerp Match Trade Consult, en abrégé : « A.M.T.C. », établie et ayant son siège social à 4020 Liège, avenue de Jupille 19H, R.C. Alost 70484, T.V.A. 429.578.653, avec date du début des opérations commerciales le 28 février 2001 (venant d'Anvers).

Curateurs : Me Collin, Dominique, avocat à 4020 Liège 2, quai Marcellis 4/11; et Me Tasset, Jean-Paul, avocat à 4020 Liège 2, quai Marcellis 4/011.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce de Liège, à 4000 Liège, îlot Saint-Michel, rue Joffre 12, endéans les trente jours du jugement déclaratif de faillite.

Clôture du procès-verbal de vérification des créances : le mardi 10 décembre 2002, à 9 h 30 m, salle des faillites, cabinet du greffier en chef, au 3^e étage.

Pour extrait conforme : le greffier, chef de service, (signé) J. Tits.
(Pro deo) (29829)

Tribunal de commerce de Mons

Faillite, sur aveu, du 21 octobre 2002 de la S.P.R.L. Atei Laloux, dont le siège social est sis à 7334 Hautrage, rue des Bats 29, exerçant les activités de vente et réparation de matériel informatique et téléphonie, R.C. Mons 136557, T.V.A. 459.945.987.

Curateur : Me Etienne Descamps, rue de l'Egalité 26, 7390 Quaregnon.

Cessation des paiements : provisoirement le 21 octobre 2002.

Dépôt des déclarations de créances : pour le 20 novembre 2002 au plus tard.

Clôture du procès-verbal de vérification des créances : le 9 décembre 2002, à 8 h 30 m du matin, en l'auditoire du tribunal de commerce, palais de justice-extension, place du Parc 32, à Mons.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) F. Baugnies.
(Pro deo) (29830)

Tribunal de commerce de Namur

Par jugement du 17 octobre 2002, le tribunal de commerce de Namur a déclaré la faillite de Biernaux Mazout S.A., dont le siège social est sis à Floreffe, rue Adelin Remy 8, exploitant à Floreffe, rue Joseph Hanse 1, un commerce de gros en matériaux de construction, en combustibles liquides et solides, R.C. Namur 63259, T.V.A. 444.424.405.

La faillite porte la référence 2002/0164.

Le même jugement reporte à la date provisoire du 17 octobre 2002 l'époque de la cessation des paiements.

Juge-commissaire : M. Fourrier, Luc, juge consulaire.

Curateur : Me Geubelle, Anne Cathérine, rue Patenier 57, 5000 Namur.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, rue du Collège 37, à Namur dans les trente jours.

Clôture du procès-verbal de vérification des créances, à l'audience publique du 12 décembre 2002, à 10 heures, au palais de justice de cette ville, 1^{er} étage.

Pour extrait conforme : (signé) Véronique Rulot, greffière. (29831)

Par jugement du 17 octobre 2002, le tribunal de commerce de Namur a déclaré la faillite de Embelec S.A., dont le siège social est sis à 5190 Jemeppe-sur-Sambre, section Onoz, rue de Montserrat 1, ayant comme activité principale, une entreprise d'installation électrique, un commerce de détail en appareils électriques, en articles de lustrerie et d'éclairage, en matériel radio-électrique, installation de chauffage électrique, travaux de pose de câbles et de canalisations diverses, etc.,... R.C. Namur 44526, T.V.A. 418.774.833.

La faillite porte la référence 2002/0168.

Le même jugement reporte à la date provisoire du 17 octobre 2002 l'époque de la cessation des paiements.

Juge-commissaire : M. Fourrier, Luc, juge consulaire.

Curateur : Me Heintz, Marie-Flore, rue de Gembloux 170, 5000 Namur.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, rue du Collège 37, à Namur dans les trente jours.

Clôture du procès-verbal de vérification des créances, à l'audience publique du 12 décembre 2002, à 10 heures, au palais de justice de cette ville, 1^{er} étage.

Pour extrait conforme : (signé) Véronique Rulot, greffière. (29832)

Par jugement du 17 octobre 2002, le tribunal de commerce de Namur a déclaré la faillite de Degraeve Construction Matériaux S.P.R.L., dont le siège social est sis à 5330 Assesse, rue Fontaine Saint-Pierre 1, ayant comme activité principale, une entreprise générale de constructions, entreprise de menuiserie, de plafonnage, etc.,... R.C. Namur 74130, T.V.A. 462.913.001.

La faillite porte la référence 2002/0169.

Le même jugement reporte à la date provisoire du 17 octobre 2002 l'époque de la cessation des paiements.

Juge-commissaire : M. Ledoux, Jean-Marie, juge consulaire.

Curateurs : Me Henry, Catherine, rue de la Pavée 7/1, 5101 Erpent; Me Proesmans, Jean, rue de la Pavée 7/1, 5101 Erpent.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, rue du Collège 37, à Namur dans les trente jours.

Clôture du procès-verbal de vérification des créances, à l'audience publique du 12 décembre 2002, à 10 heures, au palais de justice de cette ville, 1^{er} étage.

Pour extrait conforme : (signé) Véronique Rulot, greffière. (29833)

Par jugement du 17 octobre 2002, le tribunal de commerce de Namur a déclaré la faillite de Delatte, Christophe Alexandre, né à Namur le 29 août 1973, domicilié à Auvelais, rue F. Sartel 178, ayant exploité jusqu'au 19 septembre 2002 à Falisolle, rue J.-J. Merlot 54, une activité de forgeron, de fabrication, de constructions et de menuiseries métalliques, R.C. Namur 78751, radié en date du 16 octobre 2002, T.V.A. 750.409.618.

La faillite porte la référence 2002/0166.

Le même jugement reporte à la date provisoire du 17 octobre 2002 l'époque de la cessation des paiements.

Juge-commissaire : M. Fourrier, Luc, juge consulaire.

Curateur : Me Grossi, Pierre, rue de Dave 45, 5100 Namur (Jambes).

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, rue du Collège 37, à Namur dans les trente jours.

Clôture du procès-verbal de vérification des créances, à l'audience publique du 12 décembre 2002, à 10 heures, au palais de justice de cette ville, 1^{er} étage.

Pour extrait conforme : (signé) Véronique Rulot, greffière. (29834)

Par jugement du 17 octobre 2002, le tribunal de commerce de Namur a déclaré la faillite de Le Don Quichotte S.C., dont le siège social est sis à Namur, rue des Croisiers 44-46, ayant comme activité principale un débit de boissons et de petites restaurations, ainsi que des opérations commerciales, industrielles, financières et immobilières, maison de logement et location de chambre, R.C. Namur 62979, T.V.A. 443.941.878.

La faillite porte la référence 2002/0167.

Le même jugement reporte à la date provisoire du 17 octobre 2002 l'époque de la cessation des paiements.

Juge-commissaire : M. Ledoux, Jean-Marie, juge consulaire.

Curateur : Me Gyselinx, Jean-Marie, avenue Cardinal Mercier 29, 5000 Namur.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, rue du Collège 37, à Namur dans les trente jours.

Clôture du procès-verbal de vérification des créances, à l'audience publique du 12 décembre 2002, à 10 heures, au palais de justice de cette ville, 1^{er} étage.

Pour extrait conforme : (signé) Véronique Rulot, greffière. (29835)

Par jugement du 17 octobre 2002, le tribunal de commerce de Namur a déclaré la faillite de Petetot Frères S.P.R.L., dont le siège social est sis à 5190 Spy, rue de Saussin 32, ayant pour activité principale un commerce en gros et détail, l'importation et la fabrication de matériel électrique, d'électroménagers, d'articles d'éclairage et de matériaux de construction, R.C. Namur 58850, T.V.A. 436.201.674.

La faillite porte la référence 2002/0165.

Le même jugement reporte à la date provisoire du 17 octobre 2002 l'époque de la cessation des paiements.

Juge-commissaire : M. Ledoux, Jean-Marie, juge consulaire.

Curateur : Me Ghislain, Paul Emmanuel, avenue de la Gare 88, 6840 Neufchâteau.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, rue du Collège 37, à Namur dans les trente jours.

Clôture du procès-verbal de vérification des créances, à l'audience publique du 12 décembre 2002, à 10 heures, au palais de justice de cette ville, 1^{er} étage.

Pour extrait conforme : (signé) Véronique Rulot, greffière. (29836)

Tribunal de commerce de Tournai

—

Par jugement du 17 octobre 2002, le tribunal de commerce de Tournai, deuxième chambre, a déclaré ouverte, sur aveu, la faillite de la S.A. Vibo International, dont le siège social est situé à 7740 Warcoing, rue des Tilleuls 53, R.C. Tournai 81085, T.V.A. 458.222.456, et ayant pour objet social, l'achat, la fabrication et la vente de tous meubles et articles d'ameublement.

Les dispositions suivantes ont été adoptées :

1. Date provisoire de la cessation des paiements : 17 octobre 2002.

2. Date ultime pour le dépôt des déclarations de créances : au greffe du tribunal de commerce de Tournai, le 15 novembre 2002.

3. Clôture du procès-verbal de vérification des créances : en la chambre du conseil de la troisième chambre du tribunal de commerce, le 16 décembre 2002.

4. Juge-commissaire : Vanoverschelde, Luc.

5. Curateur : Me Van Besien, Pierre-Henri, avocat à 7700 Mouscron, drève Gustave Fache 3.

6. Huissier commis : Delangre, J.-M.

Pour extrait conforme : (signé) G. Delhay, greffier. (29837)

Huwelijksvermogensstelsel – Régime matrimonial

—

Bij vonnis uitgesproken op 7 oktober 2002 door de rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde, werd de akte houdende wijziging van het huwelijksvermogensstelsel, verleden voor notaris Leo Bruyninx, te Dendermonde, op 13 juni 2002, ten verzoeken van de echtgenoten de heer Moons, Johan Pol Leo Jeanne, technicien, geboren te Elsene op veertien februari negentienhonderd eenenzeventig, en zijn echtgenote, Mevr. Ndindiliyimana, Brigitte, verpleegster, geboren te Etterbeek op negen april negentienhonderd drieënzeventig, samenwonende te 9200 Dendermonde, Berkenlaan 4, gehomologeerd.

De wijziging behelst de inbreng in het gemeenschappelijk vermogen van een eigen onroerend goed door de heer Johan Pol Leo Jeanne Moons, voornoemd.

Opgemaakt te Dendermonde, op 21 oktober 2002.

Namens de echtgenoten : (get.) Leo Bruyninx, notaris. (29838)

Bij verzoekschrift van 31 oktober 2002 hebben de echtgenoten Marc L'Enfant-Ratna Hardja Dharmana, samenwonend te Rotselaar (Werchter), Hanewijk 32B, thans gehuwd onder het beheer der wettelijke gemeenschap van goederen zonder huwelijkscontract, een verzoekschrift ingediend bij de rechtbank van eerste aanleg te Leuven, tot homologatie van wijziging van huwelijksvermogensstelsel, waarbij de samenstelling van de vermogens werd gewijzigd en een persoonlijk goed ingebracht werd in het gemeenschappelijk vermogen.

Voor de verzoekers : (get.) Jan Denys, notaris. (29839)

De akte van 16 mei 2002, verleden voor notaris Eric Gilissen, te Hasselt, tussen de echtgenoten André Alfons Deferme-Neuteleers, Elie Odèle Maria, wonende te Heusden (Zolder), Heuvelstraat 116, houdende aanvaarding van een stelsel van de wettelijke gemeenschap, werd gehomologeerd door de rechtbank van eerste aanleg te Hasselt, op 17 september 2002.

(Get.) Eric Gilissen, notaris. (29840)

Bij verzoekschrift van 23 september 2002 hebben de heer Vanhecke, Antoine Emiel Marcel, geboren te Sint-Laureins op vier augustus negentienhonderd tweeënvijftig, en zijn echtgenote, Mevr. Schoors, Wanda, geboren te Adegem op twee april negentienhonderd eenen-vijftig, samenwonende te 9991 Maldegem (Adegem), Moerwege 34, homologatie aangevraagd bij de rechtbank van eerste aanleg te Gent

van de akte verleden voor notaris De Keukelaere, Philippe, te Eeklo, op 23 september 2002, houdende wijziging van hun huwelijksvermogensstelsel door inbreng van onroerende goederen in het gemeenschappelijk vermogen.

Voor de verzoekers: (get.) Ph. De Keukelaere, notaris te Eeklo. (29841)

Bij verzoekschrift van 26 september 2002 hebben de echtgenoten Van Immerzele, Johan-Beeckman, Lucrèse, samenwonende te Herzele, Peperstraat 1, homologatie aangevraagd bij de rechtbank van eerste aanleg te Oudenaarde van de akte verleden voor notaris Chr. Uytterhaegen, te Wetteren, op 26 september 2002, houdende wijziging van hun bestaand huwelijksstelsel inhoudende een wettelijke gemeenschap, door inbreng van een eigen goed van de heer Van Immerzele in het gemeenschappelijk vermogen.

(Get.) Chr. Uytterhaegen, notaris te Wetteren. (29842)

Bij vonnis van de tweede kamer van de rechtbank van eerste aanleg te Leuven, de dato 24 juni 2002, werd de akte van wijziging van het huwelijksvermogensstelsel gehomologeerd, verleden voor notaris Bernard Indekeu, te Zoutleeuw, op 17 september 2002, tussen de heer Mertens, Josephus Jacobus, gepensioneerd, geboren te Drieslinter op 7 januari 1925, en zijn echtgenote, Mevr. Pulinckx, Simona Delphina Josepha, gepensioneerd, geboren te Drieslinter op 19 november 1925, samenwonende te 3350 Linter, Stationsbaan 14. Bij deze akte hebben de echtgenoten het wettelijk stelsel behouden, maar het gemeenschappelijk vermogen werd uitgebreid door de inbreng van een onroerend goed.

Namens de verzoekers: (get.) Bernard Indekeu, notaris te Zoutleeuw. (29843)

Bij verzoekschrift van 18 oktober 2002 hebben de heer Driesmans, Noël René José, zelfstandige, geboren te Herk-de-Stad op 26 december 1959, en zijn echtgenote, Mevr. Vandeput, Nicole Félicité Alberte, bediende, geboren te Tienen op 13 september 1957, samenwonende te Zoutleeuw, Grote Steenweg 38A, bij de rechtbank van eerste aanleg te Leuven een verzoek ingediend tot homologatie van hun akte wijziging huwelijksstelsel, verleden voor notaris Bernard Indekeu, te Zoutleeuw, op 18 oktober 2002, waarbij een eigen goed van Mevr. Vandeput werd ingebracht in de gemeenschap.

Namens de verzoekers: (get.) Bernard Indekeu, notaris te Zoutleeuw. (29844)

Volgens vonnis, uitgesproken op 17 september 2002 door de zevende kamer van de rechtbank van eerste aanleg te Brussel, werd de akte wijziging van het huwelijksvermogensstelsel houdende inbreng van het aan de man persoonlijk toebehorende onroerend goed in het gemeenschappelijk vermogen, tussen de heer De Neef, Remi, landbouwer, en zijn echtgenote, Mevr. Lathouwers, Marlène Maria Louis, zonder beroep, beiden van Belgische nationaliteit, samenwonende te 1860 Meise, Fluxenburgweg 3, verleden voor notaris Sabine Van Buggenhout, te Wolvertem-Meise, op 15 mei 2002, gehomologeerd.

Voor gelijkkluidend uittreksel: namens de echtgenoten De Neef-Lathouwers, (get.) S. Van Buggenhout, notaris. (29845)

Bij vonnis, verleend door de rechtbank van eerste aanleg te Hasselt op 17 september 2002, werd de akte houdende wijziging van het huwelijksvermogensstelsel gehomologeerd, verleden voor notaris Jean-Luc Snyers, te Alken, op 17 mei 2002, tussen de heer Würtz, Franz Josef, geboren te Altdorf (Zwitserland) op 19 maart 1940, en zijn echtgenote, Mevr. Schaubroeck, Lutgarde Marleen, geboren te Deinze op 16 februari 1956, beiden wonende te 3500 Hasselt, Sepulkrijnenlaan 37.

Voor de verzoekers, (get.) Jean-Luc Snyers, notaris te Alken. (29846)

Bij verzoekschrift, neergelegd ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Antwerpen op 24 september 2002, hebben de heer Collin, Jean Adolphe Ignace Joseph Marie, en zijn echtgenote, Mevr. Van Doren, Denise Thérèse Henriette, samenwonende te 2630 Aartselaar, Solhofdreef 25, de homologatie gevraagd van de akte van 25 juni 2002, verleden voor notaris Johan Kiebooms, te Antwerpen, houdende wijziging van hun huwelijksvermogensstelsel.

(Get.) J. Kiebooms, notaris. (29847)

Volgens vonnis, verleend op 2 september 2002 door de zevende kamer van de rechtbank van eerste aanleg te Brussel, werd de akte houdende wijziging van het huwelijksvermogensstelsel tussen de heer Luc Jean Pierre Antoine Agneessens, en zijn echtgenote, Mevr. Ann Christleven, samenwonende te 1760 Roosdaal, Poelkveldstraat 41, verleden door Mr. Jean-Luc Peêrs, notaris te Vilvoorde, op 6 mei 2002, gehomologeerd.

Het wijzigend contract houdt het stelsel van de zuivere scheiding van goederen in.

Voor gelijkkluidend uittreksel: (get.) J.-L. Peêrs, notaris. (29848)

Volgens vonnis, verleend op 2 september 2002 door de zevende kamer van de rechtbank van eerste aanleg te Brussel, werd de akte houdende wijziging van het huwelijksvermogensstelsel tussen de heer Geert Leo, en zijn echtgenote, Mevr. Lieve Gusta Leona De Mot, samenwonende te 1730 Asse, Nieuwstraat 17/E4, verleden door Mr. Jean-Luc Peêrs, notaris te Vilvoorde, op 17 april 2002, gehomologeerd.

Het wijzigend contract bevat inbreng in de huwgemeenschap van een eigen onroerend goed van Mevr. Lieve De Mot en toevoeging van een keuzebeding.

Voor gelijkkluidend uittreksel: (get.) J.-L. Peêrs, notaris. (29849)

Bij verzoekschrift gericht aan de rechtbank van eerste aanleg te Kortrijk, d.d. 6 september 2002, werd de homologatie der akte wijziging van het huwelijksstelsel, verleden voor notaris Bob Bultereys, te Avelgem, op zelfde dag, aangevraagd door de heer Ignace Willy Gérard Taelman, maalder, geboren te Gent op 27 oktober 1951, en zijn echtgenote, Mevr. Chantal Maria Van Lanckere, kinderverzorgster, geboren te Deinze op 23 september 1958, samenwonende te 8500 Kortrijk, Morinegoed 61.

Daarbij nemen zij het stelsel van de scheiding van goederen aan.

Avelgem, 21 oktober 2002.

Voor de verzoekers, (get.) Bob Bultereys, notaris. (29850)

Suivant jugement prononcé le 14 octobre 2002, la troisième chambre du tribunal de première instance de Liège a homologué le contrat de mariage modificatif du régime matrimonial entre M. Devos, René Théophile Pierre, docteur en médecine, né à Morlanwelz le 9 mai 1937, et son épouse, Mme Staquet, Cécile Gabrielle Georgette, professeur d'éducation musicale, née à La Louvière le 17 février 1942, domiciliés rue Jacques Musch 25/043, à 4053 Embourg, dressé par le notaire Yves Godin, de résidence à Liège, le 12 août 2002.

Le contrat de mariage modificatif comporte adoption du régime de la communauté légale.

(Signé) Y. Godin, notaire. (29851)

Suivant jugement prononcé le 4 février 2002 par le tribunal de première instance de Mons, le contrat de mariage modificatif du régime matrimonial entre M. Pierre Denauw, né à Braine-le-Comte le 31 juillet 1958, et son épouse, Mme Michèle Marie-Joséphine Ghislaine Menetrier, née à Ixelles le 12 décembre 1960, demeurant à Braine-le-Comte (ex Petit-Rœulx-lez-Braine), rue d'Enghien 60, dressé par acte du notaire Guy Butaye, à Ecaussinnes, le 31 mars 2000, a été homologué.

Pour extrait conforme: (signé) G. Butaye, notaire. (29852)

Par requête datée du 21 octobre 2002, M. Grégoire, Jean-François Nestor Bernard Ghislain, ingénieur, né à Dinant le 26 mai 1970 et son épouse, Mme Kinet, Carine Raymonde Claire, courtier d'assurances, née à Barvaux le 17 mai 1971, ont introduit devant le tribunal de première instance de Dinant une requête en homologation du contrat modificatif de leur régime matrimonial dressé par Me Etienne Beguin, notaire à Beauraing, en date du 21 octobre 2002.

Le contrat modificatif comporte l'apport d'un bien appartenant en propre à M. Grégoire, à la société d'acquêts dépendant de leur contrat de mariage.

(Signé) E. Beguin, notaire. (29853)

Par jugement du 14 octobre 2002, le tribunal de première instance de Namur a homologué la modification de régime matrimonial intervenue entre les époux Yves Marée, et Colette Pochet, aux termes d'un acte dressé par Me Etienne Beguin, notaire à Beauraing, en date du 19 août 2002.

Le contrat modificatif comporte apport par Mme Pochet, à la société d'acquêts dépendant de leur régime matrimonial d'un bien lui appartenant en propre.

Beauraing, le 22 octobre 2002.

(Signé) E. Beguin, notaire. (29854)

Par requête en date du 21 octobre 2002, M. Defeche, Léon Henri Ghislain, pensionné, né à Houyet le 28 décembre 1919, et son épouse, Mme Tournay, Jacqueline Sylvie Henriette, pensionnée, née à Boussu le 28 juillet 1928, domiciliés et demeurant ensemble à Dinant, Charreau-de-Dréhance 31, ont introduit devant le tribunal civil de première instance de Dinant une requête en homologation du nouveau contrat de mariage qu'ils ont conclu suivant acte de Me Fivez, notaire à Dinant, en date du 10 octobre 2002.

(Signé) M. Fivez, notaire. (29855)

Par requête qui sera incessamment déposée au tribunal civil de première instance de Namur, M. Burteau, Charles Théodore François Joseph Ghislain, né à Bossière le 5 juillet 1946, et son épouse, Mme Musette, Gilberte Martine Marthe Ghislaine, née à Gembloux le 24 novembre 1945, demeurant ensemble à Gembloux, avenue Général Aymes 35, mariés sous le régime de la communauté légale à défaut de contrat de mariage, non modifié jusqu'alors, introduiront une demande en homologation du contrat modificatif de leur régime matrimonial, dressé par le notaire Patrick Bioul, à Gembloux, en date du 21 octobre 2002, par lequel Mme Gilberte, Musette, a déclaré faire apport à ladite communauté d'un bien immeuble propre.

Fait à Gembloux, le 21 octobre 2002.

(Signé) Ch. Burteau; G. Musette. (29856)

Onbeheerde nalatenschap – Succession vacante

Par ordonnance délivrée par la troisième chambre du tribunal de première instance de Liège, prononcée en date du 15 octobre 2002, Me Dominique Jabon, avocat, juge suppléant, dont l'étude est établie à 4041 Vottem, rue de Liège 53, a été désignée en qualité de curateur à la succession réputée vacante de M. Jimenez Perez, Eduardo, né à Lujar (Espagne) le 9 avril 1928, célibataire, en son vivant domicilié à 4020 Liège, rue E. Marneffe 2, décédé à Liège le 22 mars 2002.

Les créanciers de la succession sont invités à prendre contact avec le curateur, dans les meilleurs délais.

(Signé) Dominique Jabon, avocat. (29857)

Par ordonnance délivrée par la troisième chambre du tribunal de première instance de Liège, prononcée en date du 7 octobre 2002, Me Dominique Jabon, avocat, juge suppléant, dont l'étude est établie à 4041 Vottem, rue de Liège 53, a été désignée en qualité de curateur à la succession réputée vacante de M. Wautriche, Marc Gaston Ghislain, né à Aywaille le 22 avril 1957, de son vivant domicilié à Aywaille, rue du Chalet 51, et décédé à Liège le 24 mai 2002.

Les créanciers de la succession sont invités à prendre contact avec le curateur, dans les meilleurs délais.

(Signé) Dominique Jabon, avocat. (29858)

Par ordonnance délivrée par la troisième chambre du tribunal de première instance de Liège, prononcée en date du 8 octobre 2002, Me Dominique Jabon, avocat, juge suppléant, dont l'étude est établie à 4041 Vottem, rue de Liège 53, a été désignée en qualité de curateur à la succession réputée vacante de M. Jansen, François, né à Herstal le 26 décembre 1908, en son vivant domicilié à Liège, rue des Petites Vignes 37, décédé à Liège le 21 septembre 1994, et de son épouse, Mme Assenmacher, Simone Louisa Armande, née à Harre le 21 juin 1911, en son vivant domiciliée à Liège, rue Julien d'Andrimont 29, décédée à Liège le 7 juin 1999.

Les créanciers de la succession sont invités à prendre contact avec le curateur, dans les meilleurs délais.

(Signé) Dominique Jabon, avocat. (29859)

Par ordonnance de la troisième chambre du tribunal de première instance de Liège du 15 octobre 2002, M. Léon Ligot, avocat à 4020 Liège, avenue du Luxembourg 15, a été nommé en qualité de curateur à la succession de Mme Feger, Gertrud, né à Karlsruhe le 27 mars 1921, veuve de Libar, Nestor, domiciliée en son vivant à 4040 Herstal, rue Bonne Foi 24, et décédée à Herstal le 28 octobre 2001.

Toute personne concernée par cette succession est priée de contacter d'urgence le curateur.

(Signé) L. Ligot, avocat. (29860)

Tribunal de première instance d'Arlon

Un jugement de la première chambre civile du tribunal de ce siège, rendu sur requête le 18 octobre 2002, a désigné Me Jean-Marc Ceci, avocat, rue L. Castilhon 11, 6700 Arlon, en qualité de curateur de la succession vacante de Deroo, Jean-Ghislain, né à Aubange le 21 octobre 1939, de son vivant domicilié à Aubange, section Athus, Grand-Rue 91/22, y décédé le 22 février 2002.

Arlon, le 21 octobre 2002.

Le greffier, (signé) Schmickrath, P. (29861)

Rechtbank van eerste aanleg te Antwerpen

Op 4 oktober 2002 verleende de tweede B kamer van de rechtbank van eerste aanleg te Antwerpen een vonnis waarbij Mr. Isabelle Bresseleers, advocaat en plaatsvervangend rechter te Antwerpen, kantoor houdende te 2018 Antwerpen, Van Eycklei 10A, werd aangesteld als curator over de onbeheerde nalatenschap van wijlen Gacher, Renée Gabrielle, geboren te La Chapelle-Moche (Frankrijk) op 17 maart 1913, weduwe van Docks, Gerardus, laatst wonende te 2140 Antwerpen, district Borgerhout, Fonteinstraat 31, bus 16, en overleden te Antwerpen op 20 juli 2001.

Antwerpen, 21 oktober 2002.

De griffier, (get.) An Rasschaert. (29862)